

صكيات العمل

Moscou s'opposerait à tout débat sur l'Argentine à l'O.N.U.

Le Monde

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : Jacques Fauvet

1,80 F
Algerie, 1,20 F; Maroc, 1,60 F; Tunisie, 1,20 F;
Allemagne, 1,20 DM; Belgique, 12 sc.; Espagne,
13 P.; Canada, 3,75; Danemark, 3,75 Kr.;
Grèce, 40 dr.; Grande-Bretagne, 25 s.; Irlande,
25 dr.; Italie, 200 L.; Japon, 200 y.;
Luxembourg, 13 F.; Norvège, 3 Kr.; Pays-Bas,
1,25 fl.; Portugal, 24 esc.; Suède, 2,80 Kr.;
Suisse, 1,10 fr.; U.S.A., 85 cts; Yougoslavie, 13 din.

Pression sur le Japon
changements entre les deux

A Pékin, les luttes de tendances

La démaoïsation au nom de Mao...

A peine M. Hua Kuo-feng est-il rentré de sa tournée spectaculaire dans les Balkans et en Iran...

Une fois de plus, c'est le maire de Pékin, membre du bureau politique du P.C.C., M. Wu Teh, qui est la cible...

Le cas de M. Wu Teh dépasse sa propre personne et pose le problème de l'équilibre entre les deux tendances qui se partagent — on se dispute — le pouvoir à Pékin...

Nul doute que derrière ce nouveau conflit on retrouve l'influence grandissante de M. Teng Hsiao-ping...

Cette volonté de revanche s'exerce tout naturellement contre M. Wu Teh, compromis dans la répression des manifestations d'avril 1976...

M. Hua aura besoin de son amabilité et du prestige acquis sur la scène internationale pour défendre ses positions...

Il est inévitable que les spectaculaires revirements de la « ligne » chinoise aient des conséquences à l'intérieur du pays...

S'accroissent

M. Wu Teh mis en cause

Le maire de Pékin, M. Wu Teh, qui doit accueillir la semaine prochaine dans la capitale chinoise son homologue parisien...

Ces attaques, nous indique Alain Jacob, notre correspondant à Pékin, témoignent de la fragilité des compromis intervenus...

Pékin a célébré de façon très discrète, samedi, le deuxième anniversaire de la mort du Grand Timonier...

Le correspondant de l'A.F.P. à Pékin note à propos de la façon dont a été célébré cet anniversaire...

AU JOUR LE JOUR

Raisons et déraison

L'ordre qui règne à Téhéran, celui qui n'arrive pas à se maintenir à Managua, ont fait en quelques jours plus de victimes que la guillotine en France en un siècle...

C'est ce que je me disais en écoutant la télévision M. Badinter plaider contre la peine de mort de la manière d'ailleurs la plus convaincante...

ROBERT ESCARPIT.

M. Sadate marque son impatience devant le piétinement des négociations de Camp David

Au sixième jour de la conférence de Camp David entre MM. Carter, Sadate et Begin, le climat de la rencontre semblait se mardi 12 septembre, de plus en plus tendu...

Depuis jeudi, aucune séance de travail n'a réuni les trois partenaires, et le président Carter s'est entretenu avec M. Sadate lundi en tête à tête après avoir reconstruit, la veille, M. Begin...

De notre correspondant

Washington. — M. Sadate n'est toujours pas satisfait, et les conversations sont bien près de l'impasse, telle est la conclusion que l'on peut dégager sans grand risque d'erreur...

MICHEL TATU.

(Lire la suite page 5.)

- IRAN : les troubles se poursuivraient dans plusieurs villes (page 6).
● NICARAGUA : le pays semble s'installer dans la guerre civile (page 3).
● CUBA : M. Fidel Castro se rendra à Madrid dans moins d'un an (page 4).

Les occasions de conflit se multiplient entre l'État et la Ville de Paris

- Aménagement du cœur de la capitale
● Voie-express ● Frais de police

La commission mixte État-Ville de Paris, chargée par le premier ministre de proposer une répartition équitable des charges financières entre le budget national et celui de la capitale...

La manière dont M. Chirac a mis en cause, lundi 11 septembre, le président de la République en déclarant que « l'abandon du projet de voie express five quai... » avait été une des grandes erreurs de notre temps...

Le maire de Paris est, d'autre part, décidé à reprendre en main le complexe des Halles conformément à l'invitation qui lui a été faite par le gouvernement au début du mois d'août.

LES HALLES : le commencement de la fin...

par MICHÈLE CHAMPENOIS

A qui appartiennent les Halles ? Quatre ans après avoir manifesté avec éclat son attachement à la réalisation d'un grand jardin et à un aménagement de qualité...

Le message officiel précisant, après le conseil interministériel du 8 août, que l'opération des Halles relève de la compétence de la Ville de Paris a été entendu...

Cette idée occasionne, en effet, de plus en plus sérieusement prise en considération de divers côtés. Dans leur hâte d'en finir avec une opération complexe qui laisse l'opinion et de livrer le plus vite possible quelques arbres en pâture aux Parisiens...

Deux éléments aggraveront le malentendu et la déception. D'abord, un élément de forme. Ce qui sort de terre en premier, c'est l'indépendance : les éboulements, les escaliers de secours, les ponts de votre souveraineté et l'absence de blochaus de la centrale de climatisation.

(Lire la suite page 37.)

Les conditions d'une politique industrielle libérale

Tandis que chaque journée apporte désormais son cortège de licenciements et de suppressions d'emplois, M. Robert Boulin, ministre de l'emploi et de la profession...

l'aide publique en la matière, texte qui, après de sévères critiques, formule de nombreuses propositions de réforme (lire page 38 l'analyse de ce document).

par PHILIPPE LABARDE

Chacun en est convaincu à l'hôtel Matignon, rue de Rivoli, au ministère de l'Industrie, comme au siège du C.N.R.F. : le « dégraissage » de l'industrie française est un mal nécessaire...

rattrapé : faillites, mises en pré-régime, suppressions d'emplois, fermetures d'usine, licenciements se sont succédés à une cadence accélérée...

Depuis les élections, on s'est

(Lire la suite page 40.)

LES MUSIQUES DE GAUDEAMUS

Leçons d'intrepidité

Chez nous, c'est un proverbe qui l'affirme : « Impossible n'est pas français. » Un proverbe, rien de plus, dont il serait trop facile de démontrer la fragilité...

Un festival de musique contemporaine consacré presque exclusivement à des compositeurs n'ayant pas encore trente-cinq ans et d'au moins dix ans de carrière...

GERARD CONDE. (Lire la suite page 19.)

Ne le prêtez pas. Ce stylo n'existe qu'en or 18 carats. FRED. Boutique Fred, 84, Champs-Élysées, Hôtel Loews, Monte-Carlo. Hôtel Hyblaes, St-Tropez, Aéroport d'Orly, Beverly Hills.

PHILOSOPHIE

« Heidegger et l'expérience de la pensée »

par PIERRE BOUTANG (\*)

Le grand livre (1), jamais gros, jamais de bavures, « fragments » lorsque les détours chez Kant, Hegel et Nietzsche l'ont en apparence éloigné de son projet, et qu'il débouche sur la pensée, sur son expérience chez Heidegger, je ne vais pas le prendre à la suite ni à la lettre, c'est l'unique qui présente : « Ce livre n'est pas un livre ; il n'y a ni fin, ni commencement, ni suite, ni fin. Livre fragmentaire pour une lecture fragmentée. Refus de tout exposé d'ensemble. » Faut-il croire aussi cet aveu : « Rien sur la mort, si essentielle à l'être des hommes. Rien sur le rapport que les mortels, en tout que mortels, ne cessent pas d'entretenir avec les dieux et les célestes. Rien sur ce que Heidegger appelle (...) le bon et par-là même salutaire péril : le voisinage de la pensée avec le chant des poètes (...). Enfin rien sur l'expérience saisissante d'une nouvelle parole ou plutôt d'une relation avec la parole... » ?

De là, de la chose en soi, et de ses critiques, pour vous préparer à la question de l'être, vous pourrez remonter dans l'expérience du concept et vers les inventions kantienne : « cheminement, sinon de Nietzsche et qui met plus d'un coup, en ce livre, que Birault feint de le vouloir.

Cela, pourtant, justifie le retour à Kant, et s'accorde avec la lecture finale : au moins aussi « vraie » que les autres, mais éternelle, des trois critiques : la mise à jour par Kant de la finitude d'un entêtement non créateur, qui ne peut poser, dans le concept, que si le donné s'y prête sans usure, et ce don s'appelle a priori de la sensibilité — oh sensible humble à jamais et fonde l'humaine raison. Birault voit là une « invention » kantienne, ce qui est vrai par rapport à Descartes et aux Lumières, non à saint Thomas ni Aristote. De surcroît, ce une démonstration sensée et terre, il montre que, finalement, la connaissance n'est que nos appropriations au lycée, des thèses réels et possibles, ne prouve rien contre un argument ontologique de l'existence de Dieu : d'abord c'est « existant » qu'il faudrait dire et les catégories modales du possible, de l'existence et de la nécessité n'ont d'usage que pour la constitution finie de l'esprit humain, où la pensée a besoin qu'il lui soit donné, où le verbe prononcé ne s'accomplit pas pour cela.

Amor de savoir en savoir absolu : 2) avec Marx en annulant, par leur rencontre même un « devenir-philosophie » du monde (le marxisme est fort peu althusserien et au vrai, je ne sais trop où il loge, hors du rebord d'un « monde ») ; 3) par le refus kierkegaardien et la spéculation et la désignation aux « miettes », à l'édification « ou à une » composition mimico-patético-dialectique « ; 4) avec le renversement des arrière-mondes selon un Nietzsche « radical » par Heidegger. Enfin et surtout — mais là il faut citer à la lettre — 5) par « un dépassement pour ainsi dire répressif de la métaphysique, qui, à la lumière et à l'appel d'une forme non philosophique de la pensée, cherche à remonter vers l'essence non

métaphysique de la métaphysique ». L'expérience de la pensée, irréductible à la réflexion philosophique et à la métaphysique, en retrait, se décrit selon cette entreprise. Birault veut-il dire que la philosophie n'en est que la figure ? Oui, puisque, sans citer Pascal, il emprunte à Pascal ce que celui-ci dit du *Journal de la Bible*, qu'elle « porte absence et présence, de la pensée (Pascal entend : de Dieu). Mais quelle est la présence ? Le calcul et la pensée métaphysique dont Heidegger admet qu'elle sont tous deux légitimes et nécessaires — Birault rejette cet aveu en note de la page 363 — après sans doute un déclin accordé de « formes béatitudes » de la « grandiose mésoécriture » de la philosophie moderne ou classique qu'il nous fait bien, tout de même et en attendant, enseigner...

appelent (dans l'origine d'appeler il y a la puissance), exigent par leur solidarité héroïque à se posséder, un être du christianisme comme vérité et vie : ils sont seuls incapables de le reconnaître dans la description qui s'en révèle à travers leur dire. Et Birault lui-même, tout à l'heure, avec la parole, comment ne se souvient-il pas au moins du murmure de l'enfance, du « je suis la terre et la vie » ?

Sur le retour à Kant

Nous aurons assisté, cette année, à deux beaux retours à Kant : beaux même s'ils ne me persuadent pas, empêchant — d'ailleurs de manière inégale — le mouvement que leurs auteurs avaient en leur fond, pour aller plus loin : Maurice Clavel dans son siècle chez Lucifer, et Birault dans les 350 premières pages de cette « expérience de la pensée ».

leurs inférieurs ! Ils ne veulent pas la reconnaissance, ils ont voulu la méconnaissance et parfois aussi l'amitié précaire, l'amitié stérile de leurs égaux ou de leurs frères en solitude... Birault voit bien, d'autre part — cela ne le gênerait nullement — qu'il ne s'agit pas chez Hegel de penser l'absolu à la lumière du dogme trinitaire, mais à la lumière de la Trinité à partir du procès de l'absolu qui se pose, s'oppose et se repose en lui-même... Le Père Fessard, mort récemment, est un philosophe de la Trinité à partir du procès de l'absolu qui se pose, s'oppose et se repose en lui-même... Le Père Fessard, mort récemment, est un philosophe de la Trinité à partir du procès de l'absolu qui se pose, s'oppose et se repose en lui-même... Le Père Fessard, mort récemment, est un philosophe de la Trinité à partir du procès de l'absolu qui se pose, s'oppose et se repose en lui-même...

La page 394, fondée sur les derniers livres de Heidegger, nous éclaire mieux : « l'expérience de la pensée », la parole est l'être, l'être est la parole. Mais quelle parole ? La divine ? Et pourquoi dans un seul sens, de l'homme au divin, non dans les deux sens de Dieu à l'homme ? Une pléiade surgit, non inattendue pour Birault, qui cite ce texte d'Unterwegs sur Sprache : « faire une expérience, qu'il s'agisse d'une chose, d'un homme, ou d'un dieu, cela signifie que quelque chose nous arrive, nous touche, vient sur nous, nous renverse et nous transforme ». L'impensé est pris dans cette épreuve, l'impensé qui serait « si simple, l'être lui-même, la vérité de l'être ». Ne se désolait-il en nous et en nous, en notre finitude, que par nous ?

« Le livre commence (mais il nous avait dit que ce n'était pas le début) par une courte poésie de Nietzsche. Il s'achève par le paragraphe 296 de Par-delà le bien et le mal (« Pourqu'on ne dise pas que Nietzsche est un philosophe, parce qu'il n'y a rien, sinon le monde des vérités d'éternité et des conséquences sans prémisses, les derniers rayons d'un soleil depuis longtemps éteint, et le cadavre »).

« L'expérience de la pensée, irréductible à la réflexion philosophique et à la métaphysique, en retrait, se décrit selon cette entreprise. Birault veut-il dire que la philosophie n'en est que la figure ? Oui, puisque, sans citer Pascal, il emprunte à Pascal ce que celui-ci dit du Journal de la Bible, qu'elle « porte absence et présence, de la pensée (Pascal entend : de Dieu). Mais quelle est la présence ? Le calcul et la pensée métaphysique dont Heidegger admet qu'elle sont tous deux légitimes et nécessaires — Birault rejette cet aveu en note de la page 363 — après sans doute un déclin accordé de « formes béatitudes » de la « grandiose mésoécriture » de la philosophie moderne ou classique qu'il nous fait bien, tout de même et en attendant, enseigner...

« L'expérience de la pensée, irréductible à la réflexion philosophique et à la métaphysique, en retrait, se décrit selon cette entreprise. Birault veut-il dire que la philosophie n'en est que la figure ? Oui, puisque, sans citer Pascal, il emprunte à Pascal ce que celui-ci dit du Journal de la Bible, qu'elle « porte absence et présence, de la pensée (Pascal entend : de Dieu). Mais quelle est la présence ? Le calcul et la pensée métaphysique dont Heidegger admet qu'elle sont tous deux légitimes et nécessaires — Birault rejette cet aveu en note de la page 363 — après sans doute un déclin accordé de « formes béatitudes » de la « grandiose mésoécriture » de la philosophie moderne ou classique qu'il nous fait bien, tout de même et en attendant, enseigner...

Régis Debray Modeste contribution aux discours et cérémonies officielles du dixième anniversaire



Voilà sans doute l'essai de philosophie politique le plus profond, le plus fort, le plus important paru depuis le début de l'année. J.-F. Kahn, Le Matin

FRANCOIS MASPERO 1 place Paul Painlevé 75005 Paris

On pourrait dire et dépasser la philosophie, vers la pensée : 1) comme Hegel, en quant le vieil

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

LAMENNAIS

par Jean LACROIX

Il n'est sans doute pas d'écrivain plus émouvant et plus actuel que Lamennais en 1821, mort en 1854, théologien et philosophe, dont la pensée et la vie, intimement liées, furent tragiques. De son vivant, Charles de Montalembert écrivait qu'il avait été trop loin mais entraîné par les motifs les plus désintéressés. Si ce prêtre avait voulu embrasser le parti des rois et des puissants il serait cardinal, mais, ayant préféré celui des pauvres et des opprimés, il fut condamné à la misère et à l'abandon. Jusqu'en 1832, il était tenu dans le plus haute estime ; le 15 août, il rompit avec l'Eglise et fut souillé à toutes les condamnations et séparations. Aussi parle-t-on du premier et du second Lamennais. Auguste Comte le renvoya dans la groupe des « traditions laïques », avec de Maistre, de Bonald et l'existence poétique de Chateaubriand, « n'été un ajoutant bientôt, comme dans la quarante-huitième leçon du Cours de philosophie positive ; « avant sa conversion révolutionnaire ». En réalité, le vrai et double question est de savoir s'il n'y a pas une chose, lui continué et à la rupture avec Rome, pour des causes en partie politiques, ne lui permit pas d'approfondir ses idées en comparant la théologie à la philosophie et à la science.

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

Lamennais a d'abord été « ultramontain », pour Rome, contre les abus des traditions laïques. Dans son Essai sur l'Indépendance, en 1817, il disait que la religion individuelle peut errer, mais que la religion générale est à l'abri de l'erreur. C'est du pur de Bonald, affirmant que prouver l'existence de Dieu c'est anéantir la loi, et que la religion ne peut avoir que des opinions engendrant le doute. Lamennais défendait la loi commune et s'élevait contre les idées particulières. En 1832, il écrivait qu'il n'y avait « plus d'ordre héréditaire, plus de corporations, plus de maîtrises ». Mais ce respect de l'ordre et de la tradition du Moyen Age s'accompagna d'une violente critique de la société actuelle. Tout est désorganisé : une nouvelle société est à bâtir. Le pouvoir spirituel est sous la dépendance du pouvoir temporel, l'Eglise est administrée comme des douanes. L'argent corrompt tout. Dès cette époque, Lamennais voulait la « liberté vraie ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

« l'homme de lettres, maître de conférences à l'université Paris-IV (Sorbonne) ».

سورة الاحزاب

LES DICTATURES EN AMÉRIQUE LATINE

NICARAGUA

Le pays semble s'installer dans la guerre civile

L'insurrection générale lancée samedi par les guérilleros du Front sandiniste de libération nationale dans l'ensemble du Nicaragua, qui semble s'installer dans la guerre civile. Les combats sont particulièrement violents à Masaya, à une trentaine de kilomètres à l'est de la capitale, où notre envoyé spécial a pu se rendre lundi. Mais on se bat également à Leon, à 80 kilomètres au nord-ouest de Managua, à Chinandega, à 130 kilomètres à l'ouest, et à Estelí, à 150 kilomètres au nord. Le président a rencontré lundi tous les

chefs militaires du pays, mais aucune information n'a été publiée sur le contenu de ses entretiens. Selon le Front élargi d'opposition, les modalités d'un départ éventuel du général Somoza ont vraisemblablement été évoquées au cours de cette réunion. Les insurgés sandinistes, de leur côté, ont rejeté catégoriquement la possibilité de former un gouvernement provisoire dirigé par M. Luis Pallais Dabayle, directeur du quotidien gouvernemental « Novedades » et cousin du président Somoza. Le Venezuela a retiré lundi sa propo-

sition de soumettre le cas du Nicaragua à l'Organisation des États américains (O.E.A.) pour permettre au Costa-Rica de mener à bien une mission de médiation avec l'aide des seuls pays de la région, a-t-on appris lundi à Washington de source diplomatique. M. Hodding Carter, porte-parole du département d'État, a déclaré lundi que les États-Unis demandaient « à toutes les parties d'engager des discussions afin de créer un consensus national et de trouver une solution pacifique et démocratique ». (A.F.P., A.P., Reuter.)

La bataille de Masaya

De notre envoyé spécial

Masaya. — Le petit matin au Nicaragua a un parfum de fleur. Vers 8 heures, la brume flotte encore sur les plantations de bananiers et les champs de coton. Un char à bœufs sort d'un chemin creux, une femme attend, assise sur un sac de toile rouge, l'arrivée d'un hypothétique autocar. Du clocher de l'église de Masaya, construite dans le style colonial espagnol, on doit pouvoir apercevoir le lac de cratère volcanique qui se trouve à proximité. Il est presque impossible, ce lundi 11 septembre, d'aller jusqu'à cette église.

À l'entrée de la ville, la rue principale est à demi barrée par des pavés. Des adolescents embusqués aux recroisements des maisons courent, le corps plié en deux, pour traverser les carrefours. L'atmosphère du quartier Latin, une ombre de mai 68. Pourtant, ce ne sont pas des pavés qui volent, mais des balles. En progressant comme eux d'une maison à l'autre, on se trouve bientôt à proximité d'une fusillade qui oppose militants ou sympathisants du Front sandiniste et la garde nationale, retranchée dans ce qui est à la fois le commissariat de police et la caserne de cette petite ville située à une demi-heure de voiture de la capitale. Tirs de fusils de guerre, tirs plus aigus d'armes légères, courtes rafales de fusils mitrailleurs, de temps en temps explosion d'une bombe ou d'une grenade. Impossible de savoir qui tire sur qui.

Deviabilité rencontre en bout d'un moment avec un groupe de sandinistes, examen des cartes de presse. Impossible de rester à cet endroit, disent-ils, mais ils offrent de nous accompagner ailleurs.

Bref parcours en voiture à une allure démentée dans une ville déserte. Arrêt brusque à un carrefour, qui se trouve à peu près dans l'axe du poste de la garde, mais plus exactement dans un coin du carrefour. Un peu plus loin, des « muchachos » — des

« enfants », c'est ainsi que la population appelle les guérilleros — passent, portant à la hanche un sac plein de munitions. Plusieurs d'entre eux dans chaque main une de ces « bombes » (généralement fabriquées au moyen d'un pot de nourriture pour bébés rempli d'un mélange détonant). Un autre s'attache une de ces bombes à un bâton de dynamite. Il a le visage des Indiens qui vivent à Monimbo, un faubourg de Masaya. Un peu plus tard, les guérilleros arrivent avec un camion-citerne et distribuent de l'eau aux habitants dont les maisons n'ont pas été brûlées dans les combats ou mises à sac parce qu'ils étaient pro-sandinistes.

La population a faim et reste sans eau et sans électricité depuis samedi soir. Les « muchachos » que nous avons vu étaient pour la plupart des « rebelles » spontanés qui ont été précipités dans la rue avec un armement de fortune — revolvers de tous calibres, fusils de chasse, etc. Ils ont entre quinze et vingt ans, ils sont guidés tant bien que mal, vu leur inexpérience, par des guérilleros plus expérimentés et plus âgés (entre vingt et trente ans environ).

Leur détermination est totale. Bien que les sandinistes aient utilisé dimanche et lundi des armes plus sophistiquées, il semblait lundi que les éléments les mieux entraînés du Front avaient déjà quitté la ville, laissant à quelques-uns des leurs des armes et aux jeunes « rebelles » spontanés le soin de fixer le plus grand nombre possible de gardes nationaux à Masaya pendant la nuit. Les « muchachos » poursuivaient d'autres objectifs.

Nous marchons jusqu'à un grand marché couvert, qui a totalement brûlé. Tous autour de nous les maisons incendiées (toutes au cœur, des pans de murs s'effondrent dans un nuage de pouss-

ière. Le centre de la ville est presque entièrement détruit. Nous arrivons dans un quartier pauvre, le « barrio San Miguel », dont les petites maisons en pisé sont intactes. Ici, les combattants circulent normalement dans la rue, vont boire un coca-cola à l'épicerie du quartier.

Pour la première fois, nous nous trouvons devant une foule qui ne dissimule pas un instant son opinion. Somoza, disent-ils, est une brute sanguinaire et son fils est encore pire que lui. Que font les États-Unis ? (Au Nicaragua, on attend toujours tout des États-Unis, le meilleur comme le pire.) Pourquoi ne font-ils pas pression sur l'O.E.A. pour que celle-ci oblige Somoza à partir ? Quant à la garde nationale, c'est une des gorilles comme dans le film la Flambée des anges, qui tiennent les hommes en otage. Suivent des récits horribles de brutalités et d'assassinats, de répression à la suite des révoltes précédentes. Une remarque revient souvent : « Nous voudrions des armes pour nous battre, mais nous n'en avons pas ». Dans cette partie de Masaya, c'est la population entière qui se bat contre le régime.

« Nettoyer » la ville

Depuis une demi-heure, un avion passe à basse altitude, demandant aux habitants, au moyen d'un puissant haut-parleur, « de rentrer dans les maisons, de ne pas se compromettre avec les insurgés, parce que la garde va entrer en action ». Tout autour de nous, la population attend, échangeant des récits, analysés par la mémoire, des mitraillages passés. Quand nous partons pour sortir de la ville, nous sentons chez les hommes avec qui nous parlons un terrible sentiment d'injustice. Eux doivent rester et attendre que la garde « nettoie » la ville. Un peu plus loin encore, nous passons devant une maison où l'on aperçoit, dans la pénombre de la pièce commune, des cierges qui brûlent. Une femme assise sur un fauteuil nous invite à entrer. Sur la table de la salle à manger,

reconvertie par un drap, le corps de son mari. Il a été tué hier soir, nous dit-elle, au moment où il allait entrer dans la maison après avoir réparé dehors ce qui se passait. Un grand trou dans le dos. Le coup a dû être tiré par une automitrailleuse de la garde. Une femme déjà âgée, qui ne paraît pas autrement surprise de ce qui est arrivé. Dehors, le bruit de la fusillade continue.

Au moment où nous retrouvons la voiture, à l'entrée de la rue principale, la garde commence à combattre. Une automitrailleuse suivie de deux jeeps s'avance vers l'église. Les soldats mettent pied à terre et progressent de maison en maison. Les balles perdues sont de plus en plus nombreuses.

Le soir, vers 5 heures, il est devenu impossible de s'approcher à moins de 2 kilomètres de la ville. D'autres renforts sont arrivés, les hélicoptères sillonnent le ciel. On entend les rafales tirées par les mitrailleurs de la garde. Selon l'officier qui commande le point de contrôle sur la grand-route, les rebelles ont « un armement plus solide que prévu et leurs franc-tireurs ont pour le moment l'avantage ». Un civil, qui se tient à côté du poste de la Croix-Rouge — laquelle ne peut envoyer une ambulance que lorsqu'elle l'arrête le lui demande, affirme : « une fois la nuit tombée, ce sera pire ». Les « muchachos » n'ont pratiquement aucune chance de survivre. Les deux fumées noires montent vers le ciel, celle d'un volcan tout proche et celle de la ville de Masaya, qui achève de brûler.

ALAIN-MARIE CARRON.

La CIMADE lance un appel à la solidarité avec le Nicaragua lundi 11 septembre, les grandes dates du calendrier prévu pour le rétablissement d'un régime constitutionnel au Chili. Un référendum sera organisé en 1979 pour approuver une nouvelle Constitution, qui aura été élaborée par une commission nommée par le gouvernement, a-t-il précisé. Il a indiqué que les premières élections législatives

A L'ONU

L'Union soviétique s'opposerait à tout débat sur l'Argentine à la sous-commission des droits de l'homme

De notre correspondant

Genève. — La sous-commission des droits de l'homme de l'ONU, composée de vingt-sept experts désignés à titre personnel (et non représentants des États comme c'est le cas pour la commission des droits de l'homme), réunie depuis le 21 août au Palais des Nations, semble avoir ignoré jusqu'à présent la situation en Argentine. Pourtant, « la question de la violation des droits de l'homme dans tous les pays » figure à son ordre du jour.

Les accusations ont porté principalement sur les pays rhodésiens visés lors de toutes les réunions omanaises et plus récemment lors de la conférence mondiale des Nations unies contre le racisme qui s'est terminée le 25 août dernier, sur un coup d'éclat des Neuf de la Communauté européenne provoqué par l'assimilation du sionisme au racisme (Le Monde daté 27-28 août) et naturellement sur le Chili.

La division des droits de l'homme de l'ONU est régulièrement saisie de plaintes concernant maints autres pays. Ces informations étant trop nombreuses pour faire l'objet d'un examen approfondi, un groupe de travail composé de cinq experts a été chargé de procéder secrètement à un « tri », de décider quels sont les pays qui pourraient être accusés de violation de manière flagrante et systématique les droits de l'homme.

Cette procédure confidentielle a été instaurée à la suite de l'adoption en 1970 par le Conseil économique et social des Nations unies (ECOSOC) de la résolution 1503, qui devrait en principe renforcer l'efficacité des activités de la sous-commission. En dépit du secret décrété par cette résolution, nul ne met en doute que

l'Argentine fasse l'objet d'un nombre impressionnant d'accusations graves. Pour ne citer qu'un exemple, selon les dernières informations parvenues — cette fois officiellement — à Genève, on déplorait depuis la fin de la coupe du monde de football six enlèvements par jour.

La junte militaire chilienne ne pouvant demeurer plus longtemps la cible unique des accusations de violation des droits de l'homme en Amérique latine, le cas de l'Argentine a été discrètement évoqué le 11 septembre, lors d'une réunion privée, protégée par le huis clos. Nous croisons savoir que même dans le cadre de la résolution 1503, le groupe de travail des cinq experts — M. William Carter (États-Unis), M. Carlos Holguín-Holguín (Colombie), M. Ibrahim Jirata (Nigeria) et M. Sharifuddin Pirzada (Pakistan), M. Sergueï Smirnov (Union soviétique) n'a pu parvenir à un accord sur la nécessité d'une discussion concernant l'Argentine.

Si les experts américains et nigériens se seraient montrés favorables à l'examen de ce cas, confidentiel du drame argentin, les experts soviétique et pakistanaïstes auraient manifesté catégoriquement leur opposition. L'expert colombien, pour sa part, aurait marqué quelque hésitation. La résolution 1503 ne prévoyait pas l'obligation d'un consensus, une réunion s'ouvrant pas se tenir certaines décisions en faveur des droits de l'homme en Argentine pourraient être adoptées.

ISABELLE VICHNIAC.

CHILI

Le général Pinochet annonce des élections législatives pour 1985

Santiago (A.F.P., Reuter). — Dans un discours radio-télévisé, à l'occasion du cinquantième anniversaire du renversement du président Salvador Allende, le général Augusto Pinochet a précisé, le lundi 11 septembre, les grandes dates du calendrier prévu pour le rétablissement d'un régime constitutionnel au Chili.

Un référendum sera organisé en 1979 pour approuver une nouvelle Constitution, qui aura été élaborée par une commission nommée par le gouvernement, a-t-il précisé. Il a indiqué que les premières élections législatives

auraient lieu en 1985, au terme d'une « période de transition » de six ans.

Dévoquant ce calendrier contre les détracteurs du régime, qui réclament une évolution plus rapide, le chef de l'État chilien a critiqué « le faux état de stabilité qui consiste à croire que les élections ont un pouvoir magique suffisant pour garantir la paix, la liberté et le progrès ».

Il a évoqué, à ce propos, le cas du général Gustavo Leigh, ancien membre de la junte militaire, révoqué en juillet dernier pour être promu en faveur d'un retour prochain à la démocratie. Il l'a accusé d'avoir « nuï à la sécurité nationale et au prestige des forces armées en jouant publiquement un rôle d'opposant ».

Le président chilien a d'autre part admis que son régime avait rencontré ses plus grandes difficultés dans le domaine des relations internationales, en raison d'une « vaste campagne contrôlée par l'impérialisme soviétique ».

Le général Pinochet a évoqué « l'importance particulière de son pays accordé à ses relations avec la Chine communiste, en raison de sa place dans le monde. Quant aux relations avec les États-Unis, le chef de l'État chilien a affirmé que « certaines tendances interventionnistes qui prédominent aujourd'hui dans des secteurs influents du pouvoir et de l'opinion nord-américains, ne favorisent pas les relations entre deux pays souverains ».

C'est pour demain

Le général Pinochet vient d'annoncer qu'il n'y aurait pas d'élections au Chili avant 1985. Il faut dire que, d'ici là, les militaires chiliens, aidés par des juristes, ont écrit beaucoup de textes dans une discipline qu'ils possèdent moins bien que le parcours du combattant : la rédaction d'une constitution démocratique. On comprend certes la nécessité de temps de réflexion pour des esprits traditionnellement plus portés à l'action directe. Cela dit, on peut toujours craindre qu'il en soit de ces pays où la démocratie est toujours pour demain, comme de la peine de mort en Union soviétique dont la constitution proclame solennellement : « La peine de mort est maintenue à titre exceptionnel en attendant son abolition définitive ».

BERNARD CHAPUIS.

ÉTATS-UNIS

Des diplomates espagnols espionnaient au profit du Japon pendant la seconde guerre mondiale

Un réseau d'espionnage au profit du Japon, formé essentiellement de membres de la mission diplomatique espagnole, fonctionnant aux États-Unis pendant la seconde guerre mondiale, et c'est grâce à l'interception des messages radio, dont le code avait été décrypté par les Alliés, entre les sous-marins allemands et leur base, qu'a été gagnée, au cours de l'année 1943, la guerre des lignes de communication maritimes dans l'Atlantique. Ces deux faits, permit d'autres renseignements des dizaines de milliers de pages de documents jusqu'ici secrets, qui viennent d'être remis aux archives nationales américaines par l'Agence nationale de sécurité, et dont le Washington Post, dans ses éditions du 10 et du 11 septembre, donna un aperçu.

Le réseau japonais avait été mis en place trois jours après l'attaque du 7 décembre 1941 contre Pearl Harbor, grâce à une somme de 500 000 dollars laissés sur place après le départ des diplomates japonais. Le réseau était dirigé de Madrid et donnait des renseignements à Tokyo sur les mouvements de navires alliés en utilisant les observations des consuls espagnols à New-York, La Nouvelle-Orléans et San-Francisco. Les États-Unis, qui étaient parvenus à décrypter dès l'automne 1940 la code utilisé pour les communications entre les ambassades japonaises dans le monde, étaient au courant de l'existence de ce réseau, mais avaient décidé de ne pas le démanteler pour ne pas laisser voir aux Japonais qu'ils connaissent leur code. Les Japonais, de leur côté, ont eu des soupçons à plusieurs reprises, mais n'ont apparemment pas changé leur code.

Les dépêches japonaises ainsi décodées font apparaître que, dans les derniers mois de la guerre, l'état-major nippon a mis en place toute une stratégie fondée sur des armes qui impliquaient le suicide de ceux qui les utilisaient. Outre les

débâtes pilotes d'avions « kamikaze », les Japonais avaient formé huit cents plongeurs sous-marins, dont la mission devait consister à causer avec des explosifs contre le coque des navires américains débarquant sur les plages japonaises.

Il était prévu de préparer des centaines de milliers d'hommes à la lutte contre les Américains sur la côte même du Japon, l'accès étant mis sur ces techniques « suicidaires ».

Mille combattants avaient pour mission de s'attacher des bombes autour du corps et de se lancer contre les chars. Selon les documents remis aux archives qu'il analyse le Washington Post, il apparaît d'autre part que les Alliés étaient également parvenus à décoder les communications entre les sous-marins allemands et l'amiral Karl Dönitz. Cette « guerre électronique » se serait révélée beaucoup plus efficace pour les Alliés que le radar, qui venait tout juste d'être inventé. L'état-major allemand avait centré ses efforts sur l'établissement de procédures pour déjouer les radars, et ne pensait pas que la cause de leurs échecs répétés s'expliquait parce que l'adversaire connaissait les messages échangés avec les sous-marins. L'insistance mise par l'amiral Dönitz à diriger lui-même chaque mouvement des sous-marins s'est révélée très profitable aux Alliés.

Les documents rendus publics par l'Agence nationale de sécurité montrent cependant qu'à la fin de la guerre, mais trop tard pour influer véritablement sur l'issue du conflit, les techniciens allemands étaient parvenus à protéger efficacement les communications des sous-marins avec leur base. Expulsés pour l'essentiel de l'océan Atlantique, la flotte allemande de sous-marins était encore puissante ailleurs, et virtuellement invulnérable au moment de la bataille de l'axe.

Le n°4 de L'histoire est en vente. Dans le n°4 de L'HISTOIRE vous trouverez parmi les principaux articles : Jean-Paul Roux : Babur Chah, fondateur de l'Empire des Indes. Jacques Léonard : Les médecins du XIXe siècle. Monique Clavel-Lerique : Quand Marseille s'appelait Massalia. Le roi de Philippe le Bel. Jean-Noël Jeanneney : Le Temps de Paris, histoire d'un magazine (1856). Un voyage dans le temps : Bernard Natan. Les routes du sel. Les magazines de l'histoire. Des rubriques régulières. LE NUMERO 15 F. 112 pages illustrées en noir et en couleur. Format 20 x 28 cm. Les grands historiens d'aujourd'hui écrivent dans L'histoire. 57, rue de Seine 75006 Paris. EDITIONS DU SEUIL / LA RECHERCHE

# EUROPE

## DERRIÈRE LA POLÉMIQUE PERMANENTE

### Les relations interallemandes demeurent actives

M. Dieter Haack, ministre nord-allemand de la construction, est arrivé le 11 septembre à Berlin-Est pour une visite officielle de quatre jours et des conversations sur les problèmes d'urbanisme avec son collègue est-allemand, M. Junker. Après avoir visité de nouveaux quartiers de Berlin-Est, M. Haack doit se rendre à Karl-Marx-Stadt (Chemnitz), Weimar et Erfurt.

La précédente visite d'un membre du gouvernement de Bonn en Allemagne démocratique avait eu lieu au printemps 1976 lorsque M. Hans Friedrich, ministre de l'économie, s'était rendu à la foire de Leipzig.

Berlin-Est. — Les citoyens de la R.D.A. sont de nouveau des Allemands à part entière. Ils l'ont appris, non sans amusement, le dimanche 27 août en lisant leurs journaux : sur toute la largeur de la « une », leurs quotidiens habituels leur rapportaient qu'un de leurs compatriotes, le lieutenant-colonel Sigmund Jaehn, était depuis la veille « le premier Allemand » à tourner autour de la Terre à bord d'un vaisseau cosmique.

Le lendemain, dans les bureaux, dans les ateliers, l'événement était l'objet de toutes les conversations. « Vous avez vu, ils ont dit que notre compatriote était un Allemand ». Car l'événement pour le « D.D.R.-Bürger » moyen, ces journées de liesse télécommandées, ce fut beaucoup moins la promenade spatiale de « brave Siggi », comme l'a appelé familièrement M. Eric Honnecker, que la soudaine redécouverte, à travers l'exploit de cet ancien ouvrier saxon devenu pilote de l'air, d'une identité germanique souvent moins affirmée, dans cette communauté dont la division de l'Europe en blocs et en idéologies opposées tend à effacer les contours.

Vingt-quatre heures plus tard, une autre surprise attendait les lecteurs de *Neues Deutschland*. Sous le titre : « Dans la tradition de nos chercheurs et inventeurs », l'organe central du P.C. expliquait que le vol et les expériences réalisées dans l'espace par Sigmund Jaehn s'inscrivaient dans la meilleure tradition scientifique de l'histoire allemande, illustrée

par plusieurs générations de savants, de Kepler à Einstein en passant par Leibniz, Euler, Alexandre von Humboldt, Hertz et Otto Lilienthal, l'un des pionniers de l'aéronautique.

Ce n'est pas tout. Dans le même numéro de *Neues Deutschland*, le professeur Manfred von Ardenne, ancien baron rallié au socialisme, et l'un des savants les plus éminents vivant en R.D.A., estimant que le vol de Sigmund Jaehn « devrait être pour nous l'occasion de réfléchir au fait que la science et la technique allemandes, elles aussi, ont contribué à ceux qu'il faudrait citer est longuement d'Otto Lilienthal aux travaux théoriques des professeurs Oberth et Saenger », ajoutait-il. Or c'est notamment en participant à la mise au point des fameuses V2 réclamées par Hitler que ces deux professeurs se sont attirés l'honneur de figurer au Walhalla de la science germanique.

« D.D.R.-Bürger »

Sans doute ne faut-il rien exagérer. La R.D.A. n'a jamais renié son caractère allemand, et même un contestataire aussi ténu que le poète Wolf Biermann a toujours dit qu'à son avis l'« Etat communiste était la « meilleure moitié » de l'Allemagne. Mais un sentiment de mauvaise conscience devant l'histoire, au-delà de l'adhésion à un sanglant passé, la propagande lancinante sur l'unité avec l'Union soviétique, l'intégration dans un ensemble politico-militaire à dominante slave, un long isolement international à un moment où la République fédérale se prévalait aux yeux du monde entier d'être la seule Allemagne digne de ce nom, le rêve de la réunification — même si ce dernier s'est estompé avec le temps — bref toute une série de faits d'événements ont suscité dans la population allemande, au fil des ans, des troubles de l'identité.

Allemands ? Certes, mais sans trop le dire, sans insister, ou alors à moitié. Allemands de l'Est, ou de l'Ouest, encore aux yeux du régime. « D.D.R.-Bürger », citoyens de la R.D.A. La politique de l'« Abgrenzung » (séparation totale avec la R.F.R.) dans les dernières années 70 n'a aidé à discipliner le malaise, au contraire. Ce fut

de discussions animées. A Berlin-Est, on trouve cette conversation plutôt amusante : « Au fond, nous a dit un fonctionnaire du ministère des affaires étrangères, il se disputent pour savoir où passer cette route sur notre territoire ! »

Des concessions dans trois domaines

La R.D.A. serait prête, une fois réglés les problèmes de financement et de tracé à donner de « feu vert » à la construction de cette nouvelle voie de liaison entre l'Allemagne fédérale et l'ancienne capitale du Reich, à condition, toutefois, que Bonn fasse des concessions dans trois domaines.

La R.F.R. indique-t-on à Berlin-Est, devrait cesser de se mettre en travers de l'activité diplomatique de la R.D.A. A titre d'exemple, on cite les efforts déployés par Bonn pour entraver les négociations consulaires engagées par Berlin-Est avec plusieurs pays occidentaux, et, dans certains cas (Autriche, Grande-Bretagne), malgré tout conclues.

En second lieu, Bonn devrait reconnaître la citoyenneté allemande, estime-t-on en R.D.A. On est conscient qu'un tel geste prendra du temps, puisqu'il nécessiterait un amendement de la Loi fondamentale fédérale. Berlin-Est ne réclame dans pas d'accroître la bonne et due forme sur ce point, ni même de déclaration solennelle, mais essentiellement des aménagements pratiques, comme la reconnaissance de la citoyenneté de la R.D.A. en matière de déviance des passeports.

Enfin, le gouvernement est-allemand souhaiterait qu'il soit mis fin aux activités de la centrale d'enquêtes de Salzbourg qui a ouvert certains dossiers sur les activités de citoyens de la R.D.A. (par exemple des policiers ou des soldats jugés trop zélés à l'égard du régime de Berlin-Est. Ces questions juridiques retardent également, quand elles ne bloquent pas complètement, d'autres pourparlers ouverts après l'été 1977, des travaux de la commission scientifique et technique, qui s'occupent sur la question de la reconnaissance des quelque trois mille Espagnols expropriés par la révolution cubaine. Enfin, on peut déduire du communiqué conjoint publié à l'issue de la visite de M. Suarez que l'Espagne obtiendrait certains concessions commerciales d'un partenaire qui n'a jusqu'à présent ses achats d'équipements à la vente de son sucre. Elle a fait admettre, en outre, que la R.D.A. n'aurait aucun intérêt à son marché interne si elle ne permettait, ce qui n'est pas le cas actuellement. Un nouvel accord commercial devrait être

signé entre les deux pays avant la fin de l'année.

Mais le clou des conversations entre M. Fidel Castro et M. Adolfo Suarez a été ce qu'un quotidien madrilène présente un peu comme un marchandage : l'appui cubain à la politique espagnole en Afrique contre le passage de l'Espagne dans le camp des non-alignés. En fait, il semble bien que les Cubains aient présenté les choses de façon plus subtile. Ils ont fait valoir que si l'Espagne restait neutre, elle pourrait se mouvoir plus facilement en Afrique, où M. Fidel Castro promet d'aider à surmonter quelques « incompréhensions ».

Madrid a demandé à Cuba d'user de son influence auprès de ses amis africains pour leur faire admettre le caractère espagnol des Canaries, qui est contesté dans le camp de l'O.E.A. Le dirigeant cubain n'a pas dit non. Il a même promis ses bons offices, semble-t-il, pour dégelier les relations de Madrid avec Alger. Mais il a aussi nettement indiqué, au cours d'une conférence de presse, que l'Espagne avait tout intérêt à ne pas adhérer à l'O.T.A.N. et elle voulait garder ses relations privilégiées avec le tiers-monde et servir de pont entre l'Europe et les pays sous-développés. Rendez-vous a été pris en tout cas dans la capitale cubaine pour la sixième conférence des pays non-alignés, à laquelle l'Espagne assistera comme pays invité ou comme observateur.

Le séjour de M. Suarez à Caracas et à La Havane a permis de confirmer que l'opération quadrangulaire pour l'achat et la vente de pétrole commençait dans quelques semaines. Le Venezuela vendra du brut à Cuba plutôt qu'à l'Espagne, qui sera ravitaillée par l'U.R.S.S. Jusqu'à présent principal fournisseur de Cuba, l'idée d'une communauté latino-américaine s'est renforcée avec la demande formulée au Venezuela par M. Suarez pour intégrer ou associer l'Espagne au Pacte andin.

CHARLES VANHECKE.

Un jeune militant du « parti communiste espagnol international », une petite organisation d'extrême gauche, a été tué lundi 7 septembre dans la gare de Barcelone par un policier en civil au cours d'une manifestation interdite, en marge de la célébration par environ cinq cent mille personnes de la Diada, la fête nationale de la Catalogne. — (A.F.P.)

Portugal

Trois des grands partis rejettent le programme du gouvernement de M. da Costa

De notre correspondant

Lisbonne. — Trois partis politiques, le P.S., le P.C. et le Centre démocratique, M. Mario Soares ayant demandé le rejet du programme de gouvernement de M. Nogueira da Costa actuellement en discussion à l'Assemblée législative. Pour les socialistes, qui déposés le lundi 11 septembre, communistes, centristes et socialistes se sont vivement attachés à la composition du gouvernement. Selon le P.C., celui-ci comporterait certains ministres proches des intérêts du « grand capital » et des « grands propriétaires ». Le P.S. a également révoqué une importante concession au « communisme soviétique ». Le Centre démocratique n'a cependant pas révoqué, en fin, d'après les socialistes, que de « l'opportunisme politique ».

Plus réservé dans ses propos, le représentant du parti social-démocrate (P.S.D.) a considéré ce troisième gouvernement constitutionnel comme étant le « moindre mal » face à l'incapacité des formations politiques à s'entendre. « Le peuple est fatigué de discours », a averti M. Sousa Franco, ancien président de la commission politique des socialistes. D'après lui, les partis ne devaient pas provoquer la chute du gouvernement sans proposer d'une alternative à présenter au président de la République.

Pour être acceptée, une motion de rejet doit être votée par la majorité absolue des deux cent soixante-trois députés. Le succès des motions déposées par le P.S., le P.C. et le P.S.D. dépendra ainsi de l'attitude qui sera prise par les parlementaires socialistes. De même, la motion du P.S. ne sera pas approuvée sans l'appui d'un autre groupe parlementaire. Les communistes ont déjà déclaré qu'ils s'abstiendraient de voter les motions déposées par les autres partis. Le sort du gouvernement de M. Nogueira da Costa est donc entre les mains des socialistes et des centristes.

La situation est, en réalité, très

complicée. Une entente P.C.-P.S. n'est pas souhaitée par les socialistes, M. Mario Soares ayant toujours refusé une majorité de gauche. Le regroupement des voix du P.S. et du C.D.S. soulève aussi un inconvénient pour ces deux formations : comme elles constituent le gouvernement précédent, elles pourraient donner l'impression d'être accrochés au pouvoir.

Reste une troisième hypothèse, très largement discutée dans les milieux politiques : chacun des partis pourrait voter uniquement sa motion et s'abstenir sur les autres. Ainsi, le gouvernement pourrait-il franchir l'obstacle de M. Nogueira da Costa, mais tomberait dans une position tellement fragile qu'il devrait se limiter à gérer les affaires courantes en attendant que les partis se mettent d'accord pour former un nouveau cabinet ou que les conditions soient remplies pour organiser des élections anticipées.

Tant de tractations, de conversations de couloirs, d'intentions démenties de discours contradictoires, risquent de provoquer une population apparemment fatiguée des réactions négatives dans une de politique. Les partis sentent le danger. Mais ils ne trouvent pas de remède à la crise qui s'éternise depuis le mois de juillet dernier. L'échec des journées de 1974 et de 1976 a été la place à l'indifférence. Les résultats d'une élection partielle, pour la mairie de Mirandella, petite ville du nord-est du pays, qui a lieu dimanche, illustre ce fait. Environ 60 % des électeurs inscrits se sont abstenus en dépit de la présence dans la commune de dirigeants nationaux déçus, le pupart des partis. Le P.S. et le C.D.S. ont été les grands perdants. La présidence de la mairie est revenue au P.S.D. de M. Sa Carneiro, alors que les communistes ont réussi à élire un conseiller dans une région pourtant très conservatrice.

JOSÉ REBELO.

De notre envoyé spécial

l'époque où des propagandistes un peu trop zélés expliquaient de nouveau ligne en essayant de convaincre leurs auditeurs ébahis qu'ils n'étaient plus vraiment des Allemands. Jusqu'au jour où, la confusion étant à son comble, M. Honnecker fut obligé de mettre les choses au point : le chef du parti communiste prouva que, à la question concernant la citoyenneté et figurant dans les formulaires officiels, il convenait de répondre « R. D. A. », mais que si l'on était interrogé sur sa nationalité, il fallait évidemment inscrire : « allemand ».

Les manifestations de fierté « nationale » revêtent, l'occasion du vol du cosmonaute Sigmund Jaehn, la vivacité de sentiments et de longanimité contenues. Eruption passagère et solennement contrôlée : à la différence des Roumains, des Polonais, voire des Hongrois, les dirigeants est-allemands ne se permettent pas de se vanter sur ce point par les Soviétiques, ne peuvent se permettre de laisser s'exprimer trop vigoureusement un sentiment « national » qu'il conviendrait au demeurant de réaffirmer. Leur schématisme, du fait de la guerre idéologique permanente qu'ils mènent contre la République fédérale, les conduit à rejeter l'idée d'une quelconque communauté avec ceux qui ne sont plus des frères — les non-alignés — et à se méfier de ceux qui des adversaires voire des ennemis. Les événements de ces derniers mois le prouvent une fois de plus.

L'affaire Filbiner est tombée à point pour illustrer l'image caricaturale que la presse est-allemande offre à ses lecteurs de la République fédérale, au demeurant se pratique dans les deux sens). « La République des juges nazis et des bourreaux », « La capitale des vices et non-vices », « Un scandale après l'autre ». Ces titres, et quelques autres tout aussi alarmants, illustrent les méthodes parfois peu regardantes de la R.F.R. à l'égard de Berlin-Est.

Il ne faut cependant pas se tromper. Les slogans sont une chose, la politique en est souvent une autre. S'ils n'étaient pas hier la signature de la République fédérale, les Soviétiques et par les communistes de l'intégration dans le bloc de l'Est, et si, d'autre part, la République fédérale montrait un peu plus de compréhension à leur égard, les dirigeants est-allemands seraient sans doute prêts à renforcer encore leur coopération avec l'Ouest. Depuis l'adoption du Traité de Commerce entre les deux pays, en décembre 1972, des progrès considérables ont déjà été faits dans ce sens.

Le plus spectaculaire est celui des voyages. Au cours du premier semestre de cette année, 170000 Allemands de l'Ouest et 140000 de l'Est ont eu l'occasion de visiter la R.D.A. Dans l'Ouest, les chiffres sont évidemment inférieurs ; mais ils sont tout de même sensiblement plus élevés qu'on pourrait s'y attendre : 50000 habitants de la R.D.A. ont le droit de se rendre en Allemagne de l'Ouest, et 70000 à Berlin-Ouest.

Des conversations sont actuellement en cours sur le projet de construire une autoroute entre Hambourg et Berlin. Les rencontres entre M. Gans, le représentant allemand à l'Assemblée fédérale, et son collègue est-allemand, M. Nier, ont lieu à un rythme hebdomadaire. En Allemagne fédérale, le tracé de cette autoroute fait, depuis des mois, l'objet

de discussions animées. A Berlin-Est, on trouve cette conversation plutôt amusante : « Au fond, nous a dit un fonctionnaire du ministère des affaires étrangères, il se disputent pour savoir où passer cette route sur notre territoire ! »

Des concessions dans trois domaines

La R.D.A. serait prête, une fois réglés les problèmes de financement et de tracé à donner de « feu vert » à la construction de cette nouvelle voie de liaison entre l'Allemagne fédérale et l'ancienne capitale du Reich, à condition, toutefois, que Bonn fasse des concessions dans trois domaines.

La R.F.R. indique-t-on à Berlin-Est, devrait cesser de se mettre en travers de l'activité diplomatique de la R.D.A. A titre d'exemple, on cite les efforts déployés par Bonn pour entraver les négociations consulaires engagées par Berlin-Est avec plusieurs pays occidentaux, et, dans certains cas (Autriche, Grande-Bretagne), malgré tout conclues.

En second lieu, Bonn devrait reconnaître la citoyenneté allemande, estime-t-on en R.D.A. On est conscient qu'un tel geste prendra du temps, puisqu'il nécessiterait un amendement de la Loi fondamentale fédérale. Berlin-Est ne réclame dans pas d'accroître la bonne et due forme sur ce point, ni même de déclaration solennelle, mais essentiellement des aménagements pratiques, comme la reconnaissance de la citoyenneté de la R.D.A. en matière de déviance des passeports.

Enfin, le gouvernement est-allemand souhaiterait qu'il soit mis fin aux activités de la centrale d'enquêtes de Salzbourg qui a ouvert certains dossiers sur les activités de citoyens de la R.D.A. (par exemple des policiers ou des soldats jugés trop zélés à l'égard du régime de Berlin-Est. Ces questions juridiques retardent également, quand elles ne bloquent pas complètement, d'autres pourparlers ouverts après l'été 1977, des travaux de la commission scientifique et technique, qui s'occupent sur la question de la reconnaissance des quelque trois mille Espagnols expropriés par la révolution cubaine. Enfin, on peut déduire du communiqué conjoint publié à l'issue de la visite de M. Suarez que l'Espagne obtiendrait certains concessions commerciales d'un partenaire qui n'a jusqu'à présent ses achats d'équipements à la vente de son sucre. Elle a fait admettre, en outre, que la R.D.A. n'aurait aucun intérêt à son marché interne si elle ne permettait, ce qui n'est pas le cas actuellement. Un nouvel accord commercial devrait être

signé entre les deux pays avant la fin de l'année.

Mais le clou des conversations entre M. Fidel Castro et M. Adolfo Suarez a été ce qu'un quotidien madrilène présente un peu comme un marchandage : l'appui cubain à la politique espagnole en Afrique contre le passage de l'Espagne dans le camp des non-alignés. En fait, il semble bien que les Cubains aient présenté les choses de façon plus subtile. Ils ont fait valoir que si l'Espagne restait neutre, elle pourrait se mouvoir plus facilement en Afrique, où M. Fidel Castro promet d'aider à surmonter quelques « incompréhensions ».

Madrid a demandé à Cuba d'user de son influence auprès de ses amis africains pour leur faire admettre le caractère espagnol des Canaries, qui est contesté dans le camp de l'O.E.A. Le dirigeant cubain n'a pas dit non. Il a même promis ses bons offices, semble-t-il, pour dégelier les relations de Madrid avec Alger. Mais il a aussi nettement indiqué, au cours d'une conférence de presse, que l'Espagne avait tout intérêt à ne pas adhérer à l'O.T.A.N. et elle voulait garder ses relations privilégiées avec le tiers-monde et servir de pont entre l'Europe et les pays sous-développés. Rendez-vous a été pris en tout cas dans la capitale cubaine pour la sixième conférence des pays non-alignés, à laquelle l'Espagne assistera comme pays invité ou comme observateur.

Le séjour de M. Suarez à Caracas et à La Havane a permis de confirmer que l'opération quadrangulaire pour l'achat et la vente de pétrole commençait dans quelques semaines. Le Venezuela vendra du brut à Cuba plutôt qu'à l'Espagne, qui sera ravitaillée par l'U.R.S.S. Jusqu'à présent principal fournisseur de Cuba, l'idée d'une communauté latino-américaine s'est renforcée avec la demande formulée au Venezuela par M. Suarez pour intégrer ou associer l'Espagne au Pacte andin.

CHARLES VANHECKE.

Un jeune militant du « parti communiste espagnol international », une petite organisation d'extrême gauche, a été tué lundi 7 septembre dans la gare de Barcelone par un policier en civil au cours d'une manifestation interdite, en marge de la célébration par environ cinq cent mille personnes de la Diada, la fête nationale de la Catalogne. — (A.F.P.)

Portugal

Trois des grands partis rejettent le programme du gouvernement de M. da Costa

De notre correspondant

Lisbonne. — Trois partis politiques, le P.S., le P.C. et le Centre démocratique, M. Mario Soares ayant demandé le rejet du programme de gouvernement de M. Nogueira da Costa actuellement en discussion à l'Assemblée législative. Pour les socialistes, qui déposés le lundi 11 septembre, communistes, centristes et socialistes se sont vivement attachés à la composition du gouvernement. Selon le P.C., celui-ci comporterait certains ministres proches des intérêts du « grand capital » et des « grands propriétaires ». Le P.S. a également révoqué une importante concession au « communisme soviétique ». Le Centre démocratique n'a cependant pas révoqué, en fin, d'après les socialistes, que de « l'opportunisme politique ».

Plus réservé dans ses propos, le représentant du parti social-démocrate (P.S.D.) a considéré ce troisième gouvernement constitutionnel comme étant le « moindre mal » face à l'incapacité des formations politiques à s'entendre. « Le peuple est fatigué de discours », a averti M. Sousa Franco, ancien président de la commission politique des socialistes. D'après lui, les partis ne devaient pas provoquer la chute du gouvernement sans proposer d'une alternative à présenter au président de la République.

Pour être acceptée, une motion de rejet doit être votée par la majorité absolue des deux cent soixante-trois députés. Le succès des motions déposées par le P.S., le P.C. et le P.S.D. dépendra ainsi de l'attitude qui sera prise par les parlementaires socialistes. De même, la motion du P.S. ne sera pas approuvée sans l'appui d'un autre groupe parlementaire. Les communistes ont déjà déclaré qu'ils s'abstiendraient de voter les motions déposées par les autres partis. Le sort du gouvernement de M. Nogueira da Costa est donc entre les mains des socialistes et des centristes.

La situation est, en réalité, très

complicée. Une entente P.C.-P.S. n'est pas souhaitée par les socialistes, M. Mario Soares ayant toujours refusé une majorité de gauche. Le regroupement des voix du P.S. et du C.D.S. soulève aussi un inconvénient pour ces deux formations : comme elles constituent le gouvernement précédent, elles pourraient donner l'impression d'être accrochés au pouvoir.

Reste une troisième hypothèse, très largement discutée dans les milieux politiques : chacun des partis pourrait voter uniquement sa motion et s'abstenir sur les autres. Ainsi, le gouvernement pourrait-il franchir l'obstacle de M. Nogueira da Costa, mais tomberait dans une position tellement fragile qu'il devrait se limiter à gérer les affaires courantes en attendant que les partis se mettent d'accord pour former un nouveau cabinet ou que les conditions soient remplies pour organiser des élections anticipées.

Tant de tractations, de conversations de couloirs, d'intentions démenties de discours contradictoires, risquent de provoquer une population apparemment fatiguée des réactions négatives dans une de politique. Les partis sentent le danger. Mais ils ne trouvent pas de remède à la crise qui s'éternise depuis le mois de juillet dernier. L'échec des journées de 1974 et de 1976 a été la place à l'indifférence. Les résultats d'une élection partielle, pour la mairie de Mirandella, petite ville du nord-est du pays, qui a lieu dimanche, illustre ce fait. Environ 60 % des électeurs inscrits se sont abstenus en dépit de la présence dans la commune de dirigeants nationaux déçus, le pupart des partis. Le P.S. et le C.D.S. ont été les grands perdants. La présidence de la mairie est revenue au P.S.D. de M. Sa Carneiro, alors que les communistes ont réussi à élire un conseiller dans une région pourtant très conservatrice.

JOSÉ REBELO.

Correspondance

Pour la réunification de l'Allemagne

A la suite de la publication de l'article « L'unité allemande (16 août) », nous avons reçu de M. Gaston-Georges Delor, correspondant à l'Assemblée fédérale de la R.D.A., la lettre suivante :

Oui, il faut que l'Allemagne soit réunifiée dans les frontières de la République de Weimar. Ce n'est pas seulement une question d'humanité : il y va de la paix.

Que signifie la réunification de l'Allemagne ? Elle constitue le prérequis indispensable, absolument nécessaire à l'unification de l'Europe, à l'unité européenne. On fera l'Europe entière, dans ses vieux contours, ou on ne la fera pas. L'Europe de l'Est, dans le cadre des Douze n'est qu'une caricature, un embryon de l'Europe véritable, celle-là seule qui puisse rivaliser avec les Etats-Unis et la Chine.

Il n'est pas question ici d'émancipation, mais de coopération à égalité entre les trois continents : l'Europe, l'Asie, l'Amérique ; de l'Asie, on repartira plus tard, quand elle aura pris sa forme définitive, ce qui n'est pas pour demain.

Mais l'U.R.S.S. dira-t-on ? Justement, l'influence et le caractère totalitaire du régime soviétique de l'U.R.S.S. ne pourront disparaître, ou, plutôt, être ramenés à leurs justes dimensions, que par une unité totale de toute l'Europe et du « glacis » que consti-

**les voleurs entrent...**

**ALARME 2000**

veille pour les mettre en fuite avant le vol, le pillage ou même l'agression.

Il y a toujours une voie de pénétration possible pour les cambrioleurs décidés et équipés. C'est pour les mettre en fuite immédiatement qu'ALARME 2000 a mis au point les radars hyperfréquences miniaturisés DI 60 (Autonomie de 2 ans sur piles, sans installation et adaptables à tous les types de locaux).

ALARME 2000 : une technologie d'avant-garde pour faire face à leur diabolique habileté.

Vous pensez protection, vous devez connaître les étonnantes possibilités du DI 60

**ALARME 2000**, 8, rue Gênes 75016 Paris

ALARME 2000 assure en exclusivité la distribution de ses produits qu'aucun revendeur n'est habilité à vous proposer.

NOM .....  
 PRÉNOM .....  
 RUE .....  
 N° ..... Code Postal .....  
 VILLE .....

**Grande-Bretagne**

**MYSTÉRIEUX DÉCÈS D'UN DRAMATURGE BULGARE ÉMIGRÉ**

Londres (A.F.P.). — La police britannique enquête sur la mort d'un dramaturge bulgare passé à l'Ouest en 1970 et décédé lundi 11 septembre de septuagénaires à Londres, quatre jours après avoir été frappé dans la rue d'un coup de poignee de parapluie par un inconnu.

M. Georgi Markov, quarante-neuf ans, avait raconté à son épouse qu'un inconnu l'avait frappé à la cuisse alors qu'il longeait une file d'attente à un arrêt d'autobus, dans une rue de Londres. L'inconnu s'excusa puis s'éloigna. M. Markov a ensuite souffert d'une forte fièvre et a été hospitalisé pour inflammation rénale. Il est mort d'un empoisonnement au sang.

Auteur de nombreuses pièces de théâtre, Georgi Markov avait connu un certain succès en Bulgarie avant de passer à l'Ouest. Il collaborait des émissions en Bulgarie pour la B.B.C. et Radio Europe libre, dans lesquelles il critiquait avec virulence le régime de Sofia. Selon ses proches, il pourrait avoir été victime d'un agent bulgare.

**10% EN MOINS SUR TOUTS LES ENCADREMENTS**

PROFITEZ DE CETTE OFFRE (JUSQU'AU 31 SEPTEMBRE) POUR APPORTER A NOTRE ATELIER VOS MOTIFS A ENCADRER : PEINTURES, DESSINS, TAPISSERIES

**centre de l'encadrement**

34, RUE RENE BUQUANGER PARIS - REPUBLIQUE. TEL. 206.11.03

EX. 206.41.18 ou 206.11.03

مسائل الامم المتحدة

ASIE

AFRIQUE

Indonésie

Djakarta a décidé de rétablir avec Pékin des relations diplomatiques suspendues depuis 1967

De notre envoyé spécial

Djakarta. — Alors que l'on s'attendait à ce que l'Indonésie... Djakarta a décidé de rétablir avec Pékin des relations diplomatiques suspendues depuis 1967.

La France continuera d'accueillir mille réfugiés indochinois par mois

An cours d'une conférence de presse, donnée lundi 11 septembre à Paris, M. Jean-Jacques Becrier, président du Comité national d'entraide franco-vietnamien, franco-cambodgien et franco-laotien (C.N.E.F.V.L.) a confirmé que la France continuera d'accueillir environ 1 000 réfugiés par mois.

République Sud-Africaine

Pretoria a procédé à une vingtaine d'arrestations à la veille du premier anniversaire de la mort de Steve Biko

De notre correspondant

Johannesburg. — Il y a un an, le 12 septembre 1972, mourait dans une prison de Pretoria, Stephen (Steve) Biko, un militant noir de la petite ville de King-Williamstown, dans la province du Cap.

A TRAVERS LE MONDE

Corée du Nord

SOIXANTE PAYS étaient représentés aux cérémonies du trentième anniversaire de la République démocratique populaire de Corée, le 9 septembre.

R.F.A.

SIX AVIONS DE COMBAT SOVIÉTIQUES ont été envoyés pour la première fois dans l'histoire de la R.F.A. le territoire ouest-allemand avec l'autorisation de Bonn, a annoncé lundi 11 septembre un porte-parole du ministère de la Défense.

Rhodésie

M. NKOMO REFUSE DE PARTICIPER A UNE CONFÉRENCE ÉLARGIE

Lusaka (A.F.P.). — M. Joshua Nkomo, un des deux dirigeants de la guérilla nationaliste en Rhodésie, a catégoriquement refusé, lundi 11 septembre, de participer à une conférence regroupant toutes les parties au conflit.

Zambie

LE PRÉSIDENT KENNETH KAUNDA a été désigné lundi 11 septembre candidat unique à l'élection présidentielle qui doit avoir lieu avant la fin de l'année.

Inde

UNE DEUXIÈME CRUE MENACE LE NORD-EST DU PAYS

New-Delhi (A.F.P., Reuter, U.P.I.). — Le niveau du Gange et de ses affluents, qui avait baissé depuis quelques jours, notamment dans la région de Delhi, puis à Bénarès, risque de remonter très prochainement, au moins dans le cours aval du fleuve et des rivières descendant de l'Himalaya.

Armez-vous d'un B.T.S. avec Pigier.

L'Ecole Pigier prépare aux B.T.S. Comptabilité et Secrétariat de Direction. Inscrivez-vous rapidement, il est encore temps.

Ecole Pigier Institution d'enseignement privé 55 rue de Rivoli 75001 PARIS 255.44.88

LE MONDE met chaque jour à disposition de ses lecteurs des actualités et d'annonces immobilières. Vous y trouverez peut-être L'APPARTEMENT que vous recherchez.



D'origine américaine, TIME est mondialement reconnu pour sa vue globale. Chaque semaine, TIME répond aux intérêts de 26 millions de lecteurs dans 145 pays.

important et de plus grande valeur dans une semaine d'événements mondiaux. TIME donne à l'information une perspective qu'ont peu d'autres publications nationales.

TIME Magazine: L'esprit ouvert sur le monde.



# PROCHE-ORIENT

## Iran

### Des troubles s'étendraient aux villes non soumises à la loi martiale

Téhéran (A.F.P.). — Aucun incident sérieux n'était signalé mardi matin 12 septembre à Téhéran, mais la tension demeure vive, et la moindre manifestation pourrait déclencher un nouveau drame.

Les prières à la mémoire des morts ayant lieu les trois jours, septième et huitième, et quarantième jours après le décès, la journée de

nationalisation de l'énergie atomique, est également poursuivie.

De son côté, le chah a accordé, lundi, à la télévision norvégienne une interview dans laquelle il a affirmé que les « communistes et les anarchistes » avaient fomenté les troubles que traverse l'Iran.

Il y a près d'un millier de prisonniers politiques en Iran,



(Dessin de PLANTU.)

lundi, premier jour de deuil religieux après la répression de vendredi, était attendue comme une première échéance. C'est pourquoi de nombreux chars avaient gagné Téhéran durant la nuit, renforçant le dispositif militaire. Le bazar était totalement fermé et de nombreuses patrouilles parcouraient ses abords.

L'un des points particulièrement surveillés était le grand cimetière de Behesht-e-Zahra, au sud de la capitale où les gardiens se sont refusés à indiquer le nombre de corps enterrés lundi. Les funérailles ont parfois donné lieu, dans la matinée, à des scènes de désespoir tournant à la violence.

On attend maintenant l'échéance du septième jour, vendredi prochain, pour juger si le sisme est retombé de façon durable dans la capitale iranienne. La province semble paisible, mais selon des rapports non confirmés, des troubles se produiraient dans les villes non soumises à la loi martiale. Enfin, la presse de Téhéran a annoncé lundi que quatre hommes ont été tués à Meched et un à Qom vendredi dernier.

Sur le plan politique, à la veille du débat parlementaire sur le programme de gouvernement présenté dimanche, le premier ministre, M. Charif-Emani, a déclaré lundi : « Nous appuierons toutes les démarches qui se feront dans le cadre de la Constitution, nous nous opposerons à toutes les démarches hors du cadre de la Constitution. »

Le chef de bataille du gouvernement est la campagne contre la corruption. Déjà l'ancien ministre de la santé, M. Chaikholislâm Zadeh, a été arrêté avec ses deux adjoints et certaines personnalités ont préféré prendre la fuite, selon Rastakhiz, organe du parti unique, qui cite le président de la plus grande compagnie de navigation et son adjoint, M. Akbar Setemad, directeur de l'Orga-

### LA DÉMISSION DE M. HOVEYDA

La démission de M. Amir Abbas Hoveyda, ministre de la cour et ancien premier ministre, qui a été confirmée dimanche 10 septembre, fait disparaître de la scène politique officielle un des serviteurs les plus fidèles de la monarchie.

Il est, au début des années 60, un des dirigeants du « Centre progressiste », une formation de jeunes technocrates formés en Europe, et participe à la « révolution blanche » lancée par le souverain. Il devient le secrétaire général du parti officiel créé par le chah en 1977, et est nommé, l'année suivante, ministre des finances. Il est premier ministre depuis toutes ces années, en 1977, lorsque le chah, devant la mise en échec du grandissement de la population, l'écarte de ce poste et en fait son conseiller privé.

Cinq organisations ont annoncé lundi 11 septembre, dans des communiqués, qu'elles s'associent à la manifestation organisée ce mardi à Paris, de la République à la Bastille, « contre les massacres en Iran ». Il s'agit de la Fédération anarchiste, de l'Union nationale des comités d'action lycéens (UNCAL), de l'Union des grandes écoles (UGE), de l'UNEF, des travailleurs du Livre.

De son côté, l'organisation Amnesty International a adressé lundi un télégramme au chah d'Iran dans lequel elle indique qu'elle est « profondément préoccupée par les violations de mariages festifs sans armes, et par les nombreuses arrestations ».

## Liban

### Dirigeant chiite d'origine iranienne L'Iman Moussa Sadr disparaît mystérieusement après un voyage en Libye

De notre correspondant

Beirut. — L'Iman Moussa Sadr, chef spirituel de la communauté chiite, une des deux principales communautés musulmanes du Liban, a disparu depuis dix jours entre Tripoli (Libye), Rome et — peut-être — Paris.

L'Iman se trouvait en effet à Tripoli depuis le 25 août en tant qu'invité de l'occasion de l'anniversaire de la révolution libyenne. Il aurait quitté cette ville à bord d'un vol Alitalia pour Rome le 31 août à 16 heures. Les renseignements fournis par les autorités libyennes après le long silence de l'Iman ont amené Beirut à se poser des questions à ce sujet. Cependant une confirmation persiste depuis l'Hôtel du Rivage, où se trouvait le dignitaire religieux à Tripoli, a signalé que son départ avait eu lieu le 3 septembre.

Quoi qu'il en soit, d'autres délégués libanais ont vu l'Iman le 31 août pour la dernière fois alors qu'il s'appretait à se rendre à un rendez-vous avec le chef de l'État libyen, le colonel Kadhafi. Le Journal *As Safr*, lié à la Libye, rapporte que ce rendez-vous a dû être annulé. Il en avait été de même lors d'un précédent voyage. L'Iman aurait alors décidé de prendre le premier avion en partance pour l'Europe car il voulait rejoindre sa famille, qui vit à Rome. Le journal s'exprime néanmoins des « insinuations », notamment de la radio phalangiste, qui a révélé l'affaire et, mêlé à la ligne que l'Iman était très préoccupé par les événements d'Iran.

Iranien d'origine, né à Qom en 1928, l'Iman Moussa Sadr n'est venu au Liban qu'en 1960 pour assister aux élections de la communauté chiite de ce pays. Il avait alors acquis la nationalité libanaise, mais il avait gardé son passeport iranien jusqu'à ce que celui-ci lui soit retiré par le chah en 1977, à la suite de plusieurs prises de position hostiles au régime, la dernière en date à

l'époque étant sa participation à une commémoration d'un poète iranien d'opposition.

Trois à six milliers religieux libanais, notamment à l'ayatollah Khomeini, l'Iman Moussa Sadr avait pris nettement position contre le chah lors des récents troubles, notamment dans une tribune publiée par le Monde le 23 août dernier. On incline donc à penser à Beirut que sa disparition — qu'elle soit volontaire ou forcée — est due à la crise libanaise qu'à des rivalités interarabes ou à la crise libanaise, dans laquelle il avait un rôle modeste, car il avait noué d'excellentes relations avec la Syrie sans rompre ni avec la droite chrétienne ni avec la résistance palestinienne.

Au moment où sa trace a été perdue, l'Iman Moussa Sadr était accompagné d'un autre ouléma, le cheikh Mohammed Yacoub, et d'un journaliste, M. Abbas Badreddine.

LUCIEN GEORGE.

Une patrouille de « casques bleus » norvégiens a pénétré, pour la première fois, lundi 11 septembre, dans le village de Krayan, enclavé sur une île de milles conservatrices, à une dizaine de kilomètres de la frontière libano-Israélienne, pour une reconnaissance. L'entrée défensive d'une unité « symbolique » de quinze soldats norvégiens n'interviendra qu'au cours des prochaines quarante-huit heures. Une autre force « symbolique » prendra position, au plus tard mercredi, à l'entrée du village de Marjayoun, place forte des miliciens conservateurs et des nationalistes chrétiens et de la FINUL (Force internationale des Nations unies pour le Liban) étaient convenus, le 30 août dernier, de l'entrée de soixante-quinze « casques bleus » dans la bande frontalière avec Israël. — (A.F.P.)

## Les entretiens de Camp David

(Suite de la première page.)

Fait plus grave, les entretiens à trois, suspendus de facto depuis jeudi dernier, n'avaient toujours pas repris lundi. La seule conversation signalée pour cette journée est un aparté de deux heures des présidents Carter et Sadate, faisant pendant à un entretien Carter-Begin d'un peu plus d'une heure la veille.

Tout se passe donc comme si le président égyptien ne voyait pas l'utilité de s'entretenir direc-

comme l'a expliqué M. Powell. *« Il de voir si d'autres approches peuvent être trouvées pour traiter les importantes zones où demeurent des divergences substantielles. »* Cet effort, qui était dirigé au début surtout vers M. Begin, semble maintenant se porter sur M. Sadate. C'est lui qu'il faut maintenant convaincre de ne pas renoncer au dialogue malgré la mineur des résultats atteints.

Il est à prévoir que M. Carter préférera s'accrocher au - delà



(Dessin de KONK.)

ment avec son interlocuteur israélien, même en présence de son hôte américain, tant que le premier n'aura pas fait les concessions jugées indispensables et qui ne sont pas venues, M. Powell a fait savoir pour sa part que le président américain était prêt à annuler ses rendez-vous jusqu'à vendredi et samedi prochain pour continuer les discussions de Camp David. On peut penser que M. Sadate, malgré son impatience, lui accordera ce délai de grâce.

MICHEL TATU.

# DIPLOMATIE

## REÇU A L'ÉLYSÉE

### M. Senghor estime que la France et la Côte d'Ivoire peuvent trouver « un compromis dynamique » pour le Sahara occidental

M. Léopold Sédar Senghor, président de la République du Sénégal, en visite à Paris, a affirmé lundi 11 septembre à l'issue d'un déjeuner à l'Élysée, que « l'agitation du Sahara occidental, les présidents de la République française et de la Côte d'Ivoire peuvent trouver un accord dynamique ».

« Ma thèse », a ajouté le président du Sénégal, est qu'il faut appliquer les deux résolutions de l'ONU, qui ne sont pas contradictoires mais complémentaires » (1).

(1) Ces deux résolutions ont été adoptées le 16 décembre 1975. La première reconnaît le droit inaliénable à l'autodétermination du peuple sahraoui et la responsabilité de la puissance administrante et des Nations unies en ce qui concerne la décolonisation du territoire et demande au gouvernement espagnol de prendre immédiatement les mesures nécessaires, en consultation avec toutes les parties concernées et intéressées, pour permettre aux Sahraouis originaires du territoire d'exercer pleinement et librement leur droit à l'autodétermination, sous contrôle de l'ONU. La seconde prend acte de l'accord intervenu à Madrid le 14 novembre 1975 entre le gouvernement espagnol, marocain et mauritanien (paragraphe de l'accord de Madrid) et demande aux parties à l'accord de Madrid de valider au plus vite les aspirations librement exprimées par celles-ci. — N.D.L.R.

Les négociations américano-sahraïennes sur l'autodétermination des armes nucléaires ont permis « des progrès » dans le cadre d'un projet de convention internationale, a indiqué lundi 11 septembre, à Genève, la délégation américaine. Ces négociations visent à intervenir l'utilisation militaire de substances radioactives mais sans explosion ont été amorcées en 1977. La phase de discussion qui vient de s'achever avait commencé à Genève le 19 juillet. D'autre part, les chefs des délégations américaine et soviétique aux conversations sur la limitation des armements stratégiques (SALT), MM. Barle et Semenov, se sont rencontrés lundi à Genève. — (A.F.P.)

Une délégation de la commission des affaires étrangères de l'Assemblée nationale va se rendre successivement au Venezuela, en Colombie et en Equateur. Cette mission est composée de MM. René Falt (U.D.F., Jura), vice-président de la commission, Paul Durieux (radical de gauche, Seine-et-Oise), Emile Muller (apparenté U.D.F., Haut-Rhin) et Robert Monzargent (communiste, Val-d'Oise). La délégation a pour objectif d'étudier les relations entre la France et ces différents pays dans le domaine culturel et de la coopération technique.

Le Monde publie dans son numéro du 13 septembre 1978, sous le titre « LA MAISON », un dossier consacré à la vie culturelle et artistique de la capitale.

## LA VISITE EN FRANCE DU PRÉSIDENT DES SEYCHELLES

### Nous n'accepterions en aucun cas une base militaire dans l'archipel

déclare au « Monde » M. France-Albert René

M. France-Albert René, président de la République des Seychelles, qui devait être reçu ce mardi 12 septembre à l'Élysée, a eu, lundi après-midi, un entretien avec M. Raymond Barre à l'Hotel Maitland.

D'autre part, en l'absence de M. Louis de Guiringaud, M. Michel d'Ornano, ministre de l'Environnement et du cadre de vie, a offert, lundi soir au Quai d'Orsay, un dîner en l'honneur du président seychellois. Dans le toast qu'il

a porté à l'issue de ce dîner, M. d'Ornano a souligné que M. Giscard d'Estaing s'efforce de poursuivre « une politique de dialogue entre la France et l'Afrique, jusques et y compris dans l'Océan Indien ».

M. France-Albert René, qui est attendu mercredi à Lourdes, où il se rend en visite officielle pour cinq jours, devait donner mardi soir une conférence de presse à Paris.

« Lorsque vous avez écarté le président Manmohan de votre liste, on vous a présenté comme un militant socialiste voulant mettre en place aux Seychelles un régime progressiste. »

« Nous voulions créer une société que nous pensions appeler socialiste. Nous voulions du travail pour tous les Seychellois et que ce travail bénéficie à la totalité de la population. Nous ne sommes pas hostile à l'entreprise privée, mais ce que nous entendons réaliser, c'est une société plus égalitaire et donc moins injuste, notamment en réduisant progressivement les écarts de salaires. Il ne faut pas oublier que la société seychelloise traditionnelle était régie par les rapports entre maîtres et esclaves et que l'abolition de l'esclavage n'a pas fait des propriétaires mais des domestiques, car il était plus facile pour les blancs de tomber dans la pauvreté que pour les Noirs d'accéder à la richesse. »

« Souhaitiez-vous de procéder à une réforme agraire ? »

« Ce n'est pas une priorité absolue. Nous recherchons pour l'instant surtout des petites terres afin d'y construire des logements bon marché. Ensuite, nous nous efforçons de trouver une solution qui permette une distribution équitable des terres après octroi d'une compensation basée sur l'usage. »

« Sougez-vous, d'ores et déjà, à nationaliser certains secteurs d'activités ? »

« Il n'est pas question pour nous de nationaliser les petites industries, dont nous contribuons d'ailleurs partiellement les activités. Cependant, quelques secteurs sont tellement importants qu'ils méritent une attention particulière, comme par exemple les transports interinsulaires. »

« Êtes-vous en faveur du parti unique ? »

« Tous les ministres seychellois appartiennent au Front progressiste du peuple des Seychelles. (1) Et comme la majorité de nos compatriotes, je suis pour le parti unique parce qu'il faut à tout prix éviter tout ce qui peut nous diviser. L'ancien président Manmohan dispose d'importantes ressources financières et il cherche à renouer des contacts avec l'archipel. Pourrait la sagesse devrait l'inciter à se résigner définitivement à son échec. »

« Êtes-vous aux Seychelles des signes d'affrontement racial ? »

« Pour moi, les rapports sociaux se jouent en termes de riches et de pauvres et non en termes de blancs et de Noirs. Mais si mon parti n'avait pas accédé au pouvoir, je suis convaincu que les Seychelles auraient rapidement connu des affrontements de caractère racial. »

« Certaines chancelleries se sont inquiétées du fait que votre régime entretenait des liens apparemment étroits avec la France. »

« Le parti unique du peuple des Seychelles fut d'abord un mouvement de libération dont le siège se trouvait à Dar-Es-Salaam. C'est ce qui explique que nous ayons toujours entretenu des relations privilégiées avec la Tanzanie. Après le coup d'État du 5 juin 1977, nous nous sommes tout naturellement adressés aux Tanzaniens pour qu'ils nous aident à instruire notre armée et à former, à leur rythme d'Armée, nos premiers officiers. De même, plusieurs Seychellois poursuivent en Tanzanie des études. »

des dans le domaine des télécommunications.

« Accepteriez-vous, comme certains rumors en font état au moment où vous êtes emparé du pouvoir, l'installation d'une base navale soviétique aux Seychelles ? »

« Nous sommes à la pointe du combat pour la délimitation de l'Océan Indien, et en aucun cas, nous n'accepterons l'installation d'une base aux Seychelles. »

« Estimez-vous utile que les Seychelles appartiennent à de grands organismes interafricains ou régionaux de coopération ? »

« Cela dépend de l'intérêt que présentent les activités de ces organismes. Ainsi, il nous a semblé inutile de maintenir notre appartenance à l'Alliance continentale de l'Océan Indien (AFOI) et nous avons quitté cet organisme. En revanche, nous sommes un grand prix à notre appartenance à l'Agence de coopération culturelle et technique des pays francophones car son action nous semble particulièrement efficace. »

Propos recueillis par PHILIPPE DECRAMÉL.

## Le premier établissement de préparation à

# SC.PO

2 centres : Neuilly et St-Germain  
 ● examen d'entrée en A.P.  
 ● entrée directe 2<sup>e</sup> année.  
 ● soutien en cours d'A.P.  
 CEPES : Groupement des professeurs de l'enseignement secondaire, 22 Neuilly (75230) et 148, rue de la Chapelle (75018).

سكان الأحياء

LE REMANIEMENT DU GOUVERNEMENT

Mme Pelletier devient ministre de la condition féminine • Deux nouveaux secrétaires d'Etat

M. Pierre Hunt, porte-parole de l'Élysée, a annoncé, lundi 11 septembre au début de soirée, le remaniement ministériel suivant: Mme Monique Pelletier est nommée ministre déléguée à la condition féminine; M. Jean-Paul Mourrot est nommé secrétaire d'Etat auprès du

gardi des sceaux; M. Pierre Bernard-Reymond est nommé secrétaire d'Etat auprès du ministre des affaires étrangères. M. Hunt a précisé que cette nomination est liée au fait que la France exercera l'année prochaine la présidence des institutions européennes; M. Bernard-Reymond

suivra donc plus particulièrement le dossier européen.

Mme Monique Pelletier est membre du parti républicain. M. Jean-Paul Mourrot est député apparenté R.P.S. de l'Indre et M. Pierre Bernard-Reymond est député U.D.F. des Hautes-

Alpes et appartient au Centre des démocrates sociaux.

Ainsi remanié, le gouvernement compte trois femmes ministres: Mmes Simone Veil, Alice Saunier-Seïté et Monique Pelletier, et une secrétaire d'Etat: Mme Nicole Pasquier.

Mme Monique Pelletier, qui devient ministre déléguée à la condition féminine, est née le 25 juillet 1928 à Tronville-sur-Mer (Calvados). Mère de sept enfants, licenciée en droit, avocate au barreau de Paris, de 1946 à 1950, elle a été juge assesseur au tribunal pour enfants de la Seine, de 1950 à 1955, puis à Nanterre, de 1956 à 1978.

Mme Pelletier a dirigé, de 1972 à 1977, l'École des parents et des éducateurs, association reconnue d'utilité publique. En juin 1977, elle avait entrepris une enquête sur la toxicomanie, à la demande du président de la République. C'est le 10 janvier 1978 qu'elle

avait été nommée secrétaire d'Etat auprès du ministre de la justice. Mme Pelletier est conseillère municipale de Neuilly (Hauts-de-Seine) depuis 1971 et adjointe au maire depuis 1977. Elle est membre du bureau politique du parti républicain.

AFFAIRES ÉTRANGÈRES :

M. Pierre Bernard-Reymond.

M. Pierre Bernard-Reymond, qui est né le 16 janvier 1944 à Gap, est le benjamin du troisième

gouvernement Barre, comme il était celui du deuxième dans lequel il occupa, d'avril 1977 à mars 1978, les fonctions de secrétaire d'Etat auprès du ministre de l'économie, chargé du budget.

Élu pour la première fois député le 5 décembre 1971, il avait alors obtenu la première circonscription des Hautes-Alpes. Chef traditionnel de l'opposition, après que le titulaire du siège, M. Emile Didier, radical, ait été élu sénateur (maire de Gap, M. Didier avait été battu lors des élections municipales précédentes par la liste sur laquelle figurait M. Bernard-Reymond).

Le nouvel élu était alors membre du Centre démocrate et progressif (C.D.P.), fondé en 1969 par Jacques Duhamel et M. Joseph Fontanet. En 1973, M. Pierre Bernard-Reymond, après sa réélection, devient vice-président du groupe de l'Union centriste de l'Assemblée nationale puis porte-parole du C.D.P. Après la naissance du Centre des démocrates sociaux (né de la fusion du Centre démocrate et du C.D.P.), il accéda au poste de secrétaire général adjoint de cette formation, mais renonça à ces responsabilités lors du congrès de Lyon du C.D.S. en octobre 1977. Il entendait ainsi protester contre l'immobilisme de la direction du parti présidé par M. Jean Lecanuet. En 1978, il fut réélu député sous l'étiquette U.D.F.

En 1975, M. Pierre Bernard-Reymond a présidé le comité des usagers de l'éducation, créé pour transmettre au gouvernement doléances et propositions. Son suppléant est M. René Serres, industriel, conseiller général et maire de La Roche-des-Arnauds.

JUSTICE : M. Jean-Paul Mourrot.

M. Jean-Paul Mourrot, né le 26 septembre 1941 à Meknes (Ma-

roc), a été employé à la Librairie Hachette avant d'être, de 1964 à 1967, directeur administratif du quotidien la Nation, organe de l'U.D.F. Après avoir été chargé de mission au cabinet d'Edmond Michelet, ministre d'Etat, il est élu député de la troisième circonscription de l'Indre, en 1968, bat-

tant, au second tour, M. Bernard-Mousseaux, député centriste sortant. Réélu en 1973 et en 1978, il s'apparente en mars dernier au groupe R.P.S. et fait campagne pour l'élection de M. Chaban-Delmas à la présidence de l'Assemblée. M. Mourrot est secrétaire de la commission de la défense.

Maire de Le Blanc depuis 1971, il est devenu conseiller général du canton de Tournon-Saint-Martin à l'occasion d'une élection partielle, en décembre 1974. M. Mourrot sera remplacé à l'Assemblée nationale par M. Jean Thibault, entrepreneur en électricité, maire de Luçat-le-Hâlé.]

D'une « conscience » à l'autre

Secrétariat d'Etat au temps de Mme Françoise Giroud (1974-1978), modeste déléguée nationale élue à Lyon avec Mme Nicole Pasquier (1976-1978), puis Mme Jacqueline Nonon (janvier-juillet 1978), déléguée sans titulaire depuis la démission de dans le domaine de la condition féminine de nouveau promu, et plus que jamais, puisque Mme Monique Pelletier a le titre de ministre déléguée à la condition féminine (1).

Le chef de l'Etat s'était lui-même impétrié, lors de sa réunion de presse du 14 juin dernier, à propos de la manière dont les choses avançaient — ou plutôt n'avançaient plus — dans son domaine de la condition féminine. « J'aurai l'occasion de demander au gouvernement, écrit-il annoncé, de reprendre un certain nombre d'initiatives. » Et il reconnaissait: « Les femmes ont le sentiment, depuis quelques mois, que les choses allaient moins vite ou allaient moins bien. »

Mme Giroud, avec un art consommé de la relation publique, avait réussi à faire parler des femmes et lancé, avant de changer de secrétariat d'Etat,

« ont une proposition » de nature à changer leur sort. Mme Pasquier avait fait de la déléguée une officine où discrète qu'on n'eût jamais rien à lui reprocher. Celle qui lui succéda à la tête de cette déléguée ne tarda pas à constater que le bon vouloir sans moyens n'offrait guère de perspectives pour les femmes et, en démissionnant, avait produit un « mémorandum » très sévère.

La promotion de Mme Pelletier inaugure-t-elle le second souffle de la condition féminine en France? L'intéressée se félicite d'avoir rang de ministre et de pouvoir enfin porter « à égalité » avec les autres ministres. Elle a déjà fait savoir qu'elle se considérerait comme « la conscience permanente du gouvernement pour les problèmes féminins », reprenant la formule utilisée il y a quatre ans par Mme Françoise Giroud, qui voulait être « la mauvaise conscience féminine du gouvernement ». Mme Giroud s'est félicitée de cette promotion de Mme Pelletier: « Cela permet d'espérer que l'action en faveur des femmes sera à nouveau animée et soutenue avec des moyens adaptés

à la difficulté de la tâche. » Sans qu'il soit possible de prévoir l'efficacité de l'action future, il est certain que, désormais, la présence de trois femmes autour de la table du conseil des ministres (Mmes Simone Veil, Alice Saunier-Seïté et Monique Pelletier), face à dix-neuf hommes, pèsera plus.

Un décret, publié au Journal officiel du 12 septembre, indique que le nouveau ministre est chargé de « promouvoir toutes mesures destinées à améliorer la condition féminine ». Il pourra tenir appel au concours des services et organismes des différents départements ministériels et disposer des déléguées régionales de la condition féminine. Mme Pelletier présidera, par déléguée du premier ministre, un « comité interministériel chargé de l'action pour les femmes ».

Br. F.

[1] Après Mmes Polso-Chapuis, ministre de la santé publique et de la population dans le cabinet de Robert Schuman (28 décembre 1947-19 juillet 1948), Simone Veil et Alice Saunier-Seïté. Mme Pelletier est la quatrième Française à accéder au rang de ministre.

LE P.S. : l'indemnisation des rapatriés devient la carotte de l'âne.

Commentant les déclarations faites le 7 septembre par M. Valéry Giscard d'Estaing à l'occasion de l'inauguration des nouveaux locaux de l'Agence nationale pour l'indemnisation des Français d'outre-mer (le Monde du 8 septembre), M. Jacques Riba souligne, au nom du P.S., que le chef de l'Etat « laisse entendre, mais sans prendre d'engagements fermes, selon une méthode qui lui est chère, de possibles améliorations du texte actuel de la loi d'indemnisation du 2 janvier 1978 ». Il déclare notamment: « Pourquoi avoir tant attendu, depuis 1962, pour satisfaire à ce devoir de justice? (...) En fait, il devient clair que le but cherché est de laisser en permanence le dossier entrouvert afin de mieux assurer la docilité électorale des rapatriés en leur faisant miroiter l'espoir de solutions sectorielles distillées au compte-gouttes. L'affaire de l'indemnisation devient la carotte de l'âne! »

Il est navrant de voir traiter ainsi nos compatriotes rapatriés qui ont tant de droits sur la

nation, et transformer en opération électorale ce qui aurait dû être la grande affaire de cœur et d'équité de la France, comme n'ont cessé de le proclamer les socialistes qui ont, à de multiples reprises, proposé des solutions définitives à ce douloureux problème, systématiquement repoussées par la majorité en place. »

M. Thierry Jeanet, membre du secrétariat national du Mouvement des radicaux de gauche, a déclaré, lundi 11 septembre: « Il ne peut y avoir d'ouverture sociale de la part d'un gouvernement qui préfère le chômage à des mesures qui contrarieraient ceux qui le soutiennent. En revanche, si est possible de le contraindre à franchir des étapes sociales, et c'est à quoi les radicaux de gauche ont attachés par leurs propositions. Ces propositions, venant en complément d'autres, notamment dans les domaines économique et des libertés, constitueront le gage d'un renouveau d'un centre ancré à gauche autour du M.R.G. »

Advertisement for Agfa-Gevaert photocopiers. It features a large illustration of a woman sitting on a GEVAFAX X-21 universal photocopier. The text describes the machine as comfortable and well-designed. The advertisement includes the Agfa-Gevaert logo and contact information for the division in France.





A ORSAY-VILLE

Des agents de la R.A.T.P. ont fait grève après une attaque à main armée

Les personnels de la R.A.T.P. employés sur la ligne B du R.E.R. — anciennement ligne de Seaux — ont observé durant la journée du 11 septembre trois arrêts de travail de quinze minutes chacun à 9 heures, 15 heures et 21 heures, à l'appel des syndicats S.G.T., S.A. traction, F.O., C.F.D.T., SATC, S.A. train et

C.F.T.C. Ils entendent ainsi réclamer une amélioration de leurs conditions de travail et poser le problème de la sécurité à la suite notamment d'un hold-up commis le 7 septembre à la station Orsay-Ville (Essonne). Des mouvements de cet ordre se sont déjà produits au cours des précédents mois.

La sécurité autant que les salaires

« Vous savez, nous sommes tous mariés et nous avons des familles. Alors, lorsque nous sommes agressés par des types armés, que voulez-vous, on s'exécute ! Il n'y a que cela à faire. » Levant les deux mains en l'air pour bien illustrer son propos, cet employé de la station Orsay-Ville résume clairement son état d'esprit et celui de ses collègues. Il n'était pas de permanence jeudi dernier, vers 20 h. 15. Une chance pour lui ! Quatre hommes armés — l'un d'un fusil de chasse — ont été les autres de pistolets — sont entrés en trombe dans le hall de la petite gare aux murs orangés et défilés. En quelques secondes ils se saisissent de la caisse — elle contenait à peu près 3 000 francs — et, avant de s'enfuir, entendent l'employé décrire son propre échec, sous l'œil mi-surpris mi-terrorisé des quelques voyageurs présents. Pour se libérer et donner l'alerte, le prisonnier dut briser l'agluophone et se glisser à l'extérieur par le guichet.

Aggression banale. Scène tout droit tirée d'un mauvais film policier. Scène pourtant bien réelle, qui a suscité une étonnante colère chez les employés de la R.A.T.P., largement solidaires en la circonstance.

« Au hasard des trente stations que dessert la ligne B du R.E.R. dans la banlieue sud de Paris, on relève des lieux dont les noms fleurissent dans la province : Losère, Les Haconnets, Le Guibet, La Croix-de-Écroy, Leplacé, etc. Pourtant, si on la cite en exemple, c'est, à en croire certains habitants, parce que les trajets y prennent de plus en plus l'allure d'espaces austères. Lundi matin, on y aurait vu, par exemple, un homme armé d'un couteau nanconner calmement, méthodiquement, une jeune femme assise en face de lui sans susciter la moindre réaction des autres voyageurs. Fait non véritable mais qui nous a été raconté sérieusement par un responsable syndical. En la matière, l'exagération collective semble établie. Car des millions de banlieusards peuvent heureusement témoigner de trajets sans encombre. Il n'empêche que chaque agent de la R.A.T.P. on cite quelques chiffres révélateurs qui concernent l'ensemble du réseau : entre 1970 et 1977, le nombre des personnes agressées a augmenté de 150 à 170. Mais le personnel n'a nullement besoin de ces statistiques pour renforcer son inquiétude. « Pour nous, la sécurité est devenue un des problèmes majeurs, affirme-t-on à la C.G.T., nutant que les salaires et les conditions de travail. » Les principales revendications sont simples : d'abord, mise en place d'un dispositif d'alarme opérationnel dans toutes les stations reliées directement à la gendarmerie ou au commissariat le plus proche. À Orsay-Ville, ce dispositif existait, mais il était parafonctionnel en l'absence d'une liaison P.T.T. ; ensuite, et surtout, remise en cause du principe de l'agluophone appliqué entre 18 h.30 et 1 h.30. « C'est le pre-

mier motif de conflit, explique M. Gabriel Guibet, secrétaire général du syndicat C.G.T. de la R.A.T.P. Laissez sentir l'agent doit tout faire : vendre les billets, renseigner les usagers, répondre au téléphone, intervenir si besoin est sur les quais, etc. C'est insupportable. C'est une dégradation du service public. Il s'agit, en outre, d'un véritable encouragement, dans prime à l'agression. » À la direction de la R.A.T.P., on considère, au contraire, que le chef de station n'a plus à assurer effectivement que des fonctions commerciales. Les fonctions ferroviaires, préleve-t-on, sont toutes réalisées en P.C.C. (poste de commande centralisée) qui se trouve, en ce qui concerne notamment la ligne B, boulevard Bourdon à Paris. C'est un centre de gestion qui reçoit les appels de trains en contact permanent par téléphone haute fréquence et signaux électroniques avec les chefs de train. On fait aussi remarquer que deux agents ne seraient guère plus adaptés pour répondre à une agression armée et organisée.

« L'évidence, deux conceptions fondamentales différentes s'opposent. Or à l'abri des efforts techniques accomplis, la direction de la R.A.T.P. veut faire passer le problème de personnel. « Une fois de plus, les travailleurs sont les victimes des mesures de rationalisation », se plaint l'ensemble des syndicats dans un communiqué de ce dimanche : « Il est certes plus facile d'infliger des sanctions à ceux qui manifestent leur mécontentement par des arrêts de travail que de leur offrir deux postes par gare et par service. »

déterminant où commence et où s'arrête la légitime défense soit équilibré et quel que puisse être le différent donné du problème. En conclusion le ministre de la justice déclare : « La légitime défense est un droit qui est inhérent à la liberté individuelle. Il ne faudrait pas que, sous ce nom, on vienne à faire l'apologie de ce que nous savons que la justice privée (qui est une forme d'illégalité) a fait pendant des siècles et qui est aujourd'hui réprimée à l'aide de la loi et que celle-ci doit lui être proportionnée. »

La légitime défense est admissible seulement dans les conditions prévues par la loi rappelle M. Alain Peyrefitte

Dans une interview qu'il publie l'Aurore du 12 septembre, M. Peyrefitte, garde des sceaux, ministre de la justice, évoque les cas dans lesquels la « légitime défense » peut être invoquée par les victimes d'agressions.

« La légitime défense est admissible que si elle s'exerce dans les conditions prévues par la loi. Si chacun en jugeait à sa guise, la violence serait permanente, et il n'y aurait plus de loi ni de justice. Ce serait la jungle. Par conséquent, et j'insiste, le sentiment de son bon droit ne suffit pas à légitimer une violence. Il faut donc que la loi

FAITS ET JUGEMENTS

Grève de la faim à la Santé.

M. Jacques Bruchet, âgé de soixante-deux ans, ingénieur à la retraite à Saint-Malo (Ille-et-Vilaine), a décidé de mener une grève de la faim en solidarité avec les détenus de la Santé. Il a été admis à la Santé le 11 septembre. M. Bruchet est accompagné de sa femme et de ses deux enfants. Il a été admis à la Santé le 11 septembre. M. Bruchet est accompagné de sa femme et de ses deux enfants. Il a été admis à la Santé le 11 septembre.

Un cabaret incendié.

Un violent incendie a complètement détruit, lundi 11 septembre vers 5 h. 30, le Nausica, cabaret situé à quelques mètres du port de Marina Baie des Anges, à Villefrance-Loubet (Alpes-Maritimes). Mme Yvonne Rapp, belle-sœur de Barthélémy Guérin, dit « Mémé », est la gérante et la principale actionnaire de ce cabaret. M. Guérin, assurait la bonne marche pour quelque temps. Les deux experts, commis sur le juge d'instruction chargé de l'enquête, n'ont pu déterminer la cause de l'incendie.

Saisie d'un pétrolier à la suite d'un litige entre compagnies pétrolières.

Un pétrolier de 254 000 tonnes, le NAI-Rocco-Plaggio, a été saisi vendredi 8 septembre sur décision judiciaire, alors qu'il livrait une partie de son cargaison aux raffineries de Donges (Indre-Atlantique) sur une ordonnance du tribunal de commerce de Saint-Nazaire.

Démantèlement de la « filière chinoise » de l'héroïne.

La police de Singapour a annoncé, lundi 11 septembre, le démantèlement d'un des plus importants réseaux de trafic de drogue : la filière chinoise de l'héroïne. Plus de quarante personnes ont été arrêtées en Malaisie et en Europe. 200 kilos d'héroïne, d'une valeur d'environ 45 millions de dollars, ont été saisis avec un grand nombre d'armes.

Outrage « radioactif ».

Parce qu'il tenait particulièrement à l'outilage de précision concerné dans sa maîtrise votée, le technicien d'une trentaine d'années résidant à Colmar (Haut-Rhin) a solennellement mené aux élections. En 1965, un groupe de notables fonda le Club des Savoyards de Savoie, association jugée aujourd'hui « plutôt réactionnaire » par ses anciens membres.

Renforcement des contrôles en Seine-et-Marne.

Le préfet de Seine-et-Marne, M. Roland Faugère, vient d'annoncer le renforcement des contrôles sur la vitesse notamment dans ce département. Ces contrôles, dont le but essentiel est de prévenir l'infraction, seront effectués par des unités spécialisées de la gendarmerie nationale.

En Savoie

Un régionalisme malade de la prospérité

Le 24 juillet dernier, une explosion endommagea gravement les installations de la gare inférieure du téléphérique de l'aiguille du Midi. L'attentat était peu après revendiqué par un mystérieux Front national savoyard. L'attentat a fait inconnu de la population comme des services de police. Le « Monde » des 25 et 26 juillet. En Savoie, même si un sentiment régionaliste vivace anime cer-

tains milieux, même si le « pouvoir français » est parfois durement ressenti, l'action violente n'a jamais fait partie des moyens d'expression habituels. Dans leurs revendications, les régionalistes et les autonomistes se sont toujours montrés d'une remarquable discrétion, s'agissant plus volontiers dans des théories plus ou moins utopiques que sur des chemins difficiles du combat clandestin.

De notre envoyé spécial

Thonon-les-Bains. — Dans l'appartement, tout est authentiquement savoyard : les meubles, les bibelots, les objets de bois, les gravures représentant Thonon avant 1860, année où l'ordre de l'Annexion du Duché par des impérialistes français. À domicile, un musée de la montagne et des vallées hautes, une cache jalousement préservée, comme si elle pouvait encore surgir à chaque instant. Hospitalité alpine noble, on a servi le vin blanc du pays. Mais, dans un moment de détente, patois semble attendre l'heure de la veillée retrouvée.

Comment ne pas sourire à l'évocation de ces rappels désuets ? Comment ne pas voir dans ces vieilles querelles, toujours à régler, une sorte de gesticulation chorégraphique ? Le régionalisme a pourtant eu son heure de gloire. Quelques mois durant, il fut le maître de la Savoie, trouvant des alliés et gagnant une dimension politique. Lorsque à partir de 1972 l'état des régions économiques découpa le Rhône-Alpes par sa loi dite « loi de répartition », il se réveilla brusquement devant la perspective d'un rattachement des vallées alpines à Lyon.

En quelques semaines, les frères ennemis du Club des Savoyards et de l'Annexion se reconstruisaient, traitant le M.R.S. comme les rivaux pour opposer l'idée d'une région alpine au « pouvoir français ». Ils étaient même prêts à rallier à d'autres « étrangers » le Val-d'Aoste, qui a fait rêver des générations d'autonomistes par son indépendance relative au sein de la République italienne.

« Et là, quel laissent quelques mois aux conseils généraux pour contester les projets et avancer de nouvelles propositions. En 1977, le conseil régional donna une courte majorité à Rhône-Alpes, malgré des heures de discussion acharnées. Depuis, « les Savoyards paient le métro de Lyon ».

Salaires suisses

« Nous ne nous sommes jamais remis de cet échec », explique M. Donzert, adjoint au maire de Thonon et membre du M.R.S. Toutes nos forces ont disparu d'un seul coup. Les Savoyards ont alors cessé de s'intéresser à nos thèmes. Nous sommes pourtant passés à l'acte. Le M.R.S. est retourné à sa vie groupusculaire. Il apparaît encore parfois par des tracts ou des lettres aux élus, par exemple, pour la défense des bouilleurs de cru. Il n'a obtenu qu'une victoire modeste : l'obtention du label « Savoie » pour les fromages préparés dans la région. Délaissant la lutte politique, le M.R.S. qui se proclame « non partisan et non engagé à gauche ou à droite », préfère, depuis 1976, consacrer son énergie à la « défense d'une culture savoyarde », préconisant l'éveil d'un théâtre savoyard ou le retour aux fêtes folkloriques alpines. Mais sur le plan culturel, nous n'avons eu de chance non plus, explique un autre régionaliste. La Savoie a toujours en la France comme une « République à part ». C'est une vision qui n'est plus partagée par les élus.

Toutefois, les membres du M.R.S. n'ignorent pas que la faiblesse de leur mouvement résulte de la richesse même de la Savoie. Thonon n'est pas Corte, ni même Loriol. L'identité savoyarde ne puise pas ses racines dans les difficultés sociales de la population. Chaque matin, une file ininterrompue de voitures quitte le Chablais et longe le lac Léman pour gagner Genève : les frontaliers vont gagner leurs salaires suisses.

Renforcement des contrôles en Seine-et-Marne.

Le préfet de Seine-et-Marne, M. Roland Faugère, vient d'annoncer le renforcement des contrôles sur la vitesse notamment dans ce département. Ces contrôles, dont le but essentiel est de prévenir l'infraction, seront effectués par des unités spécialisées de la gendarmerie nationale.

Renforcement des contrôles en Seine-et-Marne.

Le préfet de Seine-et-Marne, M. Roland Faugère, vient d'annoncer le renforcement des contrôles sur la vitesse notamment dans ce département. Ces contrôles, dont le but essentiel est de prévenir l'infraction, seront effectués par des unités spécialisées de la gendarmerie nationale.

« Et si cela ne suffit pas, si la saison a été mauvaise, ils vont couper un peu de bois de leur forêt », estime un alpiniste de la vallée de la Dranse. Christophe, étudiant en droit, militant actif des Jeunes Régionalistes savoyards (J.R.S.), un mouvement créé par quelques anciens élèves de Jostane Floret, peut constater chaque jour la surdité des Chamoniaris aux arguments régionalistes. Depuis qu'en 1970, un savant généraliste Horace-Bénédict de Saussure a offert une somme d'argent au premier alpiniste qui valerait le mont Blanc, Chamonix tire une récompense perpétuelle de cette montagne opulente. Après le « tourisme de pointe », déjà apparu vers 1950, par la démocratisation de la montagne gonflée le chiffre d'affaires de la vallée, Saussure, les sommets blancs, endommagés, la plaine des Fraignes qui n'a jamais été un point de rupture », note Christophe.

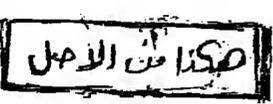
Une « République du Mont-Blanc »

Dans ce contexte, il parait difficile d'imputer l'attentat de l'aiguille du Midi à un groupe régionaliste. Les mouvements « officiels », le M.R.S. et le J.R.S. — ce dernier pourtant plus radical dans ses propos — ont condamné cet acte qui a privé durant huit jours les guides chamoniaris de leur moyen d'existence. Alors ? N'importe qui a pu poser les pains de plastique contre le tambour de la gare inférieure du téléphérique. Un employé, un concurrent commercial, une équipe de racketteurs, un ancien maquisard ayant ressenti les exploits pour détruire le symbole de la destruction de la montagne, comme, il y a vingt ans, quelques bergers, retrouvant leurs gestes de l'occupation, plusieurs fois les premiers chantiers des barrages hydrauliques des Alpes. Les arguments du communisme ou du mystérieux Front nationaliste savoyard ont été, visiblement, tirés des tracts des compagnons de Christophe. Une méthode désormais connue : il suffit à l'auteur de l'attentat d'imputer son geste à un mouvement autonome quelconque, même inconnu, pour brouiller les pistes.

Les régionalistes « officiels » ne cachent pourtant pas que l'attentat du téléphérique a eus des effets heureux en donnant une « publicité imprévue aux thèmes autonomistes ». Aussi, sans toutefois trop en dire, en une issue favorable, avancent-ils une nouvelle fois « les raisons de l'autonomie nécessaire ». Des arguments multiples, parfois contradictoires. Mais la Savoie, mosaïque de mini-Etats qui s'étendit jadis de Berne à Nice, permet de rêver à de savants découpages géo-économiques. Ainsi, les Chablaisiens regardent vers Genève et rêvent d'une « fédération alpine » qui comprendrait le Genevois, Thonon et le Valais. Chamonix et le Faucigny ont un lien fixe sur le Val-d'Aoste. État savoyard noble, parce que libéré de l'oppression de l'envahisseur italien. À Chamonix on parle encore d'une « République du Mont-Blanc » avec la vallée française de l'Arve et Courmayeur. « N'oubliez pas que les Valdôtins venoient à la rescousse à Chamonix », explique M. Paul Reboton, animateur de l'Annexion. Le département de la Savoie, auquel les habitants du nord des Alpes contestent le droit de s'appeler « États proprement dits », a toujours eu Chambéry, cité des ducs, comme unique capitale. Enfin, les vallées hautes, anciennes prières alpines, comme la Maurienne ou la Tarentaise, pourraient se suffire à elles-mêmes. Un détail pour l'imagination. Les régionalistes savoyards se penchent sur les cartes et manipulent comme des alchimistes l'histoire extraordinairement riche de la Savoie. L'un ne demande pas autre chose qu'un « statut particulier » pour les deux départements de Chamonix et le Val-d'Aoste, doté d'un Parlement régional. Les jeunes du J.R.S. veulent que la France rende à la Savoie son ancienne « zone de neutralité » qui, en principe, devait échoir aux fils des paysans des Alpes du Nord de servir dans les armées impériales. D'autres s'inspirent du philosophe Denis de Rougemont pour réclamer une « fédération européenne des régions » et renouveau des Bretons, des Catalans, des Irlandais. D'autres rêvent encore, en attendant, comme l'explique M. Donzert, « qu'une autre occasion se présente ».

PHILIPPE BOGGIO.

(1) De la couleur du drapeau savoyard.



صحة من الامم

# ÉDUCATION

## Le ministère veut « dédramatiser » la rentrée scolaire

« Une rentrée n'est pas nécessairement un événement dramatique », a déclaré lundi 11 septembre M. Maurice Niveau, directeur du cabinet du ministre de l'éducation. Un événement qui intéressera vendredi matin 15 septembre dix millions huit cent quatre-vingt-six mille enfants ou adolescents de l'enseignement

public, auxquels s'ajoutent les deux millions scolarisés dans l'enseignement privé et les parents de tous ces élèves, et après avoir touché, la veille, quelque huit cent cinquante mille enseignants et personnels administratifs, d'entretien et de service. (« Le Monde » du 12 septembre.)

très différents. Le collège unique supprime les « filières » et exige la composition des classes de manière « hétérogène », sans mettre d'un côté les forts en thème et de l'autre les faibles et les laissés-pour-compte. Dès lors, « la tâche primordiale, estime M. Marc Rancurel, directeur des collèges, est de rendre homogènes ces classes par la mise en place du soutien aux élèves en difficulté ».

## Les instituteurs et le collège unique

Comme ce professeur de sciences avoué, qui se gardait toujours d'annoncer avant une expérience si le tournant allait virer au rouge ou au bleu, M. Christian Baillac n'a pas jugé bon de monter au créneau à la veille de la rentrée scolaire. Pourtant, la sérénité que le ministre manifeste à ses interlocuteurs pour sa « première » rentrée révèle qu'il s'aborde sans beaucoup de craintes. Les syndicats ont depuis plusieurs années remis leurs banderoles. Les parents, inquiets du chômage et de la hausse des prix, remettent à plus tard leurs rêves d'une autre école. Certains pourraient bien, en de nombreux endroits, occuper les locaux pour obtenir, ici, la nomination d'un instituteur ou d'un professeur, ou s'opposer, là, à la fermeture d'une classe. Mais il n'y a pas de mobilisation générale.

l'ensemble des organisations dans un mouvement d'ampleur nationale. Parmi les raisons de ce calme relatif, il convient de revenir sur celles dont la part semble décisive : l'attitude conciliante du plus puissant des syndicats d'enseignants, celui des instituteurs et des professeurs de collèges (SNI-P.E.G.C.). La SNI espère obtenir bientôt ce qu'il réclame depuis des années : la revalorisation du métier d'instituteur. Et cela, à la faveur de la mise en place de la réforme de l'enseignement. Pour le président de la Fédération, la pièce maîtresse de cette réforme, la seule qui mérite efforts, attention, voire moyens financiers, en ces temps difficiles, c'est le « collège unique ».

### L'ALLOCATION DE RENTRÉE

La caisse d'allocations familiales de la région parisienne annonce que le montant de l'allocation de rentrée scolaire est fixé pour cette année à 170 F. Cette allocation est due pour chaque enfant né entre le 16 septembre 1968 et le 31 janvier 1973 à trois conditions :

### LE CALENDRIER SCOLAIRE 1978-1979

La rentrée a lieu le jeudi 14 septembre pour les enseignants, le vendredi 15 pour les élèves. Les dates de vacances sont fixées comme suit :

### Professions Comptables

### Examen probatoire du D.E.C.S.

Vous pouvez dès maintenant préparer tranquillement chez vous l'examen probatoire du D.E.C.S., le plus sûr vers l'exercice complet. Durée : 4 à 8 mois suivant temps disponible. Niveau : 1<sup>er</sup> ou Bac. Date prévue : avril 1979. Brochure gratuite n° P 115 à : Ecole Française de Comptabilité, Organisme privé, 2270 Bois-Colombes. Cours gratuits pour les bénéficiaires de la « Formation continue ».

**INSTITUT DES ASSURANCES DE PARIS**  
FORMATION DE SPÉCIALISTES EN MATIÈRE D'ASSURANCE : CARRIÈRES COMMERCIALES, ADMINISTRATIVES, JURIDIQUES  
L'institut est ouvert aux étudiants de second cycle de licence en droit ou de sciences économiques après examen des candidatures et entretien personnel.  
Après deux années d'étude, un diplôme universitaire subordonné à l'obtention du diplôme de maîtrise en droit ou sciences économiques est délivré.  
Avec l'aide de la profession, l'I.A.P. se charge de l'insertion professionnelle de ses diplômés.  
Les inscriptions sont ouvertes les mois de juin et septembre.  
**IP**  
Pour renseignements et inscriptions, écrire :  
12, place du Panthéon, 75005 PARIS  
Tél. 325-13-45  
INSTITUT DES ASSURANCES DE PARIS

## Malgré les campagnes d'alphabétisation de l'UNESCO Il restera plus de 800 millions d'illettrés en 1990 dans le monde

« Les résultats obtenus en matière d'alphabétisation restent bien en deçà des espoirs », a déclaré M. Amadou Mahtar Mbow, directeur général de l'UNESCO, à l'occasion de la Journée internationale de l'alphabétisation qui avait lieu comme chaque année le 8 septembre à Paris. « Même si les dernières estimations font prévoir une diminution du pourcentage de l'analphabétisme de 32,5 % en 1970 à 25,7 % en 1990, le nombre absolu des analphabètes passerait de sept cent quarante-deux millions en 1970 à huit cent quarante millions en 1990 », a précisé M. Mbow.

Le directeur général de l'UNESCO a remis cette année le prix de l'alphabétisation, alors qu'en 1977 le jury avait décidé de s'abstenir dans la mesure où les efforts d'alphabétisation avaient été en deçà de ce que l'UNESCO en espérait.

**INSTITUT PRIVÉ MIXTE G. APOLLINAIRE**  
45, rue du Pop-Montmartre, 75009 PARIS  
Tél. 770-63-12 - 770-02-49  
— De la Seconde aux Terminales A B C D  
— Révision systématique des bases  
— Méthode personnalisée et intensive  
Résultats BAC 78 supérieurs à la moyenne nationale  
Métro : Le Petit-Éclair, Richelieu-Drouot, à 10 minutes des gares Saint-Lazare, du Nord et de l'Est.

**LOTO**  
facile, pas cher, ça peut rapporter gros  
Se perfectionner, ou apprendre la langue est possible en suivant  
**LES COURS D'ANGLAIS DE LA BBC**  
Cours avec explications en français  
Documentation gratuite  
EDITIONS OISOUES 88CM  
8, rue de Berni - 75008 Paris

**ECOLE SUPERIEURE DE TOURISME ET DE SECRETARIAT MODERNE**  
**EST** ENSEIGNEMENT TECHNIQUE **ESM** PRIVE  
4, Place Saint-Germain des Prés - 75006 PARIS  
Tél. : 548-42-31 / 222-66-29  
PRÉPARATION AU BACCALAUREAT DE TECHNICIEN  
• Secrétariat médical BAC P8 • Secrétariat commercial BAC G1  
• Gestion et Techniques commerciales BAC G3  
• BTS TOURISME • BTS Distribution et Gestion  
• BTS Secrétariat de Direction et Trilingue  
— bon à découper et à retourner —  
**EST / ESM** 4, Place Saint-Germain des Prés 75006 PARIS  
Demande de documentation sans engagement  
NOM \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_

**Un sourire raccourcit les distances**  
Austrian Airlines, c'est autre chose ! C'est un autre état d'esprit. Nous estimons que nos passagers ont droit au confort d'avions modernes, à la ponctualité, au sourire d'une hôtesse attentive, à des repas soignés.  
Entre Paris et Vienne nous vous offrons une liaison quotidienne en DC9; départ d'Orly-Sud chaque soir à 21 h 45, arrivée à Vienne à 22 h 35.  
**AUSTRIAN AIRLINES**  
Lignes Aériennes d'Autriche  
12, rue Auber, Paris - Réservations : 266.34.06 ou votre agent de voyages.  
Renseignements touristiques par l'Office National Autrichien du Tourisme : 073.93.82.

**AVORIAZ**  
Un deux pièces une semaine à vie : 14.900 F.\*  
Vous vivez confortablement dans votre deux pièces Multivacances super-équipé. Vous skiez à moitié prix et vous pratiquez aussi de nombreuses activités à moitié prix (Village des Enfants inclus).  
Vous vous faites servir comme à l'hôtel. Vous échangez quand vous voulez avec Chamonix, Reberty-les Menuires, Villard de Lans, la Corse, Coudalère, Biarritz, Deauville, etc.  
\*14.900 F une semaine en janvier - 17.500 F une semaine en mars.  
Bon pour une documentation.  
Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_ Tél. \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Profession \_\_\_\_\_  
Lafont Mer Montagne, 105, bd Haussmann, 75008 Paris. Tél. 265.19.64.

# RELIGION

## DEUX DISPARITIONS

### Le Père Charles Avril

Le père Charles Avril, dominicain, est mort à Paris le 11 septembre, d'un œdème pulmonaire, à l'âge de quatre-vingt-un ans. Ses obsèques auront célébrées jeudi 14 septembre, à 10 h. 30, au couvent de l'Annonciation, 222, rue du Fanbourg-Saint-Honoré, 75016 Paris.

### Un homme de combat

C'était il y a tout juste un an — en septembre 1977 — qu'il couvrait des dominicains de Corbara, en Corse. Le Père Charles Avril, qui y faisait retraite comme chaque année, partait de la crise de l'Église. « C'est comme un tricot, nous disait-il. On tire sur une maille et le tout se défile. »

Il déplorait surtout le pénurie des vocations : « Il y a vingt-cinq ans, les quatre séminaires de Bretagne, Saint-Brieuc, Nantes, Rennes et Vannes, réunissant six cents séminaristes. Aujourd'hui, groupés à Rennes, ils ne sont plus que onze ! Dans l'ordre dominicain, ajouta-t-il, on assiste à un effondrement comparable. On manque de novices en Afrique, en Scandinavie, à Jérusalem... et, pourtant, ce n'est pas le travail qui manque. »

Pour le Père Avril, les causes de la crise actuelle proviennent avant tout de « des méfaits d'une collégialité mal comprise, d'une catéchèse lamentable et de la débauche de l'autorité des évêques ». Si ce Breton au visage fin, d'une courtoisie intellectuelle insalvable, s'est laissé gagner par les démons du pessimisme vers la fin de sa vie, il est toujours resté de suivre les interrogations dans leur déboussolante à Rome et surtout sur le terrain politique qu'il a eu à parcourir.

Dans son interminable discours à Lille, Mgr Lefebvre a dévoté ses idées avec une espèce d'inconscience qui laisse perplexe, nous a fait remarquer le Père Avril. Répudier le devise « Liberté, Égalité, Fraternité » — si magnifiquement énoncée — lors du paratyrage du régime autoritaire d'Argentine, « révéler que les franc-maçons célèbrent des messes noires... Non ! Trop c'est trop ! Comment des gens reconnaissables on-ils pu écouter jusqu'au bout de telles diatribes sans prendre la fuite ? »

L'obsession religieuse à la hiérarchie ecclésiastique, le Père Avril en savait quelque chose, pour l'avoir vécu de près et de près. Lors de l'affaire des prêtres-évêques, condamnés par Rome en 1968, le maître général des dominicains se rend en France pour « faire le ménage » chez les dominicains français qui s'étaient montrés favorables à l'expérience, afin d'éviter, disait-il, que le Saint-Office s'en charge.

Cinq théologiens dominicains ont été sanctionnés — démis de leurs fonctions ou exilés — à savoir, les Pères Congar, Ghenu, Boisserial, Farrot et Avril. Ce dernier fut « démissionné » de sa charge de provincial et, quelque temps plus tard, il partit pour Jérusalem comme prieur du couvent de Sainte-Anne et de l'École biblique.

C'est de cette époque que date le « virage à droite », pour parler schématiquement, du Père Avril. Jusque-là, en tant que prédicateur à la radio puis à la télévision, il s'était montré très ouvert à tous les nouveaux courants qui traversaient l'Église et préparèrent Vatican II. Mais, à Jérusalem, son couvent se trouvait sur la frontière entre les territoires arabe et juif, et la guerre de six jours, en juin 1967, le gagna à la cause israélienne.

Depuis lors, surtout dans la période post-conciliaire mouvementée, il s'était montré de plus en plus mêlé à l'aise devant les innovations dans l'Église. Mais il a gardé une grande ouverture d'esprit jusqu'à la fin de sa vie. A Corbara, l'an dernier, il

était ravi par sa découverte des Maîtres penseurs de Giacomanni. Rappelons, enfin, sa prise de position très vigoureuse en 1973 aux côtés de Mgr Riobé, évêque d'Orléans, pour condamner les essais nucléaires français. Non seulement il a répondu verbalement, dans une lettre ouverte publiée par l'Express, à l'ami de Joyeux, qui voulait « renvoyer l'évêque d'Orléans à ses origines occitaniques », mais il a tenu l'année même à faire partie, à soixante-seize ans, du « commando de la paix », qui s'est rendu à Rome pour protester contre les essais nucléaires français.

Écrivant dans nos colonnes le 23 juillet 1973, le Père Avril disait : « La constitution, l'accroissement et le perfectionnement d'un stock d'armes nucléaires ne sont pas autre chose que la préméditation d'un crime. Et quel crime ! Le plus éboulable, le plus diabolique qui soit concevable, puisqu'il vise à assassiner l'humanité entière. »

### ALAIN WOODROW.

[Né à Casan (Côte-du-Nord) le 1<sup>er</sup> janvier 1897, Charles-Albert Avril fait ses études au lycée Louis-le-Grand et à l'École normale supérieure. Après avoir servi pendant la première guerre mondiale, il entre chez les dominicains en 1924 et est ordonné prêtre en 1926. Prieur du couvent du Sauloir, quand la deuxième guerre mondiale éclate, il est mobilisé puis fait prisonnier en 1940. Après la libération, il travaille pendant vingt-deux ans comme journaliste à la radio puis à la télévision. Il contribue à la fondation de l'hebdomadaire Radio-Cinéma, le futur Télérama.

En 1947, il est élu à la tête de la province dominicaine de Paris (qui gouverne les couvents de Paris, Rouen, Lille, Nancy, Strasbourg, Corbara en Corse, les pays scandinaves, l'Afrique du Nord, le Proche et le Moyen-Orient). Il démissionne de cette charge en 1959, lors de la condamnation de l'expérience des prêtres-évêques, et est nommé prieur du couvent Sainte-Anne de l'École biblique de Jérusalem de 1959 à 1972, date à laquelle il prend sa retraite.]

# DÉFENSE

### Les Chinois ont reconnu leur retard technologique en visitant la frégate française « Duguay-Trouin »

De notre correspondant

Brest. — Trois cents Français à Changhaï : la nouvelle n'est pas plus portée aux voyageurs occidentaux. Elle est même devenue le nec plus ultra en matière de tourisme. Un accueil exceptionnellement fastueux, au dire de ceux qui en ont été l'objet, a été réservé aux trois cents marins composant l'équipage de la frégate Duguay-Trouin. Ce navire de la marine nationale a fait escale pendant huit jours, du 1<sup>er</sup> au 7 avril, dans le port chinois et il vient de rentrer à Brest après six mois de croisière indienne. C'est la première fois depuis 1949, c'est-à-dire depuis la création de la République populaire de Chine, qu'un bateau de guerre européen était reçu à Changhaï.

« Les Chinois nous ont réservé un accueil remarquable, raconte le capitaine de frégate René Genrand, comme s'il était en second. Ils avaient préparé notre escale dans les moindres détails. Chaque membre de l'équipage, du commandant au dernier matelot, avait l'impression de bénéficier uniquement pour lui-même de toutes les marques d'attention de nos hôtes. Une trentaine d'impressions avaient été mis à notre disposition. »

Les marins français vieillards des usines, une expédition sur la technologie chinoise et des

communes populaires situées à Changhaï. Ils seront accueillis au port militaire de Wo-Sung où est basé le Flotte de l'Est et dont certaines unités leur ont laissé l'impression d'une technique classique. D'ailleurs, les Chinois reconnaissent leur retard technologique en visitant notre bâtiment, ajoute le commandant en second du Duguay-Trouin.

Aucune interdiction ne fut faite au maître de photographie ou de filmer quel que soit. Au contraire, les Chinois semblaient vouloir ne rien nous cacher. Ils ont même permis à nos officiers de visiter le capitaine de frégate Genrand.

De son côté, le commandant de la frégate Duguay-Trouin, M. de la Roche, a été reçu par le capitaine de frégate René Genrand, comme s'il était en second. Il a eu l'impression de bénéficier uniquement pour lui-même de toutes les marques d'attention de nos hôtes. Une trentaine d'impressions avaient été mis à notre disposition.

JEAN DE ROSIERE.

### La légalité en Corse

Après les déclarations de l'amiral Antoine Sangnier concernant la dissolution de la Mgia étrange (le Mandé du 12 septembre), son frère, M. Alexandre Sangnier, ancien ministre, a déclaré à Radio-Montecarlo : « Je ne veux pas les commentaires. »

« Ce sont, comme disait mon adjoint, des paroles verbales », a ajouté M. Alexandre Sangnier. « Au surplus, l'amiral est en retard sur les commentaires, qui demandent cette dissolution depuis cinquante-sept ans. »

### QUERELLE DE FAMILLE ?

A ces réactions, qui relèvent plutôt d'une simple querelle de famille, il faut ajouter la déclaration de M. Jean Bozzi, député R.P.R. de la Corse et rapporteur du budget de l'armée de terre à la commission de défense, qui estime qu'il est nécessaire de surveiller le recrutement de la Légion, d'en modifier la discipline suivant les réactions qu'ont les jeunes gens à l'heure actuelle, de remettre en cause les tentatives de réévaluation de contrat, de démissions, qui sont déplorables.

# SPORTS

## AUTOMOBILISME

### APRÈS LA MORT DU SUÉDOIS RONNIE PETERSON

### Le pilote italien Ricardo Patrese serait mis en cause

Le magistrat chargé de l'enquête destinée à éclairer les conditions dans lesquelles le pilote suédois Ronnie Peterson a été tué lors d'un accident, à Monza, le 10 septembre, a l'intention d'entendre le directeur de course, M. Gianni Restelli, responsable de la procédure de départ, et M. Ricardo Patrese, pilote italien, impliqué dans le carambolage.

Ces citations, qui ne sont en aucun cas, souligne le parquet, des imputations. Elles précèdent cependant les causes de l'accident qui a provoqué la mort de Ronnie Peterson, décédé le 11 septembre des blessures et des documents relatifs au départ du Grand Prix d'Italie mortellement blessé. Les témoignages et les documents relatifs au départ du Grand Prix d'Italie furent remis à M. Restelli, à l'origine du carambolage. Lorsque le signal a été donné, seules les voitures placées sur les toutes premières lignes étaient immobilisées, les autres ayant pu prendre un départ lancé. Derek Daly, qualifié en neuvième ligne, a même reconnu qu'il était parti en force à faire un départ en cherchant à le déborder sur sa droite. Niki Lauda porte la même accusation contre ce jeune pilote

italien, jugé inconscient par beaucoup de ses pairs. Ce n'est pas la première fois que Patrese est impliqué dans un accident provoqué par son excessive témérité, et les pilotes en général tiennent en haute estime le peu de cas qu'il semble faire de la sécurité de tous. Ronnie Peterson avait au demeurant fait l'expérience de l'ardent mentor, Ricardo Patrese le 18 juin 1974 au Grand Prix de Suède à Anderstorp. Patrese s'était classé deuxième, Peterson troisième et avait en fait tenu la main au cours de la cérémonie protocolaire.

La nécessité de confier désormais le rôle de starter à un professionnel averti fut unanimement par les pilotes. Mario Andretti, coéquipier de Ronnie Peterson chez Lotus, s'exprime au nom de tous en déclarant qu'il n'y a pas de rôle ne soit plus dévolu à des personnalités locales ignorantes des complexités techniques qu'impose une telle opération.

L'accident de Ronnie Peterson a aussi démontré que les voitures à effet de sol, les « wing cars », telles les Lotus, pouvaient par leur structure particulière, offrir une moindre protection aux pilotes que les monoplace traditionnelles. Les Lotus de Peterson a eu, en effet, sa partie avant brisée dans le choc, et cette fragilité est due pour une bonne part à la forme du cockpit, rendue excessivement étroite pour des raisons aérodynamiques.

FRANÇOIS JANIN.

### L'apologie de la « bagnole »

C'est la presse suédoise qui a manifesté le plus d'émotion après l'accident de Ronnie Peterson, décédé à Monza le 11 septembre des suites de blessures reçues au cours du Grand Prix d'Italie. « Ne soyons pas hypocrites, ce n'est pas du sport, écrit le quotidien Aftonbladet. Le concours automobile de formule 1 a montré hier son véritable visage et c'était un bien triste tableau : la voiture de Ronnie Peterson réduite en petits morceaux, des débris éparpillés dans la nature... Mais le plus horrible de tout, fut sans doute la décision de la direction de la course, de redonner le départ une fois la piste remise en état. Apparemment, dans ce grand cirque, la course doit avoir lieu à n'importe quel prix. Le comble du cynisme est d'appeler ça du sport. »

En France, la commission sport du parti socialiste (P.S.U.) s'indigne, dans un communiqué de presse adressé par le Grand Prix automobile de Monza et dénonce l'« apologie de la bagnole » organisée par les firmes automobiles et publicitaires qui met en jeu la vie des professionnels.

« Nous ne sommes pas a priori hostiles à des épreuves sportives, mais à l'homme de sport, à son audace et son habileté (...), mais, devant des circonstances tragiques où les vies humaines sont touchées par une mort immédiate ou différée, nous ne pouvons rester muets, nous ne pouvons nous taire. » Le Père Conetti ajoute : « Plus la risque est grand dans les compétitions sportives, plus la responsabilité de sécurité doit être appliquée (...); la loi suprême et absolue du respect de la vie humaine doit toujours être observée. »

En France, la commission sport du parti socialiste (P.S.U.) s'indigne, dans un communiqué de presse adressé par le Grand Prix automobile de Monza et dénonce l'« apologie de la bagnole » organisée par les firmes automobiles et publicitaires qui met en jeu la vie des professionnels.

## CYCLISME

### La domination soviétique dans le Tour de l'Avenir peut précipiter la création d'un Tour de France « open »

Un Alsacien âgé de vingt-quatre ans, Alain Vigneron, a gagné le 11 septembre la septième étape du Tour de l'Avenir ou menant à son terme une échappée de 23 kilomètres entre Aix-les-Bains et Saint-Triviers. La série des victoires d'étape soviétiques est donc interrompue, mais l'U.R.S.S. conserve la tête du classement.

Depuis le départ du Tour de l'Avenir, les coureurs soviétiques cumulent les victoires d'étape et donnent aux routiers occidentaux une leçon de cyclisme. Ils n'ont pas seulement imposé leur supériorité dans les sprints de peloton en ajoutant la vitesse à la puissance, ils ont aussi démontré qu'ils savent diriger par eux-mêmes une course et qu'ils avaient accompli des progrès décisifs en montagne, c'est-à-dire sur un terrain où ils manquaient encore d'efficacité.

Leur enthousiasme contraste avec l'embourgeoisement dans lequel a versé le cyclisme professionnel et leur dynamisme a effectivement permis d'éduquer les organisateurs. Il faut admettre en outre que les notions d'« amateurisme » et de « professionnalisme » n'ont plus guère de signification, surtout à l'échelle mondiale. On peut croire que cette situation ambiguë créera inévitablement vers l'instauration de la licence unique, autrement dit vers la généralisation des courses open, une formule qui répondra à des critères plus objectifs.

Soukhoroutchenkov, Galatdinov, Morozov, Averin et Piskun, qui sont probablement les meilleurs routiers de leur pays — où l'on compte plusieurs centaines de milliers de licenciés, possèdent en réalité un statut de professionnels qui les apparente davantage à Knudsen ou à Hinault qu'à leurs adversaires du Tour de l'Avenir.

Leur enthousiasme contraste avec l'embourgeoisement dans lequel a versé le cyclisme professionnel et leur dynamisme a effectivement permis d'éduquer les organisateurs. Il faut admettre en outre que les notions d'« amateurisme » et de « professionnalisme » n'ont plus guère de signification, surtout à l'échelle mondiale. On peut croire que cette situation ambiguë créera inévitablement vers l'instauration de la licence unique, autrement dit vers la généralisation des courses open, une formule qui répondra à des critères plus objectifs.

Soukhoroutchenkov, Galatdinov, Morozov, Averin et Piskun, qui sont probablement les meilleurs routiers de leur pays — où l'on compte plusieurs centaines de milliers de licenciés, possèdent en réalité un statut de professionnels qui les apparente davantage à Knudsen ou à Hinault qu'à leurs adversaires du Tour de l'Avenir.

JACQUES AUGENDRE.

**Dans les 8 BHV.\***

**Quand vous partez, branchez la sono.**

Pour protéger votre maison des visiteurs inopportuns, les 8 BHV vous donnent à choisir parmi tous les systèmes d'alarme existants, qu'il s'agisse de la protection ponctuelle, périphérique, volumétrique, ou par barrage infra-rouge, l'efficacité de ces différents systèmes n'est plus à démontrer.

Avec les conseils de nos spécialistes, vous pouvez vous charger vous-même de l'installation de certains de ces appareils. Mais si vous préférez faire appel à nos techniciens, ceux-ci viendront chez vous, étudieront les lieux à protéger, et vous établiront un devis avant toute installation.

Contrôles électroniques pour la protection périphérique des portes et fenêtres par contacts magnétiques.

Alarme par sirène.

Alimentation par batterie avec rechargement.

Noxalarm P41M	1990F
Sonol TXBS	2390F
SAFT BC45**	2700F

\*\* En démonstration au BHV Rivoli. Les prix s'entendent pose non comprise.

Le BHV a sélectionné pour vous des spécialistes pour l'installation de différents systèmes d'alarme. Renseignez-vous au stand sécurité-alarme de votre BHV.

Egalement aux BHV LYON-VERSSAUX ET GRENOBLE-GRAND-PLACE

détecteur volumétrique

topie contact

**Le grand magasin spécialiste de la maison et des loisirs.**

LES 8 BHV : RIVOLI - PARLY 2 - MONTLHERY - GARGES - FLANDRE - BELLE EPINE - ROSNY 2 - CRETEIL.

**LE CARDINAL GRACIAS**  
archevêque de Bombay  
**EST MORT**

New-Delhi (A.F.P.). — Le cardinal Valerian Gracias, archevêque de Bombay, est mort le 11 septembre dans sa soixante-dix-huitième année après une longue maladie qui l'avait empêché de participer au récent concile. Sa mort réduit à cent vingt-sept les effectifs du Sacré Collège, dont cent douze membres âgés de moins de quatre-vingts ans qui ont le droit d'être le pape.

Le cardinal Gracias avait joué un rôle déterminant dans la décision de Paul VI de se rendre en Inde en 1964. Estimant leurs regrets, le président indien, M. Neelam Sanjiva Reddy, et le premier ministre, M. Morarji Desai, ont déclaré : « Nous avons perdu un homme de Dieu d'une grande humilité, qui considérait tous les hommes comme les fils de Dieu. »

Mgr Simon Pimenta, coadjuteur du cardinal Gracias, lui succède au siège archiepiscopal de Bombay.

[Né à Karachi en 1900, Valerian Gracias est ordonné prêtre en 1926 et évêque en 1946. Mgr Roberto démissionne du siège de Bombay en 1950 pour permettre à un indien de le remplacer, et Mgr Gracias devient archevêque de Bombay le même année. Il est créé cardinal par Pie XII en 1953.]

Le système Argon

RECOUVERTE DE L'UNIV

سكس في الامم

# Le Monde DES SCIENCES ET DES TECHNIQUES

## Pour recueillir des informations sur l'environnement

### Le système Argos

- Des milliers de balises
- Deux satellites
- Trois stations au sol
- Un centre de traitement

Le lancement, repoussé au jeudi 28 septembre, du satellite météorologique américain Tiros-N va permettre la mise en service d'un important projet élaboré par le Centre national d'études spatiales (CNES) : le système Argos de localisation et de collecte de données scientifiques. Dérivé d'un programme expérimental lancé en août 1971, le système Argos est un système opérationnel qui sera en service de manière continue de 1978 à 1985 au moins.

L'objet d'Argos est de recueillir en permanence les informations sur l'environnement émises par un grand nombre de balises, de les mettre en forme et de les diffuser à leurs utilisateurs. Mais le système peut, de plus, localiser précisément les balises dont il reçoit les informations, ce qui permet de les placer sur des objets mobiles tels que ballons, avions ou bouées océaniques, sans se préoccuper de leur devenir. Pour certains emplois d'ailleurs, comme l'étude des courants marins, cette localisation d'objets mobiles est l'information principale que désire l'utilisateur.

Le système comprendra trois parties :

la première sera formée des balises que les utilisateurs potentiels devront construire ou acheter, et équiper de capteurs adaptés à ce qu'ils veulent faire. Leur nombre pourra dépasser quatre mille avant que des risques de saturation du système n'apparaissent. Deuxième élément, des satellites seront chargés de recueillir les données transmises par les balises qu'ils survolent, de les stocker et de les renvoyer au sol. Tiros-N est le premier de ces satellites. En novembre prochain, on devrait lui adjoindre le satellite A de la National Oceanographic and Atmospheric Administration (N.O.A.A.), et par la suite il y aura toujours au moins deux satellites opérationnels en orbite.

Enfin, trois stations au sol assurent la liaison avec les satellites, à Gilmore-Creek, en Alaska ; à Wallops-Island, en Virginie, et à Lannion, en Bretagne. Elles sont reliées au centre de traitement de la N.O.A.A. de Suislaw, dans le Maryland, qui reçoit toutes les informations provenant des satellites.

Les messages concernant Argos y sont séparés de ceux qu'envoient les autres appareils d'observation emportés

par les satellites. Informations transmises au centre de traitement Argos, à Toulouse, qui, vingt-quatre heures sur vingt-quatre, les décode, fera les calculs de localisation des balises, et diffusera les informations qui le concernent à chaque utilisateur. Quand le système sera pleinement opérationnel, moins de six heures s'écouleront entre la réception d'un message par le satellite et sa mise à disposition.

Pour la France, la mise en service d'Argos est l'aboutissement d'études commencées en 1970 ; c'est le plus important programme mené en coopération avec les Etats-Unis. Il s'agit, en fait, d'une coopération tripartite. De côté américain, elle fait intervenir la NASA, qui construit et lance les satellites météorologiques, et la N.O.A.A., qui est responsable de leur exploitation. Huit de ces satellites, Tiros-N, et la série des N.O.A.A. de A à G qui se dérivent, embarquent la partie spatiale du système Argos, ainsi que d'autres appareils. Du côté français, le CNES, qui est à l'origine du système, a eu la part principale dans son développement, et sera responsable de son exploitation.

MAURICE ARVONNY.

**B**EAUCOUP de satellites météorologiques collectent déjà des données qu'ils renvoient de stations émettrices réparties sur la surface du globe et qu'ils retransmettent à un centre de traitement. En effet, les mesures que peut faire directement le satellite, c'est-à-dire l'observation dans diverses bandes de longueurs d'onde, du visible, infra-rouge, micro-ondes, n'apportent qu'une information insuffisante et doivent être complétées par des mesures faites in situ, par exemple, celle de la pression atmosphérique. Ainsi, le satellite européen Météosat, les autres satellites météorologiques géostationnaires, divers autres satellites à orbite polaire, emportent un appareillage de collecte de données. Mais, en général, ils ne localisent pas l'émetteur ; seuls quelques satellites expérimentaux, le français Bolé ou l'américain Nimbus-C, pouvaient fournir cette indication, essentielle si l'émetteur est mobile.

La mise en service du système Argos, premier système opérationnel et permanent de collecte et localisation de données, apporte donc un complément essentiel dans le cas d'émetteurs mobiles, parce que flottant sur

une bouée océanique, dérivant sous un ballon ou parachuté sur un iceberg. D'autres utilisations sont d'ailleurs possibles, qui touchent plus à l'écologie au sens large qu'à la météorologie. Ainsi est-il envisagé de fixer des balises Argos, suffisamment miniaturisées, sur des étacs ou des tortues de mer dont on pourra ainsi suivre les migrations.

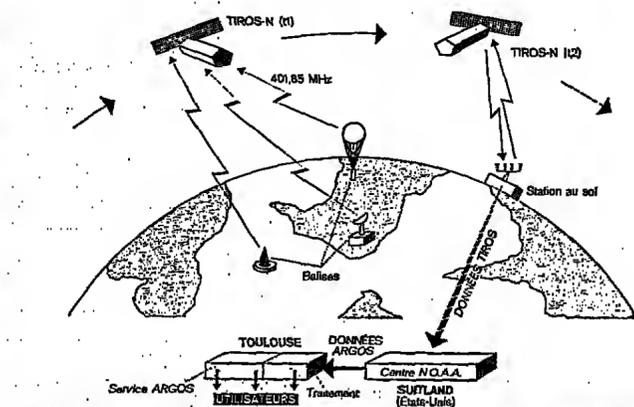
La localisation utilise l'effet Doppler, c'est-à-dire le changement apparent de la fréquence d'émission pour un récepteur mobile. Toutes les balises sont émises sur la même fréquence, 401,85 mégahertz. Mais le mouvement du satellite fait que le signal reçu aura une fréquence légèrement différente, qui peut s'écarter de la valeur standard de 0,01 mégahertz. Une mesure précise de cet écart et la connaissance de la trajectoire du satellite permettent de tracer sur le globe terrestre une ligne où se trouve la balise émettrice. Refaite un peu plus tard, à partir d'une autre position du satellite, la mesure donnera une autre ligne dont l'intersection avec la première localisera la balise.

Compte tenu des erreurs, il faut au moins trois mesures. Celles-ci peuvent être réalisées au cours d'un seul passage du satellite au-dessus de la balise : Tiros-N sera placé sur une orbite circulaire d'altitude 870 kilomètres, inclinée de 80° sur l'équateur et parcourue en cent deux minutes. Il « verra » à chaque instant toutes les balises situées dans un cercle de 5 000 kilomètres de diamètre. Compte tenu de la vitesse du satellite, une de ces balises pourra communiquer avec le satellite pendant environ dix minutes ; comme les balises émettent leurs brefs messages avec une périodicité qui va de quarante à deux cents secondes, trois messages au moins sont émis dans ces dix minutes, ce qui permet la localisation sur un seul passage d'un seul satellite. Mais il est en général plus précis d'utiliser deux passages consécutifs, et de se servir de deux satellites.

Dans les plus mauvaises conditions, le service Argos garantit quatre localisations par jour, avec une précision de 3 kilomètres pour les bouées et de 5 kilomètres pour les ballons — à cause de l'incertitude sur l'altitude de ces derniers. La vitesse de la balise est aussi déterminée au mètre par seconde près.

Les données qu'enregistrent les balises ne varient pas en quelques secondes, et la courte périodicité des émissions peut sembler superflue, surtout pour les utilisateurs qui ne demandent pas la localisation de leur balise... parce que celle-ci est fixe. Mais cette périodicité est une garantie contre la perte d'information.

Le satellite reçoit, en effet, à tout instant, des informations de



provenances diverses, émises sur la même fréquence. Elles risquent donc de se brouiller mutuellement. Dans le projet Bolé, qui a précédé Argos, cet inconvénient était évité, car le satellite interrogeait les balises. Mais celles-ci, qui devaient donc être simultanément réceptrices et émettrices, coûtaient cher. Les transformer en seuls émetteurs a réduit leur coût : quatre industriels américains, un norvégien, et en France, l'Électronique Marcel Dassault, proposent des balises Argos de types variés, à des prix de 10 000 à 15 000 francs. Le

risque de brouillage est réduit par la faible durée de l'émission ; elle est toujours inférieure à la seconde. Pour cela, la quantité d'informations que peut transmettre chaque balise est limitée à 32 groupes de 8 chiffres binaires — ce qui est amplement suffisant dans la pratique. Malgré cette brièveté, deux messages peuvent arriver en même temps. Mais comme ils ne viennent pas du même point, les glissements de fréquence par effet Doppler sont en général différents ; le récepteur du satellite peut traiter simultanément

quatre messages s'ils sont suffisamment séparés en fréquence. Il reste un taux de perte qui dépend du nombre de balises et pourra atteindre 20 % quand ce nombre approchera de son maximum. C'est ici que joue la redondance des émissions. Avec trois émissions lors d'un passage du satellite, il y a 99 chances sur 100 d'en recevoir correctement au moins une.

Les utilisateurs d'Argos sont donc assurés d'une bonne collecte des informations, et pour un coût faible : il est évalué à 100 francs par jour et par balise si on veut la localisation, à 5 francs si celle-ci n'est pas demandée. Il faut ajouter que le coût de transport de l'information depuis Toulouse jusqu'à l'utilisateur, qui dépend du moyen employé et de la distance. Quant à l'investissement néces-

saire, qui comprend les balises, leur alimentation en électricité, les divers capteurs pour mesurer les paramètres désirés... il dépend beaucoup de l'expérience envisagée. A titre d'exemple, pour une étude océanographique, le prix des bouées tout équipées est de 30 000 francs.

### La recherche des personnes en détresse

**L**e système Argos a déjà une extension en cours de développement : Sargos facilitera la recherche de personnes en détresse. De petits avions, des navires de plaisance, ou même des individus circulant hors des sentiers battus, pourraient se munir d'émetteurs qui ne fonctionneraient qu'en cas d'accident. En identifiant l'émetteur et en le localisant, Sargos réduira notablement la durée des recherches et permettra de mettre en œuvre les moyens les mieux adaptés. La différence essentielle avec Argos tient à la durée du traitement. Les six heures qui séparent la réception par le satellite de la sortie finale de l'information ne sont pas un problème pour les utilisations scientifiques d'Argos, mais doivent être réduites pour Sargos, ce qui peut conduire à faire une part de traitement à bord du satellite.

Le programme Sargos est mené en coopération par le CNES, la NASA, et le Canada (département des communications). Les trois derniers satellites impliqués dans le programme Argos embarquent, à partir de 1982, un appareillage permettant une opération de démonstration de Sargos.

**En toute logique**

**L'AIR DE LA COUPE**

PROBLEME N° 129

Les aires so délicates à déterminer lorsqu'elles sont délimitées par des courbes. Serez-vous capable de cela-ci, proposé par M. D. Lanfranchini, définie par deux quarts de cercle qui se croisent en même rayon et centre sur deux sommets d'un carré ? L'évaluation de l'aire ombrée ne devrait pas vous demander plus de quelques lignes de calcul. (Solution du problème dans le prochain numéro du « Monde des sciences et des techniques ».)

**SOLUTION DU PROBLEME N° 129**

Les deux éventualités ont la même probabilité ; et en effet votre partenaire si vous ne possédez aucune des cartes en question, vos adversaires les possèdent toutes.

PIERRE BERLOQUIN.

### De multiples utilisations

**A** le fin d'août 1978, Argos avait trente et un clients décidés, et trois cents correspondants ont montré un intérêt qui peut se faire de futurs clients. Cinquante clients actuels sont des participants à la première expérience mondiale du GARP (Global Atmospheric Research Program) qui durera de la fin 1978 à la fin 1979 et consiste essentiellement en une collection coordonnée de données météorologiques, par tous les moyens existants et sur toute la surface du globe. Quatre cent trente bouées doivent être réparties sur les océans de l'hémisphère sud, pour mesurer la température de l'eau et la pression atmosphérique, le déplacement des bouées renseignant de surcroît sur les courants marins. En nombre égal des balises seront fixées à des ballons pour renseigner sur le régime des vents, toujours dans l'hémisphère sud. Pour ces utilisateurs, tant français qu'étrangers, le coût de traitement est pris en charge par la Météorologie nationale, dans le cadre de la contribution française au GARP.

Les autres clients, actuels ou potentiels, travaillent dans des domaines très divers. L'Office de la recherche scientifique et technique d'outre-mer (ORSTOM) utilisera Argos dans le cadre d'une étude hydrologique du Sahel : des balises survolent en permanence les variations de niveau du fleuve Sénégal. Le Centre national d'exploitation des océans (CNEXO) va étudier le spectre de fréquence de la houle, les mesures faites in situ venant corroborer les indications qu'on peut tirer des ima-

ges envoyées par le satellite américain Seasat. Un projet, Balsamina, prévoit le lancement d'une centaine de ballons dans l'océan indien, pour étudier le régime de la mousson d'hiv. Un autre projet conduit à l'implantation de balises Argos en des endroits peu accessibles des Alpes pour faire des mesures de similitude ; l'information essentielle est ici l'instabilité d'apparition de chaque secousse, que la balise enregistrera au centième de seconde près, ce qui informera sur la propagation des ondes sismiques. Les mouvements de certains icebergs seront aussi suivis à l'aide d'Argos.

Les migrations animales sont mal connues, seule de moyens d'observation. Une équipe américaine a étudié le déplacement des ours polaires et mis en évidence de très longs trajets puisqu'un ours est allé de l'Alaska à l'île Wrangel (Sibérie orientale), en passant au nord du détroit de Behring. Il se déplaçait, il est vrai, dans le sens de la dérive des glaces. Cette étude a été faite en utilisant le système expérimental de localisation qu'emportent certains satellites Nimbus. Elle devrait être reprise avec Argos.

Autre utilisation, moins scientifique : les navires participent à la prochaine course transatlantique Lorient-Bermudes et retour seront équipés d'une balise qui permettra aux organisateurs de connaître leur position. En cas d'avarie, ils pourront émettre un signal de détresse, ce qui préfigure l'extension prévue de Sargos pour la recherche par satellite des personnes en détresse.

Publié par

**JOURNÉES MÉDICALES DE VICHY**

23 et 24 septembre 1978

NOUVEAUTÉS ET PERSPECTIVES DANS LA LITHIASE BILIAIRE COLLOQUE ORGANISÉ SOUS LA PRÉSIDENCE DU PROFESSEUR GARNIER (PARIS) par la Société des Sciences Médicales de Vichy en collaboration avec le Centre Audio-Visuel de Langues Modernes (CAVILAM)

Le programme du colloque comprend les communications de :

- Docteur LOEY (président de la Société des Sciences Médicales de Vichy) :
- Docteur ARNAUD (Strasbourg) : « Cristallographie et lithiase biliaire »
- Docteur CAPRON (Amiens) : « La lithiase pigmentaire »
- Docteur POUPON (Paris) : « Physiopathologie de la lithiase de cholestérol »
- Docteur AUDIGIER (Lyon) : « Fibres diététiques et lithiase biliaire »
- Professeur DARNIS (Paris) : « Graisses alimentaires et lithiase de cholestérol »
- Professeur GEROLAMI (Marseille) : « Alimentation et lithiase expérimentale »
- Docteur JEANVIN (Dijon) : « Sels biliaires et cancerogénèse expérimentale »
- Docteur CAPRON (Amiens) : « Sels biliaires et cancer du col »
- Docteur SMADIA (Paris) : « Les indications chirurgicales dans la lithiase biliaire, vues par un médecin »
- Professeur DOWLING (Londres) : « Etat actuel du traitement médical de la lithiase biliaire »
- Professeur LEVY et Professeur DARNIS (Paris) : « Que peut-on attendre de l'acide chélique en dehors de la dissolution des calculs cholestérols ? »
- Professeur LIQOZY (Paris) : « Traitement par voie endoscopique de la lithiase biliaire et perspectives d'avenir »

Les séances auront lieu à l'amphithéâtre des infirmières, à l'hôpital de Vichy. Des cars assureront la liaison entre les hôtels et l'hôpital.

La collaboration entre la Société des Sciences Médicales de Vichy et le Centre Audio-Visuel de Langues Modernes (CAVILAM) s'explique par la présence, à Vichy, d'un stage linguistique complet plus de cent médecins étrangers de trente-huit nationalités différentes. Fondé en 1961, le CAVILAM organise depuis près de quinze ans des stages d'initiation et de perfectionnement en français, au bénéfice des médecins étrangers boursiers du gouvernement français ou de leur gouvernement respectif.

Le CAVILAM est une association 1901 placée sous la double présidence du maire de Vichy, le Docteur Jacques LACARIN, et du président de l'université Clermont-II, M. CABANES.

Les stagiaires étrangers assistent aux côtés de leurs collègues français à tous les travaux des Journées Médicales de Vichy et participent en toute liberté aux discussions suivant chaque exposé.

La participation aux Journées Médicales de Vichy est ouverte à tout médecin, français ou étranger, intéressé par les questions inscrites au programme.

Pour de plus amples renseignements, écrire à :

M. Michel FOREST, Secrétaire Général du CAVILAM, 4, boulevard de Russie, 63000 VICHY.

**DÉCOUVERTE DE L'UNIVERS**

Un numéro spécial de la

**REVUE DU PALAIS DE LA DÉCOUVERTE**

Le système du monde : de l'Antiquité à Copernic, le système solaire, le Soleil, les étoiles et la Galaxie, l'Univers solitaire, les nébuleuses, les comètes et les planètes.

Prix : 20 F - Franco : 23 F - Etranger : 34,50 F

Avenue F.-D. Roosevelt - 75008 PARIS

# ÉCRASÉS PAR LA CONCURRENCE DES DINOSAURES

## Les mammifères ont perdu 140 millions d'années

La première « table ronde » consacrée aux écosystèmes continentaux de l'ère secondaire vient de réunir au Muséum national d'histoire naturelle de Paris quatre-vingt-deux spécialistes (dont cinquante-cinq étrangers de quinze nationalités différentes). Patronnée par le Centre national de la recherche scientifique (C.N.R.S.)

Au début de l'ère secondaire (appelée aussi mésozoïque), la Terre est très différente de ce qu'elle est aujourd'hui. Tous les continents sont soudés en une masse unique, la Pangée. Mais dès — 200 millions d'années, le processus (qui continue de nos jours) de morcellement et de dérive des continents est déjà bien amorcé : l'ouverture de l'Atlantique a commencé et bientôt (vers 180 millions d'années), la Pangée va se scinder en deux grands blocs, le Gondwana au Sud, la Laurasia au Nord.

Il est facile de comprendre que ce processus purement géophysique a eu des conséquences très importantes sur les climats, la faune et la flore. Les glaciers qui, pendant toute la fin de l'ère primaire, avaient recouvert le sud de la Pangée, disparaissent. Le climat général devient plus sec et plus chaud. Il est à noter, d'ailleurs, qu'en dépit de fluctuations de l'humidité, les climats de toute l'ère secondaire ont été plus chauds qu'ils ne le sont actuellement ; les zones tempérées s'étendaient loin vers le Nord et vers le Sud ; et les variations saisonnières semblent avoir été peu marquées. Cependant, la fracturation et l'éloignement progressif des masses continentales ont multiplié les différences climatiques régionales.

Parallèlement, la flore terrestre change : si les conifères, existant à la fin de l'ère primaire, continuent à prospérer, d'autres arbres apparaissent dès le trias, la première période du mésozoïque (de — 225 à — 200 millions d'années). Les fougères, parfois arborescentes, prennent une position dominante au jurassique (de — 200 à — 135 millions d'années), s'éteignent en partie au crétacé (de — 135 à — 65 millions d'années). Enfin pendant le crétacé apparaissent et se multiplient les plantes à fleurs de toutes tailles, ce qui, bien évidemment, transforme le paysage végétal et annonce le monde actuel.

Le trias, qui a marqué le début de la fracturation de la Pangée, a aussi été caractérisé par des changements importants du climat et de la flore, ces changements étant dus, au moins en partie, à la nouvelle répartition et à la dérive pro-

gressive des diverses masses continentales. Il ne faut donc pas s'étonner qu'à cette époque-là des groupes d'animaux disparaissent et que de nouveaux

dépourvus d'un système de régulation thermique interne. Ayant donc un métabolisme très bas, leurs activités devaient être réduites, comme celles des reptiles

de la flore, des pollens, de la géographie, de la climatologie, de la biologie, de la physiologie ont confronté leurs points de vue pour essayer d'obtenir — autant que faire se peut — une vision globale de l'ère secondaire. Celle-ci a duré environ 1 800 000 siècles puisqu'elle a

gère donc que le métabolisme des dinosaures était plus élevé que celui des reptiles actuels. En outre, certains dinosaures pouvaient disposer de moyens

aux plus grosses espèces d'accumuler et de garder très longtemps leur chaleur propre. D'autres avaient des crâtes osseuses qui pouvaient manifestement servir

débuté il y a 225 millions d'années pour s'éteindre il y a 65 millions d'années, et qui a été par excellence l'ère du triomphe des reptiles, des dinosaures (1) en particulier.

Une deuxième réunion analogue aura lieu à Varsovie en 1981.

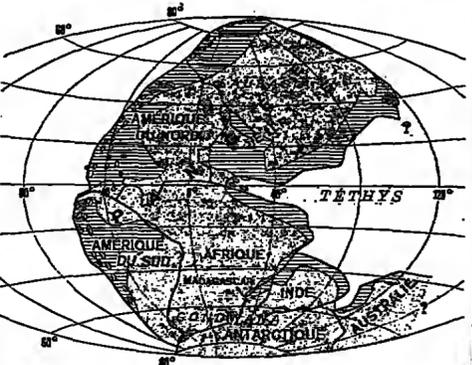
et de différents os les a fait mettre au siècle dernier, dans la classe des reptiles. Peut-être faudrait-il maintenant revoir cette classification.

Les dinosaures ont disparu brusquement à la fin du crétacé, comme d'ailleurs les reptiles volants. Là encore, les spécialistes s'interrogent. Faut-il incriminer la dérive des continents et les changements climatiques — un refroidissement général — que celle-ci a provoqué au moins en partie ? Faut-il plutôt penser aux transformations de la flore. Mais elles sont, bien évidemment, aux changements climatiques ? Certains ont même pensé à l'explosion relative d'une super-voilà. Là encore, une position moyenne est plus raisonnable : plusieurs facteurs se sont probablement conjugués et ont ainsi contribué à la disparition des dinosaures.

Toujours est-il que cette brusque disparition a donné leurs chances aux mammifères. Depuis le trias, ceux-ci s'étaient réfugiés dans les rares « niches » écologiques qui ne convenaient pas aux dinosaures ou autres reptiles. Soudain, les mammifères ont pu se répandre sur toutes les terres émergées. Leurs populations ont littéralement explosé. Ils n'ont laissé à leur tour aux autres classes animales que des « niches » écologiques très spécialisées. Mais ils avaient laissé perdre cent quarante millions d'années.

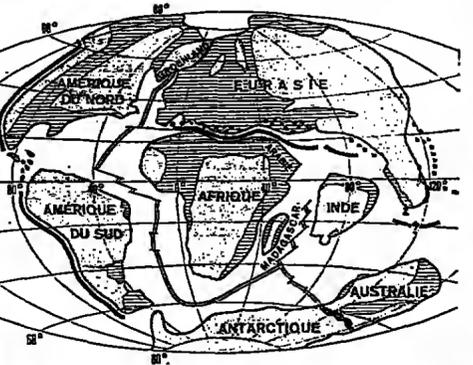
YVONNE REBEYROL.

### LA TERRE IL Y A 225 MILLIONS D'ANNÉES



En gris les masses continentales dont les parties submergées temporairement sont indiquées par un gris plus clair (traits parallèles horizontaux).

### LA TERRE IL Y A 65 MILLIONS D'ANNÉES



apparaissent, aussi bien sur la terre ferme que dans les océans.

#### Les terribles lézards

Les reptiles mammaliens (2) existant depuis la fin du permien (de — 290 à — 225 millions d'années, la dernière période de l'ère primaire) sont remplacés vers la fin du trias par de petits mais vrais mammifères (3). Dans le même temps, apparaissent des reptiles volants et des reptiles plus « classiques » (crocodiles, tortues, lézards et plus tard les serpents). Et surtout arrivent les dinosaures (étymologiquement « terribles lézards ») qui, petits ou énormes, herbivores ou carnivores, bipèdes ou quadrupèdes puis volants, cornus ou cuirassés, vont dominer le monde animal pendant près de 140 millions d'années jusqu'à leur disparition rapide (4) à la fin du crétacé.

En un million quatre cent mille siècles, il est normal que les dinosaures se soient subdivisés en deux ordres principaux (des Saurischiens et des Ornithischiens) et de très nombreux genres qui sont apparus au fil des millions d'années et qui n'ont donc pas tous vécu aux mêmes périodes. On comprend aussi que leurs modes de vie aient été très variés et que leur apparence et leur poids (du kilo à plusieurs tonnes) aient été très divers. Mais bien des particularités des dinosaures posent toujours aux naturalistes des problèmes de lignées et de physiologie.

Dès leurs débuts Saurischiens et Ornithischiens ont des mâchoires et des ossements peivien- tement différents que certains spécialistes se demandent maintenant si ces deux ordres ne sont pas issus de souches différentes, inconnues d'ailleurs. Quel qu'il en soit, dès leurs débuts, les dinosaures comprennent des groupes très individualisés où les herbivores étaient beaucoup plus nombreux que les carnivores. Cette répartition est normale : il faut beaucoup d'herbivores pour nourrir une population de carnivores.

Quel que soit leur régime alimentaire, les dinosaures posent aux physiologistes et aux paléontologues un problème fondamental. Étaient-ils à « sang froid » comme les reptiles actuels ? Étaient-ils à « sang chaud » comme les mammifères et les oiseaux ? Pendant longtemps, les spécialistes ont pensé que les dinosaures, étant des reptiles, étaient

actuels. En revanche, ils avaient besoin de manger relativement peu. Ainsi le brachiosaure, qui devait avoir 12 mètres de haut, 24 mètres de long et peser une cinquantaine de tonnes, n'aurait-il eu besoin pour vivre « que » de 500 à 800 kilos par jour de produits végétaux, alors qu'il lui en aurait fallu dix fois plus s'il avait eu un métabolisme élevé comparable à celui des éléphants actuels. Etant donné que le brachiosaure avait, au bout d'un très long cou, une petite tête munie d'une petite bouche, jamais il n'aurait eu le temps d'avaler 5 ou 8 tonnes d'aliments dans la journée.

#### Combat mortel dans le Gobi

Pour certains spécialistes, au contraire, les dinosaures devaient être à « sang chaud ». Ils tenaient debout — sur deux ou quatre pattes — comme la quasi-totalité des mammifères et des oiseaux, ce qui suggère l'emploi habituel de la marche, alors que la plupart des reptiles actuels (à « sang froid ») rampent ou ont des pattes courtes et torsées. Les crocodiles toutefois sont capables de courir très vite, mais pendant un temps très bref. En outre, certains dinosaures bipèdes sont manifestement taillés pour la course. Enfin, les dinosaures carnivores étaient capables de violents efforts physiques. Une équipe polono-mongole dirigée par Mme Zofia Kielarska-Jaworowska, directrice de l'Institut de paléontologie de l'Académie des sciences de Pologne, a trouvé en 1971 dans le désert de Gobi les squelettes entremêlés de deux dinosaures : Protoceratops, quadrupède et herbivore de la taille d'un veau, et Velociraptor, bipède et carnivore, gros à peu près comme un homme, s'étant probablement entremêlés. Une des énormes griffes d'une patte arrière du Velociraptor était encore dans ce qui avait été le ventre de Protoceratops. Mais comment expliquer la mort du carnivore sans un combat violent avec sa proie ?

#### Le silence et la jalousie

L'opinion actuelle de nombreux spécialistes (entre autres le professeur Barry Cox, de l'université de Londres ; le Dr Alan Charig, conservateur en chef au British Museum ; M. Philippe Taquet, chargé de recherches au C.N.R.S., et M. Armand de Ricqlès, maître-assistant à l'université de Paris-VII) est plus nuancée. Tout d'abord les dinosaures, si différents les uns des autres, devaient ne pas tous avoir le même métabolisme, sans que celui-ci soit ni aussi élevé que celui des mammifères et des oiseaux ni aussi bas que celui des reptiles actuels. Comme l'ont montré des études faites par M. de Ricqlès, la structure des os fossiles de dinosaures, très visible même après cent millions d'années, fait plus penser à celle des os de mammifères qu'à celle des os de reptiles actuels. Ce fait, indiscutable, sug-

« auxiliaires » pour maintenir de régulateurs thermiques. Mais, après tout, les dinosaures étaient-ils vraiment des reptiles ? La forme de leur crâne

#### Grandeur et misère de l'information scientifique en France

Le sous-sol français ne contient que peu de matières premières. C'est un fait regrettable certes, mais incontestable. La France possède néanmoins des atouts qui devraient lui assurer le maintien d'un haut niveau de vie. Elle dispose, en effet, dans de nombreux domaines, de spécialistes compétents et de technologies avancées qui pourraient, en quelque sorte, pallier l'absence de ressources minérales naturelles et alimenter une partie des exportations indispensables à l'économie nationale.

Cette utilité de la recherche — à l'exception de la recherche médicale — est pourtant mal perçue par une partie du grand public et même par certains milieux dits « cultivés ». Plus la recherche est parfois considérée comme un passe-temps qui fait honneur à la qualité de la vie et fait regretter « le bon vieux temps » (1).

Dans tous les pays industrialisés, il y a eu certes, depuis une dizaine d'années, une baisse de l'intérêt et une surabondance de la méfiance à l'égard de la science. Mais à cette situation internationale s'ajoute en France une cause spécifique : l'extraordinaire inaptitude de la grande majorité des organismes et industries français à diffuser et à promouvoir leur science.

À quoi sert un service de presse qui connaît peu ou mal l'organisme dont il doit faire connaître les travaux ? Où personne n'est présent avant 10 heures du matin, où il n'y a de permanence ni à l'heure du déjeuner ni le samedi ?

Il est pourtant possible de faire de la bonne information scientifique. Les grands organismes américains l'ont compris depuis longtemps. Certains publient — sans retard — des revues mensuelles ou des bilans annuels. Mais, surtout, les laboratoires qui dépendent d'eux communiquent immédiatement leurs résultats au service de presse central, et celui-ci envoie aussitôt un communiqué à toutes les personnes inscrites sur leur liste (parfois depuis plus de dix ans). Pour une opération importante, un dossier complet sera expédié avant le début de celle-ci. C'est une politique d'information scientifique au coup par coup, rapide et efficace.

Un communiqué de presse américain typique contient tous les renseignements nécessaires sous une forme condensée : qui a fait cette recherche, pour quel organisme, où elle a eu lieu,

de régulateurs thermiques. Mais, après tout, les dinosaures étaient-ils vraiment des reptiles ? La forme de leur crâne

#### Grandeur et misère de l'information scientifique en France

Mais les compétences et les techniques ne sont jamais définitives. Le rythme actuel du progrès exige sans cesse de nouvelles connaissances, de nouvelles méthodes, de nouveaux procédés qui, tous, ne peuvent être développés que par la recherche scientifique, fondamentale aussi bien qu'appliquée. La recherche scientifique est donc une activité nationale essentielle non seulement pour les chercheurs — ceux des organismes publics et ceux des sociétés privées, — mais aussi pour l'ensemble des Français.

Le silence et la jalousie. Heureusement, le carence trop fréquente des services de presse français est compensée par la coopération, à titre individuel, de nombreux chercheurs et ingénieurs.

Il y a certes des spécialistes — dont le nombre diminue — qui s'enferment dans une tour d'ivoire réservée aux happy few. Leurs recherches sont à eux. Tout au plus les résultats pour- ront-ils être communiqués — dans quels délais ? — aux cent collègues travaillant sur des sujets voisins, par des articles publiés dans des revues très savantes mais très confidentielles. Il y a là à la fois refus d'information du grand public, inconscience des devoirs des chercheurs envers celui-ci et, dans le même temps, jalousie à l'égard du collègue, qui, ayant prévenu de ses découvertes, est cité de temps à autre dans la grande presse : « Voilà, vous dit-on, d'un ton agreste et méprisant, ne cherchez pas de publicité ». Le sentiment de supériorité envers des profanes peut même aller jusqu'à : « Le sujet est trop difficile pour vous. Je vous dirai votre article ».

À l'inverse, de nombreux chercheurs et ingénieurs sont très coopératifs avec les journalistes spécialisés. Mais bien souvent ils n'ont pas le réflexe de prévenir l'organisme dont ils dépendent,

on la presse, dans les vingt-quatre ou quarante-huit heures qui suivent une trouvaille intéressante. À l'occasion d'un tout autre sujet, un journaliste téléphone à un ingénieur ou remonte un chercheur. On parle de choses et d'autres, puis soudain : « Tiens, je viens d'*Alfrique*, j'ai trouvé des vestiges d'une civilisation ancienne ». Ou bien : « Quel bon travail ! » « Quelles trouvailles ? » « A ces questions précises, on répond volontiers et on donne des renseignements détaillés ou tout au moins un rendez-vous proche au cours duquel il est possible d'obtenir toutes les informations nécessaires. Bien souvent, cette bonne volonté est sans bornes : nombre de ces chercheurs ou de ces ingénieurs sont prêts à répondre à tout moment à un S.O.S. lancé par les journalistes qui les ont catalogués comme « sérieux ». Ils préféreraient sacrifier une heure, voire une ou même plusieurs journées, à expliquer quelque chose qu'ils ne sont pas directement impliqués, mais qui a un rapport avec le sujet qu'ils connaissent et qui leur tient à cœur, plutôt que de voir écrire une information inexacte.

La complaisance et la disponibilité de ceux-là sont extraordinaires. Mais rares sont ceux qui pensent spontanément que l'astrophysique, la technologie offshore, la paléontologie, l'agronomie, la zoologie, la biologie, la chimie, la physique, la géologie, l'ethnologie peuvent intéresser le grand public. Pourtant, de très nombreux thèmes de recherche peuvent capter l'attention des non-spécialistes. Il est, en effet, presque toujours possible de présenter simplement un sujet complexe, et bien souvent de montrer les domaines d'applications pratiques sur lesquels des études théoriques peuvent amener des progrès.

Y. R.

**ODOUL**  
*Garde-meubles*  
208 10-30  
16 Rue de l'Atlas - PARIS XIX<sup>e</sup>

سوريات للاعمال

CLINIQUE  
LA METAIRIE  
BANYON

l'années

# La capacité d'intégration des sourds dans la société est fonction de la précocité du diagnostic

Le vieillissement de la population fait de la surdité un handicap plus fréquent qu'autrefois, puisque, au-delà de soixante-cinq ans, il touche une personne sur trois. Deux millions et demi de personnes, dont quatre cent cinquante mille enfants de moins de dix-huit ans, souffrent en

France de déficience de l'ouïe. Deux manifestations concernant les soins qui sont dispensés et leurs possibilités d'intégration dans la société auront lieu à Lyon du 15 au 20 septembre: les 16<sup>es</sup> assises nationales de la 5<sup>ème</sup> Journée

de l'Association européenne des centres d'audiophonologie ensuiva. Quatre cents personnes sont attendues à ces journées, qui sont caractérisées cette année par un grand intérêt de solidarité et par l'accent mis à tons les âges de la vie sur la prévention.

« Quels que soient les progrès de l'appareil prothétique pour les sourds, leur capacité d'intégration dans la société dépend essentiellement de la précocité du diagnostic », a déclaré en présentant les Journées de Lyon, le vendredi 8 septembre, le professeur Alain Morgon, directeur de la faculté des techniques de réadaptation. Cela est

d'abord vrai de la personne âgée: souvent au moment de la retraite elle abandonne sa volonté de corriger sa déficience auditive et de ce fait s'isole. Moins ses contacts avec l'extérieur sont fréquents, moins son entourage fera pression sur elle pour l'inciter à se soigner. Chez l'enfant, plus le dépistage se fait attendre, plus ses

contacts avec les autres deviennent difficiles. Or, semble-t-il, son intégration dans un milieu scolaire normal dépendra, d'après les spécialistes, plus de son degré de surdité que de son « aptitude à la communication orale » où la volonté de communiquer pèsera d'un grand poids. Ainsi les spécialistes de la surdité se font-ils les ardents défenseurs de la médecine scolaire dont ils jugent les effectifs insuffisants. En ce qui concerne la petite enfance, les certificats de troisième jour, neuvième mois et vingt-quatrième mois, actuellement souvent contestés, leur apparaissent également fort utiles dans le cadre du dépistage systématique des déficiences auditives. Le public, enfin, apparaît insuffisamment averti: beaucoup de parents dont les enfants ne savent pas lire ou écrire à l'âge de quatre ou cinq ans, en raison d'un handicap auditif, ne s'en inquiètent pas.

rer, les familles attendent souvent la venue d'un enfant ou de deux enfants sourds pour consulter les spécialistes.

La politique préventive permettra-t-elle de scolariser en milieu normal un plus grand nombre d'enfants mal entendants? En fait, même si celle-ci ne saurait constituer une règle, elle apparaît comme souhaitable. Ainsi l'enfant en cours préparatoire ou intervenant toujours une certaine compétition, ne saurait se faire qu'à deux conditions: une adhésion du corps enseignant et un soutien pédagogique actif. Une expérience intéressante a eu lieu à Chambéry où des enfants déficients auditifs profonds ne sont entrés en cours préparatoire qu'après avoir acquis dans une institution spécialisée des bases solides pour la lecture et l'écriture.

« La surdité reste une maladie de riche », devait enfin conclure le professeur Morgon. L'appareillage est, en effet, très mal remboursé par la Sécurité sociale: 700 F pour une prothèse de 2 000 F, dans le meilleur des cas. Les appareils adaptés sont les seuls qui préservent la latéralité ne sont remboursés que jusqu'à l'âge de seize ans.

Malgré une volonté très nette de ne pas traiter des problèmes de la surdité sous ses aspects strictement médicaux, les responsables des Journées de Lyon devaient, dans leur tour d'horizon, faire un oubli significatif: ils n'ont pas traité du langage gestuel qui reste, pour de nombreux sourds profonds plus qu'un substitut, une culture.

NICOLAS BEAU.

## L'avancement du projet Spartacus

# La «prothèse intelligente» en laboratoire n'est plus un rêve de science-fiction

Une conférence internationale sur les manipulateurs pour handicapés des membres supérieurs vient d'avoir lieu à l'Institut de recherches d'informatic et d'automatique (IRIA), à Rocquencourt (Yvelines). Destinée à permettre aux chercheurs de plusieurs pays de confronter leurs réalisations, cette réunion a été l'occasion de démonstrations intéressantes. Des robots très sophistiqués ont été construits en particulier plusieurs mains artificielles qu'un amputé ou un paralysé peut commander avec les quelques éléments de motricité qui lui restent, ou même avec la voix.

Si l'IRIA organisait cette conférence, c'est qu'elle coordonne et finance en partie par contrat depuis 1975 le projet Spartacus du nom du meneur de la grande révolte des esclaves contre Rome. Il y a deux mille ans — car ce projet a permis de faire converger des travaux relevant de disciplines variées vers un objectif commun. Spartacus a pour but la mise au point d'un robot pouvant être commandé par un amputé ou par un tétrapégique.

La tâche la plus simple est sûrement la construction mécanique du bras ou de la main artificielle; il existe déjà des manipulateurs capables de travaux répétitifs, qui ont été construits à des fins industrielles. Permettre à un handicapé de les mettre en œuvre est un problème bien plus difficile. Les mouvements complexes de la main humaine exigent, à chaque instant, le traitement par le cerveau d'une foule d'informations sensorielles d'où résultent un grand nombre d'ordres envoyés aux muscles. Ce processus complexe et inconscient ne peut être reproduit pour une main artificielle: le handicapé devra la commander avec les quelques moyens qui lui restent, par exemple des mouvements de la

tête ou de l'épaule. Les mouvements du tétamanipulateur doivent donc être automatisés dans une large mesure; cela suppose la mise au point de programmes commandés par des capteurs appropriés. Ainsi, un capteur de glissement commandera un resserrement de la « prise » si l'objet manipulé se déplace par rapport à la main artificielle. La grosse difficulté est finalement cette nécessaire adaptation entre l'énorme quantité d'informations que requièrent les mouvements d'une main artificielle et la quantité bien plus faible qu'un handicapé peut lui transmettre.

D'autres difficultés sérieuses, ou qui le deviendront dans l'avenir quand on voudra passer à une phase de construction industrielle, sont les problèmes de poids de la prothèse, ou de miniaturisation des équipements électroniques et mécaniques.

La conférence de l'IRIA a été l'occasion de faire le point sur Spartacus, et de le comparer aux études similaires faites en Allemagne fédérale, au Japon, aux Etats-Unis, au Canada... Les démonstrations ont montré plusieurs appareils de laboratoire aux possibilités étendues. On est encore loin du robot portable, esthétique et fonctionnel, mais celui-ci n'est plus tout à fait un rêve de science-fiction.

M. A.

## MEDECINE Pharmacie

Octobre-Juin  
• Préparation PCEM 0  
• Soutien au PCEM 1

IPEC  
46, Bd St Michel, 75006 Paris  
033 45 57 6334 23 633 03 74  
en 60 centimes supplémentaires  
documentation sur demande

## Un congrès méditerranéen de pédiatrie

# La stratégie des vaccinations doit s'adapter aux situations locales

Les pédiatres de dix-huit pays riverains ou proches du royaume méditerranéen, membres de l'Union des sociétés de pédiatrie du Moyen-Orient et de la Méditerranée, se sont récemment réunis durant trois jours à Marseille pour leur onzième congrès.

Le congrès a mis en évidence des thèmes prioritaires en hématologie (hémoglobinoses), en neurologie (problèmes posés par les cranio-sténoses méditerranéennes et dépistage précoce des encéphalopathies chroniques), en oncologie (avenir des traitements des tumeurs malignes), en pneumologie (cause et pronostic des bronchopneumopathies du nourrisson), maladies de l'appareil digestif (dénutrition, hépatites virales), en néonatalogie (injections), en pathologie infectieuse (Kala Azar; méningites purulentes) pour aborder enfin les questions de stratégie des vaccinations.

Mais pareil choix pose des questions de coût.

L'intérêt d'associer la protection contre la rougeole à celle contre la méningite est évident: les deux maladies sont fréquentes et graves dans les pays en voie de développement chez les enfants jusqu'à cinq ans. L'association est bien tolérée cliniquement. Mais il ressort d'une étude que le vaccin antiméningite déprimerait le vaccin contre la rougeole.

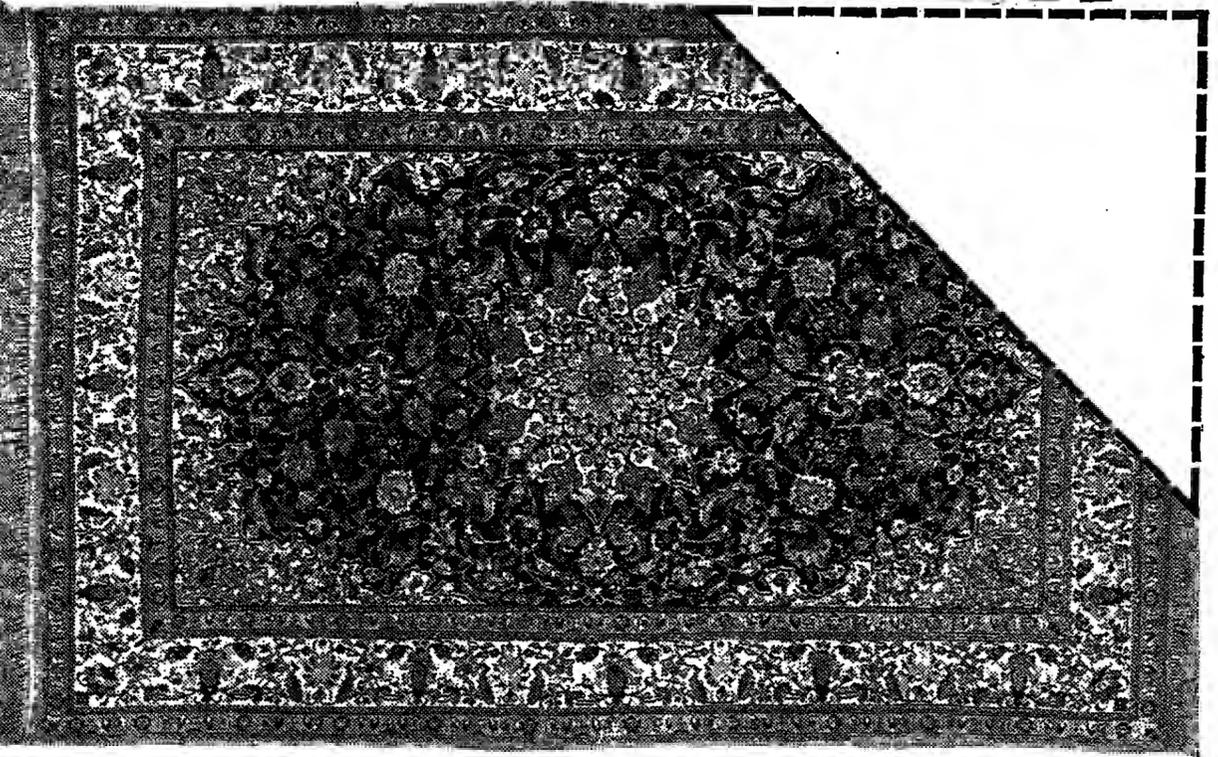
Il a enfin été largement fait place aux questions posées par la suppression de la vaccination antivariolique. Plusieurs intervenants ont mis en doute l'affirmation de l'O.M.S. (Organisation mondiale de la santé) sur l'éradication mondiale de la variole.

JEAN CONTRUCCI.

## Le poids de l'hérédité

Un dépistage beaucoup plus systématique devrait être facilité grâce aux analyses actuelles qui peuvent être menées par des enquêtes génétiques sur les fragilités auditives héréditaires (20 % de l'ensemble). En effet, la consanguinité joue un rôle important dans l'approche d'une surdité. On trouve un très grand nombre de mal entendants chez les immigrés ainsi que dans les grandes familles de France, milieu où les mariages entre cousins sont ou étaient chose courante. Mais, il faut le déplo-

# NOUS VOUS OFFRONS UN COIN D'ORIENT



# -20%

sur des centaines de tapis d'orient jusqu'au 21 octobre, et crédit gratuit 9 mois à partir de 1000 f d'achat, dès acceptation du dossier, après versement comptant légal. En effet, la totalité des frais de crédit (T.E.G. : 18,80) est prise en charge par les Galeries Lafayette et viendra en déduction dès la première mensualité appelée par le Cetelem.

## Galeries Lafayette

Hausmann - Belle Epine

duLafay.

**CLINIQUE LA MÉTARIE**  
CH-1280 NYON près GENÈVE  
Le Leman - Tél 1941-22-61 18 81  
Dr G.W. Schwab, médecin-dit.  
Établissement médical privé de premier ordre pour les affections du système nerveux  
Chimiothérapie - Psychothérapie  
Cures de sommeil - Désintoxication  
Physiothérapie - Massothérapie - Culture physique - Sport



Il conviendrait désormais de faire attention à ce que l'on se met aux pieds...

LA CHAUSSURE ET SES POMPES

Le langage amoureux — trouver chaussure à son pied — at la symbolisme des contes de fées... Le langage usuel d'aujourd'hui, dans sa vitalité et son invention, nous montre à quel point, pour faire le portrait de la société en pied, il ne faut plus négliger la chaussure et ses pompes.

En effet, des expressions récentes ont pris une telle importance dans la conversation, un tel éclat et une telle rapidité de circulation, qu'elles méritent qu'on s'y arrête. La première est prendre son pied, qui veut dire: avoir un grand plaisir, être dans les conditions maximales de bonheur, accéder à la jouissance.

Si, être bien dans sa peau a été remplacé par être bien dans ce qui vous enveloppe le pied, des orfèvres au talon, c'est peut-être que dans une époque de nivellement par le haut — c'est bien par l'esprit, l'intelligence, la culture et le ruse qui se conquièrent les pièces au soleil — est né un symbolisme sournois de l'intérieur, une résistance obstinée contre tous les lieux communs y compris celui d'être «bête comme ses pieds».

à la tête. Les écologistes leur préféreraient les canadiennes nommées «rocks» — racines — avec une forme d'airain, orthopédique qui offre aux doigts des pieds un espace paradisiaque. Les écologistes contraints de vivre dans un cadre urbain utiliseront, eux, comme à New-York, les baskets «nika» pour faire du «jogging».

Ces nombreux signes qui distinguent le sportif, le loulou, l'écologiste, le philosophe, la nostalgique, la chinoise, la junk, n'achèvent pas la richesse des cristallisations que provoque la chaussure. Depuis les bottines de Proust, on a assez parlé des coups de talon de la Vénus à la fourrure de Léopold de Sacher Masoch, des collectionneuses maniaques et des fous félicieuses.

Les fans du disco ont adopté les chaussures à plateforme des quartiers portoricains, genre John Travolta, pour la fièvre du samedi soir. Les loubards et les flyodens se sont pris de passion pour les bottes mexicaines fabriquées en Espagne, les Sentias.

Les belles nostalgiques qui sortent le soir pour craver le trottoir retrouvent au marché d'Aigle les laïques aiguilles pointues et noirs surnommées, en souvenir des années 30, «les Endouillées». Les aventuriers de la route portent des chaussures de récupération qui arrivent d'Extrême-Orient et dont ils savent que les fabricants les ont confectionnées avec des pneus usés.

Les philosophes encore frais comme André Glucksmann portent les baskets métaphysiques dont l'image complète le télévison. Dans les débats, elles sont presque devenues un argument «soit «face aux coups de talons» verbales de la réaction; posées négligemment sur une table basse, bien en face de la caméra, elles font office de porte-drapeau, d'une manière d'être. C'est une façon de présenter son point de vue des pieds

Il faudrait aussi n'avoir pas oublié que la France est le premier producteur de cuir européen et qu'elle exporte son surplus, c'est-à-dire soixante-quinze pour cent dans le monde entier. Il faudrait pouvoir comprendre comment, lorsque les legs de l'inconscient sont défaits, ils provoquent des chutes de langage. Et peut-être même saisir à quel point les mots courent plus vite que les choses qu'ils ont pour charge d'immobiliser. A cet égard, il aurait fallu, enfin et surtout, entendre M. José Bidogoin, délégué général de la Fédération nationale de l'industrie de la chaussure française, dire, dans une expression de la fois innocente et avinée, tellement naïve et par-faitement symbolique, à propos de la chaussure française, menacée par l'industrie italienne, qu'«elle marche normalement».

GONZAGUE SAINT BRIS.

Les dominos et le trictrac dans les tiroirs de Foubli.

Voulez-vous vidéo avec moi ?

Les jeux vidéo sont en train de faire, sur le marché français où ils sont apparus il y a trois ans à peine, une percée remarquable, même et les courbes de vente restent encore très saisonnières (plus de 60 % du chiffre d'affaires au moment des fêtes). D'après l'étude réalisée par le cabinet Eref pour le compte du ministère de l'Industrie le nombre d'exemplaires vendus est passé de 300 000 en 1977 à plus de 700 000 en 1978.

Ces succès, dont profitent largement les producteurs étrangers, qui détiennent plus de 50 % du marché, est dû à un double phénomène: l'abaissement constant des prix de vente jusqu'en 1977 (de 600 francs à 300 francs environ) et la rapidité avec laquelle interviennent les perfectionnements techniques. Cette situation tient, en grande partie, à l'état de dispersion des producteurs (plus d'une dizaine), qui se livrent à une concurrence sévère, et à l'importance des jeux fabriqués en Extrême-Orient.

Cette grande diversité représentée à la fois un avantage et un handicap pour le consommateur. S'il bénéficie d'un choix étendu dans les grandes surfaces, il manque de bons critères pour se décider.

Contrairement aux apparences, tous les jeux vidéo ne se ressemblent pas, loin de là; en dehors du prix, la présentation du jeu, le nombre et la nature des épreuves proposées, l'existence de plusieurs niveaux de difficulté ainsi que la maniabilité des commandes seront autant d'éléments qui pourront orienter les utilisateurs.

Le «bon choix» pourrait être le T.V.G. 8610 d'Hamline, plus intéressant que son homologue 7771-G par son prix (275 francs contre 324 francs) et sa conception; plus de dix jeux différents, une vitesse de jeu qui augmente automatiquement et des manettes de commande de type palmier, avantages qui ne présentent pas ses concurrents directs que sont le SEB 750 (290 francs), le Radiola-S et 102 de Philips (285 francs) et le Match-Robot (270 francs) de la Société occitane électronique de Toulouse. Meux vaut acheter, dans la gamme de ce fabricant, le Télé-Ball (470 francs), qui propose une présentation médiocre et un prix relativement élevé par la fourniture en série d'un bloc secteur (sans supplément pour 50 francs ou 60 francs) et la possibilité de choisir deux options originales: une commande permettant à quatre participants de jouer simultanément et une version motocross qui offre plusieurs formules différentes (trial, endurance...).

ALEXANDRE WICKHAM. (Suite page 18.)

Mobilier urbain, affiches, vitrines, publicité: une biennale commence le 16 septembre à la Défense.

RUES DES ARTS

A leur retour de vacances les Parisiens l'ont vu: la rue est à l'affiche... Dans le bus, dans le métro, dans la ville. Une affiche blanche illustrée par Georges Méliès annonce, en sifflant, le premiers Biennale des arts de la rue, qui aura lieu du 16 septembre au 17 octobre sur le forum de la Défense. Organisée par une association privée, l'Académie nationale des arts de la rue, cette manifestation a pour but de faire l'inventaire de toutes les formes d'expression qui animent la voie publique.

proposé donc de réfléchir sur ces données en leur proposant trois éclairages différents: un congrès, deux expositions et une fête.

Ce congrès s'adressera aux spécialistes puisqu'il réunira les auteurs d'expériences les plus intéressantes dans le domaine de la rue, tant en France qu'en l'étranger. Les «expos» et les fêtes parleront davantage à «l'homme de la rue». Celle qui se tiendra à la mairie de Boulogne-Billancourt (18 septembre) aura pour thème «Les grands des affiches 1968-1978». Parallèlement des dessins d'enfants seront rassemblés sur le thème «Ma rue est moi». Le meilleur sera peint sur une palissade à la Défense à partir du 20 septembre, en plusieurs épisodes.

Ce même jour, sur l'esplanade de la Défense, sera inaugurée l'exposition consacrée au mobilier urbain, qui présentera en outre une cinquantaine de sculptures géantes et polychromes.

Quant aux fêtes, qui sont l'âme de la rue, ce seront, d'une part, «La fête au trac» qui se tient traditionnellement à la Défense à cette époque et, d'autre part, une fête foraine. Cette Biennale doit être, non seulement une confrontation positive entre spécialistes mais aussi une prise de conscience par le public de cette nouvelle réalité qui sont les arts de la rue, et de leur rôle. M. André Parraud, le commissaire général de la manifestation. Il faut réconcilier l'artiste et la cité. Le décor de la rue doit devenir une exigence culturelle.

FLORENCE BRETON.

Dans les salles de bains, les parois ont aujourd'hui la parole.

Murs d'eau

La peinture et les carreaux ne constituent plus les seuls revêtements des murs d'une salle de bains. La gamme des matériaux est élargie, apportant une diversité à la décoration de la salle d'eau.

Les qualités intrinsèques de la céramique font du carrelage le revêtement le mieux approprié à une pièce humide. Il a cependant deux inconvénients: son prix et sa pérennité (on aime, aujourd'hui, pouvoir changer d'ambiance). Toutefois, c'est un domaine où la création est très vivace.

Un décor mural peut être composé, à partir de carreaux à dessin, selon sa propre inspiration. Villeroy et Boch vient de sortir des carreaux de faïence, 20 x 20 cm, ornés de légères branches de carisère au fleur que l'on peut disposer à son gré («Ikabana», de 100 à 140 F le mètre carré suivant les décors). Un dessin très stylisé d'arbres figure sur des carreaux de faïence remanquillés, de 10,8 x 21,9 cm, à ton beige nuagé: deux types de carreaux à grands ou petits motifs, bleus ou verts, s'associent à des unis beige («Pirède», Céramif, 104 F le mètre carré).

Sur des carreaux en terre cuite émaillée, de ton blanc brisé, sont gravés en creux des silhouettes d'oiseaux imaginés par Robert Pissaut. Ces carreaux de 13 cm de côté peuvent s'allier à des damis-carreaux, gravés d'une fleur. D'une liberté de ou d'un papillon (Longchamp, 5,90 F et 3,30 F pièce).

Les papiers peints sont maintenant couramment posés dans les salles de bains. C'est un revêtement plus éphémère que le carrelage mais dont les dessins peuvent créer une ambiance aquatique amusante: feuillages exotiques («Bornéo», Inetéma) ou paysage à la japonaise où, voilés roseaux, étangs et échassiers (Foliot). Nobilité vient de créer un papier peint très décoratif sur lequel sont imprimées à la main des feuilles et fleurs de nénuphars, sur un fond brillant ressemblant à de la laque.

Fibres de noix de coco

La liège est souvent utilisé dans la salle d'eau, mais il est d'aspect un peu ternes. Plus décoratives, de nouvelles dalles carrées, de 30 cm de côté, sont constituées de gros grains de liège oleir dispersés sur une mousse de polyuréthane colorée en jaune, vert, bleu ou rouge («Arlequin», H.P.K., 29,80 F le mètre carré).

Les revêtements muraux vinyliques sont solides et résistent à l'humidité. Ils valent de 20 à 35 F le mètre carré mais leurs décors, qui imitent les matériaux naturels, ne sont pas toujours réussis. Deux exceptions cependant dans ce domaine: «Trimural» de Forbo, en bonne copie de liège, et l'«Optic 3» de Sommar, dans un pseudo-carrelage à motifs floraux en empreinte, très acceptable en ton beige sable.

Deux nouveaux revêtements en fibres végétales peuvent servir à tapisser les murs d'une salle d'eau. L'un est fabriqué avec des fibres de noix de coco, tressées en cordes qui sont collées sur un support non tissé. Ce «Benoit-murs», de 0,75 m de large, existe en tons unis ou à rayures; il vaut de 80 à 70 F le mètre carré. Le second revêtement (qui s'utilise au mur et au sol) est un tissage de sisal monté sur latex, dans des tons beige oleir ou rosé. Sa largeur est de 2 m et il est vendu 75 F environ le mètre carré («Maeva», Balmund).

Du tissu éponge sur les murs, c'est possible avec le nouveau revêtement textile, 100 % coton, contrecollé sur papier de Muret-Texunion (80 F le m en 115 cm). Cette éponge bouclette, traitée enlâches et antimoisissures, se pose par collage comme un papier peint; elle se choisit dans une gamme de vingt coloris unis.

JANY AUJAME.

Les grands magasins ouvrent deux fois leurs portes: les leurs et celles des autres.

Des couturiers dans les rayons

UNE rue large... tapissée de boutiques et bordée de boutiques, tel est de plus en plus l'aspect que prend le rayon modes des grands magasins. Le Bon Marché, le premier appliqua ce principe de façon probante; le Printemps inaugura, par la suite, une «rue de la mode» (le Monde du 5 avril), qui vient du reste de s'agrandir en ajoutant eux quatorze boutiques sept noms célèbres parmi lesquels Christian Dior, Lanvin, Thierry Mugler, Kenzo et J.-C. de Castelbajac. Après ces deux initiatives on attendait celle des Galeries Lafayette. C'est aujourd'hui chose faite avec l'ouverture au premier et au troisième étage d'une «galerie modes», Galeries où les femmes trouveront réunies les créations des créateurs et des modes correspondant à leur style.

Chaque pourra donc s'habiller selon sa personnalité. C'est en effet la crière retenue. Nos clientes ne souhaitent pas un classement par gamme de prix. Une enquête récente l'a prouvé, déclare Marianne Millès-Lacroix, la responsable de la mode. Même si elles ont un petit bud-

get, elles préfèrent se référer à un article plus cher. En fait, ce que la femme cherche, c'est un ensemble de pièces coordonnées, un «total look», qui va avec son style et avec la façon dont elle vit.

Deux créateurs du prêt-à-porter ont pignon sur cette rue. On y trouve les noms des leaders: Claude Montana, Jean-Claude Luca, Issey Miyake et Thierry Mugler. Chacun a sa boutique à son style. Comme dans la ville.

ter ont pignon sur cette rue. On y trouve les noms des leaders: Claude Montana, Jean-Claude Luca, Issey Miyake et Thierry Mugler. Chacun a sa boutique à son style. Comme dans la ville.

CHANEL

31 RUE CAMBON 75001 PARIS

présente

PRÊT-A-PORTER ET ACCESSOIRES

DE LA

COLLECTION CHANEL CREATIONS

PARIS

UN ART UN MÉTIER

RENEL fourreur

5, avenue Victor-Hugo 75116 PARIS 501-70-61 - 81-32



**CHEMINÉES  
TOUS STYLES**

**RÉALISATION  
ET CRÉATION  
DE TOUS MODÈLES  
SUR MESURES**

**BRICIER Maurice**  
1, boulevard de Champigny,  
SAINT-MAUR - 886-22-06  
R.M. 836-73-75-84

**Des tricoteuses-à-tout-faire**

Le tricot aujourd'hui se révèle un moyen d'expression tout en permettant de s'habiller à bon compte, dans les coloris d'avant-garde et à des mesures. D'où son succès !

Selon une étude de motivation du Secrétariat International de la laine, les tricoteuses actuelles se divisent en économiques, « fantasques » et occasionnelles. Les premières se trouvent souvent parmi les mères et grand-mères de famille nombreuse, réalisant des layettes et les chandails de la rentrée des classes. Les secondes s'intéressent à la mode et cherchent des modèles d'exécution rapide à grosses aiguilles, tout en s'amusant à créer des accessoires, voire des poupées. Enfin, les occasionnelles ont le coup de foudre pour une veste, un châle ou un coussin, découpé dans une revue féminine.

Elles ont utilisé, en 1977, 533 millions de pelotes de fils, soit 28 000 tonnes, exportées d'ailleurs à 58 %, surtout vers les pays de la Communauté ainsi que vers les Etats-Unis et le Canada.

En outre, le tricot a bénéficié de l'installation des résidences secondaires, que les tricoteuses ont pu décorer à leur manière sans apprendre à coudre. Les sièges de lit de grand-mère, les sièges et les coussins à dessins personnels utilisent une quantité importante de fils, tandis que les écologistes préfèrent couvertures et vêtements de laines non traitées chimiquement (teintures végétales).

Pour développer cette consommation, la Chambre syndicale des producteurs de fils à tricoter a créé, en juillet 1976, le Centre national des arts de laine (1)

pour former un nouveau public, notamment de jeunes. Après deux ans, celui-ci resserre sa cible en faveur des milieux scolaires avec des stages pédagogiques pour l'enseignement du tricot, du tissage ou du macramé.

Les fils de l'hiver comprennent beaucoup de mélanges pour obtenir des effets moelleux. Le mohair et la laine apportent leur volume caressant, tandis que l'acrylique, comme la courtelle, s'affine en fils châtés ou jaspés légers et leur côté pratique. presque tous ces fils se caractérisent par la facilité de lavage à la main ou en machine.

Les couleurs sont douces, avec beaucoup de camaïeux de rouges, de bleus, de verts ou de violets. Les tons naturels se rapprochent du chameau, mais il y a aussi beaucoup de bruns roux ou foncés, des écrus et des blancs cassés.

Les dessins sont souvent élaborés comme les écossais mis en vedette par le Jardin des modes

ou les points dentelés de France-Tricot. Les débutantes et les expertes qui cherchent des explications de vive voix apprécieront la promotion de la Woolmark dans les grands magasins parisiens au cours des prochaines semaines.

« La vie en tricots » se tiendra au Printemps du 10 au 25 octobre avec les marques Bon Pasteur, Berger du Nord, Chat botté, Maripold, Philidar, Georges Picard, Flaxard, Wolcome-Fernelle, Pingouin, Bois Joli, Schafhouse et Anny Blatt, ainsi que les laines maison. Chacune exposera un modèle : chandail, veste ou débardeur, à acheter avec la recette.

Les Galeries Lafayette, pour leur part, ont choisi une exposition « France », du 6 au 28 octobre, avec les fils à tricoter pour la décoration, en laines des quatre principaux producteurs ainsi que celles du magasin.

NATHALIE MONT-SERVAN.  
(1) 13, rue de Buet, 75006 Paris, 030-35-97.

Printemps Haussmann/Nation/Parly 2/Vélizy 2/Italie-Galaxie/Brummell Rosny 2

# Brummell

Gilet :  
70% acrylique,  
30% laine.  
**89 F**  
Pull-over :  
70% acrylique,  
30% laine.  
**75 F**



*Les quinze jours de Brummell*

Jusqu'au 23 septembre, profitez des quinze jours de l'homme chez Brummell. Des prix exceptionnels sur les imperméables, les tricots, les chaussures, les costumes. Et au rayon Mesure Brummell, réduction de 20 % sur une large sélection de tissus.



Les carrures à la Yaxzan se retrouvent dans toutes les collections d'hiver, en manteaux, en vestes et en petites pièces. Nous avons donc choisi des modèles-témoins sans oublier le spencer plus près du corps, réalisés en exclusivité pour les lectrices du « Monde ». Pour en obtenir l'explication, il suffit d'envoyer une enveloppe timbrée à votre nom, à l'adresse au bas de chaque légende.

Tricot Wolcome-Fernelle, 159, rue du Faubourg-Poissonnière, 75019 Paris Cedex 19.

CHAT BOTTÉ : surveste bord à bord de Matte-Catherine Bruu dans un fil giré en camaïeu de rouge, à tricoter en double, 16 pelotes, 133,20 F. Chez Delen, 14, rue du Rocher pour les fils, Zéphir Publicité, 38, avenue Hoche, 75008 Paris pour la recette.

WELCOMBE-FERNELLE : manteau à grande carrure d'Aldin Dorda dans un gros fil bouillonné vert écume et beige, à exécuter au crochet 7 ou 8, avec 32 pelotes, soit 240 F. A Paris, chez Céténe, 33, rue de l'Américain, 75008. Club du

PHILIDAR : spencer en fil mohair, laine et acrylique gris peché, garné de pousprie, de Catherine Darchy, 14 pelotes, 129 F env. Dans les boutiques de la marque pour les fils. Service de presse, 112, rue du Colège, 93189 Bouball.

**Voulez-vous vidéo avec moi ?**

(Suite de la pag. 17.)

Le vidéo Interton 2800 (390 francs) offre, en plus des jeux traditionnels de base (tennis, football, squash, hockey), une piste automobile où les bolides défilent à des allures de plus en plus vertigineuses.

Dans la catégorie des six jeux avec tir à la cible, le 61-N d'Univox (240 francs), bien conçu et élégamment présenté, semble plus intéressant que le Telstar distribué par la Miro Company, dont le pistolet fait un bruit infernal. Plus complet, le télé-sport dix jeux d'Univox (290 francs) comprend, en outre, basket, baby-foot et tir à la D.C.A.

Les plus fortunés se tourneront peut-être vers le Saba vidéo-play (1 370 francs, adaptable, pour l'instant seulement, sur des récepteurs de télévision munis du procédé Sécam), un jeu vidéo à cassettes (135 francs pièce) très élaboré, à moins qu'ils ne préfèrent le Mémo-Test (1 350 francs), qui leur permettra de tester leurs connaissances dans les domaines les plus divers (culture générale, musique, biologie, etc.). Les plus économes attendront, quant à eux, la seconde génération des jeux vidéo (avec circuits automobiles, batailles navales), en espérant qu'elle ne tardera pas trop.

ALEXANDRE WICKHAM.

Le premier établissement de préparation aux études de

## Médecine

et Pharmacie Neully Saint-Pierre.  
5 centres : Neully, Clifly, Orsay.  
Encadrement annuel parallèle à la première année - Petits groupes.  
Tous C.S.U. - Toutes matières.  
CEPES - Groupement libre de professeurs  
57, rue Ch.-Lafitte, 92 Neully  
22.94.94 ou 745.02.19

*La Pompadour*

NOUVELLE COLLECTION  
tailleurs, robes, manteaux, imper, etc.  
**FEMMES FORTES**  
du 42 au 60

32 bis, Bd HAUSSMANN  
1<sup>er</sup> Chaussée d'Antin

سور من الامال

DU TEMPS  
aire

Le Monde

culture

Variétés

La fièvre du vendredi soir

Marysa Berenson, la vedette de Barry Lindon. Téléphone : « Rejoins-nous ce soir au Palace. Suis avec John Travolta. »

Une amourette à l'entrée du Palace, boulevard Montmartre. Remparts de protection, remparts de journalistes à l'entrée des trois loges réservées à Marysa et à John Travolta, qui sont là. A l'orchestre, quinze cents personnes, les yeux levés vers la corbeille, dansent, extatiques.

Il est très jeune, Travolta. Il a vingt-quatre ans, des yeux bleus, une peau très blanche, un air doux. Alors on a dansé, parqués, on l'air. On vous versait du champagne, et ça faisait « flash-par-ci-par-là. Et nous, on faisait comme si on ne les voyait pas tous ces photographes. On faisait comme si nous n'étions pas agaçants, comme si nous n'étions pas en « fail », comme si nous n'étions pas parqués. Est-ce bien sérieux d'être là quand les nouveaux philosophes sont à l'élysée à faire le balais-main ? Mala c'est gai.

Travolta, il y a six mois, lorsqu'il est venu à Paris, personne ne l'a remarqué. On dirait un enfant que la tête amuse. Le sourire est bienveillant, chaleureux. Il vient naturellement à vous. Il est curieux, a un bon côté des gens à l'intrigue. Il porte une chemise de fil blanc avec un petit crocodile cousu sur le cœur. En bref : une chemise Laoste.

Il voudrait danser avec liberté ! Fabrice, le maître des lieux, à qui la demande est transmise, propose le plateau du théâtre. Il organise une entrée avec sa garde habillée en rouge, épaules argent. Comme dans toutes les gardes, il y a aussi des civils. On descend. Bousculades comme dans Vie privée : les fans, les photographes. Coincé contre les haut-parleurs, Travolta, devant le muré humain, abandonne. Mais par où repartir ? Les coulisses ? Desputes de photographes. Dans l'escalier de service, on respire. Des projecteurs braqués sur notre loge, on s'en va. De nouveau, bousculade pour sortir. Pour monter dans les voitures, six molosses nous portent. Deux photographes entourent chacun une moto et nous suivent à travers Paris. Photo à cheque arrêté : ils chargent leurs appareils avec les dents. Marysa rit, Travolta sourit, l'air chaud.

Arrêt devant l'hôtel Plaza. Un journaliste demande à Marysa le numéro de la chambre de Travolta. Marysa ne répond pas. Une chambre ? Huit qui se suivent. Mais pas de fleurs. On s'assoit comme si on allait repartir tout de suite. Arrivent trois assistantes charmantes. L'une, libre de son sommeil,

les autres étaient avec nous, mais pour s'en apercevoir... Travolta nous sert à boire et sa commande du vin. Malgré tout ce charivari, il est calme, détendu, content. Quand quelques mois ma manquent, Marysa traduit. Travolta lui dit que sa première apparition dans Cabaret est inoubliable. On dirait qu'elle ne l'a pas entendu. Elle me dit en français, vite, pour qu'il ne comprenne pas, qu'il est pur, qu'elle pourrait l'adorer. Dans le langage de Marysa, cela veut dire autre chose.

Petite-tille de Schlaparelli, cover-girl célèbre, symbole de l'élegance et de la grâce, star couronnée par le monde entier, couvertures de Time, de Newsweek, comme en instance de divorce, même qui vient d'échapper à un très grave accident de voiture, curieusement elle se préserve, fraîche, tranquille. Apparemment une vie brillante... Ce n'est pas une vie si facile. Paraitre avec ce style est un art. Et même s'il n'y avait que sa performance dans Barry Lindon... Peut-être est-ce parce qu'elle est si belle et si franche que sa présence ordonne le récit.

Bonne camarade, elle est ravie que Travolta admire une autre qu'elle. En l'occurrence, Maria Schneider. Timidement, Travolta dit qu'il considère le Dernier Tango à Paris comme un chef-d'œuvre. L'homme le plus beau du monde : Alain Delon, qu'il prononce Delan.

Nous parlons, parlons... Il pose des questions, attend, vit, compte. A 3 heures du matin, le téléphone sonne : Los Angeles. Il se tourne vers nous : « J'aime les bonnes nouvelles... Les bonnes nouvelles... Il a signé ? », demande-t-il presque incrédule, comme si tout ne devait pas courir à ce jeune homme qui sourit si souvent. « Il a signé. » Son regard se trouble ; alors que ses amis se félicitent, il se tait, comme si la réalité lui échappait. Puis, retrouvant sa paix, il nous dit que son rêve vient de se réaliser : Stowle Wonder a accepté d'écrire une comédie musicale pour lui. La première comédie musicale de Stowle Wonder, le premier film qu'il produira. Ce sera tout de suite après American Gigolo. « Son prochain film. Son bonheur se manifeste avec légèreté, gentillesse.

Il a commencé à jouer, il avait douze ans. Se méfiait du professeur d'art dramatique, elle lui disait qu'il faisait tout si facilement qu'aucun professionnel... Arrivons-nous là. Le reste, tout le monde connaît, mais comment-on des gens dont on parle tant et qui sont, dans la vie, si simples, si charmants ?

FRANÇOIS-MARIE BANIER.

Festival

LES MUSIQUES DE GAUDEAMUS

(Suite de la première page.)

Avec une bibliothèque riche de plus de dix mille partitions et d'environ mille cinq cents disques, la Fondation, qui, vue de l'extérieur, ressemble à une petite villa à toit de chaume dans le quartier résidentiel de Bithoven, est peu à peu devenue l'un des centres les plus importants dans le monde pour la musique contemporaine.

Walter Moos, ô qui revient l'initiative de sa création en 1945, y fait régner une atmosphère de bonne humeur communicative et d'enthousiasme infatigable, très appréciable quand, d'aventure, la nouvelle-cuvée ne tient pas ses promesses : dans les rares moments d'ennui — lorsqu'une œuvre introuvable semble vouloir tenir le plus longtemps possible — il a toujours l'air de penser : « Alors, la prochaine sera meilleure ! » Et on se sent un peu reconforté...

Les œuvres présentées ne devaient pas être si mauvaises que cela puisqu'un jury s'est réuni en printemps pour examiner les envois anonymes et inédits, suscités par le concours annuel et opérer un choix : dix œuvres « sélectionnées », dix-sept « recommandées » (selon le nombre de points obtenus). Ainsi, cette année, Louis Andriessen, Tadeusz Baird, Niccolò Huber, Guy Reibel et Attili Sveinsson ont été examinés environ deux cent cinquante partitions. Pourtant, à l'exception de certaines pièces, quatre ou cinq peut-être, on se demande comment un jury, compétent « a priori », a pu se fourvoyer aussi franchement. Au milieu des partitions non retenues, disposés sur une table à l'entrée de l'un des concerts, il s'en trouvaient quelques-unes qui paraissent très intéressantes.

Qui paraissent... Et tout le problème est là, car il devient de plus en plus difficile de se faire une idée précise, à la seule lecture, de la valeur d'une composition dont le résultat sonore est presque toujours imprévisible : on peut juger ou mieux ce qui saute aux yeux. Or, aujourd'hui plus que jamais, l'écriture musicale étant devenue un symbole, de moins en moins perceptible à l'audition, ce n'est qu'exceptionnellement qu'elle garde une valeur en soi.

de la possibilité d'envoyer plusieurs œuvres, Dumitrescu avait également en création « Movemur pour violoncelle seul » ; plusieurs mouvements peu contrastés, joués presque exclusivement sur des sons flûtés qui naissent près du chevet, avec une technique virtuose et glissante. Moins systématique, « Profondo », de Manuel Hidalgo, qui se présente aussi comme une cadence de violoncelle, est plus riche en oppositions, révélant un vrai tempérament dramatique malgré une forme par « moments » successifs dont le déroulement n'aboutit pas à une cristallisation conclusive.

« In Excelsis », de Friedrich Joeker, avec ses sonorités de piano, de celesta, de clavier et de percussions, évoque davantage « Refrain » de Stockhausen que les tendances actuelles de la « nouvelle simplicité » allemande auxquelles on serait tenté de l'assimiler. Il y a un côté boîte à musique, mais d'un fonctionnement subtil, avec beaucoup d'économie, de fausse symétrie et des recherches de sonorité.

« Musique (a) en boîte (a) à retour A » pour haute-contre, deux pianos et percussions, de Marc Monnet, enfin, reprend la portée de piano de « Boîte en boîte (a) du 13 juillet 1978 », qui forme une sorte de rideau tacheté toujours fortissimo derrière lequel transparaissent les batteries irrégulières de percussions et la voix de haute-contre réchant un poème de Heine, complètement désarticulé. C'est un peu la même pièce mais vue sous un angle tout à fait différent, en attendant une troisième exploitation, à venir, du même matériau, pour grand orchestre.

Cette partition a reçu le prix d'encouragement décerné par l'une des stations de radio ; le premier prix est allé à « La Foire », de Stephan Dragostinov (que je n'ai pu entendre), le deuxième à « Pojase », du Vénézélien Emilio Mendocza (1953) et le troisième à Manuel Hidalgo.

GÉRARD CONDÉ.

Jazz

LE GROUPE AIR A PARIS

Brelan d'as

La série de concerts présentés par les trois musiciens du groupe Air — Henry Threadgill, Fred Hopkins et Steve MacCall — est leur premier concert avec le public français. Pourant, cofondateur de l'A.A.C.M. de Chicago, ils ont « tourné » depuis plusieurs années maintenant dans toute l'Europe, tout comme l'Art Ensemble, Sam Rivers, Anthony Braxton. Avec ces derniers, ils font partie de ceux qui ont le plus contribué pour faire connaître dans le monde entier une musique née dans quelques faubourgs de villes de Middle-West, et aujourd'hui établie principalement à New-York.

Concert très attendu, donc, que celui de ces trois individualités. Aussi inspirés et indépendants les uns des autres qu'ils soient, ils savent transcender la formule du trio, en équilibrer les forces, par leur intuition et leur respect mutuel.

Henry Threadgill, aux saxophone et flûte, joue royalement en dehors du temps que marque avec une certaine précision le batteur, Steve MacCall. Il nous livre ses mélodies superbes où l'élan spirituel semble tenir une grande place. En contraste avec la sobriété de son jeu de cuivres, Threadgill a mis au point un instrument de percussion fait d'enjoliveurs de roues de grosses voitures américaines. Rien n'est plus étonnant que le spectacle de cet homme passé grand maître dans cette discipline qu'il a inventée : moines sur des câbles tendus entre des créneaux, les enjoliveurs ont été juxtaposés en fonction de leur son d'origine et Threadgill, qui en possède une jolie collection, les utilise par groupes relativement à des harmonies qu'il a mises au point. L'instrument permet une sorte d'improvisation pour bruits de ville, qui entraîne à la danse irrésistiblement.

« Cette idée de la création globale d'un instrument, de ses lois et de son utilisation, est très typique du Festival de l'A.A.C.M. », dit Henry Threadgill, « ainsi d'ailleurs que la poly-instrumentalité et l'utilisation de toutes les formes de la musique noire. Tous les concepts aujourd'hui « exportés » par les musiciens de Chicago ont été véritablement approfondis dès la création de l'organisation, même s'ils ne sont apparus au public que plus tard. Si, plus qu'à

Saint-Louis, on insiste à Chicago sur l'héritage culturel, c'est que les réalités sociales y sont différentes. Chicago est une ville très intéressée par ces problèmes, et la ségrégation y est particulièrement aiguë. Pour ces raisons, l'affirmation de l'identité culturelle a toujours été dans le nord de l'Illinois au cœur de l'actualité. Tous les ans, l'association organise un grand séminaire où tous les membres se réunissent, non seulement pour échanger des idées musicales mais encore pour manifester une expression de notre originalité. »

L'originalité d'Air ce n'est pas uniquement la présence de l'instrument fou de Threadgill, c'est aussi la complexité de Steve MacCall, un de ces bacheliers qui savent créer une ambiance, un « beat », en deux trappes judicieuses de cymbales.

Le troisième homme, le bassiste Fred Hopkins, qui était en France au printemps, avec le quartet de Don Pullen, est peut-être l'élément de ce trio le plus passionnant à suivre en solo. Pendant près de vingt minutes, il peut s'engager sur des terrains difficiles sans qu'à aucun moment le swing roulez-puisant qui l'habite et qu'il nous communique ne s'échappe.

Parce qu'il se soucie de ses rapports avec le public et à force de persévérance, Air propose une démarche honnête où les plus vives audaces trouvent leur place dans une organisation logique. Cette musique ne lâche pas ceux qui s'y aventurent.

P.-E. RAZOU.

\* Dernier concert : mardi 12 septembre, à 21 heures, à la chapelle des Lombards.

■ Le grand prix du quatrième Festival du film super 8 amateur, qui s'est tenu à Bergeres (Dordogne), a été attribué le 10 septembre à M. André Poltier pour « Retour d'Anna ».

■ RECTIFICATION. — L'aide aux compagnies dramatiques indépendantes prévue dans le budget 1979 est en augmentation de 4,5 millions de francs, soit une hausse de 15,8 %, et non de 19 %, comme nous l'avons écrit par erreur dans le Monde du 12 septembre.

Archéologie

Une nouvelle grande tombe découverte en Macédoine grecque

Une nouvelle grande tombe royale peut-être — vient d'être découverte en Macédoine. Selon le Times, cette tombe serait un peu plus ancienne et moins riche que la tombe de Philippe II trouvée dans la même région du nord de la Grèce au cours de l'automne 1977. Cette tombe daterait du deuxième quart du quatrième siècle avant Jésus-Christ, soit de -375 à -350, alors que Philippe II fut roi de Macédoine de 356 à 336. Si l'homme enterré dans ce tombeau a été roi, on aurait affaire à l'un des quatre prédécesseurs immédiats de Philippe II.

Le corps du défunt reposait dans une jarre en argent, le cou entouré d'une couronne d'or représentant des feuilles de chêne, analogue à un bijou trouvé dans la tombe de Philippe II. Le tombeau renfermait plus de trente

très beaux récipients en argent, une lampe en bronze doré, diverses pièces d'armure en bronze doré, en or ou en cuir recouvert d'or. Les murs de l'antichambre du tombeau étaient décorés d'une frise représentant une course de chars.

Des informations supplémentaires sur la tombe de Philippe II ont été données récemment, tous jours d'après le Times. Les os étaient ceux d'un homme de quarante à cinquante ans — ce qui correspond à l'âge auquel Philippe II fut assassiné. Dans le tombeau du personnage enterré dans l'antichambre, vraisemblablement Olympias, épouse de Philippe II, on a trouvé ce que le professeur Manolis Andronikos a qualifié de plus beau bijou grec ancien connu : un diadème fait de délicates fleurs en or dont des abeilles d'or butinent le nectar.

Quatre noms

Les prix, en revanche, ne sont décernés qu'après l'audition, mais la formule doit être abandonnée l'an prochain. A l'idée d'un prix officielle de compétition sera substituée une politique d'information : les interprètes travailleront en liaison étroite avec les compositeurs pendant la semaine qui précède l'exécution, une « foire aux jeunes compositeurs » permettra d'entendre sur cassettes ou de lire les œuvres envoyées, mais non retenues ; un forum offrira aux auteurs sélectionnés la possibilité de présenter ou public leurs idées sur la musique, de faire écouter d'autres œuvres et même de traiter d'un sujet extra musical qui les intéresserait particulièrement.

Les prix décernés cette année le sont donc pour la dernière fois, et, dès l'an prochain, le festival devrait prendre un visage nouveau, différent de ce qui existe ailleurs.

En attendant, et puisqu'on ne peut pas porter de tout, ni déloger une ligne bien précise qui serait celle de la création actuelle, il faut bien faire un choix et se limiter à quatre noms : Ionca Dumitrescu (1944), Manuel Hidalgo (1956), Friedrich Joeker (1950) et Marc Monnet (1947), un Roumain, un Espagnol, un Allemand et un Français chez qui on croit déceler quelque chose qui n'est pas seulement du métier ou de bonnes intentions.

« Le Jeu de la Genèse pour deux pianos », de Dumitrescu, établit, entre les claviers, un dialogue frénétique, des poursuites avec des vagues, des contrastes. Ainsi résumé, cela peut paraître banal parce que c'est précisément la recette d'un bon duo ; mais c'est encore, avec les vieilles recettes qu'on fait les meilleurs plats. Profitent

MERCREDI

GAUMONT AMBASSADE (v.o.) - STUDIO SAINT-GERMAIN (v.o.) - QUINETTE (v.o.) - MAYFAIR (v.o.) - FRANÇAIS (v.f.) - A.B.C. (v.f.) - WEPLER (v.f.) - MONTFARNASSE 83 (v.f.) - GAUMONT CONVENTION (v.f.) GAUMONT GAMBETTA (v.f.) - BELLE EPINE Thiais - GAUMONT Evry PATHÉ Champigny - TRICYCLE Asnières - PARLY 2 - VÉLIZY 2 Vélizy AVIATIC Le Bourget

Une œuvre de grande qualité...  
Le film se reçoit comme un coup de poing au plexus

EXCELLENTE INTERPRÉTATION  
Un film dont on n'a pas fini de parler

Brad Davis : la "trempe" d'un Al Pacino, la "gueule" d'un James Dean, le "pathétisme" d'un Travolta.

Applaudis à tout rompre

Midnight Express

COLLUSIA FILMS présente  
Un film de WARD CASABLANCA  
Produit par ALAN PARKER  
MIDNIGHT EXPRESS  
Scénario de COLLE STONE  
Réalisation de WARD CASABLANCA  
Musique de WARD CASABLANCA  
Distributeur : WARD CASABLANCA FILM

MERCREDI  
RACINE - 14 JUILLET BASTILLE  
14 JUILLET PARNASSE - OLYMPIC ENTREPOT

avec le soutien de  
VIVA WENDERS  
PETER HANCKE

L'ANGOISSE DU GARDIEN DE BUT  
AU MOMENT DU PENALTY

ça lui est égal de savoir si la police vient ou non...

la réussite est exemplaire LE FIGARO

Brecht rénové, dépoussiéré FRANCE SOIR

l'affrontement Lavaudant-Brecht... un match passionnant LE MONDE

un grand spectacle qui met Lavaudant au premier rang des hommes de théâtre de ce temps LE NOUVEL OBSERVATEUR

à partir du 19 septembre THEATRE MOGADOR HENRI VARNA

Maitre Punilla Valel & son Maître Brecht Lavaudant

LOCATION OUVERTE Festival d'Automne 278.10.00 Théâtre Mogador 285.28.80 - 874.33.73 - Fnac et agences



concerts Paris-Berlin

mercredi 13 sept. 18 h l'école supérieure de musique Habs - Hindemith - Krenek

jeudi 14 sept. 18 h l'héritage romantique Pfitzner - Reger - Strauss

dimanche 17 sept. 18 h l'âge du jazz Stravinski - Milhaud - Henegger



LUNDIS MUSICAUX DE L'ATHENEE

15-16-17 septembre 21 h DON CHERRY

et L'ORGANIC MUSIC THEATER

du 18 au 22 septembre 21 h 5 concerts exceptionnels JOHN CAGE A PARIS

à partir du 9 octobre 35 CONCERTS LUNDIS MUSICAUX DE L'ATHENEE

A PARTIR DE CE SOIR 12 septembre 1978

SPECTACLES

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ouverts salles - LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES - 714.70.26 (signes groupés) et 727.42.34

Mardi 12 septembre

théâtres

Arta-Hébertot, 20 h. 30 : Mon père avait raison. Bouffes du Nord, 20 h. 30 : Frantz

Le Manuscrit, 21 h. : Vos gaudes, on s'marre.

Les concerts Lucernaire, 19 h. : R. Siegel, clavier.

Festival estival Saito Hieda, 20 h. 30 : Orchestre philharmonique et Chœurs de Radio-France

FESTIVAL DE MUSIQUE DE CHAMBRE DE PARIS

Les chansonniers Deux-Anes, 21 h. : Le con s'en va

La danse Palais des arts, 20 h. 30 : Kol Aviv, chants et danses d'Israël

Jazz, pop, rock et folk Café de Paris, 20 h. 15 : Soliloques

Les films nouveaux LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

La Cinémathèque Chaillot, 15 h. : Guerre et Paix, de K. Vidor

Les exclusivités A LA RECHERCHE DE M. GOODBAR (A) v.o. : Ruytenberg

UN CANDIDAT AD POIL (A), v.o. : Richelieu

LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

LES FILMS NOUVEAUX L'EMPIRE DE LA PASSION, film américain de Jules Dassin

LES EXCLUSIVITES A LA RECHERCHE DE M. GOODBAR (A) v.o. : Ruytenberg

UN CANDIDAT AD POIL (A), v.o. : Richelieu

LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

LES FILMS NOUVEAUX L'EMPIRE DE LA PASSION, film américain de Jules Dassin

LES EXCLUSIVITES A LA RECHERCHE DE M. GOODBAR (A) v.o. : Ruytenberg

UN CANDIDAT AD POIL (A), v.o. : Richelieu

LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

LES FILMS NOUVEAUX L'EMPIRE DE LA PASSION, film américain de Jules Dassin

LES EXCLUSIVITES A LA RECHERCHE DE M. GOODBAR (A) v.o. : Ruytenberg

UN CANDIDAT AD POIL (A), v.o. : Richelieu

LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

LES FILMS NOUVEAUX L'EMPIRE DE LA PASSION, film américain de Jules Dassin

LES EXCLUSIVITES A LA RECHERCHE DE M. GOODBAR (A) v.o. : Ruytenberg

UN CANDIDAT AD POIL (A), v.o. : Richelieu

LE CONVOI (A) v.o. : U.G.C. Danton

LES FILMS NOUVEAUX L'EMPIRE DE LA PASSION, film américain de Jules Dassin

42-62) ; Ermitage, 8° (339-15-71) ; v.f. : Rex, 2° (236-83-83) ; U.G.C. Gobelins, 13° (331-06-19) ; Métro, 14° (330-89-82) ; Métro, 14° (330-89-82)

ODSSEY 51 (Fr.) : Quartier Latin, 9° (339-84-65) ; Biarritz, 8° (332-69-23) ; Gaumont-Opéra, 8° (339-95-48) ; Nation, 12° (343-04-07) ; Parisienne, 14° (339-83-11) ; Opéra, 14° (339-87-42) ; P.L.M. Salomon, 14° (339-89-82) ; Cambronne, 14° (339-89-82)

D R Y V E R (A, v.o.) : Paramount, Colson, 9° (332-59-83) ; Publika Champs-Élysées, 8° (339-76-20) ; v.f. : Publika Maitland, 8° (332-31-97) ; Max-Linder, 9° (339-40-04) ; Paramount-Opéra, 9° (339-34-37) ; Paramount-Bastille, 13° (339-79-79) ; Paramount-Gobelins, 13° (339-13-28) ; Paramount-Orléans, 14° (340-43-11) ; Paramount-Montparnasse, 14° (339-22-17) ; Convention Saint-Charles, 15° (339-33-00) ; Pasty, 16° (339-82-34) ; Paramount-Maitland, 16° (339-82-34) ; Métro-Rouge, 16° (339-34-35) ; Secrétan, 16° (339-71-33)

EXCITATION 21 (Fr.) : Capel, 2° (339-11-89) ; Paramount - Galaxie, 13° (339-15-03)

LA PREMIERE LIGNE (A, v.o.) : St-Germain Richelieu, 8° (332-87-87) ; Ellysée-Lincoln, 8° (339-36-14) ; Marignan, 8° (339-83-23) ; v.f. : U.G.C. Opéra, 9° (331-50-32)

LA FIEVRE DU SAMEDI SOIR (A, v.o.) : Saint-Michel, 8° (339-79-17) ; Ermitage, 8° (339-15-71) ; v.f. : D.G.C. Opéra, 9° (331-50-32) ; Marville, 9° (339-72-50) ; Saint-Ambroise, 11° (339-82-10) ; Bellevue-Montparnasse, 14° (339-22-17)

GODO BYE EDMANDELM (Fr.) : Publika Champs-Élysées, 8° (339-76-20) ; Publika Opéra, 9° (331-50-32)

LES GEMMES DE L'ENFER (A, v.o.) : D.G.C. Opéra, 9° (331-50-32) ; Ellysée-Cinéma, 8° (332-37-80) ; v.f. : Rotonde, 8° (333-08-23)

HITLER, UN FILM D'ALLEMAGNE (All. v.o.) : 4 parties ; La Pagode, 8° (339-12-15)

ILS SONT POUX CES SORCIERS (Fr.) : Omnia, 8° (332-30-38)

L'INCORRUPTE (A, v.o.) : Marais, 8° (339-76-20)

LE JEU DE NAZARETH (A, v.o.) : 3 parties ; Bouquet, 7° (331-44-11)

LE JEU DE LA MORT (A, v.o.) : Montparnasse, 14° (339-22-17) ; v.f. : Montparnasse, 14° (339-22-17) ; Hollywood Boulevard, 8° (339-36-14) ; Pasteris, 13° (331-50-32) ; Clichy-Pathé, 13° (332-37-41) ; A partir de vendredi : Albatros, 13° (343-07-43)

LE JEU DE LA POMME (A, v.o.) : Saint-André-des-Arts, 8° (332-48-18)

JEUNE ET INNOCENT (A, v.o.) : Cinéma, 8° (332-30-38) ; 14-juillet, 8° (339-36-14) ; Ellysée-Lincoln, 8° (339-36-14) ; 14-Juillet-Bastille, 13° (331-50-32)

JE SUIS TIMID, MAIS JE ME SOIGNE (Fr.) : Rex, 2° (336-83-83) ; Bouffes du Nord, 20° (339-46-20) ; Brevard, 8° (332-37-80) ; Normandie, 8° (339-41-18) ; Paramount-Opéra, 9° (339-34-37) ; U.G.C. Opéra de Lyon, 12° (343-01-39) ; U.G.C. Gobelins, 13° (331-06-19) ; Paramount-Orléans, 14° (340-43-11) ; Magasin-Convention, 15° (339-22-17) ; Métro, 16° (339-89-75) ; Paramount-Maitland, 16° (339-22-17) ; Paramount-Montparnasse, 14° (339-22-17) ; Secrétan, 16° (339-71-33) ; Publika Saint-Germain, 16° (332-79-80)

JULIA (A, v.o.) : U.G.C. Marbeuf, 8° (332-47-19)

LAST WALTZ (A, v.o.) : J.-Cocteau, 8° (332-47-19) ; U.G.C. Marbeuf, 8° (332-47-19) ; Paramount - Galaxie, 13° (339-15-03)

LES MAINS DANS LES POCHEES (A, v.o.) : Saint-Germain Studio, 8° (332-47-19) ; Marignan, 8° (339-83-23) ; v.f. : A.B.C., 2° (336-58-54) ; Nation, 12° (343-04-07) ; Montparnasse - Pathé, 13° (332-37-41) ; Gaumont-Convention, 15° (339-22-17) ; Clichy - Pathé, 13° (332-37-41)

PLAISIR DU THEATRE Ce soir de 20 h. 30 aux VARIÉTÉS : 233.09.92

Le doyen LOUIS SEIGNER reprend ses rôles auprès de D. DARRIEUX - B. BLIER J. GAUTHIER - R. PELLEGRIN

dans BOULEVARD FEYDEAU

150€

Pendant son absence, il avait été remplacé avec succès par J. Morel. Hâtez-vous d'aller applaudir ce « MONUMENT DU RIRE » qui réunit cette prestigieuse distribution dirigée par R. GÉROME, dans des décors de A. LEVASSEUR.

25 DERNIÈRES en raison d'engagements antérieurs

(V.O.) MARIIGNAN PATHÉ - QUINTETTE - MAYFAIR - CLICHY PATHÉ - RIO OPÉRA SAINT-LAZARE PASQUIER - MONTPARNASSE 83 - GAUMONT SUIO - BELLESEPIE PATHÉ ARTEL Rosy - ARTEL Négot - C 2 L Versoiller - TRICYCLE Asnières - VÉLIZY 2

Advertisement for the film 'Le sourire aux larmes' featuring José Bescos/Pariscop, Jill Clayburgh and Peter Falk. Text: 'Pour bien commencer la saison ciné, il faut absolument aller voir "Le sourire aux larmes". José Bescos/Pariscop. Etomants et émouvants Jill Clayburgh et Peter Falk dans "Le sourire aux larmes".'

odf < ORCHESTRES ET ORGUES > avec le concours de la Délégation Régionale de la Musique. ORCHESTRE DE L'ILE DE FRANCE Direction Jean FOURNET. Solistes (en alternance) : Jean BOYER - François-Henri HOUBART

THEATRE DES ARTS JACQUES HEBERTOT. PAUL MEURISSE. MON PERE AVAIT RAISON de SACHA GUITRY

THEATRE DE PARIS 15, rue Blanche. A UNE ÉPOQUE TRIOMPHALE DU JAZZ ET DES CLAQUETTES. Bubbling Brown Sugar HARLEM-ANNÉES 30. joué, chanté, dansé par La Troupe de Broadway sur les airs célèbres de DUKE ELLINGTON - BILLIE HOLIDAY CAB CALLOWAY - EARL HINES. A partir du 21 Septembre

سكنا من الامم

SPECTACLES

MERCREDI

(Suite de la page 20.)

LE MATAMORE (Il. v.o.): Saint-Germain Village, 5e (833-87-89); Elysees-Lincoln, 6e (238-36-14); Parisville, 14e (232-83-11); MELODIE POUR UN TURUR (A. v.o.): Studio Média, 5e (832-38-87); Meryury, 6e (835-78-88); V.I. Capri, 9e (509-11-09); Paramount-Opéra, 9e (073-34-37); Paramount-Montparnasse, 14e (332-22-17); Paramount-Matignon, 17e (152-24-24); MERCREDI APRES-MIDI (A. v.o.): Saint-Lazare Paquetier, 8e (387-25-43); LE MERCIER (A. v.o.): Paramount-Opéra, 9e (399-48-34); V.I. Paramount-Matignon, 17e (152-24-24); MESDAMES ET MESSIEURS, BON-SOIR (Il. v.o.): U.G.C. Danton, 8e (330-82-82); MEURS CACHES DE LA BOURGEOISIE (Il. v.o.): Biarritz, 6e (723-28-23); V.I. U.G.C. Opéra, 9e (291-28-28); MLIÈRE (Fr.) (3 parties): Impérial, 2e (742-72-23); Gaumont Elysees, 6e (148-28-28); Gaumont-Champs-Élysées, 6e (388-04-07); Haute-Seine, 6e (833-78-38); George-V, 6e (228-11-48); Gaumont-sud, 14e (331-51-16); MON PREMIER AMOUR (Fr.): Bichsel, 9e (232-86-70); U.G.C. Odéon, 6e (232-71-06); Comédie, 6e (388-23-84); Saint-Lazare Paquetier, 8e (388-23-84); Montparnasse-Pathé, 14e (322-45-12); Gaumont-Convention, 15e (822-42-27); Victor-Hugo, 15e (122-45-15); Clichy-Pathé, 15e (822-37-11); Gaumont-Gambetta, 20e (197-02-74); LES NOUVEAUX MONSIEURS (Il. v.o.): D.C.C. Marbeuf, 8e (228-47-19); Quinette, 5e (823-32-40); U.G.C. Opéra, 9e (281-60-32); L'ORORE ET LA SECURITE DU MONDE (Fr.): Rex, 3e (238-83-83); COMEY - Bouffes, 6e (232-22-12); U.G.C. Danton, 8e (332-82-82); Biarritz, 6e (722-89-19); Helder, 9e (232-89-19); U.G.C. Opéra de Lyon, 12e (343-09-89); U.G.C. Opéra, 12e (331-06-19); Mistral, 14e (232-89-19); U.G.C. Opéra, 15e (578-24-30); Montparnasse-Pathé, 15e (544-25-02); Convention-Saint-Charles, 15e (579-23-00); Napoléon, 17e (441-46-46); Les Tournelles, 20e (638-31-88) (saint mardi); LA PETITE (A. v.o.): Biarritz, 6e (722-89-19); LA PETITE FILLE EN VELOURS BLEU (Fr.): Paramount-Matignon, 17e (152-24-24); U.G.C. Odéon, 6e (232-71-06); Biarritz, 6e (722-89-19); Mistral, 14e (232-89-19); Gaumont-Montparnasse, 14e (322-45-12); Convention-Saint-Charles, 15e (578-24-30); Paramount-Matignon, 17e (152-24-24); PORTAIT D'OFFENSANCE (Ang. v.o.): Olympia, 14e (542-87-42); RETOUR (A. v.o.): Studio Logos, 6e (103-36-42); REVE OR SINGE (Il. v.o.): Palais des Arts, 3e (372-82-82); Clichy-Saint-Germain, 6e (622-10-82); ROBERT ET ROBERT (Fr.): Comédie, 6e (388-23-84); Franciga, 9e (770-33-30); LES ROUTES DU SUD (Fr.): Paramount-Opéra, 9e (073-34-37); SOLEIL DES EYENES (Tun. v.o.): Raticos, 6e (833-42-71); LE SODRINE AIX LARMES (A. v.o.): Quinette, 5e (823-32-40); Marignan, 6e (238-82-82); Maynil, 15e (523-27-06); V.I. Rio-Opéra, 6e (742-82-84); Montparnasse, 6e (144-1-27); Saint-Lazare-Paquetier, 8e (387-25-43); Gaumont-Sud, 14e (331-51-16); Clichy-Pathé, 15e (522-37-11); TRDCAOERD, BLEU CITRON (Fr.): Quinette, 5e (823-32-40); Collège, 9e (339-23-48); Lumière, 9e (710-84-84); Montparnasse-Pathé, 14e (322-45-12); UNE NUIT TRES MORALE (Hond. v.o.): Palais des Arts, 3e (372-82-82); Contrescarpe, 5e (228-78-37); V.I. Hausmann, 9e (770-47-53); V.I. MAMAY (Fr.): Richelieu, 2e (232-66-70); Impérial, 2e (742-72-23); Balzac, 3e (388-23-84); Orléans, 6e (338-23-84); Albatros, 6e (332-87-48); Fauvette, 15e (331-51-16); Montparnasse-Pathé, 14e (322-45-12); Gaumont-Convention, 15e (822-42-27); Mutual, 15e (392-98-75); Wepler, 15e (387-30-70); Gaumont-Gambetta, 20e (197-02-74); VIDLETTE NZIERE (Fr.): Bichsel, 9e (232-86-70); U.G.C. Marbeuf, 8e (228-47-19); XICA DA SILVA (Br. v.o.): Olympia, 14e (542-87-42); Studio Raspail, 14e (320-38-88); LES YEUX BARRÉS (Esp. v.o.): Studio de la Harpe, 6e (033-24-83); 14-Juillet-Bastille, 11e (357-80-81); Les scènes sérielles AMERICAN GRAFFITI (A. v.o.): (9) : Luxembourg, 6e (833-97-77); 10 h. 12 h. 24 h. L'ARRANGEMENT (A. v.o.): Saint-Ambroise, 11e (708-16-16), mar. 21 h. BARBEROUSSE (Jap. v.o.): les Tournelles, 20e (638-31-88), mardi, 21 h. LES CHASSEURS (Grec. v.o.): Théâtre de la cité internationale, lun. 21 h. LA CICATRICE INTERIEURE (Fr.): Action République, 11e (808-51-33) 19 h. LES COMPLEXES (Il. v.o.): Lincorne, 6e (844-97-34), 12 h. 24 h. LES DARNES (Ang. v.o.): Olympia, 14e (542-87-42) 18 h. (sf E. D.). EN RDUTE POUR LA GLOIRE (A. v.o.): Lucernaire, 6e, 12 h. 24 h. L'EMPIRE DES SEINS (Jap. v.o.): (\*\*) : Saint-André-des-Arts, 6e (329-46-16), 12 h. 24 h. FAMILY LIE (Ang. v.o.): la Pagode, 7e (705-12-15), 14 h. HARDY ET MAUDE (A. v.o.): Luxembourg, 6e 10 h. 12 h. 24 h. GROS PLAN (A. v.o.): Olympia, 14e, 18 h. (sf S. O.). ICI ET AILLEURS (Fr.): Action République, 11e, 16 h. INDIA SONG (Fr.): le Selma, 9e (328-05-09), 12 h. 20 h. (sf O.). NATALIE GRANGER (Fr.): Olympia, 14e, 18 h. (sf S. O.). PHANTOM DE THE PARADISE (A. v.o.): Luxembourg, 6e, 10 h. 12 h. 24 h. PIERROT LE FOU (Fr.): Saint-André-des-Arts, 6e (329-46-16), 14 h. Julliet-Bastille, 11e (357-80-81). Ombria, 14e (542-87-42). AFFRANCA, SALES ET MECHANTS (A. v.o.): La Ciel, 5e (337-90-80). L'ARNAQUEUR (A. v.o.): Luxembourg, 6e (833-07-77). ARSENIC ET VIEILLES OENTLES

FEDORA un film de BILLY WILDER WILLIAM HOLDEN - MARTHE KELLER FEDORA avec JOSE FERBER, FRANCES STERNBERG, MARINO ADORF, STEPHEN COLLINS, RANS UJAY, BOTTREDD JOHM et HENRY FONDA

Après "LA TOUR INFERNALE" la nouvelle super-production de IRWIN ALLEN "l'inévitable catastrophe" (THE SWARM)

MERCREDI MARIGNAN PATHÉ VO - ÉLYSÉES CINÉMA VO - NAPOLEON - RICHELIEU GAUMONT - RIO OPÉRA - HELDER - WEPLER PATHÉ - MAYFAIR VO - MONTPARNASSE PATHÉ - GAUMONT SUD - GAUMONT GAMBETTA - FAUVETTE - CAMBRONNE - SAINT-GERMAIN HUCHETTE VO - SAINT-MICHEL VO



GREASE c'est sympa UNE PRODUCTION ROBERT STIGWOOD/ALLAN CARR JOHN TRAVOLTA - OLIVIA NEWTON-JOHN - GREASE avec STOCKARD CHANNING EVE ARDEN FRANKIE AVALON JOAN BLONDELL, EDD BYRNES, SID CAESAR, ALICE GHOSTLEY, DODY GOODMAN, SHA-NA-NA

CHAMPIGNY Multi ciné Pathé - ENGHEN Français - THIAIS Belle Epine - LE BOURGET Aviatie - EVRY Gaumont - RUEIL Ariel - ASNIERES Tricycles - VELIZY - VERSAILLES Cyrano - SARGELLES Flanades



OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	48,00	52,02
IMMOBILIER	11,00	12,58
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADREES	La ligne en	T.C.
OFFRES D'EMPLOIS	27,00	30,89
DEMANDES D'EMPLOIS	6,00	6,88
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

## emplois internationaux emplois internationaux emplois internationaux

**SOCIETE DE SERVICE FILIALE D'UN IMPORTANT GROUPE BANCAIRE**  
recherche

### UN INGENIEUR INFORMATICIEN

Pour occuper un poste à l'étranger dans un établissement du Groupe.  
Le candidat devra :

- posséder une formation supérieure (Grande Ecole, Université, ...)
- avoir une expérience d'un ou deux ans de réalisation d'applications sur mini-systèmes transactionnels
- être intéressé par l'élargissement de ses connaissances dans le domaine des activités bancaires.
- PARLER COURAMMENT L'ANGLAIS.**

Il aura la responsabilité du développement de nouvelles applications, de leur maintenance et de leur exploitation.  
Il lui est offert une rémunération intéressante et des possibilités d'évolution de carrière dans le domaine informatique au sein du Groupe.

Adresser C.V. et présentations à no 77907  
CONTESSE Publicité 20, avenue de l'Opéra  
75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

## TOTAL

### COMPAGNIE FRANCAISE DES PETROLES

En raison du développement de ses activités sur d'importants chantiers (Moyen-Orient, Indonésie, Sahara...)  
**TOTAL EXPLORATION PRODUCTION**  
recherche

### JEUNES INGENIEURS GRANDES ECOLES

**MINES, CENTRALE, ARTS ET METIERS...**

Les carrières proposées nécessitent :

- la capacité à s'adapter à différents métiers
- un goût réel pour les activités de chantier
- la disponibilité pour l'expatriation
- la connaissance de la langue anglaise.

Veuillez envoyer votre C.V. et photo au Service Recrutement 5, rue Michel Ange 75781 PARIS Cedex 16 sous référence 78.035.

### ARABIE SAOUDITE

S.E.D.  
**SAUDI ELECTRICAL DEVELOPMENT CO**  
(Association MANGIN-EGLY FRANCE/ OITCO JEDAH)  
recherche son

### DIRECTEUR

- Ingenieur diplômé, 40 ans environ
- Anglais indispensable
- Expérience : Négociation contrats Suivi technique Gestion
- Résidence Jeddah

Ecrire à E.I. MANGIN-EGLY B.P. 60  
à VITRY LE FRANCOIS Cédex (51302)

## EXPANSIAL

Recherche pour

### ENTREPRISE ALGERIENNE DE GENIE CIVIL

Responsable du pilotage pour la construction d'une importante unité sidérurgique.

### INGENIEURS

- Travaux publics - Terrassement - Géologie civil
- Estimation et contrôle des coûts pour génie civil et bâtiment
- Gestion et entretien matériel travaux publics
- Planning chargé de l'élaboration, de la mise en place et du suivi d'un système PERT
- Génie civil
- Chargé du contrôle avant exécution des devis, cahiers des charges, plans et responsable des implantations et métrés
- Coordonnateur de travaux
- Pour Direction de travaux de génie civil

REF. 680 M  
REF. 681 M  
REF. 693 M  
REF. 682 M  
REF. 688 M  
REF. 685 M  
REF. 600 M

### CONDUCTEURS DE TRAVAUX INGENIEURS OU ASSIMILES

- Pour génie civil
- Pour électricité
- Pour Méca-Fluide

REF. 689 M  
REF. 691 M  
REF. 692 M

Pour l'ensemble de ces postes

Il est exigé :

- une solide formation de base
- une expérience professionnelle de plus de 5 ans

Il est offert :

- logement meublé ou indemnité de logement
- Sécurité sociale et retraite des cadres
- une rémunération selon compétences (nette d'impôts et en partie transférable).

Les candidatures sont à adresser, sous référence correspondante, à : EXPANSIAL - 6, rue Halévy - 75009 PARIS

Spécialistes de maintenance aéronautique nous voulons développer un département

### ENGINS BALISTIQUES

nous recherchons un

### INGENIEUR ELECTRONICIN DE HAUT NIVEAU

Il sera le spécialiste électronique d'une équipe pluridisciplinaire chargée d'étudier un engin tactique étranger et devra, par la suite, bâtir une équipe capable d'assurer la maintenance électronique des engins de ce type.

Ce poste qui nécessite une formation type SUPLECO, une expérience très solide dans des techniques de pointe, une grande mobilité géographique, peut être un sérieux tremplin pour un candidat performant.

Envoyer dossier complet de candidature sous référence M 204 à :

**Publival**  
70, rue du Point-du-Jour,  
92100 BOULOGNE, qui transmettra

### SORGEM

recherche

### 1) LE CONSEILLER - ORGANISATEUR

d'un établissement public commercial et financier en Afrique Centrale

Sa tâche consiste à assister le Directeur Général dans la création et la gestion de l'organisme ; il définira, mettra en place et contrôlera les mécanismes d'intervention et les procédures internes de gestion.

**CE POSTE NECESSITE :**

- une double formation universitaire en économie et en gestion ;
- plusieurs années d'expérience professionnelle ;
- une expérience africaine et un sens aigu des relations humaines.

REF. DEV 16

### 2) L'INGENIEUR EN ORGANISATION

d'un organisme de développement rural important en Afrique de l'Ouest Sahélienne

Sa tâche consiste à participer à la définition et la mise en place d'une réorganisation globale de l'organisme dans le cadre d'une équipe d'organisateur. Il sera le seul permanent dans le pays de cette équipe.

**CE POSTE DE SENIOR NECESSITE**

- une formation universitaire ;
- une expérience professionnelle importante en gestion, comptabilité et organisation ;
- une expérience africaine et un sens aigu des relations humaines.

REF. DEV 17

### UN ORGANISATEUR SENIOR ET UN ORGANISATEUR JUNIOR

pour son siège à Paris

Ces postes nécessitent de nombreux déplacements notamment en France et dans de nombreux pays africains (8 à 12 mois par an).

**ILS AURONT :**

- une formation supérieure universitaire ;
- une expérience professionnelle de préférence en bureau d'étude au sud ;
- un sens aigu des relations humaines.

**UNE EXPERIENCE AFRICAINE EST APPRECIÉE**

REF. DEV 18

Adresser curriculum vitae, photo et présentations à SORGEM, 152, boulevard Pereire, 75017 Paris.

### Directeur Administratif et Commercial

**LABORATOIRE DE COSMETOLOGIE** FILIALE ALLEMANDE

Le laboratoire de Cosmétologie en expansion régulière recherche pour sa filiale Allemande (20 personnes C.A. à réaliser de suite) un Directeur Administratif et Commercial.

chargé de la coordination des différentes activités de gestion de cette unité (administration générale, finance, stock, personnel), il devra également superviser l'activité des cinq représentants et collaborateurs, dépendra de la directrice de la filiale et travaillera en étroite relation avec la direction administrative et commerciale de Paris.

Ce poste conviendrait à un homme de 35 ans minimum, parfaitement bilingue Français/Allemand, et qui exercerait pendant au moins 3 ans des fonctions de gestion globale dans une petite unité de secteur productif de luxe.

Le lieu de travail est à Munich.

Envoyer C.V., photo récente et rémunération actuelle sous réf. 803143 M (mentionner sur l'enveloppe) à Christiane MONTELL.

Le secret absolu des candidatures est garanti par :

**BERNARD KRIEF CONSULTANTS**  
1, rue Danton 75263 Paris Cedex 05

Pour un complexe de liquéfaction de gaz en ALGERIE

UN PUISSANT GROUPE AMERICAIN recherche un

### CHIMISTE de LABORATOIRE

### INGENIEUR OU CADRE

ayant une très bonne formation chimique supérieure, une bonne connaissance de l'anglais et un minimum dix années d'expérience dans un laboratoire analytique dans le domaine de la pétrochimie ou de la raffinerie.

Très bonne maîtrise de l'analyse instrumentale, très bonne expérience dans la spectrophotométrie absorption atomique (A.A.) et dans la chromatographie du gaz.

Sous la supervision du chef de laboratoire, il est appelé à diriger une équipe de techniciens algériens et à en assurer la formation.

Age indifférent. Contrat de deux ans renouvelable.

Rémunération 2.000 à 3.000 F par mois versés en France + indemnités journalières en dinars. Logement gratuit. Scolarité primaire et secondaire. Deux voyages en France par an avec famille. Avantages importants.

Priorité aux candidats ayant déjà travaillé en Algérie.

Ecrire avec C.V. à D. DANCKES (références 2402), 63, avenue Kléber 75116 PARIS Discretion absolue

IMPORTANTE SOCIETE DE DIMENSION INTERNATIONALE recherche pour son Groupe

### MÉCANIQUE DES FLUIDES

### INGENIEUR HYDRAULICIEN

### OUTRE-MER

Il aura pour tâche de mettre en œuvre et d'assurer la maintenance d'installations hydrauliques et pneumatiques.

Ce poste conviendrait à un candidat ayant une première expérience de ce domaine et de bonnes connaissances techniques et matérielles nécessaires à l'exploitation de ces systèmes.

Ecrire avec C.V., photo et présentations à/réf. 1428 à SWEERTS, B.P. 298, 75424 PARIS CEDEX 08 q. 2.

## EXPANSIAL

Recherche pour Société Nationale Algérienne de Génie Climatique et Froid Industriel

### I - GENIE CLIMATIQUE

- Ingenieurs d'études et calcul d'installation de climatisation. REF. 1100 M
- Ingenieurs responsables de projets, chargés de coordination d'études et de travaux. REF. 1101 M
- Ingenieurs B.E. spécialisés pour l'établissement des projets d'exécution. REF. 1102 M
- Ingenieur spécialisé en automatisation. REF. 1103 M

### II - FROID INDUSTRIEL

- Ingenieur spécialisé du froid industriel REF. 1104 M

Il est exigé :

- une expérience professionnelle de 5 ans minimum.

Il est offert :

- un logement ou une indemnité de logement
- sécurité sociale et retraite cadres
- une rémunération selon compétence nette d'impôts et en partie transférable.

Les candidatures sont à adresser avec curriculum-vitae détaillé sous référence correspondante à : EXPANSIAL - 6, rue Halévy - 75009 PARIS

Société Française de Bâtiment recherche pour chantiers en cours

### à RIYAD - ARABIE SAOUDITE

### UN CHEF DE CAMP

pour gérer une base-vie d'environ 120 personnes.

Expérience d'un tel poste en Afrique ou au Moyen-Orient indispensable.

Connaissance de l'anglais courant requise.

Poste à pourvoir immédiatement.

Envoyer C.V. et présentations sous réf. T. 07.822 M REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Beaumarchais, PARIS-2<sup>e</sup>.

OFFRES D'EMPLOIS outre-mer, étranger, par répartition hebdomadaire. Ecr. Outre-mer Mutuelles, 47, rue Richer, Paris-9<sup>e</sup>.

En Australie, Canada, Afrique, Moyen-Orient, Amérique, Asie, Europe, des emplois vous attendent. Demandez le mensuel spécial, MONDEMPLOIS (serv. M 72), 14, rue Clémence, Paris-9<sup>e</sup>.

**POUR EUROPE**

### INGENIEURS

POSITION II ET III

Connaissances indispensables : Très haut salaires.

A.C.B.L., 61, r. Mauboussin PARIS (9<sup>e</sup>) - tél. Garde-Meuble

R. séjour rue ville AFRIQUE NOIRE. Société recherche

**COMITE DES TRAVAUX**

Exp. bâtiment. Rom. envoies HOTEL MERISIER vend. 15 sept. 15 h. 30-18 h. 30 (à adresser, réception).

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	46,00	52,52
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	36,61
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

	Le m/m col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,89
OFFRES D'EMPLOI	6,00	6,86
DEMANDES D'EMPLOI	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE



emplois internationaux

**MOTOROLA INC.**  
Semiconductor Group  
AUSTIN, TEXAS (U.S.A.)

MOTOROLA is one of the leading companies in Microcomputer, Memory and CMOS products with the energy and technological background to keep a firm grip on the future.

At AUSTIN, in the middle of the highland lake area of the Texas hill country, we have built up our newest manufacturing facility. This is the home of our MOS LSI operations where the next generation of complex components will be born.

We are seeking for **experienced ENGINEERS** to fill the following positions:

**CMOS:**  
Design and development of CMOS Linear, Memories, digital logic and EPROMs.

**Memories:**  
Design and development from definition through production of RAMs, ROMs, EPROMs, etc.

**Microcomputers:**  
Circuit and logic design of NMOS SI-Gate microcomputers, including computer simulation, circuit computer simulation, device modeling, C.A.O. etc.

Candidates should have the equivalent of a BS degree, with a minimum of 2 years of applicable experience.

We offer excellent benefits, as well as an attractive relocation assistance package.

If you are interested in this opportunity in the USA, please write giving Curriculum Vitae to **M. Arturo KRUGER**  
MOTOROLA SEMICONDUCTOR PRODUCTS S.A.  
18, Chemin de la Voie-Creuse  
1211 GENEVA 11.

**METALLURGIE**

Nous sommes une société établie en Amérique du Sud avec participation française et nous avons construit et mis en route une usine à feu continu.

Nous souhaitons confier la responsabilité du service entretien à un ingénieur A, et M, ou équivalent.

Cet **ingénieur entretien** aura acquis une première expérience industrielle dans la fonction et de préférence dans l'industrie lourde. La connaissance de la langue espagnole serait souhaitable.

Avantages habituels de l'expatriation avec logement, voiture et scolarisation éventuelle des enfants.

Si ces perspectives vous intéressent, écrivez sous référence 10.67-M aux Conseils du Département Recrutement d'EUREQUIP à qui nous avons confié le soin d'examiner les candidatures.

**EUREQUIP**  
DÉPARTEMENT RECRUTEMENT  
B.P. 30 - 92420 Vanvreson

Société Agro Industrielle CAMEROUN  
recherche

**CADRE ADMINISTRATIF**  
avec très bonne connaissance comptabilité, formation BSECO Ecoles Supérieures de Commerce, D.E.C.S.

Env. C.V. et photo, réf. N° T 07843 M  
Régis-Préval, 85 bis, rue Réaumur, PARIS-2<sup>e</sup>.

**SEDIS (GROUPE PEUGEOT)**  
1190 pers., C.A. 130 M F  
1 en France, 12 en Europe  
en CHAINES MECANIQUE  
TOUS TYPES, recherche

**CHEF DE PRODUCTION AU PORTUGAL**

Après stage actif d'un an à l'usine de SAINT-SIMEON (Dr. GRENOBLE), sans nommer à COIMBRA (10<sup>e</sup> ville du Portugal, 200 km de Lisbonne) Responsable FABRICATION et GESTION DE PRODUCTION de cette usine - Filiale de 20 personnes.

Après séjour de 45 ans. Possibilité de poursuivre carrière en FRANCE.

- INGÉNIEUR diplômé (mécanique) : A.M., E.C.L., I.D.N., ENSI ou équivalent.

- 5 à 10 ans EXPÉRIENCE comme RESPONSABLE DE PRODUCTION dans une usine autonome (MECANIQUE) - Parler portugais ou espagnol à l'asservir.

Lettre manuscrite, C.V., rémunération et photo 55 réf. : 916 à

**sélection conseil**  
6, place Maréchal Juin  
75017 Paris

**ECCO T.T. DIVISION INTERNATIONALE**  
recherche **MOYEN-ORIENT**  
LABORANTIN  
MECANIQUE DES SOLS  
Essais de conception!

Urgent recherches pour PAYS SAHÉLIENS

● UN INGÉNIEUR GENIE RURAL ou HYDRAULICIEN grande expérience, pour étude aménagement hydro-agricole.

● INGÉNIEUR AGRONOME exp. 5 ans min. p. mise en exploitation de périmètres irrigués - Adresser C.V. à ASSO CATHOLIQUE INTERNATIONALE de développement rural, 70, rue de Commerce, 1040 BRUXELLES

**SOCIÉTÉ D'ÉTUDES ÉCONOMIQUES**  
recherche

leur mission longue durée auprès organisme de promotion des exportations d'un pays d'Afrique ou Nord

**R.E.C. ou similaire**  
5 ans expérience minimum

Adresser C.V., photo et présent. sous réf. Q.L.18 (ment. envcl.)

EMPLOIS ET CARRIÈRES  
30, rue Verneil, 75026 PARIS



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

**PHILIPS Data Systems**

**Data Systems**

Vous avez : - soit un diplôme ESC, une licence SCIENCES ECONOMIQUES ou une formation supérieure comparable, - soit une formation supérieure SCIENTIFIQUE que vous envisagez de compléter par une expérience au contact des réalités commerciales et des responsabilités de gestion.

**PHILIPS Data Systems**  
poursuivant le développement de son réseau de vente vous propose de participer, dans le cadre d'une carrière d'

**ingénieur commercial**

à la diffusion de sa gamme de produits

- Ordinateurs de gestion
- Mini-ordinateurs
- Systèmes de saisie de données
- Matériels de traitement de texte
- Systèmes de terminaux

Dans cette fonction vous devrez :

- analyser les besoins et les préoccupations de vos interlocuteurs et mettre en évidence l'intérêt d'une utilisation de l'informatique
- guider les utilisateurs vers les solutions les plus efficaces
- conseiller les responsables lors des décisions qui jalonnent la mise en place de tout processus informatique
- coordonner les interventions de spécialistes au cours de ces différentes étapes.

Un programme complet de formation commerciale vous permettra d'acquérir les bases nécessaires à l'exercice de ces responsabilités, au moyen de cours et de stages pratiques sur :

- le marché de l'informatique
- les produits PHILIPS Data Systems
- les applications.

Durant cette période, votre rémunération tiendra compte de votre niveau de formation et de votre expérience éventuelle.

Les postes répartis entre les grands centres de Province et la région parisienne, seront pourvus dès la fin de la formation commerciale.

Adresser votre candidature à :  
Direction du Personnel, PHILIPS DATA SYSTEMS,  
5, Square Max Hymans, 75015 PARIS.

**marketing-développement**

**AGRO-ALIMENTAIRE**

La fonction est à créer, dans une Moyenne Entreprise, au niveau de l'activité commerciale de Direction, junior du Président. La poste est directement opérationnel.

Il implique un réajustement et une organisation de la politique commerciale dans l'optique Marketing.

Le bon candidat est capable de concevoir et de piloter dans la préparation des projets la capacité de réalisation au niveau de l'équipe commerciale et du terrain.

Base : petite ville Sud Ouest.  
Mobilité nécessaire pour des déplacements en France et éventuellement à l'étranger.

Merci d'adresser au Cabinet R.C.C. votre manuscrite C.V. détaillée, rémunération actuelle, photo, en précisant la réf. 824-M.  
Toute discrétion à l'égard des candidatures est assurée.

**Recherche / Conseil / Cadres**  
6, AVENUE DU COQ - 75009 PARIS

**INGÉNIEUR très confirmé**  
(Niveau A.M.)

Une Société industrielle recherche, pour son usine (250 personnes), spécialisée dans le Nord-Ouest, région agricole, un ingénieur très confirmé capable d'assurer, après période d'adaptation, la direction de l'usine. Personnalité dynamique, il devra apporter une très bonne compétence technique dans les domaines de l'emballage, usinage, amallage, forage et montage.  
Logement assuré.

Envoyer lettre manuscrite avec C.V. + photo (retournée) et rémunération souhaitée à :  
n° 78.054 CONTESSÉ, 24, av. de l'Opéra, PARIS 1<sup>er</sup>, qui transmettra.

**CHEF DE PROJET études électroniques**

**ESE-TELECOM-INPG**  
5 ans d'expérience - POITIERS

Nous sommes une Société multinationale française, leader mondial spécialisé dans l'étude, la fabrication et la vente de produits industriels de biens d'équipement.

Nous recherchons un Ingénieur ESE, TELECOM, INPG, ayant une expérience sérieuse dans l'étude et l'industrialisation de matériel électronique de grande série, utilisant les circuits logiques et analogiques, connaissant l'ANGLAIS, pour lui confier :

- De grandes responsabilités dans la conception de produits électroniques nouveaux de haute performance.
- Une tâche qui lui devra mener à son terme.
- Une équipe à diriger.
- Un budget à gérer.

La rémunération sera fonction de l'expérience acquise.

• Pour un candidat de qualité, il y a de larges possibilités d'évolution à l'intérieur du Groupe dont fait partie notre Société.

Les personnes intéressées doivent envoyer un C.V. et indiquer leurs prétentions sous référence 7208 à :

**organisation et publicité**  
2, RUE MARENGO 75001 PARIS / QUI TRANSMETTRA

**PS Conseil**

Filiale d'un puissant groupe national, une importante société spécialisée dans les sous-ensembles électroniques, recherche pour ses usines implantées en Bourgogne, quatre

**INGÉNIEURS MÉCANICIENS OU ÉLECTRO-MÉCANICIENS**

**1 - Un Ingénieur Etudes et Développement**  
(AM + option électronique...) possédant une première expérience industrielle, qui sera chargé de la conception, de la mise au point et du développement de sous-ensembles destinés à la télévision, à l'électro-ménager et à l'automobile.

**2 - Ingénieur Etudes et Développement "Petits Transformateurs"**  
(AM ou équivalent débutant) qui dirigera ses produits à partir du cahier des charges techniques commerciales et les développera jusqu'au stade de la pré-série.

**3 - Un Ingénieur "Optique Electronique"**  
(SUPELEC, SUPAERO, ISEP...) il sera demandé à ce jeune diplômé de posséder un goût prononcé pour la recherche théorique et le calcul scientifique, et de posséder jusqu'à l'industrialisation, des produits qu'il aura conçus et réalisés. Solides connaissances mécaniques notions d'informatique et bonne connaissance de l'anglais sont indispensables pour réussir dans ce poste.

**4 - Ingénieur Technico-Commercial "Allemagne"**  
Dépendant de la Direction Commerciale basée à Paris, ce jeune diplômé (ENSA, INSA...), bilingue allemand-français, assurera la liaison entre les laboratoires situés en Bourgogne et la clientèle, allemande pour l'essentiel. La connaissance d'autres langues sera un atout pour l'évolution de carrière. Les réponses seront traitées confidentiellement par M. UHLER.

Adresser C.V. sous réf. A/338M en précisant le numéro du poste choisi à

**PS CONSEIL**  
9, rue Jacques Moyron - 69006 LYON  
TEL. (78) 52-90-63

**Strasbourg**

**Chef des fabrications**

BACO, en progression dans sa branche, l'appareillage électrique, renforce et réorganise ses structures et cherche le responsable de ses ateliers de fabrication : usinage, moulage, montage, comprenant plus de 500 personnes.

Ce poste hiérarchique important convient à un ingénieur électromécanicien expérimenté (5 à 10 ans) dans la direction d'ateliers, intéressé par l'évolution des méthodes de production d'articles standardisés et par l'amélioration des conditions de travail.

**Séle CEGOS**  
Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, sous réf. 22510/M à M. J. FOURNIAT - Séle-CEGOS, 33 quai Gallieni, 92152 SURESNES.

**UN DIRECTEUR D'AGENCE SERVICES INFORMATIQUES**

Nancy - Strasbourg

C'est la fonction que notre société spécialisée dans le conseil et le service en informatique, jouissant d'une grande renommée, souhaite confier à un diplômé de l'enseignement supérieur commercial ou scientifique. Agé d'au moins 30 ans, il justifiera d'une expérience acquise, de préférence, soit chez un constructeur d'ordinateurs ou tant que commercial, soit au sein d'une S.S.C.I. Bénéficiant d'une grande autonomie d'action, le directeur d'agence gère un budget de plusieurs millions de francs, organise sa production commerciale (dans ce poste, 9 départements), négocie la vente de contrats d'assistance, assure le suivi des chantiers en cours. Réellement patron de son agence, il est responsable de la gestion de ses collaborateurs (ingénieurs, analystes, programmeurs) qu'il recrute, forme et dont il assure la promotion. C'est donc à la fois un commercial, un gestionnaire et un assistant. Sa rémunération dont une partie est sous forme de commissions, atteste un niveau élevé en rapport, bien entendu, avec l'étendue de ses responsabilités. Compte tenu de la dimension de ce poste, vous comprendrez que nous sommes obligés de donner un caractère confidentiel à cette annonce et dans un esprit de discrétion vous pouvez en écrivant à réf. 2109 à INTER-F.A. - BP 508, 75006 Paris cédex 02 qui transmettra, mentionner le nom des sociétés auxquelles vous ne souhaitez pas que votre dossier soit transmis.

**responsable service informatique**

recherché par importante Société Agro-Alimentaire, région ANGERS (1000 personnes).

Responsable de l'entretien et des applications du système actuel (IBM 3/8) et d'un matériel IBM 34 dont il assurera à court terme la mise en place, il sera également chargé de la coordination entre les différents départements de l'entreprise et de travaux d'organisation interne.

Ce poste conviendrait à un candidat possédant en plus d'une expérience d'Analyste-Programmeur, une réelle aptitude à concevoir et à diriger un service.

Adresser votre dossier de candidature sous référence 80/M à

**ouest recrutement**  
B.P. 2281 - 49022 Angers Cedex.  
Les dossiers ne seront transmis à l'entreprise qu'avec l'accord des candidats.

**MEILLEUR DE SON DÉPARTEMENT COMMERCIAL 100.000 F**

**S.A. Burroughs**  
INGÉNIEUR CHEF DE PROJET

**LANNION**  
EN INGÉNIEUR DE FABRICATION

صحة من الامم

OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	46,00	62,82
IMMOBILIER	11,00	12,58
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITALUX	65,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADREES	Le m/m col.	T.C.
OFFRES D'EMPLOI	27,00	30,89
DEMANDES D'EMPLOI	6,00	6,88
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

**THOMSON-CSF**  
 Division Télécommunications  
 DÉPARTEMENT RADIO-TÉLÉPHONE

**INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN**  
 Technico-Commercial  
 Responsable de l'agence régionale de LYON

Ce poste conviendrait à un cadre diplômé d'une école d'ingénieurs de 30 ans minimum, ayant plusieurs années d'expérience commerciale.

**GESTIONNAIRE EFFICACE**  
 Homme de contacts et de décisions. Il animera une équipe de commerciaux - techniciens administratifs d'environ 20 personnes et devra pouvoir assurer l'ASSISTANCE TECHNIQUE au niveau de la vente, de l'installation et de la maintenance de notre matériel.

Les candidats intéressés par cette offre devront :

- se présenter le jeudi 14 septembre en prenant R.V. au 15-78, 90-94, chemin des Fivelles, 69150 DOUBINS-CHASPIEU, de 8 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h.
- ou présenter leur candidature en écrivant avec C.V., photo et prêt, à J.-P. GALLAIS, 16, rue du Pommier-Diane, 92211 GENNEVILLE, les candidatures seront traitées avec discrétion.

**BEAUVAIS**  
**JEUNE INGÉNIEUR**  
 FORMATION TYPE A.M. - I.G.A.M.

- voulant se préparer à exercer des responsabilités étendues ;  
 - sachant que dans les années à venir l'animation des hommes sera la tâche la plus intéressante, mais aussi la plus difficile (il faut de la personnalité).

Vous êtes favorable à la voie de la Production A CONDITION DE NE PAS ÊTRE COUPÉ DES RESPONSABILITÉS DE « MANAGEMENT » : budgets, études d'investissement, diminution des coûts, amélioration de la qualité en liaison avec les clients, etc.

Vous pouvez trouver un poste complet et vivant en secondant le Directeur d'une verrerie réputée pour la qualité et la diversification de ses produits (leader du marché pour les bouteilles de luxe - 25 millions d'unités par an).

INTERET : entreprise à taille humaine (300 personnes). Nécessité de traiter tous les problèmes sans cloisonnement stérilisant.

Si vous avez 2 à 3 ans d'expérience de fabrication, de préférence dans une usine à feu continu (verrerie, sidérurgie, fonderie, céramique, etc.), vous pouvez en savoir davantage AVANT D'ÊTRE D'UNE CANDIDATURE en demandant une documentation sous référence 1342 M à P. Dorel Delta Conseil, 27, rue Dombasle, 75013 PARIS.

**UFB**  
**LOCABAIL**

Postes à pourvoir : METZ, MARSEILLE, CAEN.

**jeunes commerciaux**

Notre rôle : Financer l'équipement des PME et leur permettre ainsi de se développer.

Votre activité : Consulter et VENDRE aux chefs d'entreprises, commerçants et artisans, la meilleure formule de financement (crédit et leasing).

Votre formation : Débutant ou forte expérience, un niveau Bac + 2 années d'études commerciales, comptables ou juridiques nous permettra, après une période de formation, de vous confier le développement et le suivi de notre clientèle sur un secteur géographique donné.

Envoyer C.V. + photo en précisant le lieu de travail souhaité sous référence 529 à Michèle CHIRON - Compagnie Bancaire - Service Orientation-Recrutement - 25, avenue Kléber 75116 PARIS.

**compagnie bancaire**

**Importante Société de Services (Transports), leader sur son marché, C.A. 200MF.**  
 Province : 100 kms nord-est de Paris, recherche le

**MOTEUR DE SON DÉPARTEMENT COMMERCIAL 100.000 F +**

La mission :

- Il forme, anime et conseille sur le terrain, une équipe de 5 attachés commerciaux et assure personnellement les contacts et négociations à haut niveau ;
- ou niveau de l'Etat-Major, il participe à l'élaboration de la politique commerciale et assume la responsabilité de la réalisation et du contrôle des objectifs.

Ce poste opérationnel sera confié à un jeune cadre de formation supérieure (ESCC, ESSEC, ESCAEC...), possédant une expérience confirmée d'encadrement et d'animation d'un service commercial acquise dans la vente de services aux entreprises.

Écrire avec C.V. détaillé à Solange MONTEL, sous réf. 75214 M.

**plein emploi**  
 10, rue du Mail, 75002 Paris.

**S. F. E. N. A.**  
 recherche

**POUR SERVICE DE RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT**

**A CHATELLERAULT**

- INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN**  
 Grande Ecole (ESE - ENSERG ou équivalent)  
 Pour conception et mise au point équipements aéronautiques, ayant bonne connaissance en assemblage et microprocesseurs (réf. 1.044). Expérience souhaitée.
- INGÉNIEUR MÉCANICIEN**  
 Grande Ecole (CENTRALE - ARTS et METIERS ou équivalent).  
 Pour conception et mise au point dans le domaine des gyroscopes et petits électromécanismes. Bonnes connaissances en mécanique théorique et appliquée ainsi qu'en assemblage. Formation électronique complémentaire appréciée (réf. 1.045). Expérience souhaitée.

Envoyer C.V. et photo à S. F. E. N. A. - S.F.P. 89 78140 VÉLIZY VILLACOUBLAY.

**SCHNEIDER LADEN**  
 VOUS ÊTES : ■■■■■■

**jeune diplômé de l'enseignement supérieur commercial ou économique**

**VOUS SAVEZ :**  
 qu'une première expérience de la vente et de l'assistance clientèle sera un tremplin pour le développement de votre carrière commerciale.

**NOUS PENSONS :**  
 que l'expansion continue du marché de l'électronique, la notoriété et la qualité de nos produits vous permettraient de valoriser rapidement vos diplômes et vos connaissances.

**NOUS VOULONS :**  
 vous confier dans un 1er temps la responsabilité d'animer et de développer notre réseau clientèle sur un secteur géographique déterminé.

**NOUS VOUS PROPOSONS :**  
 - de vous joindre à notre équipe de LILLE.  
 - Salaire annuel de départ 52/59.000 F.

Adresser votre C.V. détaillé à notre Département du Personnel, 12, rue Louis Bertrand 94200 IVRY SEINE.

Nous n'avons pas connu la récession et notre refus a été de maîtriser une expansion rapide.

Notre société (1000 personnes) est reconnue mondialement dans le domaine des TRANSPORTS grâce à ses HAUTES TECHNIQUES et à la QUALITÉ de son MATÉRIEL ÉLECTRONIQUE.

Pour pouvoir jouer un rôle majeur face à la croissance de la demande mondiale de TRANSPORT EN COMMUN, nous cherchons à renforcer notre DÉPARTEMENT D'ÉTUDES par des

**INGÉNIEURS CONFIRMÉS**

dans l'un des domaines suivants :

- MICROPROCESSEURS
- ELECTRONIQUE et AUTOMATISME
- ELECTRONIQUE de PUISSANCE
- TRANSISTORS de PUISSANCE en COMMUTATION

et par des

**INGÉNIEURS DÉBUTANTS**

désirant se spécialiser dans l'un des domaines suivants :

- MICROPROCESSEURS
- ELECTRONIQUE de PUISSANCE
- ELECTRONIQUE et AUTOMATISME

Lieu de travail : LYON.

Adresser lettre manuscrite, C.V. détaillé, photo et références au n° 18151 Centrale d'Annonces, 121, rue Raymond, 75002 PARIS, qui transmettra.

**la ruche méridionale**  
 dans le cadre de son expansion RECHERCHE

**un responsable gestion des ressources humaines**

Ce poste dépend du DIRECTEUR DES RELATIONS HUMAINES et aura pour mission :

- de recenser les besoins en formation de l'Entreprise,
- de concevoir les stages, le budget et le plan de formation,
- d'organiser le recrutement et tenir à jour un répertoire des postes et du potentiel humain de l'Entreprise.

Expérience terrain souhaitée (direction Supermarchés, Hypermarchés). Adresser C.V., photo et références à la Direction des Relations Humaines LA RUCHE MÉRIDIONALE 2, rue Jean-Baptiste Pérès 47001 AGEN.

**PS Conseil**

Une entreprise moyenne fabriquant des matériels à technologie avancée et particulièrement bien placée dans son secteur d'activité grâce à sa position sur le marché du nucléaire, renforce son département Assurance Qualité, elle crée un poste de :

**TECHNICIEN CONTROLE QUALITÉ**

Appareils sous-pression 55.000 F

Adjoint à l'ingénieur responsable du service, il aura à veiller à l'application des normes d'un manuel d'Assurance Qualité propre au nucléaire, ce qui entretient : gestion des dossiers techniques, analyse, sélection, et contrôle au niveau des fournisseurs et des sous-traitants, et coordination du contrôle et des essais non destructifs. Nous recherchons un ou une candidate titulaire d'un BTS de mécanique, dessin, contrôle qualité par exemple, ayant acquis une expérience des appareils sous-pression soit au bureau d'études, méthodes ou contrôle, de préférence à l'intérieur d'une société travaillant pour le nucléaire. Il est impératif de posséder une bonne connaissance de la langue anglaise, courante et technique. Une rémunération annuelle de départ de 55.000 francs environ est prévue, c'est un ordre de grandeur qui pourra être négocié. Le poste, qui est à pourvoir en banlieue de Lille, suppose des déplacements fréquents mais courts, en Europe. Les candidatures seront traitées confidentiellement par Dany MDNIER.

Adresser C.V. sous référence A/443M à : PS CONSEIL 19, Résidence Flandre - 59170 CROIX TEL. : (20) 72-52-25

**ORGANISME SEMI-PUBLIC REGION DU LIMOUSIN**  
 recherche un

**assistant en gestion industrielle**

Missions :

- Détecter et analyser les besoins actuels des P.M.I., en vue d'aider soit au développement, soit au redressement des entreprises de la circonscription
- Aider à la création d'entreprise plus spécialement dans le milieu rural
- Coopérer avec tous les organismes de développement régional en vue d'actions collectives (sous-traitance - Exportation).

Profil :

- 28 ans minimum
- Formation supérieure de préférence commerciale et de gestion
- Expérience réelle de l'entreprise d'au moins 3 ans
- Goût des contacts et facultés d'adaptation.

Rémunération :

- 65 à 78.000 Francs selon l'expérience
- Formation complémentaire prévue.

Adresser C.V., photo et références sous références 659 au

**CEPAGI** 87 - 89 Avenue Kléber 75784 Paris Cedex 16

**S.A. Burroughs**  
 Le centre d'études et de production de VILLERS-ÉCALLES (15km de ROUEN) qui emploie 450 personnes dont 50 ingénieurs et cadres, recherche pour sa Division «MANUFACTURING»

**1 INGÉNIEUR CHEF DE PROJET**

De formation électronique, il sera placé en position II ou III A (suivant expérience) et dépendra directement du Directeur Manufacturing.

Il sera chargé du pilotage de tous les nouveaux produits (et responsable des résultats obtenus). Une expérience au contrôle qualité ou des méthodes est nécessaire pour ce poste, ainsi que la pratique courante de la langue anglaise. Ce poste offre une réelle possibilité d'évolution pour un candidat de valeur.

Envoyer C.V. avec photo et références à l'attention du Chargé de Recrutement BP 9 76350 BARENTIN.

Nous sommes des LABORATOIRES PHARMACEUTIQUES IMPORTANTS en pleine expansion et nous recherchons

**UN RESPONSABLE PLANNING FABRICATION**  
 POUR NOTRE DIVISION PHARMACIE

Le titulaire du poste sera chargé entre autres :

- de l'établissement et du suivi du planning fabrication ;
- du calcul des charges des ateliers et détermination des moyens en personnel et matériel ;
- de la gestion des stocks et matières premières, etc.

Le candidat devra être titulaire d'un D.U.T. de GESTION et avoir 2 à 3 années d'expérience.

Lieu de travail : PITHIVIERS

Avantages sociaux - 13<sup>e</sup> mois - 5<sup>e</sup> semaine - Congés d'ancienneté - Prime de vacances - Participation...

Entre de toute agence au Service du Personnel, LABORATOIRES BIKER avenue du 11-Novembre - 45000 PITHIVIERS.

**TOULOUSE**  
 Important Centre Informatique crée un poste de

**INGÉNIEUR ELECTRONICIEN**

- modification, adaptation, mise au point du matériel et des automatismes existants,
- création de prototypes pour applications nouvelles.

- Expérience pratique des micro-processeurs et circuits intégrés avec si possible connaissance des transmissions de données.

- Environ 35 ans - Formation SUP ELEC, ENSEIHM, INSA, etc...

Pour inf. comp. adresser C.V. sous référence 8160 R à

**ORES** 54 Bis, rue d'Alsace 31000 TOULOUSE  
 Groupe BOISSARD

Société de transformation, recherche pour l'une de ses usines, 500 personnes, proche banlieue ROUEN

**COMPTABLE confirmé**  
 GÉNÉRAL ET ANALYTIQUE

- Nécessaire : Bonne formation générale avec B.T.S. ou I.U.T. Gestion ou D.E.C.E.
- Dis ans d'expérience.

Env. C.V. détaillé, prêt, date de disponibilité, au n° JD/339 à Havas, B.P. 907, 78002 Rouen cedex.

**SOCIÉTÉ LIGNES TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES**  
 75702 CONFLANS-SAINTE-HONORINE recherche pour la Division Câblerie de son Etablissement de

**LANNION (22)**

**UN INGÉNIEUR DE FABRICATION**  
 ELECTROMECHANICIEN  
 Quelques années d'expérience souhaitées.  
 Restaurant d'entreprise - Avantages sociaux

Adresser curriculum vitae au Service du Personnel, B.P. 9 - 75702 CONFLANS-SAINTE-HONORINE

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	48,00	52,52
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	36,61
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	87,24

# ANNONCES CLASSEES

	Le m/m col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,88
OFFRES D'EMPLOIS	11,00	12,58
DEMANDES D'EMPLOIS	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE



## emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

### JEUNE CADRE RELATIONS HUMAINES

Une filiale (4800 personnes) d'un des premiers groupes industriels français souhaite développer son équipe Relations Humaines en y intégrant un nouveau collaborateur.

Celui-ci sera pendant un an l'adjoint du Responsable Relations Humaines d'une usine de 1100 personnes située à 80 kms au Nord de Paris. Il sera plus spécialement chargé de la formation. Ensuite, il passera deux ans à la Direction Relations Humaines au siège parisien. Après, il lui sera proposé un poste de responsable R.H. dans une unité industrielle de la société.

Nous souhaitons rencontrer un jeune diplômé de l'enseignement supérieur ayant acquis 2 ans d'expérience dans la fonction en milieu industriel. Il désire maintenir un poste de responsable dans lequel la fonction personnelle est particulièrement développée et qui lui offrira de nombreuses possibilités de carrière.

Pour recevoir informations complémentaires, écrire sous référence M 4212 J, à :

**egor**  
10, rue de Valenciennes  
75003 Paris

Importante Entreprise Métallurgique de Strasbourg (2.500 personnes)

recherche son futur

### RESPONSABLE DES CONDITIONS DE TRAVAIL

Il assurera, à titre opérationnel, les fonctions d'animateur de sécurité et sera chargé des relations avec le C.S.L.S.

Il dépassera toutefois rapidement ce cadre d'action pour prendre en charge l'amélioration des conditions de travail au sens le plus large du terme. Il devra, à ce titre, développer de nouvelles formes d'organisation du travail : suppression du travail au rendement, enrichissement des tâches, groupes autonomes, etc.

Rattaché au Responsable du Personnel et des Relations Humaines, il disposera d'une large autonomie dans sa fonction.

Ce poste couronnerait à un jeune ingénieur ayant une première expérience professionnelle et possédant une bonne culture en psychosociologie.

Envoyer C.V. + photo et prétentions au n° 900, HAVAS STRASBOURG.

Le Directeur de la région Sud-Est d'une importante Société Industrielle recherche pour **MARSEILLE**

### HEC, ESSEC, Sup de Co Paris

débutant ou ayant une première expérience professionnelle.

En liaison directe avec le Directeur, il sera chargé d'effectuer dans un premier temps, des études financières, commerciales, d'organisation, de gestion...

La connaissance d'une langue étrangère et la mobilité géographique sont indispensables, ce poste devant évoluer vers une activité opérationnelle en France ou à l'étranger.

Toutes informations sur cette offre seront données confidentiellement au téléphone de lundi au vendredi aux bureaux de l'INFORMATION CARRIÈRE SVP 11-11 qui fera connaître aux candidats concernés.

**Information Carrière**  
RM 453.

On peut aussi adresser ses dossiers à :

SVP RESSOURCES HUMAINES 65 avenue de Wagram 75017 Paris.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ recherche

### UN CADRE COMMERCIAL

pour région EST DE LA FRANCE

- minimum 30 ans,
- études secondaires et commerciales,
- anglais courant exigé, allemand apprécié,
- expérience 10 ans dans le milieu maritime particulièrement dans la consignation de lignes régulières de navigation et dans la prospection commerciale frète,
- nombreux déplacements à l'étranger,
- voiture de service,
- rémunération annuelle de 78.000 à 110.000 F suivant valeur du candidat.

Envoyer C.V., photo sous n° 43986 B à :

**bleu**  
17, rue du Docteur Léprieux  
54000 VINCENNES qui transmettra

### INFORMATIQUE SI2

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE SERVICE ET DE GESTION offre dans le cadre du développement de ses filiales en Bretagne et dans le Nord des postes d'

### INGÉNIEURS COMMERCIAUX

chargés de suivre, conseiller, prospecter une clientèle sérieuse de P.M.E. dynamiques pour leur apporter une gamme de services très complète correspondant à leurs besoins réels en INFORMATIQUE ET ORGANISATION à court, moyen et long terme.

Si vous avez une expertise réussie de vente de petits systèmes, d'équipements informatiques ou de services bureau à des entreprises de la région.

Si vous avez une bonne connaissance de l'informatique de gestion. Et si vous voulez pouvoir vous appuyer sur tous les matériels, toutes les techniques pour apporter la meilleure solution à votre client.

Vous pouvez en savoir davantage, AVANT MEME D'ÊTRE CANDIDAT, en demandant une documentation sous référence 1233 M en joignant la région désirée à F. Dorot Delta Conseil, 27, rue Dombasle, 75015 PARIS.

### Ingénieur commercial export

110 000 F BILINGUE ESPAGNOL

Les caractéristiques de nos métiers à l'étranger nous offrent de nombreuses opportunités commerciales permettant à notre société, filiale d'un très important groupe suisse, d'occuper sur le marché mondial une des premières places. Avant le sens de la responsabilité, il nous est indispensable une formation technique qui pourra éventuellement être assurée par nos soins.

Il ne sera confier en priorité le développement de notre implantation en Espagne, au Portugal et dans certains pays du continent américain.

Il devra savoir développer nos ventes, élaborer les projets techniques et commerciaux sur ces marchés qui connaissent actuellement une forte progression.

Préférence sera donnée à un candidat bilingue (français-espagnol) et possédant une expérience professionnelle de 2 à 5 ans dans un poste similaire.

Documentation sur poste aux candidats préselectionnés.

APPRÉCIATION REMISE APRÈS PREMIER ENTRETIEN

FRANCE MARKETING, C.V. détaillé, Salaires actuels et photo (sans vis), sous réf. 891, 21, place Tolozan, 69001 LYON

DELEGATIONS : PARIS - LYON - NANTES - TOULOUSE

### ELECTRICITE INDUSTRIELLE MANGIN-EGLY

recherche pour VITRY-LE-FRANÇOIS

### INGÉNIEURS ÉLECTRICIENS

EXPÉRIMENTÉS

— M.T. ;  
— B.T. ;  
— AUTOMATISME.

Ecr. B.P. 60 à VITRY-LE-FRANÇOIS Cedex (51302)

### LA CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE CHARLEVILLE - MEZIERES

développe son service promotion des P.M.I. de sa circonscription et recherche un

### ASSISTANT A L'INDUSTRIE

Il aura pour mission :

- d'animer des actions collectives destinées à favoriser l'innovation,
- d'aider l'implantation sur de nouveaux marchés à l'étranger,
- d'assister les créateurs d'entreprises,
- de rechercher des solutions avec les chefs d'entreprise pour l'amélioration de leur gestion.

Profil recherché :

- 30 ans minimum,
- formation supérieure technique ou commerciale,
- expérience de 3 ans minimum dans l'industrie, acquise dans des fonctions de gestion ou technico-commerciales,
- une langue étrangère parlée couramment.

Rémunération : 80.000 à 100.000 Francs annuels.

Adressez lettre manuscrite, C.V. photo et prétentions sous référence 6538 au :

**CEFAI**  
87 - 89 Avenue Kléber  
57584 Paris Cedex 16

### SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE

du moyenne importance spécialisée dans le travail du Métal à Froid recherche

### son DIRECTEUR

Il sera rattaché hiérarchiquement au Président et devra assurer la préparation de la stratégie de la Société, ainsi que sa mise en œuvre et son suivi.

Il sera responsable de la gestion vis-à-vis du Président et aura autorité sur tous les services de la société.

Ce poste conviendrait à un Ingénieur de formation A.M.

Age minimum 35 ans.

Ayant eu possible expérience professionnelle dans la branche.

Lieu de travail : situé à 200 km de PARIS Région SUD-OUEST.

Envoyer C.V. et prétentions n° 7542 CONTEXTE Publicité, 20, av. Opéra, Paris (1<sup>er</sup>)

### PS Conseil

Un groupe métallurgique (CA 530 millions de francs) connaît en développement régulier sur ses marchés, recherche pour son activité située en région Rhône-Alpes en :

### JEUNE INGÉNIEUR METALLURGISTE

Rattaché au Responsable du Service, il aura pour mission la mise en exploitation d'un procédé nouvelle d'élaboration de l'acier sur en outillage de production automatisé et performant. Ce poste convient à un jeune ingénieur (Mines, Centrale, AM...) possédant une spécialisation en métallurgie et possédant couramment l'anglais. Une première expérience d'activité industrielle en production ou en maintenance serait appréciée. Compte tenu de développement régulier du groupe, un candidat de valeur pourra évoluer rapidement. La rémunération annuelle de départ sera de l'ordre de 65.000 francs, et s'élèvera compte de l'expérience et du potentiel du candidat retenu. Les réponses seront traitées confidentiellement par A. RICHARD.

Adressez C.V. sous réf. A/339M à

**PS CONSEIL**  
9, rue Jacques Moyron - 69006 LYON

TÉL. (78) 52-90-63

### MPI dynamique secteur textile d'ameublement

environs Amiens recherche son

### RESPONSABLE ADMINISTRATIF ET FINANCIER

pour :

- comptabilité générale et analytique,
- administration financière, gestion,
- traitement de l'information.

Le candidat fera partie du Groupe de Direction de l'Entreprise.

Envoyer C.V. détaillé, salaire annuel actuel et prétentions à :

J.-M. RINET  
D.P. 92  
80380 VILLERS-BRETONNEUX.

### directeur commercial et marketing

recherché par GROUPE ALIMENTAIRE pour une

filiale française.

En relation étroite avec la Direction Générale, il sera responsable de la Politique Commerciale et de la Force de Vente.

Ses rôles sont double :

- commercialiser par le passage marketing dans le domaine laitier pressé,
- opérationnel par ses expériences de terrain, des contacts de distribution et des bases de grande consommation.

La connaissance de l'anglais est indispensable, celle de l'allemand est souhaitée.

De formation commerciale, il doit être âgé de 35 ans minimum et posséder 5 ans d'expérience réussies dans des fonctions similaires.

Adressez C.V. détaillé et prétentions, sous réf. 2854-M à I.C.A. qui transmettra.

Réponses et élections assurées.

**I.C.A.** International Classified Advertising  
3, rue d'HAUTEVILLE - 75010 - PARIS

### responsable commercial

100.000 + NORMANDIE

Société d'Elaboration et de Distribution de Produits Alimentaires d'Excellente Qualité (S.A. à M de F. 35 pers.), nous sommes en développement direct de P.M.E. de la région commerciale.

Avec pour objectif le développement des ventes des produits existants et la recherche des ventes de développement, le collaborateur recherché devra concevoir, appliquer et développer un programme marketing-ventes de façon très opérationnelle, à court terme, au départ de son secteur, d'une structure de V.P. Multicartes couvrant 70 % du territoire national.

De formation commerciale supérieure et introduit dans les milieux de la distribution, le candidat est prêt à assurer la polyvalence d'intervention que requiert l'animation commerciale d'une P.M.E.

Pour information, écrire sous référence 12.831-A, à

**CONSEIL EN RECRUTEMENT**  
CNPQ 185, av. Victor Hugo - 75116 Paris

### directeur général

est demandé par P.M.E. en développement (PROVINCE).

Le candidat requiert une large expérience assortie d'un plus de carrière marquée et d'une réputation en rapport avec les responsabilités à assumer.

Il est exigé quelques années d'expérience dans la gestion et le Commercial des produits de grande consommation.

La connaissance de l'anglais est indispensable avec une ouverture sur les problèmes de fabrication industrielle et un souci constant de rigueur dans la gestion.

Adressez C.V. détaillé et prétentions sous référence 225-M à I.C.A. qui transmettra.

Réponses et élections assurées.

**I.C.A.** International Classified Advertising  
3, rue d'HAUTEVILLE - 75010 - PARIS

### ENTREPRISE D'ÉLECTRICITÉ BATIMENT

(Travaux neufs, entretien, régle de personnel), Filiale d'un important Groupe Français propose un poste de

### INGÉNIEUR D'AFFAIRES RÉGION EST

Des qualités personnelles (animation des hommes, autorité naturelle) liées à une expérience de 5 à 10 ans de la prospection et négociation des affaires en bâtiment et industrie, de la gestion des contrats et du suivi des chantiers permettront au candidat retenu de prendre rapidement la responsabilité complète d'une équipe de près de 150 personnes - C.A. prévu à 4 millions de francs.

Une formation d'ingénieur électricien est souhaitable, mais le poste peut convenir à un autodidacte très expérimenté.

Envoyer C.V. et prêt, sous la réf. A13 M à :

D3, qui tr.

### BANQUE PRIVÉE

Région RHONE-ALPES, recherche

### ADJOINT à DIRECTION GÉNÉRALE

Minimum 48 ans

Possèdent sérieuse expérience professionnelle et de gestion.

Qualités morales exigées.

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo, prétentions à :

C.E.S. 68, rue de la Chaux-de-Fonds, 75008 PARIS - Sous référence 8005 M.

### L'un des premiers Laboratoires de PRODUITS PHARMACEUTIQUES VÉTÉRINAIRES

Situé en région EST recherche son

### DIRECTEUR DE PRODUCTION

qui aura la charge :

- ordonnancement • fabrication • conditionnement
- expédition • méthodes • investissements

Formation souhaitée : Ingénieur chimiste de préférence, ayant plusieurs années d'expérience.

REMUNERATION INTERESSANTE

Adr. lettre manuscrite avec C.V., photo et prêt, à :

10 77171, Contesse Publicité, 20 av. de l'Opéra 75001 PARIS Cedex 01 qui transmettra.

### IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE CONSTRUCTION ÉLECTRIQUE

recherche pour l'établissement de VILLEURBANNE

### INGÉNIEUR D'AFFAIRES

Niveau I.N.S.I. ou I.N.S.A. ou équivalent

Préférence sera donnée à candidat ayant expérience quelques années d'entrepreneuriat électrique.

Env. C.V. précisant réf. et prêt à :

no 77.871 Contesse Publicité, 20, av. de l'Opéra, 75001 PARIS Cedex 01, tel. transmettra.

Ch. renseignements (sans frais) début oct. 1978 15 jours, 18h30 synd. nourri, logé. Ecr. : Dussaux Roger, Bussières, 71900 Pierrefeu.

Important constructeur matériel électrique position exportatrice recherche

### INGÉNIEUR TEXTILE Technico-commercial

Mission : Études de projets et relation avec clientèle France et étranger.

Ce poste pourrait convenir à un ingénieur débutant de Roubaix, Mulhouse, ou similaire ou à un technicien supérieur textile ayant quelques années d'expérience pratique fibres longues.

Anglais courant indispensable. Situation : Ville de l'Est. Possibilités de logement.

Adressez C.V. détaillé à S E L E T E C Conseil en recrutement, 6709 STRASBOURG CEDEX sous référence 827 0

### UNE SECRÉTAIRE ET UN COMPTABLE QUALIFIÉS

sont demandés pour Savoie. Possibilités logement. Place stable.

Adressez C.V., photo et prétentions au 63 P.M., 17, boulevard de la Colonne, 73 CHAMBERY.

### CENTRE DE RECHERCHE PHARMACEUTIQUE Région RHONE-ALPES

recrute

### INGÉNIEURS DÉBUTANTS

en SYNTHÈSE ORGANIQUE

Envoyer lettre manuscrite et C.V. à :

65 bis, r. Réaumur, 75002 Paris qui transmettra.

### BOURSEUIL S.A.

Leader Distribution Matériel de Laboratoire dans l'Ouest recherche :

### DIRECTEUR COMMERCIAL

30 ans minimum bonnes connaissances en chimie et biologie ou quelques années de pratique en laboratoire vivement souhaitées.

Expérience prouvée de la vente en clientèle et de l'encadrement d'une équipe de vente.

Rémunération adaptée au poste.

Adressez C.V. + photo et prétentions à :

**BOURSEUIL S.A.**  
72, route de Loches  
3710 CHAMBAVAY-LES-TOURNES (TOURS)

سكيا من الاموال



	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	46,00	52,82
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	36,61
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

	Le m/m col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,69
OFFRES D'EMPLOI	8,00	9,86
DEMANDES D'EMPLOI	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

**THOMSON-CSF**  
recherche pour sa filiale  
**THOMSON-CSF COOPERATION**  
**INGENIEURS BILINGUES**  
FRANCAIS-ANGLAIS et/ou ESPAGNOL  
dans les spécialités suivantes :

- **INGENIEUR ELECTRONICIEUR confirme**  
très bonne expérience de l'utilisation des circuits analogiques modernes et de la pédagogie des étudiants.
- **INGENIEURS ELECTRONICIENS RADAR**  
expérience des chaînes de réception et traitement de l'signal radar. Bonnes connaissances des problèmes de maintenance soulevés.
- **INGENIEURS MATERIEL INFORMATIQUE**  
expériences en maintenance des MINI-CALCULATEURS et PERIPHERIQUES - VISUALISATION et TRANSMISSION des DONNEES. Bonnes connaissances Logiciel et Système soulevés.
- **INGENIEUR FORMATION ELECTRONIQUE**  
solides connaissances des caractéristiques, performances et structures des matériels de détecteur électromagnétique et de télécommunication.  
Expérience en matière de support technique, d'étude et de mise au point des opérations de maintenance de systèmes électroniques complexes.  
• aptitude à la conduite d'équipe  
• Qualités pédagogiques  
• Mobilité PARIS - PROVINCE - ETRANGER.  
Envoyer C.V., photo et prétentions au Service du Personnel, 3, av. Gallieni - 94250 GENTILLY.

**etap**

**IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANCAIS DANS SA BRANCHE, UN DES LEADERS SUR LE PLAN INTERNATIONAL** recherche pour étoffer ses structures de Direction

**DIRECTEUR GÉNÉRAL FILIALE**  
Le titulaire du poste, 32 ans minimum, devra disposer :  
• D'une formation supérieure (grande école d'ingénieur ou de gestion Agro-alimentaire);  
• D'une solide expérience au niveau d'une direction tant sur le plan position qu'animation d'une équipe étendue.

Ses fonctions :  
• Dans un premier temps, il assurera des missions d'audit auprès des différentes filiales du groupe;  
• Dans un avenir proche (un an environ) il prendra la direction générale d'une filiale importante.

Poste : grande ville province.  
Traitement : **180.000 +**  
Ecrire sous référence **SL 127 CM.**

**IMPORTANT SOCIÉTÉ FRANÇAISE-TRANSPORTS NATIONAUX ET INTERNATIONAUX OFFRE SITUATION INTÉRESSANTE OÙ**

**DIRECTEUR D'AGENCE**  
Il s'agit de diriger avec dynamisme et initiative une agence importante (effectif cent cinquante personnes) en assurant l'ensemble des responsabilités : gestion, développement commercial, exploitation.  
Ce poste implique :  
• Une très solide expérience professionnelle dans le domaine des transports internationaux et nationaux;  
• Les qualités d'un véritable chef d'entreprise.  
Poste : grande ville EST FRANCE. Environnement agréable.  
Anglais et/ou allemand nécessaires.  
Ecrire sous référence **ED 126 CM.**

**etap**

**CENTRE TECHNIQUE FILIALE ORGANISMES AGRICOLES AMÉNAGEMENT RURAL ET AMÉLIORATION DE L'HABITAT**  
importante ville région AUVERGNE recherche son

**DIRECTEUR**  
Sa mission est d'analyser et de gérer un centre autonome :  
• Supervision des problèmes techniques (étude et suivi des travaux);  
• Relations administratives avec les clients et les administrations;  
• Gestion et animation du personnel (une quinzaine de techniciens).

Ce poste conviendrait à un ingénieur T.P. ou équivalent, ayant l'expérience bâtiment et des qualités de gestionnaire.  
La connaissance du secteur agricole est souhaitable.

Rémunération : **90-100.000 F**  
+ voiture de fonction.  
Ecrire sous référence **RK 126 AM.**

**IMPORTANT GROUPE ÉDITION RECHERCHE POUR USINE 350 PERSONNES PORTE SUD PARIS**

**CHEF DU PERSONNEL**  
Formation supérieure : droit, sciences Po, E.S.B.C., psychologie, trois à deux ans minimum, cinq ans expérience minimum en usine.  
Rattaché au Directeur de l'usine et en liaison avec la Direction Centrale du personnel, il assurera :  
• La gestion du personnel : recrutement, formation, promotion;  
• Les relations sociales;  
• Les actions de sécurité et d'amélioration des conditions de travail;  
dans une perspective moderne et dynamique.  
Traitement suivant expérience  
**90-120.000**  
Ecrire sous référence **ED 131 AM.**

**TRANSPORTS URBAINS IMPORTANT GROUPE FRANÇAIS SPÉCIALISÉ DANS LA GESTION ET LE DÉVELOPPEMENT DES TRANSPORTS URBAINS** recherche pour une ville de Val de Loire

**INGÉNIEUR RESPONSABLE DU DÉVELOPPEMENT**  
Rattaché au Directeur Général du réseau il sera chargé d'effectuer des études, expérimentations et réalisations visant à l'amélioration des moyens de réseau (expérimentation de matériels roulants nouveaux, plans de circulation, infrastructures, etc.) en liaison avec les constructeurs, les autorités locales et les organismes officiels.  
Poste très intéressant, impliquant nombreux contacts et mise en œuvre de techniques variées, pouvant conduire à un jeune ingénieur diplômé grande école (E.C.P., A.M., I.D.N.) ayant quelques années d'expérience (études et essais de matériels, travaux de terrain, ingénierie...) ou éventuellement débiteur témoignage de très solides qualités de dynamisme et de contact.  
Ecrire sous référence **AT 124 AM.**

**DIRECTEUR DE L'EXPORTATION**  
**150/200.000 F**

Nous sommes un important groupe industriel français et nous sommes que nos ventes à l'étranger (environ 30 % du chiffre d'affaires) ne sont pas en rapport avec la notoriété du groupe et de nos produits.  
Notre objectif est de doubler nos ventes à l'étranger.  
Il s'agit donc pour nous de repenser notre département Export.  
Pour ce faire, il vous faudra prendre en charge la réorganisation de nos marchés et de nos structures à l'étranger.  
Vous êtes diplômé d'une école supérieure de commerce et vous faites la preuve d'une expérience réussie dans ce type de fonction.  
Par ailleurs, vous parlez anglais et allemand et vous maîtrisez parfaitement l'une de ces deux langues.  
D'est un poste de haute responsabilité où il faut faire preuve de mobilité et de beaucoup d'initiative et de décision.  
De notre côté nous sommes en mesure de vous offrir un challenge à la mesure de votre volonté de réussite.  
Merci d'envoyer votre C.V. sous référence **1241**.

**INTERNATIONAL BUSINESS DRIVE**  
28, av. de Messines  
75008 PARIS

A qui nous avons confié cette recherche.

**AVIS** LOCATION DE VOITURES.  
recherche

**CHEF D'EXPLOITATION INFORMATIQUE**

IL DEVRA :  
- s'occuper du matériel informatique mis à sa disposition (OS - MPT2 avec prochain passage MVS-RJE avec terminal DATA-100, BAISIES 3742) et faire respecter le planning d'exploitation.  
- Encadrer et diriger dans l'immédiat une petite équipe, il aura à travailler en étroite collaboration avec les services études et informatiques européens. Sa responsabilité pourra évoluer selon ses capacités et la mise en œuvre de nos futurs systèmes.  
- Le candidat devra être âgé de 30 ans environ et connaître parfaitement les techniques d'un matériel de télétraitement.  
L'ANGLAIS courant PARLE EST INDISPENSABLE.  
Envoyer C.V., photo, prétentions et disponibilité à AVIS, 15, rue Albert, 75013 PARIS sous n° 428-21

**GROUPE LUWA (3.900 PERSONNES DANS LE MONDE ENTIER) RECHERCHE POUR SECONDER LE RESPONSABLE DES MATÉRIELS DE GÉNIE CHIMIQUE - PARIS**

**INGÉNIEUR ENSIC OU GRANDE ÉCOLE**  
(option chimie)  
pour poste **TECHNIQUE ET COMMERCIAL**  
ayant acquis, au cours d'une expérience de trois ans environ en fabrication, entretien ou bureau d'études, de bonnes connaissances matérielles génie chimique.  
Bonnes bases d'allemand.  
Possibilités de stage de courte durée à l'étranger.  
Ecrire sous référence **WF 131 CM.**

**TRÈS IMPORTANT ORGANISME PROFESSIONNEL PLAN NATIONAL - PARIS** offre un poste intéressant d'ÉTUDES et de CONSEIL

**JEUNE INGÉNIEUR AM - ENSI - IDN...**  
très intéressé par le secteur de la FORMATION il dispose de deux à quatre ans d'expérience industrielle (expérience formation appréciée).  
Le titulaire du poste devra :  
• Étudier la mise en œuvre de la formation continue dans les entreprises (déterminer les indicateurs sociaux, dégager les problèmes en orientations nouvelles);  
• Suivre les évolutions générales de l'enseignement universitaire et technique (politique, fonctionnement, besoins...);  
Ce poste implique un goût marqué pour les problèmes socio-économiques et les relations sociales.  
Ecrire sous référence **PW 108 CM.**

**SOCIÉTÉ PRODUCTION ET VENTES DE P.V.C.**  
Filiale d'un important groupe chimique français offre d'intéressantes possibilités de carrière à

**INGÉNIEUR DE VENTES**  
Diplômé grande école, ingénieur chimiste, ayant suivi deux ans d'expérience professionnelle (langue de préférence mais non obligatoirement dans le domaine des matières plastiques) intéressé par l'activité commerciale et témoignant de solides aptitudes pour réussir dans cette voie.  
Poste basé au siège à PARIS.  
Ecrire sous référence **YE 132 CM.**

**Jeunes Diplômés de l'enseignement supérieur commercial**  
• Vous venez de terminer vos études, et vous désirez mettre rapidement en perspective vos connaissances dans une activité commerciale.

**Burroughs**  
DEUXIÈME CONSTRUCTEUR MONDIAL EN INFORMATIQUE recrute des

**INGÉNIEURS COMMERCIAUX**  
pour ses 14 Agences de PARIS et ses 30 Agences de PROVINCE

• Nous vous proposons des postes qui vous permettront d'acquies une solide expérience du terrain.  
• Vous devrez :  
- Encadrer et conseiller les chefs d'entreprise dans leurs problèmes d'organisation et de gestion;  
- Commercialiser et mettre en place les équipements adaptés à leurs besoins.  
• Nous vous assurerons une formation complémentaire dès votre entrée dans la Société et tout au long de votre carrière;  
• Nous vous proposerons d'intéressantes perspectives d'évolution au sein de notre Groupe.

Si cette proposition répond à votre ambition, envoyer votre curriculum vitae, photo, à la Direction du Personnel, BURROUGHS S.A., 230-242, av. L.-Coty, 92231 GENNEVILLIERS Cedex.

**FILIALE EXPLOITATION DE CHAUFFAGE GRAND GROUPE PETROLIER recherche**

**1° UN CADRE THERMIQUE**  
35 ans env. ingénieur diplômé son école, poss. d'un master chauff. climats et soleil. Orienté post. vers poste à respons. impu à court terme.

**2° UN CADRE TECHNICO-COMMERCIAL**  
35 ans env. BAC + spécialisé de exploit. du chauff. Evolution rapide du carrière si dynamique et compétente.

Ecr. avec C.V., photo et prêt. s/réf. 2104 à INTER PA - BP 508, 75008 Paris cedex 02 qui transmettra.

**etap**

**GROUPE INTERNATIONAL DE SERVICES COLLABORATEUR**  
POUR SA DIRECTION DU PERSONNEL  
Il sera chargé au niveau international :  
- de concevoir, organiser et réaliser des notions de formation avec les services de formation nationaux;  
- de participer à la mise en place d'un système moderne de gestion de personnel : analyse de postes, évaluation - appréciation.  
Le candidat ayant une maîtrise parfaite de l'Anglais, devra justifier d'une expérience de la fonction Personnelle et de la Formation.  
Ce poste doit permettre au candidat une évolution de carrière intéressante.  
Env. C.V., photo et prêt. sous le n° 10.973 à : JRP 39, rue de l'Arcade - 75008 PARIS, qui transmettra.

**etap**

**IMPORTANT SOCIÉTÉ DE TÉLÉCOMMUNICATIONS**  
21 LA VERRIÈRE PRÈS DE TRAPPES recherche

**TECHNICIENS F.P.A.**  
ETS ou DUT ELECTRONIQUE

- Ils assureront la mise en service et la maintenance de systèmes informatiques.
- Connaissances en INFORMATIQUE et en ANGLAIS souhaitées.
- Contacts clientèle, déplacements de courts et moyenne durée France et Etranger.

Envoyer C.V. détaillé, prétentions (avec photo) sous référence **7011A** à CONTEXTE PUBLIGITE, 20, avenue de l'Opéra, Paris-17, qui transmettra.

**GRANDE BANQUE PRIVÉE**  
recherche un

**JEUNE CADRE COMMERCIAL**

Pour participer à l'action commerciale de l'une de nos filiales spécialisées dans la GESTION et le PLACEMENT de PORTEFOLLES de VALEURS MOBILIERES.

**PROFIL :**  
- Diplômé d'une Ecole de Commerce.  
- 2/3 ans d'expérience dans la vente.  
- L'aptitude à la négociation sera le critère déterminant du choix.

Adressez C.V. manuscrit et prétentions n° 7128 Consoce Publicité, 20, av. Opéra, Paris-17 qui transmettra.

Leader sur le marché national de la téléphonie privée  
Filiale d'un des plus puissants groupes français nous construisons des matériels téléphoniques entièrement électroniques, pilotés par microprocesseurs, qui couvrent toute une gamme de points, évoluent très rapidement vers des systèmes télématiques.  
Souhaitant renforcer notre équipe technique

**DEUX INSPECTEURS DE MAINTENANCE**

Ils seront chargés du conseil et de l'assistance technique auprès d'installateurs professionnels. Les candidats retenus devront posséder une solide expérience des circuits électroniques distants. Des connaissances en micro-informatique seraient fortement appréciées.  
basé à PARIS, cette fonction implique de fréquents déplacements de courte durée en France et à l'étranger.  
Envoyer C.V. et prêt. sous n° 991 Havas Strasbourg.

**etap**

**etap**

**etap**

**etap**

**DIRECTEUR DES VENTES**

Un Groupe anglo-saxon de réputation internationale par la haute technicité de ses produits dans le domaine engineering recherche pour sa filiale française, C.A. 5 millions, bien implantée sur le marché, spécialisée dans les machines utilisées dans les industries automobile, machine et de la construction, un **DIRECTEUR DES VENTES**.

La fonction consiste à prendre en charge la direction marketing et ventes et à développer la clientèle de la société dans les industries concernées.

Il faut être âgé de 40 ans minimum, posséder couramment l'anglais. Un diplôme d'études supérieures (M.B.A.) serait apprécié ou une formation technique complétée par plusieurs années d'expérience de direction des ventes en milieu industriel, de préférence avec les aspects d'engineering.

Les personnes intéressées envoient lettre manuscrite, C.V., photo (retour) et rémunération souhaitée sous réf. **30-25 M à CLSP** 3, av. Percier, 75008 Paris

سید علی احمد

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	48,00	52,82
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	35,61
AUTOMOBILES	32,00	35,61
AGENDA	32,00	35,61
PROP. COMM. CAPITAUX	65,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

	La ligne col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,89
OFFRES D'EMPLOIS	8,00	8,88
DEMANDES D'EMPLOIS	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

REPRODUCTION INTERDITE

## documentaliste scientifique

Réf. JC 03

Le Groupe BSN-Gervais Danone recherche un (e) documentaliste confirmé(e), pour participer à la création puis assurer le fonctionnement d'un service central de documentation destiné aux 15 centres de recherche ou laboratoires d'application de son secteur alimentaire. Sa mission principale sera de gérer le fonds documentaire et d'effectuer des recherches bibliographiques rétrospectives, essentiellement en consultant des fichiers internationaux par voie de télé-informatique. Cette personne collabore, de façon étroite, avec les services de documentation des différentes sociétés du secteur alimentaire. Ce poste intéresse un(e) candidat(e) de formation supérieure (de préférence scientifique) ayant acquis une expérience d'au moins 3 ans dans un service de documentation scientifique. Des connaissances en informatique documentaire et une pratique de l'interrogation en conversationnel sont des atouts. Anglais indispensable. Ce poste est à pourvoir à Paris.

LE GROUPE BSN-GERVAIS DANONE recherche pour sa filiale alimentaire DIEPALIACQUEMAIRE (C.A. 300 MF, 1100 personnes, marques principales : Bledina, Phosphatine, Cracottes),

## jeune chef de produits

Réf. J 22

Il sera responsable de la gestion et du développement de deux familles de produits, l'une sur le marché de l'alimentation infantile, l'autre sur celui des desserts. C'est l'opportunité offerte à un jeune diplômé d'Etudes Supérieures, de concrétiser dans la fonction de chef de produits, le capital de formation et d'expérience marketing acquis pendant 2 ans environ au sein d'une Société de produits de grande consommation.

## ingénieur chimiste débutant

Réf. JC 04

La Société des Eaux Minérales d'Evian, filiale du Groupe BSN-Gervais Danone, souhaite confier à un(e) ingénieur chimiste débutant(e) le poste de Responsable des Contrôles dans le laboratoire du Centre de Recherche et de Développement à Evian. Les fonctions du poste sont les suivantes : - assurer les contrôles chimiques et bactériologiques dans les divers secteurs d'activités du laboratoire (eaux, produits sucrés, cosmétiques), - exploiter les résultats, - animer l'équipe chargée de la réalisation des analyses de contrôle. Ce poste conviendrait à un(e) ingénieur débutant(e) ayant une solide formation en chimie analytique. Des connaissances en bactériologie et des stages de contrôle, dans le domaine alimentaire ou des plastiques, seraient des atouts. Anglais indispensable.

## chef de produits diversification

Réf. J 21

Il contribuera aux objectifs de diversification de la Société : - par la recherche et la recommandation des marchés à étudier, - par la création et le lancement de deux nouveaux produits majeurs dans les 5 ans. Cette fonction, qui joue un rôle important dans le développement de Diépai, conviendrait à un chef de produits ayant au moins 4 ans d'expérience du marketing grande consommation, acquise chez l'annonceur. Une bonne connaissance de l'anglais est nécessaire.

Ces postes, à pourvoir à Villefranche-sur-Saône, capitale du Beaujolais, à 30 km de Lyon, offrent la qualité de la vie en province, sans négliger les perspectives d'évolution liées à la taille et à la diversité du Groupe BSN-Gervais Danone.

Adressez votre candidature avec cv. détaillé, en précisant la référence du poste et la rémunération actuelle pour réf. JC 03, à BSN-Gervais Danone, Service Recrutement Cadres, 7, rue de Téhéran, 75008 Paris.

bsn.gervais danone

Une importante Banque Française recherche, pour effectuer des missions de contrôle dans ses agences et filiales,

## AUDITEUR INTERNE

De formation supérieure financière et comptable (Ecoles Supérieures de Commerce - D.E.C.S. souhaité -), le candidat retenu est âgé de 25 ans minimum et peut justifier d'une expérience d'un à deux ans de l'audit ou du contrôle, acquise de préférence dans un cabinet spécialisé. Outre une compétence professionnelle affirmée, il possède le sens des relations humaines et du travail en équipe. Le poste est à pourvoir à Paris, mais requiert des déplacements importants en Province. Les candidats sont priés d'adresser leur dossier, comportant une lettre de candidature et un cv. détaillé, sous réf. 30326, à HAVAS CONTACT, 156, bd Haussmann, 75008 Paris. Les candidatures seront traitées avec la plus grande discrétion.

HAVAS CONTACT

## Directeur Administratif et Commercial

LABORATOIRE DE COSMETOLOGIE

Un laboratoire de Cosmétologie en expansion régularise recherche son Directeur administratif et commercial. Rattaché au Président de la Société, il sera responsable de la coordination des différentes activités de gestion et chargé de poursuivre la politique de développement. Ce nouveau collaborateur, âgé de 35 ans minimum et de formation commerciale supérieure, aura choisi l'option gestion et fait ses preuves dans ce domaine. Il est souhaitable d'avoir une expérience du secteur produit de luxe. Envoyer C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 306239 M (à retourner sur l'enveloppe) à Christine MONTEIL.

BERNARD KRIEF CONSULTANTS  
1, rue Danton 75263 Paris Cedex 05

BKC

## directeur général - Paris Sud

Un groupe international fabriquant des matériels industriels utilisés par l'industrie, la distribution et les services, cherche le D.G. de la filiale française qui distribue ses produits et en assure le service après-vente. Ce D.G. a pour tâches essentielles de développer les marchés, d'animer et de renforcer les équipes de vente et de services (montage, services après-vente). Ses responsabilités comprennent également les questions administratives et financières de l'entreprise (100 salariés, 50 MF, agences en province). La technicité des produits et le caractère industriel de la partie prépondérante de la clientèle exigent un ingénieur qui doit être en même temps un animateur commercial et un gestionnaire d'entreprise. Le poste convient, par exemple, à un responsable d'agence ou de division d'un constructeur d'engins T.P. ou d'appareils de lavage et de maintenance, parlant bien anglais. Ecrire à J.E. LEYMARIE, réf. 3431 LM.

TA

ALEXANDRE TIC S.A.  
10, RUE ROYALE - 75008 PARIS  
LYON - LILLE - BRUXELLES - GENEVE - LONDRES

Nous sommes la Filiale Française, mondialement connue, d'un puissant groupe industriel Américain (45.000 personnes), leader sur son marché, employant 700 personnes et réalisant un CA de 160 millions de francs, nous recherchons notre

## Responsable du Personnel et des Affaires Sociales

Membre du comité de direction et dépendant directement du PDG, celui-ci aura pour mission de mettre en œuvre la politique sociale de l'entreprise et d'assurer la gestion de l'ensemble du personnel, siège et usines. Il sera assisté dans sa mission par le chef du personnel de l'usine. Ce poste conviendrait à un candidat diplômé de l'enseignement supérieur ou possédant un niveau équivalent, disposant d'une réelle expérience dans une fonction similaire, au sein d'une société multinationale de préférence. La connaissance de l'Anglais est indispensable. La rémunération proposée est fonction de l'expérience du candidat, mais ne saurait être inférieure à 120.000 F/an. De fréquents, mais courts, déplacements sont à prévoir en Province; le poste est situé à PARIS Sud Est. Adressez votre lettre de candidature manuscrite, CV détaillé, photo et présentations sous référence 8910 à

ORION

ORION 35 rue du Rocher  
75008 Paris



recrute

## RESPONSABLES GROUPES DE PRODUITS

- gros électro-ménager
- radio-son

Leur mission sera :

- définition des assortiments
- approvisionnement et suivi des stocks
- participation à la définition et au suivi des actions commerciales
- suivi de la marge brute
- contacts avec les fournisseurs et les magasins (leur action s'appliquera sur tous les magasins de la Région Parisienne).

Ils devront avoir des qualités de :

- gestionnaires et négociateurs ainsi que le goût du commerce.

Ces postes conviendront à des candidats (es) ayant une formation supérieure et ayant acquis une expérience de quelques années.

Lieu de travail : BONOY.

Les candidatures avec C.V. et photo sont à adresser à Mr le Directeur du Personnel - 123-155, Avenue Gallieni - 93140 BONOY.

CABINET INTERNATIONAL

recherche

## FISCALISTE

DE HAUT NIVEAU

(Faire associé)

Outre le D.E.A. professionnel, nous offrons un salaire de départ en rapport avec les qualités et compétences recherchées et la possibilité d'acquiescer après une période initiale en tant qu'associé.

Il faut : - avoir un diplôme d'une grande école et une spécialisation ultérieure en Droit - pratiquer l'anglais - avoir acquis une expérience en fiscalité française et internationale de 5 ans minimum au sein d'une grande société française ou internationale, ou dans un Cabinet juridique ou d'avocats de haut niveau.

Les aptitudes pour diriger et motiver nos autres spécialistes en matière fiscale, la qualité de l'engagement, la nature des relations avec les clients et la volonté de développer l'activité sont des critères impératifs pour réussir.

Les candidatures des personnes en congés seront prises en considération.

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo (reçue) et rémunération souhaitée sous référence 10100 M à

CLAP 3, avenue Perrier,

75388 Paris Cedex 08.



La Direction de l'Information et du développement commercial de

L'UNION NATIONALE

DES CAISSES D'EPARGNE DE FRANCE

recherche

## assistant de direction

Exigences :

- Diplôme d'une Ecole supérieure de commerce ou équivalent.
- Connaissances en Economie et Marketing.
- Bonne maîtrise de l'Anglais.
- Sens du contact.
- Flexibilité de travail en équipe.
- Première expérience bancaire souhaitée.

Fonction : participation aux tâches suivantes :

- Animateur commerciale d'un réseau décentralisé.
- Etudes et analyses marketing.
- Suivi commercial des produits.

Déplacements éventuels.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. et présentations sous référence 7215 à UNCEF

5, rue Masseran - 75007 PARIS

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE

Nous commercialisons des biens d'équipement destinés aux Entreprises.

Notre filiale française lance 4 nouveaux produits et recherche des

## ATTACHÉS COMMERCIAUX

pour PARIS et la RÉGION PARISIENNE.

Nous proposons des postes opérationnels de terrain. Il s'agit d'avoir une action de Vente et d'assurer la gestion de notre clientèle sur un secteur.

Nous vous formerons à nos produits (13 produits différents dont 4 nouveaux) et aux techniques de vente ainsi qu'au suivi d'un secteur.

Si vous êtes débutant, nous souhaitons que vous ayez une réelle motivation pour une carrière commerciale.

Une première expérience réussie est un atout supplémentaire.

Nous souhaitons que vous ayez au minimum le niveau Bac. et, si possible, un diplôme de l'Enseignement Supérieur (commercial de préférence).

Nos conditions de travail sont motivantes (fixe + variable + frais, 13<sup>e</sup> mois, participation, formation rémunérée, dans une structure solide décentralisée permettant une réelle autonomie.

Merci d'adresser vos candidatures, sous Réf. X. 195 à :

INFRAPLAN Tour de Lyon 185, rue de Barcy 75012 PARIS qui traitera les candidatures.

Rich Clamps

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	45,00	52,62
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	36,81
AUTOMOBILES	32,00	36,81
AGENDA	32,00	36,81
PROP. COMM. CAPITAUX	65,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

	Le Mm col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,89
OFFRES D'EMPLOIS	6,00	6,98
DEMANDES D'EMPLOIS	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi      offres d'emploi

**POUR L'UNE DES DEUX USINES D'UNE SOLIDE ENTREPRISE MOYENNE DE MECANIQUE GENERALE ET DE PRECISION**

**Directeur de Production**

C'est un ingénieur de formation type AM ou autodidacte, disposant d'une solide expérience et doté d'une personnalité particulièrement dynamique. Il aura la charge de la sous-traitance, de l'ordonnement, du lancement et de la fabrication. Siège Région Parisienne.

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**POUR L'USINE FRANCAISE - 400 PERSONNES - D'UN GRAND FABRICANT DE COMPOSANTS ELECTRONIQUES**

**Chef du Département Logistique**

30 ans environ, c'est de préférence un ingénieur, disposant d'un minimum 4 années d'expérience professionnelle et qui couvrira :

- La gestion des stocks (connaissances en informatique souhaitables)
- Le service achat
- Le suivi de la production (de la commande à la sortie de l'usine).

Siège grande ville de Province (300kms S.O. Paris) réf 622M

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**POUR UNE IMPORTANTE SOCIETE D'EQUIPEMENTS AERONAUTIQUES**

**Chef du Service Technique MECANIQUE**

30 ans minimum, c'est un ingénieur AM ou équivalent, qui dispose d'une forte expérience en mécanique fine, machines outils de précision et gestion informatisée de production. Il assurera une équipe de 70 personnes couvrant l'ensemble de la préparation des fabrications, des méthodes et de la conception et réalisation des outillages.

De grandes qualités de commandement et de diplomatie liées à une solide compétence technique lui permettront de réussir dans ce poste.

Siège agréable ville de Province (300kms S.O. de Paris) réf 622M

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**GOODYEAR CHEMICALS EUROPEAN CHEMICAL DIVISION**

ingénieur commercial chimiste

Ingénieur ou Technicien Supérieur Chimiste de formation, âgé d'au moins 25 ans. Il sera chargé pour la France, la Belgique et la Hollande, de promouvoir nos produits auprès d'une clientèle de fabricants de peintures et revêtements de surfaces, ainsi que d'animer notre réseau commercial.

Il aura une grande expérience de la vente, acquise dans la profession et possédant de solides connaissances de l'anglais.

De poste, basé dans la Banlieue de Paris, permet de s'intégrer dans une équipe jeune, très performante et évolutive.

Toutes informations sur cette offre seront données confidentiellement au téléphone du lundi au vendredi aux heures de bureau par l'intermédiaire du Service SVP 11-51 qui donnera un rendez-vous aux candidats concernés.

**Information Carrière SVP 11-51** Réf. 445

On peut aussi adresser son dossier à SVP RESSOURCES HUMAINES 65 avenue de Wagram 75017 Paris.

**POUR UNE IMPORTANTE SOCIETE D'EQUIPEMENTS ELECTRONIQUES A TECHNOLOGIE AVANCEE**

**Responsable des Méthodes de Production**

32 ans environ, ingénieur, son expérience a été acquise en production de matériel électronique. Il connaît bien les machines de production et la technologie d'assemblage. Il aura pour charge d'animer les actions permettant une amélioration des techniques et des moyens tendant à la réduction des coûts de production. Le sens du détail et une bonne connaissance des méthodes de gestion sont des qualités indispensables pour réussir dans un poste à partir duquel il pourra sérieusement évoluer.

Résidence banlieue Parisienne Sud Ouest. réf 626M

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**POUR SOLIDE ENTREPRISE D'EQUIPEMENTS ELECTRONIQUES**

**Ingénieur Marketing Industriel**

Il sera l'homme produit de la principale gamme de l'entreprise. De formation ingénieur, doté d'une personnalité très ouverte, intéressé par les questions commerciales, il analysera et suivra objectivement son marché, préparera les stratégies d'actions, choisira les approches et vérifiera les résultats.

Siège Seine et Marne. réf 625M

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**POUR L'UN DES PLUS IMPORTANTS CONSTRUCTEURS FRANCAIS DE MATERIEL DE CHAUFFAGE**

**Chef du Département Recherche et Développement**

35 ans environ, de formation ingénieur, est à la fois un homme de bureau d'études et de laboratoire, créatif et pratique.

Il aura la charge d'animer une équipe solide couvrant l'ensemble des problèmes de recherche, études, mise au point et développement des produits. Une bonne expérience en thermique et en mécanique (éventuellement assistée à l'électronique) est nécessaire pour réussir dans ce poste. Un équilibre de valeur pourra évoluer ultérieurement vers l'équipe de direction générale de l'entreprise.

Siège Région Parisienne. réf 598M

Envoyer C.V. en précisant la ou les références qui peuvent vous intéresser - aux consultants du GFC qui vous garantiront une réponse et une discrétion absolue -

**GFC** SPECIALISTES EN RECHERCHE DE CADRES RESPONSABLES  
110 rue de Sèvres 75015 Paris.

**GÉNÉRALISTE INFORMATIQUE DE GESTION PARIS**

**INGÉNIEUR GRANDE ÉCOLE OU UNIVERSITAIRE**

Vous avez l'habitude de négocier avec d'importants utilisateurs informatiques des contrats de conseil, d'études et prestations diverses.

Vous aimez les grands projets, les applications nouvelles, vous ne vous bornez pas à vendre mais savez conseiller utilement des interlocuteurs de rang élevé en réfléchissant avec eux à tous les paramètres (techniques, économiques, technologiques, etc.) pour aboutir aux meilleures solutions.

Vous pouvez trouver un poste à votre mesure et comportant une large part d'initiatives personnelles chez

**SG2**

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE SERVICE ET DE GESTION qui vous propose de prendre en charge les négociations avec les administrations et services publics en vous appuyant sur des moyens techniques importants, notamment des REALISATIONS D'AVANT-GARDE A L'ÉCHELON EUROPÉEN et sur une organisation efficace parce que très décentralisée.

Si vous voulez en savoir davantage, AVANT MEME D'ÊTRE CANDIDAT, demandez une documentation sous réf. 1238 M à P. Dorot-Duits Conseil, 27, rue Dombasle 75015 PARIS.

**CARBORUNDUM**

Dans le cadre de sa restructuration et du renforcement de son équipe financière, la filiale française du Groupe CARBORUNDUM recherche un

**RESPONSABLE COMPTABILITÉ ANALYTIQUE**

Produits appliqués industriels et Grand Public

Le titulaire du poste devra mettre en place la comptabilité analytique d'une ligne de produits employant 200 personnes et représentant un chiffre d'affaires de 40 millions.

Ce poste requiert une expérience de 4 à 5 années dans ce domaine et la capacité de travailler de façon autonome en faisant preuve d'initiative et de rigueur. Une bonne maîtrise de la langue anglaise est indispensable.

La fonction dépendra opérationnellement du Directeur Financier Européen - Produits et fonctionnellement de la Direction Générale Française. (Le lieu de travail sera VILLENEUVE-ST-GEORGES)

Adresser C.V. et prêt à la Direction du Personnel, 221, rue de Versailles - 92410 VILLE-DAVRAY.

**SOCIÉTÉ spécialisée dans la Commercialisation de terminaux téléphoniques**

recherche en vue du lancement d'un produit nouveau Pour la région Parisienne et Marseille

**des attachés commerciaux**

28 ans minimum, SUP de CO ou équivalent

Ayant :

- une bonne expérience en techniques de commercialisation
- le goût des contacts et de la négociation
- et possédant des connaissances en matière de terminaux téléphoniques

**des secrétaires commerciales**

Intégrées à l'action commerciale de l'équipe

Ayant :

- un excellent contact téléphonique
- de bonnes connaissances commerciales
- le sens de l'initiative et de l'organisation

Envoyer C.V. détaillé + Photo à E.G.T. 66, avenue de Maine 75682 PARIS CEDEX 14

**Contrôleur de Gestion**

Le Directeur Financier d'un groupe industriel important (11 000 personnes, 12 usines en France), veut s'adjointre un spécialiste en gestion industrielle capable de mettre en place les données de contrôle budgétaires au sein d'un système de relations d'exploitation d'unités en évolution et d'en tirer les conclusions utiles à l'amélioration des coûts de gestion avec l'aide de l'outil informatique.

Ce poste nécessite une très solide formation comptable. Il peut convenir soit à des diplômés E.S.C.P. ou Sciences Eco, ayant au moins cinq ans d'expérience par exemple dans un cabinet d'expertise, soit à des négociants ayant une pratique solide en comptabilité et gestion industrielle. La connaissance des liens d'occupation serait un atout.

La langue allemande est vivement souhaitée.

La réussite dans ces fonctions doit permettre d'occuper dans l'avenir des responsabilités opérationnelles au sein du groupe.

Le poste est à pourvoir au siège à Paris mais requiert des déplacements environ deux jours par semaine au province.

Adressez PERCHEE votre demande d'adresse votre C.V., photo récente et rémunération actuelle sous réf. 30470 M à nos consultants (enveloppe).

Le secret absolu des candidatures est garanti par :

**BERNARD KRIEF CONSULTANTS**  
1, rue Danton 75283 Paris Cedex 06

**COMPTABLE DE GESTION**

PARIS F 70.000 +

Laboratoire Pharmaceutique, filiale d'un Groupe international, recherche pour renforcer son équipe un comptable de gestion.

Sous l'autorité du contrôleur de gestion, il devra :

- effectuer les calculs et préparer les états nécessaires au reporting donné à la maison mère
- veiller au respect des procédures de Groupe et suivre leurs évolutions
- assurer le contrôle interne
- participer à l'élaboration des budgets
- assurer les liaisons avec l'informatique.

Il faut avoir 28 ans environ, niveau B.T.S., pratiques comptables à l'usage et avoir acquis 2 à 3 années d'expérience dans un contexte anglo-saxon.

La rémunération sera négociée à partir de F 70.000 en fonction des compétences du candidat.

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo (retournée) et rémunération actualisée sous référence E2270 M à CLSP, 3, avenue Perrier, 78388 Paris Cedex 06.

**nicholas angel**

Une société américaine, fabriquant dans de nombreux pays européens, recherche, pour développer ses fonctions d'audit, son :

**INTERNAL AUDIT MANAGER EUROPE**

Environ 120.000 Francs

Basé à Paris, avec des déplacements fréquents de courte durée (jusqu'à 50 %), il jouira d'une grande autonomie dans la planification et l'organisation de ses audits financiers et opérationnels. Attaché directement au Siège américain, il sera responsable de la création et de la formation de son service. Les candidats devront posséder :

- une expérience de Senior dans un cabinet d'audit anglo-saxon et la maîtrise parfaite de l'anglais, parlé et écrit
- une bonne formation supérieure (chartered accountant ou équivalent).

Veuillez adresser votre C.V. indiquant progression de salaire et numéro de téléphone, sous références 78108, à NICHOLAS ANGELL S.A.R.L. 149, rue Saint-Henri - 75001 PARIS

conseil en recrutement financier

**AREA MANAGERS walkovering**

Our client is a leading international manufacturer of quality walkovering materials. We are seeking two Area Managers, each responsible for one half of Europe. Most likely locations will be France and Germany. Nationality is open but fluent English and good French and/or German is a must. These executives will be self-starters and good organizers, able to work independently and willing to accept a fair amount of travel. Minimum age is 30. They will work with existing distributors, and appoint new ones where needed, arrange trade shows, conduct seminars, all this with strong involvement in merchandising.

Qualified candidates should write in confidence, in English, giving full information on business experience, current earnings, home address and telephone number, box number 7915, RSC Carrères - 92, rue Bonaparte - 75006 PARIS - FRANCE -

As a leading international firm of management consultants retained by our client to select these executives, we undertake that no information will be released without prior consent, and after a personal interview.

**CABINET INTERNATIONAL D'INGÉNIEURS CONSEILS**

recherche pour renforcer son équipe basée à Paris

**INGÉNIEUR en ORGANISATION**

ayant acquis 2 à 3 années d'expérience dans l'organisation des systèmes et procédures comptables en liaison avec l'informatique. Anglais apprécié. Diplômé en préférence.

Bon niveau de rémunération. Perspectives int.

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo (retournée) et rémunération souhaitée sous réf. 10-165 M à CLSP, 3, avenue Perrier, 78388 Paris.

**TEMPS PARTAGE**

**INGENIEUR COMMERCIAL**

La Division des services réseaux d'une des premières sociétés de TELECOMMUNICATIONS et d'INFORMATIQUE se développe à un rythme constant et propose une opportunité à deux ingénieurs commerciaux.

Dans le cadre d'une politique commerciale définie par secteur d'activité, ils seront chargés de développer une clientèle avec des produits et des applications à Temps Partagés adaptés.

Nous souhaitons rencontrer des diplômés de l'enseignement supérieur dans le domaine de la gestion ou des techniques mathématiques appliquées à la gestion, possédant déjà une expérience significative de 2 à 3 ans acquise dans la vente aux grandes entreprises. Une formation complémentaire aux applications du Temps Partagé sera fournie par l'Entreprise.

La rémunération proposée permet d'intéresser de très bons professionnels et l'expansion de la société peut offrir de réelles possibilités d'évolution.

Merci d'adresser CV complet, photo et prétentions à François Sanchez, sous référence M 6267 A, à

**egor** 5 rue Meyerbeer, 75009 Paris

سكرا من الامال

OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.D.
DEMANDES D'EMPLOI	48,00	32,50
IMMOBILIER	11,00	12,50
AUTOMOBILES	32,00	36,51
AGENDA	32,00	36,51
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADREES	La ligne col.	T.C.
OFFRES D'EMPLOIS	27,00	30,89
DEMANDES D'EMPLOIS	6,00	6,86
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

offres d'emploi

**PROMODATA**  
GROUPE LOCAPRANCE  
cherche  
**INGÉNIEUR COMMERCIAL**  
Responsable de la commercialisation des matériels type I.B.M. 3, 34, ...  
- Expérience commerciale de quelques années sur matériel similaire nécessaire.  
- Fréquents déplacements de courte durée.  
Ecrire en joignant C.V. et présentations à :  
M. AUBERON - PROMODATA,  
48-47, avenue de la Grande-Armée,  
75116 Paris. Discretion assurée.

**CHEF DE PRODUITS**  
développement & nouveaux produits  
Notre client, filiale d'une société multinationale spécialisée dans les produits pharmaceutiques de grande consommation et très bien implantée en France crée le poste de chef de produits développement et nouveaux produits rattaché au Directeur du Marketing. Ce jeune cadre (âge minimum 25 ans) sera chargé d'assurer la gestion d'un nouveau produit de grande consommation lancé récemment avec succès dans le circuit pharmaceutique et disposant d'un puissant soutien publicitaire.  
Il sera également à assurer le suivi de produits en cours de développement et, d'une manière plus générale, la poursuite du programme de développement par des supports de nouveaux concepts produits dans les domaines suivants : santé et cosmétiques.  
Le candidat retenu pourra justifier d'une expérience marketing (dans l'automobile ou en agence) de deux ou trois ans et aligner un bon marketing des capacités d'initiative et de créativité.  
Anglais indispensable.  
Adressez CV avec recommandation, sous référence 7820 à M.F.L. Conseil 13 rue Madeleine Michéas - 92622 NEUILLY, à l'attention de Denise Chagny. Réponse et discussion assurées.

**IMPORTANT GROUPE PHARMACEUTIQUE**  
REGION PARISIENNE  
recrute pour son Département Recherche  
**UN TECHNICIEN CONFIRMÉ**  
pour Synthèse Organique  
Horaires personnalisés  
Adressez curriculum vitae sous n° 78323 à CONTEXTE  
Pub. 20, av. Opéra, 75009 Paris cedex 01, qui tr.

ingénieur commercial chimiste

**le "hard" est-ce dur ?**  
Le S.I.C.O.B., c'est une date pour les commerciaux de l'informatique. C'est également l'occasion de faire le point de sa carrière.  
Nous sommes l'un des tout premiers constructeurs mondiaux de MINI ORDINATEURS et de systèmes de gestion. Notre développement dépasse nos espérances les plus optimistes grâce à des matériels particulièrement adaptés au marché, à une technologie de pointe, à une qualité de service et à une équipe commerciale de haut niveau, motivée et convaincue.  
Nous proposons à de réels professionnels de la vente de venir rejoindre une équipe qui gagne. Nos ingénieurs, véritables conseils et clients d'une clientèle exigeante, sont autonomes et capables de résultats qui répondent à leurs aspirations.  
Nous garantissons une formation à nos techniques, en France et aux Etats-Unis, de réelles opportunités d'évolution de carrière, à Paris ou en province, et des rémunérations individualisées liées à l'expérience des candidats retenus, à leur potentiel et à leur ambition.  
Merci d'adresser CV complet sous réf. M 6260 B, à François Sanchez à qui nous avons confié cette recherche et qui étudiera confidentiellement votre candidature.  
**egor** 5 rue Meyerbeer, 75009 Paris

**2 spécialistes recrutement**  
Une importante Société internationale en croissance constante et régulière recherche en vue de l'accroissement conséquent de sa FORCE DE VENTE deux spécialistes du recrutement.  
Basés à Paris, ils auront pour mission d'assurer les entretiens et de présenter à la Société les meilleurs candidats. Une formation supérieure, de bonnes notions de psychologie et de graphologie sont souhaitables. Déplacements fréquents en semaine. Notions d'anglais. Poste évolutif. Salaire motivant x 13 - Voiture de fonction. Poste à pourvoir rapidement.  
Discretion absolue.  
Ecrire avec C.V. et photo sous la référence 7212 à  
**Q7 organisation et publicité**  
11, rue de Valenciennes 75013 PARIS

Formation et progrès technique  
Lorsqu'il s'agit de vendre des produits techniquement sophistiqués : machines de bureau, matériel informatique... les actions de formation sont la dimension nouvelle de la réussite commerciale. Ces actions, qui concernent le personnel de l'entreprise et ses clients, peuvent être de nature commerciale, technique, générale...  
**DIRECTEUR DU DÉPARTEMENT FORMATION**  
en a l'entière responsabilité au niveau de :  
• l'étude des besoins réels, internes et externes,  
• la conception de la politique générale de formation,  
• la formulation et la coordination des programmes,  
• l'évaluation des résultats.  
Tout à fait conscients de nos exigences, nous souhaitons trouver un candidat qui ait tout à la fois l'expérience de la formation, une approche concrète des problèmes de la vente et les connaissances techniques inhérentes à cette fonction.  
Merci d'adresser votre dossier de candidature sous réf. 3256 à PLAIN CHAMPS, 5 rue du Helder, 75009 Paris.

**société d'électronique**  
de moyenne importance mais leader sur son marché et faisant 30% de son C.A. à l'exportation, recherche le  
**Responsable d'un nouveau service**  
créé pour assurer le développement et l'industrialisation de ses produits nouveaux.  
Ce poste, susceptible d'évolution rapide, conviendrait à un  
**ingénieur A & M**  
ou équivalent,  
35 ans minimum, ayant une expérience de la fabrication dans le domaine de l'électronique industrielle.  
Les dossiers de candidatures - sous réf. 1565M à préciser sur l'enveloppe - seront traités confidentiellement par  
**DEVELOPPEMENT**  
10, rue de la Paix - 75002 PARIS.

**INGENIEURS GRANDES ECOLES A VOCATION MECANIQUE pour service après vente automobile**  
Vous êtes diplômés ou avec quelques années d'expérience et vous êtes intéressés par les problèmes de réparations automobiles et d'après vente en général.  
Une formation très complète sera assurée à travers les différents services de notre société.  
Notre politique est de considérer que l'après vente est un élément essentiel de la satisfaction du client. C'est pourquoi nous désirons recruter des collaborateurs de potentiel élevé.  
Envoyer lettre manuscrite, CV, photo sous référence 8500 au service du personnel, bureau 44 133, Quai A - Citroën - 75747 PARIS Cedex 15.

Important groupe chimique Français recherche pour l'une de ses divisions (CA division : 100 millions de Francs)  
**ingénieur commercial chimie**  
pour succéder le  
**CHEF DE DIVISION**  
34 ans minimum Anglais parlé  
Ingénieur chimiste ou diplômé d'une école supérieure de commerce ayant une réelle pratique commerciale dans l'industrie chimique notamment à l'exportation. Il sera chargé de superviser le Chef de division tout au long de la conduite des études et des actions commerciales qu'il collabore de l'animation des hommes.  
La fonction sera confiée à un homme d'expérience alliant à la position du terrain et de l'encadrement le sens de la gestion et celui de la synthèse.  
Poste évolutif basé en proche banlieue parisienne.  
Adressez résumés de carrière avec indications de rémunération sous références 914 à :  
**SVP RESSOURCES HUMAINES**  
65 avenue de Wagram 75017 Paris

Groupe de PROMOTION IMMOBILIERE à caractère SOCIAL nous souhaitons confier la responsabilité de l'animation et du développement de notre activité à un Logement à un (e)  
**directeur (trice) C.I.L.** 130.000 F +  
Bénéficiaire de l'éventail des prestations d'un Groupe en pleine expansion et s'appuyant sur une organisation administrative rigoureuse dont il assurera la coordination et le suivi, son action sera principalement :  
• l'accompagnement de la collecte,  
• la politique d'investissement des fonds recueillis.  
Professionnel (le) expérimenté (e) de 15 à 30 ans, le (la) collaborateur (trice) qui sous réserve d'un salaire (e) par le travail en équipe.  
Pour information sur le poste, écrire sous références 10.128 à  
**CONSEIL EN RECRUTEMENT CNPG** 105, av. Victor Hugo - 75116 Paris

**Chef de Produit Junior**  
GRANDE CONSOMMATION  
Société Alimentaire performante, filiale d'un groupe Européen puissant (CA 200 M/an) offre à un excellent chef de produit, l'opportunité de prendre en charge la gestion d'une gamme de produits après une période de formation - 6 mois - "sur le terrain".  
Par la suite, il devra concevoir un plan d'action et une stratégie commerciale, qu'il mettra en oeuvre tout en assurant la réalisation des actions promotionnelles destinées à dynamiser le marché de ses produits.  
Diplômé d'une Ecole Supérieure de Commerce le candidat doit avoir au moins 2 ans d'expérience dans le marketing d'un produit de grande consommation, de préférence alimentaire.  
Envoyer C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 80627 M (à mentionner sur l'enveloppe).  
Le secret absolu des candidatures est garanti par :  
**BERNARD KRIEF CONSULTANTS**  
1, rue Danton 75203 Paris Cedex 06

**LA CAISSE REGIONALE DE CREDIT AGRICOLE DE LA BRIE A MEAUX**  
recherche  
**PROGRAMMEURS CONFIRMES**  
niveau DUT ou équivalent  
expérience minimum 1 an sur matériel IBM  
**PROGRAMMEURS DEBUTANTS**  
niveau DUT ou équivalent  
Les candidatures et présentations sont à adresser à M. le Directeur de C.A. - S.P. 505 77101 MEAUX

**chef du service du personnel**  
Une importante Société Métallurgique recherche le Chef du Service du Personnel de son Siège Social dont dépendent les Services Commerciaux et Techniques.  
Il est chargé de l'ensemble des aspects de la fonction pour un effectif de 600 personnes et anime une équipe d'une dizaine de Collaborateurs.  
Les candidats, de formation supérieure, âgés d'environ 30 ans, ont acquis une expérience de plusieurs années préparant à une telle responsabilité.  
Les dossiers de candidatures complets (photo) doivent être adressés à l'attention de Madame DANTIN - B.P. 40 - 60260 LAMORLAYE

Une Société internationale fabricant et commercialisant une ligne étendue de produits dermatologiques recherche un  
**PHARMACIEN**  
RESPONSABLE ET GERANT de sa nouvelle filiale de distribution implantée dans la proche banlieue avoyée de Paris.  
Le candidat retenu aura une bonne connaissance de l'anglais, et un tempérament commercial. Il sera ambitieux, dynamique et capable de diriger une nouvelle entreprise.  
La rémunération sera déterminée en fonction des compétences acquises.  
Envoyer lettre manuscrite, C.V. (photo récente) et recommandation sous réf. 8126 M à CSEP 3, av. Parcier, 75008 Paris qui transmettra.  
**CSEP**

**chef de département commercial**  
DEMI-PRODUITS INDUSTRIELS 140.000 F  
Un important Groupe Industriel recherche le Chef d'un Département représentant plus de 70 millions de C.A. Dépendant du Directeur Commercial, il devra mettre en oeuvre la stratégie commerciale en France et à l'étranger arrêtée avec celui-ci. Il dirigera une équipe d'une vingtaine de personnes (vendeurs, commerciaux - administratifs) et travaillera en liaison avec les usines et les différents services techniques. Ce poste conviendrait à un cadre (ingénieur de préférence ou grande école commerciale), âgé d'au moins 35 ans, justifiant d'une expérience confirmée du commerce international (et national) acquise dans un domaine de demi-produits très techniques. La pratique de l'anglais est indispensable ; l'allemand est très souhaitable.  
Envoyer C.V., photo et présentations sous la référence CDM à M. HUON 40 bis, avenue de Suffren - 75015 PARIS, qui transmettra.  
(Mentionner sous double enveloppe le nom des sociétés auxquelles votre offre ne doit pas être transmise).

	La ligne	La ligne T.C.
OFFRES D'EMPLOI	46,00	52,62
DEMANDES D'EMPLOI	11,00	12,58
IMMOBILIER	32,00	36,81
AUTOMOBILES	32,00	36,81
AGENDA	32,00	36,81
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	97,24

# ANNONCES CLASSEES

	La m/m col.	T.C.
ANNONCES ENCADREES	27,00	30,88
OFFRES D'EMPLOIS	6,00	6,86
DEMANDES D'EMPLOIS	21,00	24,02
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

**SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE PREMIER PLAN**  
recherche

**3 JEUNES ESSEC**  
**DES Sciences Eco ou Droit et S.C.P.**  
ou équivalent, pour :

- Résolution de problèmes immobiliers sur le plan commercial, juridique, technique et fiscal posés par le transfert ou l'extension d'une entreprise en région parisienne.
- Résolution, dans une région de France, à partir de Paris, des problèmes immobiliers industriels et de bureaux posés par le transfert ou l'extension d'une entreprise.
- Recherche, montage et vente d'investissements immobiliers à une clientèle d'investisseurs privés ou institutionnels, français et étrangers.

Le poste, qui implique 2 à 3 déplacements de la journée par semaine, en province, doit intéresser un candidat ayant 1 ou 2 années d'expérience professionnelle bancaire ou commerciale.

Le poste conviendrait à un jeune candidat ayant une expérience d'une ou 2 années dans un groupe bancaire ou une direction financière d'entreprise.

Large possibilité d'évolution. Bonne rémunération.

Envoyer curriculum vitae avec photo et présent, en précisant le numéro du poste souhaité à : 22 300 P.A. SVP, 37, rue du Général-Foy, 75008 PARIS.

offres d'emploi

**Ingénieur développement**  
REGION PARISIENNE

Nous sommes une importante Société française dans le secteur du caoutchouc industriel.

Nous recherchons un **INGÉNIEUR** Grande Ecole pour prendre en charge le suivi complet des nouvelles applications dans les grandes réalisations engineering : étude, définition de la pièce jusqu'à la réalisation du prototype.

Il travaillera en équipe avec l'ingénieur commercial et en liaison avec nos services techniques et ceux du client.

Une première expérience industrielle est indispensable : bureau d'études, fabrication... et une connaissance de la mécanique et du caoutchouc serait appréciée.

Bonnes notions d'anglais nécessaires.

L'importance de notre Groupe offre de réelles perspectives de carrière.

Ecrire avec C.V. et présentations à No 77410, CONTESSÉ Publicité 20, avenue Opéra - 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

offres d'emploi

**CENTI**

Une des sociétés de LOGICIEL les plus anciennes et les mieux établies dans la profession recrute

**INGÉNIEURS** Grandes Ecoles  
**ANALYSTES PROGRAMMEURS**

Pour développement de logiciel de base, de CAO, appliqués aux ordinateurs et de transmission pour applications aérospatiales et de gestion.

Sur IBM 370 - HS 6800, CYBER, ICL 2980  
CHRISTON, DATA GENERAL.

Envoyer lettre avec C.V. et présentations GENEX  
128, rue de Rennes, 75006 PARIS.  
Diversité assurée.

offres d'emploi

**Société CAMP**  
Mécanique de Précision  
recherche pour assurer son développement

**ingénieur de projet**  
A.M., ENSCM ou équivalent

ayant 2 à 3 années d'expérience. Il participera aux études, projets et réalisations d'appareils électromécaniques et de matériels de pré-informaticiens.

Bâtiment 401

**ingénieur de développement**

Il sera chargé d'assurer le démarrage de montage en série des prototypes conçus par le Bureau d'Etudes. Assurera la liaison entre la production et les études, il dépendra de la Direction Générale.

A ce poste, 5 ans de moins d'expérience dans la Production, sont nécessaires.

Bâtiment 402

Adresser C.V. et présentations, en précisant la référence, à :  
SVP RESSOURCES HUMAINES  
65 avenue de Wagram 75017 Paris

**steria**

recherche des :

**ingénieurs informaticiens**

intéressés pour les outils modernes de la gestion et désireux de collaborer à :

- la conception de systèmes temps réel dans la Banque et l'Industrie,
- la mise en œuvre de réseaux automatisés de transfert de données à l'intérieur de l'entreprise.

Les postes offerts conviendraient à des personnes ayant quelques années d'expérience ainsi qu'à des débutants. Ils présentent un intérêt technique fréquemment renouvelé dans un milieu d'informaticiens où les possibilités de carrières sont grandes.

Adr. C.V. et présentations à J.C. BERTAUT

**steria** 26, av. de l'Europe 78140 VELIZY

AYANT RÉALISÉ AVEC SUCCÈS SON PLAN DE DÉVELOPPEMENT

**TELEC STRASBOURG**  
poursuit son recrutement et recherche

**DES INGÉNIEURS INFORMATIENS**  
EXPERIMENTÉS

Les candidats devront avoir une formation du niveau maîtrise en informatique ou école d'ingénieurs avec spécialité informatique. Une expérience professionnelle entre 5 et 18 ans sera demandée.

Ils participeront à l'étude, au développement, à la maintenance de systèmes électroniques de pointe utilisant les microprocesseurs.

Dans ce cadre, ils auront pour mission de faire l'analyse détaillée, la programmation, le support du logiciel de ces systèmes.

Expérience dans la conception et la programmation de systèmes temps réel sur mini ou micro-ordinateurs et utilisation des langages évolués. Ces postes sont à pourvoir à PARIS et STRASBOURG.

La connaissance de la langue anglaise est indispensable.

Envoyer C.V. avec photo et présentations à :  
TELECOM 206, route de Colmar 67023 STRASBOURG CEDEX.

La filiale française d'une importante société américaine de l'industrie chimique recherche

**CHEF D'AGENCE**  
pour le quart nord-ouest de la France, basé dans région parisienne

et

**TECHNICO COMMERCIAUX**

pour région Paris normandie, basés dans région parisienne, possédant une expérience de 3 ans environ de la vente des produits chimiques organiques destinés aux industries cosmétiques, détergents, textiles, phyto-sanitaires, etc... anglais souhaités.

Adresser lettre manuscrite + photo + présentations sous référence 1891, à :  
F.LICHAUX S.A. 18, quai Jean Moulin 69002 Lyon qui transmettra.

**Diesel Allison**  
GENERAL MOTORS FRANCE

recherche

**un ingénieur technico-commercial**

Formation : Officier mécanicien marine-marchande 1ère classe ou équivalent. Il sera chargé de la promotion et de la vente auprès d'un réseau de distribution de moteurs diesels marins de 40 à 1600 CV.

Courts déplacements à l'étranger. Anglais indispensable.

Adresser C.V. avec photo et présentations Service Personnel YM 5, Boulevard Gallieni 92231 GENNEVILLIERS

IMPORTANT HEBDOMADAIRE ECONOMIQUE ET TECHNIQUE

recherche pour poste à Paris (temps complet)

**SECRETAIRE de REDACTION confirmé (JOURNALISTE)**

ayant l'esprit d'initiative, le sens des responsabilités et de l'organisation, possédant une solide formation universitaire et professionnelle, susceptible de s'intégrer dans une équipe rédactionnelle structurée, et capable de coordonner toutes les tâches de réalisation d'un hebdomadaire important.

Appointements annuels bruts 65.000/90.000

Adresser lettre manuscrite et CV sous référence 7895 à : RSC Carrères - 91, rue Bomparte - 75006 PARIS - qui transmettra

GRUPE INTERNATIONAL HAY-GAMMA  
(700 consultants, 200 Européens dont 100 Français) recherche

**Ingénieurs Marketing Industriel**

De formation X, Centrale ou équivalent, ils auront acquis une expérience industrielle technique (5 ans minimum) en Electronique, Mécanique, Chimie...

Intégrés à des équipes pluridisciplinaires, ils seront chargés d'études internationales de stratégie de développement, de recherche de produits nouveaux, etc...

Connaissance de l'Anglais indispensable.

Adresser votre C.V. sous réf. 3740 M à Mme BORDES qui traitera confidentiellement votre dossier.

**GAMMA Sélection**  
8, place d'Estienne d'Orves 75003 Paris

**DAKOMEX HYTORC**  
DISTRIBUTEUR EXCLUSIF FRANCE BELGIQUE DE CLEFS DYNAMOMETRIQUES HYDRAULIQUES recherche

**INGÉNIEURS DE VENTE**  
POUR DIFFERENTS SECTEURS

LES CANDIDATS DOIVENT AVOIR UNE FORMATION TECHNIQUE ET COMMERCIALE, UNE EXPERIENCE DE LA DEMONSTRATION ET DE LA VENTE AUX IMPORTANTS CLIENTS POTENTIELS (Production et distribution, électricité, nucléaire, pétrole, chimie, sidérurgie, chantiers navals, constructeurs de machines, chaudronnerie, offshore, etc.)

Ce poste sera rémunéré par une Commission de Vente importante sans plafond avec minimum garanti pendant la période de lancement.

Si vous avez 30 ans environ, êtes agrippés, recherchez un revenu de 200.000,00 F et plus, adressez votre candidature à A.I.C. n° 2101, 22, rue des Martyrs 75009 PARIS, qui transmettra.

**ASSOR CONSEIL**  
Société d'Ingénieurs-Conseils en Organisation recherche

**conseils en organisation**

(Diplômés d'Enseignement supérieur) :

- UN INGÉNIEUR DÉBUTANT
- UN INGÉNIEUR CONFIRMÉ,

ayant acquis une solide expérience professionnelle de 4 à 6 ans dans l'organisation ou la gestion industrielle.

Notre métier : l'évaluation cohérente des objectifs, des mentalités et des dispositifs d'organisation dans la gestion de l'entreprise. Déplacements possibles.

Adresser lettre manuscrite, C.V. et photo à ASSOR CONSEIL 94, rue La Fayette - 75010 PARIS

**MEDECIN**

La Direction Médicale d'un important Laboratoire, Filiale d'un Groupe Pharmaceutique International (située à Paris Nord-Ouest), recherche un **MÉDECIN**. Le poste : « suivre et mener à terme des programmes d'études Cliniques de phases III et IV, » être le Conseiller Médical du Département Marketing pour les produits de sa gamme, « participer à la formation des Délégués Médicaux lors du lancement de nouveaux produits. Ce contrat devra avoir : « une expérience de 2 ou 3 années de la Recherche Thérapeutique, « de bonnes connaissances en Antibiothérapie, « de bonnes notions d'anglais et de statistiques.

Envoyer lettre manuscrite C.V. détaillé, photo récente sous réf. 593-M au docteur R. de CHEVRES qui répondra confidentiellement chaque candidature.

**selor**  
77, rue Anatole France 92300 Levallois Perret

**GÉRANT D'IMMEUBLES**

Vous êtes de formation supérieure, après avoir assuré quelques années la gestion d'immeubles, la négociation n'a plus de secrets pour vous. Votre expérience dans ce domaine et vos compétences en électricité, climatisation et sécurité vous permettent aujourd'hui d'envisager un poste plus important.

Nous sommes un important GROUPE FINANCIER NATIONAL (se désérialisant dans la région de Trappes), et nous vous proposons de devenir Responsable de locaux équipés d'atelles informatiques.

Adr. C.V. dét. photo présent. et salaire à n° 77.801 Contesse Publ., 20, av. de l'Opéra, Paris-1<sup>er</sup> qui tr.

**PREMIER GROUPE FRANCAIS EN ELECTROMENAGER** recherche

**inspecteurs commerciaux**

**NOUS OFFRONS :**

- rémunération attractive
- indemnités de déplacements
- possibilité de promotion ultérieure.

**NOUS DEMANDONS :**

- Age minimum 25 ans
- formation Sup. de Co, HEC ou similaire, désirant commencer une carrière commerciale sur le terrain
- goût du commerce, de la négociation et des responsabilités
- grande disponibilité et voiture personnelle en bon état.

Envoyer C.V. photo s/réf. 2087 à P.LICHAUX BP 220 75063 Paris cedex 02 qui transmettra.

**JOGIERE POUF STI**  
EMPLOI-RECHERCHE

EQUIPEE DE 2 IBM - 370 - 158 MVS  
TELETRAIEMENT IMS - VTAM

Pour faire face à son expansion recherche

**programmeurs**

Formation B.T.S., D.U.T. ou équivalent, 1ère expérience ou débutant.

Envoyer C.V. à S.P.I. Service du Personnel 98, Boulevard Victor Hugo 92115 CLICHY

**IMPORTANTES LABORATOIRES** recherchant pour leur laboratoire de contrôle

**UN ANALYSTE MAITRISE ou D.U.T.**

Deux ans d'expérience dans un laboratoire de contrôle pharmaceutique.

Le candidat sera chargé de l'analyse qualitative et quantitative des principes actifs, essais, etc.

Avantages sociaux, 1<sup>er</sup> mois, primes de vacances, 5<sup>e</sup> semaine, participation, cantine...

Adresser C.V. détaillé et photo à : Sec du Personnel, LABORATOIRES RICHELIEU, avenue du 11-Novembre, 92009 - FITCHVILLIERS.

**DIRECTEUR COMMERCIAL ADJOINT**

Une société française spécialisée dans la fabrication de structures gonflables - hautes performances - veut développer sa croissance dans le secteur ESPACE.

Elle souhaite rencontrer de jeunes candidats ayant bénéficié d'un enseignement supérieur et dotés d'un grand sens commercial, ou bien, de personnes plus âgées, déjà introduites au niveau des Services d'Etudes ou d'Achats, traitant des marchés d'Etat.

Envoyer contact avec notre Conseil G.R. BESSON - Tél. 657.13.00 (Documentation sur demande) serva sélection 16/18, rue Barbès 92126 MONTROUGE

Décision assurée

مكاتب الأبحاث

OFFRES D'EMPLOI	La ligne	La ligne T.C.
DEMANDES D'EMPLOI	46,00	52,62
IMMOBILIER	11,00	12,56
AUTOMOBILES	32,00	36,61
AGENDA	32,00	36,61
PROP. COMM. CAPITAUX	85,00	87,24

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADREES	La ligne col.	T.C.
OFFRES D'EMPLOI	27,00	30,89
DEMANDES D'EMPLOI	6,00	6,88
IMMOBILIER	21,00	24,02
AUTOMOBILES	21,00	24,02
AGENDA	21,00	24,02

REPRODUCTION INTERDITE

## offres d'emploi

## offres d'emploi

## offres d'emploi

## offres d'emploi

**Pranlab**  
**INFORMATIQUE**

recrute :

### INGÉNIEURS COMMERCIAUX

Réf. IC

- Formation scientifique supérieure.
- Expérience de deux ans dans la vente de Services ou de systèmes informatiques.

Rémunér. motivante composée d'un fixe + comm.

Adr. lettre de candidature avec C.V. dét. et photo à M. FORESTIER-FRANLAB INFORMATIQUE, 4, av. de Bois-Préau, 75008 Paris-8ème, en précisant la date de disponibilité.

SOCIÉTÉ DE COSMÉTIQUES ET DE PARFUMS DE RENOMMÉE INTERNATIONALE (proche banlieue Ouest) recherche pour sa Direction Financière

### UN ASSISTANT - CONTROLEUR DE GESTION

chargé d'assurer le suivi complet d'un des centres de profit de la Société.

Préférence sera donnée à candidat de formation supérieure BSC, BSB ou équivalent, pouvant justifier d'une première expérience réussie de 3 ans minimum, à un poste similaire, dans une entreprise de taille moyenne (200 à 700 millions de F de C.A.), pratiquant les méthodes anglo-saxonnes de gestion.

Adr. lettre manusc. C.V., photo et prêt. n° 78.027, CONTRESE Publicité, 20 av. de l'Opéra, Paris-1<sup>er</sup>.

## informaticiens

Notre Division Systèmes Informatiques recherche pour la direction d'importantes réalisations clés en main :

### CHEFS DE PROJETS

dans les domaines suivants :

- Télécommunications (RAF, DS/CP 15)
- Simulation Temps réel (RAF, DS/CP 17)
- Téléphonie et communication de messages (RAF, DS/CP 18)
- Logiciel de base temps réel techniques de réalisation de produits programmes portables (RAF, DS/CP 19)

Ces postes demandent toutes les qualités humaines d'encadrement et la parfaite maîtrise des techniques sur mini-ordinateurs.

### REALISATEURS

Confirmés et Débutants

pour l'important projet sur mini et micro de type (Solar, DEC, MIRA, ...), dans les techniques classées ci-dessus.

Envoyer sous référence correspondante à **ANSWARE SÉLECTION**, 125, rue de la Paque - 75116 Paris.

**Burroughs**

2<sup>e</sup> Constructeur Mondial en Informatique recherche :

### UN ASSISTANT

pour sa Direction du Personnel

- Le candidat, diplômé de l'Enseignement Supérieur Juridique ou économique, sera particulièrement motivé par l'aspect JURIDIQUE de la FONCTION PERSONNEL.
- Le poste, basé au siège, lui permettra d'être au sein d'une équipe jeune, le SPÉCIALISTE en matière de :
  - Droit du travail.
  - Relations avec les partenaires sociaux.
  - Communications au sein du groupe.
- Une expérience de 1 à 2 ans dans un poste similaire lui sera nécessaire pour mener à bien ses actions de conseil auprès de la Direction Générale.

Si vous avez le goût des contacts, le sens de la négociation et la volonté de réunir dans cette fonction, envoyez lettre, C.V., photo et prêt, sous référence M 13 à :

S. A. BURROUGHS/Direction du Personnel  
530-242, av. Laurent-Cély - 92230 GENNEVILLIERS

GROUPEMENT PROFESSIONNEL

### SECTEUR ASSURANCES

IBM 370/138 et 148/VM/CMS (IBM 3031 fin 1978) + TP recherche pour postes stables dans ses locaux

### PROGRAMMEURS - ANALYSTES

pratique du PL/I. Si possible connaissance CICS/DL 1

### PROGRAMMEURS

expérience PL/I ou GAF II

Les postes conviendront à des candidats de niveau DUT informatique ou équivalent.

Envoyer C.V. et prétentions annuelles M. Derynck, A.G.S.A.A., 118, rue de Troqueville, 75008 PARIS, cedex 17.

**SI2** Société Générale de Service et de Gestion

Compte tenu du développement de l'activité de sa filiale

### S2i TELSYS FORMATION

recherche

### ANIMATEURS

pour : - staga analyse. - correspondant informatique.

### ANIMATEURS

pour : - systèmes OS IBM - langage COBOL.

### ANIMATEURS

pour : - CII - HB - IIOS TOS

Expérience souhaitée

Adresser C.V. et prétentions à **S2i TELSYS FORMATION** à l'attention de M. BROCKNER, 62, rue de Miromesnil - 75008 PARIS

### METALLURGIE

1.100 PERSONNES

Machines spéciales : 50 % (+) à l'Export

ENTREPRISE FRANÇAISE (un seul établissement : banlieue S.E. PARIS) rech.

### DIRECTEUR PERSONNEL & R.S.

pour succéder au D.P. partant en retraite en Mars 1979. DEFINITION LA PLUS LARGE DE LA FONCTION : gestion courante, relations avec les partenaires sociaux, restaurant d'entreprise, et GESTION PREVISIONNELLE.

HOMME DU METIER

- Formation générale solide + Droit social
- EXPERIENCE DE LA FONCTION « PERSONNEL » (5 à 10 ans min)
- DANS L'INDUSTRIE, de préférence METALLURGIE/MECANIQUE.

(SINON S'ABSTENIR)

DISCRETION ABSOLUE. Lettre manusc. C.V. détaillé, rémunération et photo ss réf. 3900 à

**SC sélection conseil**  
6, PLACE DU MARÉCHAL JUIN, 75017 PARIS

UN DES PREMIERS GROUPES FRANÇAIS D'ENGINEERING A VOCATION INTERNATIONALE

recrute :

### DIRECTEUR DU DÉPARTEMENT INFRASTRUCTURES ET GÉNIE CIVIL

Il est chargé par la Direction générale du Groupe d'assurer l'exploitation et le développement de ce secteur d'activités.

Ce poste de haut niveau comprendrait à un Ingénieur diplômé d'une Grande Ecole (X, E.N.P.C., E.C.P., E.T.P.) ayant des références exemplaires dans la réalisation de ports, de routes, d'ouvrages maritimes et industriels.

Une disponibilité permanente à l'action commerciale en France et à l'étranger est nécessaire pour l'exécution du poste.

Adr. C.V. et rémun. souh. en le n° 78.274 à Contesse Publicité, 20, av. Opéra, 75040 Paris-Cedex 01 et

## gestionnaire

Un important Laboratoire Pharmaceutique recherche pour 2 de ses Filiales spécialisées dans les domaines Vétérinaire et Parfumerie de Luxe, un GESTIONNAIRE. Nous voudrions rencontrer un HOMME JEUNE, de formation supérieure : Ecole Supérieure de Commerce, comptabilité, finance (un B.E.C.S. serait très apprécié) possédant, si possible, une première expérience de 3 à 5 années de la Gestion acquise dans une Société d'importance moyenne. Il se verra confier des responsabilités très variées allant du Contrôle de Gestion aux Approvisionnements en passant par la Distribution et l'Administration du Personnel. Ce poste dépend directement du Président du Groupe. Envoyer lettre manuscrite, C.V. détaillé et photo récente, sous référence 354-M, à

**selor**  
72, rue Anatole France  
92300 Levallois Perret

TRES IMPORTANT GROUPE FRANCAIS AYANT IMPLANTATIONS INTERNATIONALES recherche

### inspecteurs comptables

GRANDES ECOLES ou DECS COMPLET. Avant 04/84, si possible, une bonne expérience d'audit. Anglais souhaités.

POUR ASSUMER DES RESPONSABILITES DIVERSEES :

- contrôle comptable
- définition et mise en place des procédures
- contrôle de gestion
- conseil juridique, financier et fiscal auprès des filiales et agences dont ils auront la charge en FRANCE et, à l'ETRANGER.

\*Postes basés à Paris (Quartier Défense) COMPORTANT 50% DE DEPLACEMENTS dans une partie importante à l'étranger (séjours de 1 à 3 semaines selon pays concernés).

Possibilités d'évolution élevées.

Adresser C.V. et prétentions sous référence 18 M 110 69, rue de Monceau 75008 PARIS.

Centre de psychologie A polique

### promotion des ventes

100.000 + voiture

Société d'importation et de distribution de VOITURES DE MARQUE ETRANGERE (CA 200 M de F, 85 pers.) recherche pour ses sociétés la Direction Commerciale dans le développement des ventes et de l'encadrement de l'équipe de marque, le (la) Responsable :

- DE LA PUBLICITE.
- DE LA PROMOTION DES VENTES adaptée au terrain de concessions.

Il lui incombera de définir les moyens, les outils et le budget de la politique promotionnelle.

De formation commerciale supérieure, parlant anglais, le (la) candidat(e) devra posséder (e) l'expérience d'un premier emploi similaire professionnel soit ce agent soit dans un service marketing d'une société de distribution.

Envoyer avec C.V. détaillé sous référence 8823-M, à **CONSEIL EN RECRUTEMENT CNPG** 185, av. Victor Hugo - 75116 Paris

JEUNES GENS (Libérés des obligations militaires) et JEUNES FILLES

**winterthur assurances**

dans le cadre du développement de son département informatique vous propose après une formation assurée par l'entreprise (COBOL - DOS/VS - CICS/VS - DL1) de devenir

### programmeurs

pour les diplômés IUT Informatique ou équivalent

Salaire évolutif suivant potentiel des intéressés. Adresser C.V. manuscrit sous référence 147 à J-C OIGON - Tour WINTERTHUR - Cedex 18 92085 PARIS LA OEFENSE

### ANALYSTES CONCEPTEURS

Une importante Société de distribution équipée d'un I.B.M. 370-158 (application de gestion et télétraitement sous CICS VSI) recherche

### 2 ANALYSTES CONCEPTEURS

chargés :

- du suivi opérationnel d'importantes applications de gestion,
- de leur maintien au plus haut niveau de service,
- de l'étude et de la réalisation de développements nouveaux.

Les hommes que nous recherchons seront titulaires d'une maîtrise informatique ou équivalent, et auront au moins 3 - 4 ans d'expérience dans un poste similaire.

Si ces postes vous intéressent, adressez votre curriculum vitae manuscrit en précisant vos prétentions No 78.352 Contesse Publicité 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra

Grand constructeur automobile recherche pour son service Relations Publiques

### attaché de presse

La Fonction nécessite de très bonnes qualités de rédacteur, une pratique courante de l'anglais et exige une grande disponibilité.

Le meilleur candidat alliera une expérience de quelques années dans la presse à une bonne connaissance du secteur automobile.

Libre assez rapidement

Adresser sous réf. A962 votre lettre manuscrite de candidature, accompagnée d'un C.V. et d'une photo à CLYAPE S.A., 1 rue Rabalais 75008 Paris qui transmettra.

Le Responsable du Recrutement s'engage personnellement à répondre à tous les candidats.

### fonction personnel

Vous avez 30 ans environ et une certaine expérience de la fonction personnel, vous avez l'esprit ouvert, une solide culture générale (formation supérieure) et une personnalité affirmée, vous croyez aussi que les problèmes humains sont les plus importants, alors vous pouvez nous intéresser en entrant dans l'équipe d'hommes de personnel d'un important Groupe Métallurgique français pour y tenir un poste soit dans la gestion, soit dans la formation ou la sécurité du personnel (formation technique appréciée).

Ces postes sont à pourvoir rapidement dans des Etablissements de 500 à 700 personnes, situés à Paris et dans la région parisienne.

Envoyez-nous lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous la réf. 7153 à :

**OR organisation et publicité**

**BASF** recrute sur PARIS

### INSPECTEURS DE MAINTENANCE

Niveau minimum AT2 + 1<sup>re</sup> expérience sur matériel informatique + si possible connaissance INTERFACE IBM

Bonnes notions d'anglais souhaitées.

Adresser votre candidature

CIE FRANÇAISE BASF  
Service de Maintenance  
35, rue Morice - 92110 CLICHY

Sté Matériel de Stockage et mobilier métallique Saint-Cloud 92 recherche :

### chef service export

Diplômé Ecole supérieure de commerce, Min. 5 ans d'expérience export. Connaissance parfaite anglais + autre langue

Libre très rapidement

tél. pour R.V. Service du Personnel  
602.50.15 ou 602.52.65

Société outillage de bricolage recrute un AGENT pour son service

### APPROVISIONNEMENT

Gestion des Stocks - Achats

ayant 3 ans d'expérience dans la fonction. Nous recherchons : homme jeune, organisé, efficace, capable d'évoluer dans fonction aux larges possibilités d'avenir, disponible rapidement. Poste à PARIS (Nation).

Env. C.V. photo et lettre man. ss réf M7 à Luc MARCUS **CLE 128** S.A. 9bis, rue Labie 75017 PARIS.

Le service informatique d'une administration recherche

POUR CONCEPTION ET REALISATION D'APPLICATIONS AVEC BASES DE DONNEES ET TELETRAIEMENT

### DIPLOMES (ES) EN INFORMATIQUE

(Grande Ecole ou Université) ayant des connaissances en gestion et organisation administrative.

Expérience souhaitée - Lieu de travail : Paris.

Adr. C.V. et photo et prêt, ss réf. n° T 784.628 M REGIER-PRESSER, 85 bis, rue Réaumur, Paris (2<sup>e</sup>).

GRANDE BANQUE FRANÇAISE recherche pour sa DIRECTION ETRANGER

### RESPONSABLE DES RELATIONS AVEC L'U.R.S.S.

Agé de 35 ans environ, le candidat devra :

- obligatoirement parler couramment la langue russe.
- avoir une bonne expérience des relations financières et commerciales avec l'U.R.S.S.

Le poste implique de fréquents déplacements en U.R.S.S.

Adresser lettre manusc. c.v., photo et prêt. n° 63.187, PUBLICITE ROGER BLEY, 101, rue Réaumur, 75002 PARIS.

Table with 2 columns: Category and Price. Categories include OFFRES D'EMPLOI, DEMANDES D'EMPLOI, IMMOBILIER, AUTOMOBILES, AGENDA, PROP. COMM. CAPITAUX.

ANNONCES CLASSEES

Table with 2 columns: Category and Price. Categories include ANNONCES ENCHEREES, DEMANDES D'EMPLOI, IMMOBILIER, AUTOMOBILES, AGENDA.

REPRODUCTION INTERDITE

offres d'emploi

Société d'Etudes et Conseils A.E.R.O. (Automatisme - Electronique - Recherche opérationnelle) JEUNES INGÉNIEURS GRANDES ÉCOLES

Société de formation et de perfectionnement de techniciens supérieurs dans les domaines suivants :

ANALYSE, conception et développement de systèmes techniques complexes (transport, systèmes d'armes, télécommunications, etc.)

ORGANISME PARA-PUBLIC PARIS-15

FORMATEURS Formation supérieure maîtrise ou équivalent

CAISSE RETRAITE recherche pour son SIÈGE A PARIS

CHEF COMPTABLE Diplôme exigé : certificat comptable de D.C.S.

APSOIE 40, rue de Pontneuf, 75006, recherche :

SPECIALISTES IMS DOS/VS ou OL 1 + CICS

BRION LEROUX AERONAUTIQUE Division de la Société d'Electricité MORS recherche

INGÉNIEUR pour travaux des laboratoires dans le domaine de la mesure électrique et de la mécanique de précision

INGÉNIEUR pour travaux de laboratoire dans le domaine de la mesure électrique et de la mécanique de précision

SECURITAIRE MEDICALE même début. Sol. 3.000 F mens. Tel. p. R.V. 32-74-70, 8 à 12 h. Barreau d'Études, PARIS (7<sup>e</sup>)

COLLABORATRICE 35 ans minimum pour assurer Secrétariat général Poste polyvalent, initiative, décision et responsabilité. Libre rap.

INGÉNIEUR ELECTRONIQUE minimum 2 ans d'expérience

PROGRAMMEUR SYSTEME Titulaires d'un diplôme informatique ou d'un diplôme d'ingénieur informatique

RESPONSABLE ARTISTIQUE ET ADMINISTRATIF Capable gérer catalogues et commandes et de contrôler et de contrôler le travail des artistes

COMPTABLE HOMME ayant bonne expérience comptable. Poste polyvalent évoluer à terme vers position cadre.

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE (Paris-Elysees) recherche :

UN(e) TRANDUCTEUR(ICE) FRANÇAIS - ANGLAIS ALLEMAND - ESPAGNOL

REpondeur avec C.V. sous réf. 5340, 7, rue La Boétie, Paris-8<sup>e</sup>, qui transmettra.

offres d'emploi

Quantité d'él. d'urbanisme et d'aménagement recherche pour ETUDES concernant les activités économiques et l'emploi dans une grande agglomération

JEUNE ECONOMISTE ou SCIENCES PO ayant 3 à 5 années d'expérience professionnelle effective des études économiques ou des réalisations d'urbanisme.

DEPARTEMENT IMMOBILIER PARISIENNE recherche un(e) jeune de « Courtyage Immobilier »

INGÉNIEUR I/II POUR LES INDUSTRIES ANI

INGÉNIEUR III/A/B responsable qualité d'ateliers, chargé de la mise au point des produits métalliques et alliages

INGÉNIEUR III A/B responsable qualité d'ateliers, chargé de la mise au point des produits métalliques et alliages

RESPONSABLE DEVELOPPEMENT PER-INFORMATIQUE

ORGANISME NATIONAL PROFESSIONS LIBERALES cherche pour son siège A PARIS

ADJOINT ou DIRECTEUR - Homme 30 ans minimum, Quelques années d'expérience dans une des branches suivantes : Commerce, Industrie, Immobilier.

JACQUES BOREL INTERNATIONAL UNE DIVISION DU GROUPE LEADER EN FRANCE ET EN EUROPE

Trois attachés commerciaux 2-30 REGION PARISIENNE + 1 base PARIS sur Normandie

REMUNERATION STIMULANTE 14.000 F garantis pendant trois mois (premier mois + frais)

selection conseil 6, place Maréchal Joffre, 75017 Paris

INGÉNIEUR diplômé grande école, exclusivement débutants, libérés service national

INGÉNIEUR diplômé grande école, exclusivement débutants, libérés service national

propositions diverses Vos coll. couplages de la Pacific

secrétaires secrétaires secrétaires

assistante du président Le Président d'une Société Internationale, recherche une ASSISTANTE.

INFORMATIS pour projets internationaux SUR PAPER 10 - 125 SOLAR

INGÉNIEURS LOGICIELS 3 à 4 ans expér. 10 ans réél. contrat rech. UN PROFESSEUR d'anglais, Titulaire licence ou maîtrise

SOCIÉTÉ FRANÇAISE FRANÇAISE poursuivant expansion recherche pour région parisienne

RESPONSABLE DEPARTEMENT COMMERCIAL susceptible de prendre en charge son département Produits et Accessoires pour la recherche.

EMPLOYÉE DE BUREAU DACTYLO ayant au moins un an d'expér. en dactylographie.

PS Conseil Une entreprise de taille humaine très performante, fabriquant des biens d'équipement à technologie avancée

SECRÉTAIRE DE DIRECTION BILINGUE anglais 50.000 F

Secrétaires de direction bilingues

demandes d'emploi Ingénieur Sup. Elec. - 35 ans + Sciences Economiques + Marketing

demandes d'emploi Facilité de contact, de dialogue, de négociation, quel qu'en soit le niveau.

DIRECTION D'UNE ENTREPRISE EN DIFFICULTÉ 240.000 F + intéressement aux résultats

CADRE HOMME 36 ans INGÉNIEUR E.P.F. + gestion + L.A.E. + marketing + publicité

UN DIRECTEUR GÉNÉRAL Responsable d'un complexe touristique de grande échelle

BANQUE PRIVEE PARIS

SECRETARE DE DIRECTION Ce poste comprendrait à une femme de 30 ans environ, ayant une expérience de 5 ans au minimum à un poste équivalent, si possible dans la profession bancaire.

ETABLISSEMENT FINANCIER - PARIS (8<sup>e</sup>) spécialisé dans l'aftercharge (factoring) à l'exportation - recherche

SECRETARE DE DIRECTION POSITION CADRE Poste exigeant initiative, sens des contacts, adaptabilité et polyvalence

URGENT Organisation Internationale PARIS (8<sup>e</sup>) SECRETARE DE DIRECTION TRILINGUE

INTERIM NATION Très longues prestations. 5 SECRETAIRES BILINGUES

SECRETARE UNILINGUE 207-38 60, bd de Picpus (10<sup>e</sup> MATION)

SECRETARE BILINGUE 7527-60 12, av. MacMahon (16<sup>e</sup> ETOILE)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

SECRETARE BILINGUE 335-54 14, rue Sophie-Germain (10<sup>e</sup> MOUTON-DUVERNET)

SECRETARE UNILINGUE 54-53 49, rue Gondard (10<sup>e</sup> DENERT-ROCHEREAU)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

SECRETARE UNILINGUE 335-54 14, rue Sophie-Germain (10<sup>e</sup> MOUTON-DUVERNET)

SECRETARE UNILINGUE 54-53 49, rue Gondard (10<sup>e</sup> DENERT-ROCHEREAU)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

SECRETARE UNILINGUE 335-54 14, rue Sophie-Germain (10<sup>e</sup> MOUTON-DUVERNET)

SECRETARE UNILINGUE 54-53 49, rue Gondard (10<sup>e</sup> DENERT-ROCHEREAU)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

SECRETARE UNILINGUE 335-54 14, rue Sophie-Germain (10<sup>e</sup> MOUTON-DUVERNET)

SECRETARE UNILINGUE 54-53 49, rue Gondard (10<sup>e</sup> DENERT-ROCHEREAU)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

SECRETARE UNILINGUE 335-54 14, rue Sophie-Germain (10<sup>e</sup> MOUTON-DUVERNET)

SECRETARE UNILINGUE 54-53 49, rue Gondard (10<sup>e</sup> DENERT-ROCHEREAU)

SECRETARE UNILINGUE 322-54 43, rue de Montpensier (10<sup>e</sup> MONTFARNAISE)

سكرا من الاجل



Le Monde

régions

Alsace

< VENEZ ASSISTER A LA FIN D'UN CANARD BOITEUX >

Sélestat est à son tour touchée par le marasme qui vient des Vosges

Sélestat — Les ouvriers de la filature de Sélestat (Bas-Rhin), qui a fermé ses portes à la fin du mois de juin, ont réoccupé le samedi 9 septembre, leur usine. « Vous qui êtes ouvriers, artisans, commerçants, venez assister à la fin d'un « canard boiteux », comme dit M. Barre. »

Toute la population est invitée « pour la première et dernière fois » par les ouvriers licenciés. Une ultime opération « portes ouvertes » organisée par l'intersyndicale C.F.D.T.-C.G.T. a eu lieu l'espace d'un seul week-end.

Calmes mais non résignés, les trois cent vingt-sept revenants — ils étaient mille il y a vingt ans — veulent tirer la sonnette d'alarme sur la crise de l'emploi. Crise qui frappe non seulement la ville, mais aussi son environnement, des Vosges au Ried. Sélestat, ville moyenne de 25 000 habitants, rayonne en effet, de Marcksheim aux vallées de Sainte-Marie-aux-Mines et Villé, sur une population d'environ 75 000 personnes.

Si les entreprises ne ferment pas, elles « dégraisent », pour reprendre l'expression des syndicats. Chez France, société de mécanique de quelque 120 salariés, 7 ou 8 licenciements ont lieu tous de deux mois environ depuis le début de l'année. Chez Menzer frères, industrie de la

De notre envoyé spécial

maroquinerie comptant quelque 900 salariés, 22 licenciements sont intervenus fin août, succédant à 18 autres juste avant les vacances. A Benfeld, l'entreprise Remington envisage la fermeture de son usine de rasoirs électriques au plus tard début 1979. Les 350 salariés de cette entreprise vont donc eux aussi s'inscrire à l'Agence nationale pour l'emploi. Dans le même temps, environ 340 emplois seraient menacés aux Plaquettes industrielles, à Marcksheim.

Les brasseries Kronenbourg, qui devaient occuper une soixantaine d'hectares dans la zone industrielle de Sélestat et y employer 400 salariés, ont renoncé, le 31 juillet dernier, à leur projet. Mais la municipalité avait dû souscrire un emprunt de 5 millions de francs auprès de la Caisse des dépôts et consignations pour accueillir l'entreprise. « Un espoir de la sorte trompé, cela désole », déplore le docteur Maurice Kubler, maire de Sélestat (P.R.), qui entend faire front énergiquement à la crise.

Le Ried, région d'élevage et de cultures céréalières, de même que le Piémont viticole des collines sous-vosgiennes ne se portent pas trop mal. Mais la vallée de Sainte-Marie-aux-Mines subit depuis plus de vingt-cinq ans une crise permanente de l'emploi due essentiellement à la crise textile.

Sélestat, en plein « Alsace vitile », était un pen « la bouée

de sauvetage » des deux vallées vosgiennes — val de Villé et val de Sainte-Marie. A présent, la crise frappe de plein fouet la plaine longtemps préservée. Au vieux maxime de la montagne viennent s'ajouter les difficultés récentes du Piémont.

« Depuis des générations, Sélestat et l'ensemble de la Moyenne-Alsace se caractérisaient par leur équilibre industriel et urbain. Aucune ville n'excessait l'autre. Aujourd'hui, nous sommes « coincés » entre l'importante plate-forme d'activités de Strasbourg, avec sa zone industrielle et portuaire, et nos dynamiques voisins de Colmar. »

Pour désenclaver Sélestat, le docteur Kubler attache un grand prix à la réalisation de liaisons transversales rapides entre le tunnel autoroutier de Sainte-Marie et l'autoroute allemande Hambourg-Fribourg-Bâle, sur la rive droite du Rhin. Le contournement autoroutier nord-sud de Sélestat, qui sera achevé en 1981, prendrait toute sa valeur si la liaison vers la République fédérale d'Allemagne, au niveau de l'échangeur de Marcksheim, pouvait être promptement réalisée.

La fin des bourgeois conquérants

L'installation d'une unité de production de Kronenbourg en Alsace aurait été « un moteur puissant accordé à l'échangeur autoroutier de Sélestat-Nord qui aurait joué un rôle d'entraînement ». Elle aurait été également reliée au rail, indispensable dans cet ensemble de communications.

A ce propos, la ville de Sélestat estime accablée de la déserte de cette zone. Avant la guerre, tous les grands trains s'arrêtaient à Sélestat. Aujourd'hui, le tabouret Lyon-Strasbourg passe sans s'arrêter.

Les salariés de plus en plus retournés, au nord et au sud, par la crise de l'emploi vivent des journées du genre « métré, bouillat, dodo », soulignent les syndicats ouvriers. Par exemple, un ouvrier sorti d'une usine de Strasbourg à 16 heures doit attendre son train jusqu'à 17 h et passer ensuite une bonne heure dans un omnibus pour rejoindre son domicile dans la région de Sélestat.

Paradoxalement devant cette crise les meilleurs ouvriers estiment que les bourgeois ne sont plus conquérants comme ils l'étaient au début du siècle, voire dans l'entre-deux guerres. A la filature, C.F.D.T. et C.G.C. qui travaillaient le textile dans la ville ont souvent incité leur patron à prendre des risques, à emprunter, à moderniser son matériel vétuste, à s'adapter à l'économie de marché.

Fondant ces années, constate M. Louis Baiz, candidat socialiste aux dernières élections législatives, militant C.F.T.C. adversaire du docteur Kubler aux dernières élections municipales « les dirigeants de la ville n'ont pas réellement cherché à attirer les industries. Colmar, en revanche, avec sa zone industrielle s'est redressée beaucoup plus dynamiquement. Nous payons aujourd'hui leur imprévoyance ». Sélestat qui a conservé son charme médiéval — cité de la décapole, haut lieu de l'humanisme européen du génie alsacien — n'est pas la seule. Entre Ried et Vosges, les climats s'allument à toute l'Alsace à peur du lendemain.

JEAN-PIERRE RICHARDOT.

Provence-Alpes-Côte-d'Azur

Il y a dix ans, Pechiney installait une mine de bauxite aux Baux-de-Provence. Aux rendez-vous du moindre ma

Arles. — On a encore découvert de la bauxite au pied du célèbre rocher des Baux. La nouvelle, qui, il y a quelques années, aurait alarmé Raymond Thuillier, maître du village et propriétaire de l'hôtelier de Baumeval, a fait cette fois de la réjouir. Il est vrai qu'il s'agit d'un gisement minime et que, jour par jour, une équipe d'archéologues au bas des vertigineuses ruines du château fort. Cette réserve de terre rouge fut constituée par des carrières il y a cent ans avant Jésus-Christ. S'en servaient-ils comme colorant ou comme minéral pour une fonderie primitive? On ne sait. Mais la découverte confère des lettres de noblesse aux mines de Pechiney qui, à 2 kilomètres de là et à 60 mètres sous la garrigue, forment le sous-sol à coups d'exploités.

L'extraction de la bauxite remonte donc à la protohistoire des Alpes. Elle entre dans l'héritage culturel de ce merveilleux paysage accablé de souvenirs et de soleil. Nul doute que les vestiges du prestigieux épisode ne viennent bientôt enrichir le musée municipal des Baux, où le stand de Pechiney explique déjà comment, au vingtième siècle, on peut concilier le labeur de la mine et le plaisir des yeux. Car il, entre les introuvables défenses de la Provence et les fabrications d'aluminium, la paix est enfin déclarée.

« L'exploitation elle-même poursuit sous terre, au fond galeries longues de plus de 10 mètres. Le bruit des explosions est totalement étouffé, et ce qui n'y est pas d'affaiblissement les portions laissent d'énormes liers. Si bien que la veine ne s'exploite qu'à 40 %. Comme bauxite s'est révélée finalement moins riche qu'on ne l'avait supputé, ce sont seulement vingt-cinq millions par jour qui sortent de la mine. Ils passent sous la doune puis s'égoutent sur une route à 100 mètres créée spécialement à cet effet avant de filer vers Marseille. »

TÉMOIGNAGE

LES MAUX DE CŒUR D'UN VILLAGE CÉVENOL

Un de nos lecteurs, M. Fages, nous apporte, ci-dessous, un témoignage sur le mal de vivre d'un village cévenol :

C'est un petit village de l'arrondissement de Nîmes à l'extrême sud des Cévennes, à quelques kilomètres du causse de Larzac, du causse Bégon et du causse Noir. Se rivière, qui porte son nom, coupe des pentes escarpées d'abord dans le granit où alternent « gours » noirs et profonds, cascades et marnites de géants, puis plus bas, dans le calcaire, jusqu'à sa jonction avec le Tam.

Il se dit mon village pour ne pas mourir, tout comme les autres plus au nord. Il vient d'avoir à nouveau un boulanger, mais risque de perdre son instituteur.

Chaque été, les jeunes et les vieux, partie à la ville reviennent pour les vacances. Les « estivants », presque toujours les mêmes depuis des années, occupent les logements devenus vides depuis longtemps par le dépeuplement, ou les résidences secondaires construites depuis quelques années. Alors il revit — pour deux mois.

Ses attraits : son calme et sa petite taille, mais surtout sa rivière à l'eau pure et fraîche où les truites peuvent être vus comme dans un aquarium. Mala il souffre, hélas ! de deux maux : d'abord les ordures ménagères qui, depuis des années, s'accumulent juste en face du village et atteignent maintenant le bord de la rivière. Le manque d'argent ou d'imagination, ou les

De notre envoyé spécial

Chande affaire s'il en fut. Il y a dix ans exactement, en août 1968, une concession de 3 600 hectares était accordée à la société Pechiney. Objectif : exploiter un gisement de bauxite dont les affleurements soulignent d'un trait rouge long de 16 kilomètres le versant sud des Alpes. L'oxyde d'aluminium avait été repéré en 1821 d'une manière tout à fait romantique par un géologue nommé Berthier, bien que le pays soit calcaire. L'épouse de ce jeune homme avait orné sa robe blanche en faisant, dit-on, quelques galipettes sous les oliviers au pied même des Baux. Le minéral s'était trahi. Berthier le baptisa bauxite.

A partir de 1898 des compagnies suisses et britanniques commencent à l'exploiter en surface. Quelques carrières sans importance. Puis, en 1958, Pechiney entreprend une exploration systématique du massif. Cinq cents forages, suivis d'une demande de concession en bonne et due forme. Le projet souleva un tollé international. La Ligue de défense des Baux, dont le tourisme est la seule source de revenus, se vit ruinée. Franz Weber, helvétique paladin

de l'environnement, comme même pour empêcher la mine.

Car les ingénieurs avaient cité d'attaquer la bauxite au leur endroit : à 3 kilomètres de la vue directe du belvédère. Ils respectèrent à l'aise. Ils avaient l'intention de scaper les Alpes de dynamiter à ciel ouvert d'évacuer chaque année par avions 400 000 tonnes de terre rouge. On imagine le spectacle.

Vingt camions par jour

Pressés par l'opinion publique les ministères ne donnaient feu vert qu'à la condition que Pechiney se soumette à un cahier des charges. Celui-ci a respecté, comme dit M. Mauroy, secrétaire et responsable de la défense des Baux, « le combat a cessé faute de combattants ».

Au flanc de la montagne bressane se réduit à une bande de 300 mètres de long et 300 mètres de large. Observés des Baux, cela fait une tâche grise comme le poivre. Les déblais ont été entassés, hors des versants, en un terril de 76 mètres adossé à une hauteur dont épouse le profil. Sur cette masse artificielle l'Office national des forêts a planté dix mille pins cyprès et oliviers qui, d'après ce que par Pechiney, ont déjà la

l'exploitation elle-même poursuit sous terre, au fond galeries longues de plus de 10 mètres. Le bruit des explosions est totalement étouffé, et ce qui n'y est pas d'affaiblissement les portions laissent d'énormes liers. Si bien que la veine ne s'exploite qu'à 40 %. Comme bauxite s'est révélée finalement moins riche qu'on ne l'avait supputé, ce sont seulement vingt-cinq millions par jour qui sortent de la mine. Ils passent sous la doune puis s'égoutent sur une route à 100 mètres créée spécialement à cet effet avant de filer vers Marseille.

Mauroy, qu'ils traversent, clame une dérivation de la dérivation. Il y a, mais, comme M. Courbe, le premier adjoint, « s'il n'y avait que les neiges de Pechiney ce ne serait pas un problème ». En tout cas sur le bord des routes, les « galeries », ces oliviers au d'amande qui sont une spécificité du pays, sont restés verts. Le tracé de poussière rouge.

Restent les eaux. La mine traverse par endroits dans la nappe phréatique. Il y pleut comme à un jour de comble. Pechiney, qui n'est pas à un trou près, se pressa de faire un forage de 100 mètres de profondeur, d'équiper en conséquence et de réinjecter l'eau à la source. A l'heure du pastis, les Provenceaux ne se plaignent plus d'ingénieur.

Ceux-ci, de leur côté, s'estiment satisfaits. A la fin de cette année sept ans après le début de l'exploitation, ils auront eu 350 000 tonnes de minerai d'Alpes. De 1 900 à 2 000 tonnes d'aluminium par train de sénateur, ils en ont peut-être fait. Ce faisant, ils demandent que les mineurs puissent faire leur métier sans encombre qui les entoure.

Quant à Raymond Thuillier, nouveau seigneur des Baux, il pu accueillir cette saison sur le rocher — et contre même murale — un million de visiteurs. Si ces derniers n'ont guère remarqué la mine de bauxite, ont pu admirer le relief de la station dont on a « orné » l'horizon d'anciennes carrières abandonnées qui griffent les cailloux et la bauxite qu'un grand s'est permis d'arranger au pied des murailles. Mais, M. le maire s'est fâché. Fâché parce que le bauxite n'est pas condamné à démolir. C'est autrefois, mais pour d'autres raisons, ce reste vigilant sur remparts des Baux.

MARC AMBROISE-RENDU.

Le Diamant est-il un bon placement? Pourquoi l'ÉPARGNE DIAMANT est-elle si intéressante? Peut-on investir facilement 10.000 Francs? Est-il exact qu'avec seulement 500 Francs par mois, on peut acquérir une pierre de grande valeur? Peut-on facilement revendre un Diamant muni d'un Certificat d'Authenticité? Quel profit peut-on espérer réaliser? Peut-on acheter de façon anonyme? Pour obtenir la réponse à ces questions et à d'autres que vous vous posez, renvoyez sans délai le bon ci-dessous au Centre d'Information de l'UNION DES DIAMANTAIRES 17, rue Saint-Florentin (angle rue Saint-Honoré) 75008 Paris. Tél. : 261.37.12. ou venez nous voir sur place, de 10 h à 19 h (le samedi de 10 h à 17 h) au Centre ou à Madrasine. Directions Régionales : Bordeaux, Lille, Lyon, Marseille, Strasbourg, Tours.

Union des Diamantaires - Centre d'Information. Groupement d'Intérêt Économique Régional (Ordonnance du 23.08.1967) 17, rue Saint-Florentin (angle rue Saint-Honoré) 75008 Paris. Je désire bénéficier à titre confidentiel et sans engagement, d'une information complète sur le CAPITAL DIAMANT® et sur l'ÉPARGNE DIAMANT. NOM \_\_\_\_\_ PRÉNOM \_\_\_\_\_ N° \_\_\_\_\_ RUE \_\_\_\_\_ LOCALITÉ \_\_\_\_\_ CODE POSTAL \_\_\_\_\_ MO 282.

Pour vos yeux, le meilleur choix LEROY OPTICIEN. 104, Champs-Élysées 11, bd du Palais 158, rue de Lyon 147, rue de Rennes 18, bd Haussmann 5, place des Terres 27, bd St-Michel 127, Fg St-Antoine 30, bd Barbès

EN AMERIQUE LATINE, OCCUPEZ-VOUS DE VOS AFFAIRES. Iberia s'occupera du reste. Seul Iberia met à votre disposition un réseau circulaire aussi complet en Amérique Latine : nous ne desservons pas moins de 20 destinations dont 3 en exclusivité depuis l'Europe (Santo Domingo, San José de Costa-Rica, San Salvador). Pour vous, c'est une garantie de tranquillité : Iberia peut s'occuper de tout ce qui concerne votre voyage; où que vous alliez. Pour tout renseignement, Iberia se tient à votre disposition. Consultez votre agent de voyages ou téléphonez-nous. Paris : 261.57.50. Orly : 686.46.60. Agence : 742.38.60. Bordeaux : 44.83.07. Lyon : 42.76.91. Marseille : 54.18.00. Nice : 83.04.05. Toulouse : 23.19.97. IBERIA

Vertical text on the right edge of the page, including 'CORRESPONDANT' and other illegible text.

Handwritten text at the bottom center of the page.

Nord-Pas-de-Calais

UNE INITIATIVE EXEMPLAIRE

La région se substitue à la S.N.C.F. pour rénover le matériel ferroviaire

De notre correspondant

Lille. — Un wagon de chemin de fer tout neuf est actuellement exposé sur la grande place de Lille... Une convention tripartite (Etat-région-S.N.C.F.) a permis la mise en place d'un schéma de transport...

Ile-de-France

AU CONSEIL DE PARIS

Vif incident entre M. Chirac et les giscardiens à propos de la voie express rive gauche

La reprise des travaux du Conseil de Paris lundi 11 septembre a notamment permis l'adoption d'un plan d'ensemble concernant l'aménagement des berges de la Seine... Unanimité pour les mesures en faveur des personnes âgées

Bretagne

Le bon côté des marées noires

Les langoustes pullulent dans l'épave de l'Olympic-Bravery

De notre correspondant

Brest. — Les marins-pêcheurs de l'île de Molène font des pêches miraculeuses. Leur flottille tendue près de l'épave de l'Olympic-Bravery, ce pétrolier libérien échoué depuis le 24 janvier 1976...

autres sites; il s'agit également de définir une réglementation rigoureuse à l'égard des bateaux-camions et des bateaux-commerces... M. André Voguet (P.C.) souligne la responsabilité des entreprises dans la pollution de la Seine...

Les Halles : le commencement de la fin...

(Suite de la première page.) On est tenté — et certains élus de la Ville l'ont dit — de juger l'aménagement sur ses escaliers de services et ses échelles de pompiers... Un « gag » coûteux

CORRESPONDANCE

Les bonds de la langue

Après l'article intitulé « Les vertus de la langue bretonne » paru dans le Monde du 6 septembre, M. Yves Martin, recteur de l'Académie de Rennes, nous apporte les compléments d'information suivants...

Picardie

rève contre les mauvaises conditions de travail aux Tuileries de Beauvais

De notre correspondant

Beauvais. — Une grève illimitée des délégués aux Tuileries de Beauvais dans les usines Auneuil et de Saint-Paul (Oise), a été employée respectivement à neuf et cent vingt-six personnes...

Advertisement for Irish Continental Line featuring a ship and text: Bénis soient St-Patrick et St-Killian. Ils emmènent gratuitement les voitures en Irlande. Irish Continental Line. Agent Général: Transports et Voyages - 8, rue Auber - 75441 Paris Cedex 09 - Tél. 266.90.90

SOCIAL

MM. Bloch-Lainé et Janicot critiquent sévèrement le système actuel d'aide à l'emploi

Ils proposent de le simplifier, de l'harmoniser et de le rationaliser

MM. François Bloch-Lainé, inspecteur général des finances, et Daniel Janicot, auditeur au Conseil d'Etat, ont remis à M. Boulin, ministre du travail, le rapport sur le « Bilan des aides publiques directes et indirectes à l'emploi » que M. Boulin leur avait demandé en 1977. Ce bilan sans concession montre que le système de distribution des fonds est à revoir dans son ensemble. Faute de visibilité d'avenir, il n'est ni clair, ni cohérent, ni équilibré, ni économe.

L'Etat n'a pas à dépenser plus, mais à dépenser mieux pour l'emploi, indiquent, pour l'essentiel, les auteurs du rapport. Non qu'ils comptent de crédits supplémentaires, mais une remise en ordre de multiples organismes dispensateurs de fonds s'impose d'abord. Il manque une politique d'économie qui permette de contrôler l'emploi, déjà considérable, de ne pas perturber une situation en elle-même complexe.

Or, nous disent MM. Bloch-Lainé et Janicot, c'est bien ce qui se passe : en raison notamment de l'absence de données fiables sur l'emploi, on dépense au hasard, sans savoir ce que l'on fait. L'absence d'une politique volontariste est la cause première de cette situation. L'Etat ne peut rien faire sans données fiables. Or, les données actuelles sont décevantes : bien que près de 26 milliards de francs aient été dépensés en 1977, on constate que les aides n'ont pas permis de créer de nouveaux emplois. L'Etat ne peut rien faire sans données fiables.

Alors, comment faire ? Les auteurs du rapport proposent de limiter la vulnérabilité des chômeurs (protections des revenus) et de celles qui tendent à accroître leur capacité d'emploi (formation professionnelle), représentés à elles seules par des trois quarts des dépenses. Les interventions directes sur l'emploi, soit pour maintenir les emplois menacés, soit pour susciter la création d'emplois nouveaux, recueillent seulement un quart des crédits. Selon les auteurs du rapport, les pouvoirs publics, principalement, consacrent leurs efforts à « gérer l'insécurité de l'emploi ».

Certes, l'Etat ne fait que compenser le chômage, si ses dépenses d'indemnisation sont passées de 0,3 milliard en 1973 à 4,1 milliards en 1977, celles du régime d'indemnisation ont été quadruplées en cinq ans, pour atteindre près de 10 milliards en 1977. Confinement qui s'explique, bien sûr, de façon mécanique par l'augmentation du nombre de bénéficiaires ; mais qui a pour effet aussi son origine dans l'amélioration de la protection du revenu des inactifs.

MM. Bloch-Lainé et Janicot ne se font pas faute de dénoncer le désengagement progressif des pouvoirs publics au détriment du régime indemnitaire. Ce transfert de charge aboutit à laisser en 1977 à l'UNEDIC près de 10 milliards de francs de dépenses, ce qui est un montant énorme. Le mode d'allocation des fonds doit être revu, alors que le régime indemnitaire n'en supporte que la moitié et y a peu ou pas.

Les auteurs critiquent longuement l'utilisation des crédits et se demandent si la priorité accordée aux jeunes a été un bon choix. Les formules employées n'ont-elles pas conforté l'idée que « les jeunes constituent une main-d'œuvre secondaire, difficilement intégrable dans le secteur productif, au lieu de leur offrir une formation de politique d'assistance ? » Quant aux interventions pour soutenir l'emploi, elles ont particulièrement manqué de visibilité. Venant principalement au secours de secteurs en crise, l'indemnisation du chômage partiel est devenue « l'un des instruments

M. BOULIN : tous les courants politiques doivent rechercher des solutions au chômage.

(De notre correspondant.)

Bordeaux. — M. Robert Boulin, ministre du travail et de la participation, souhaite que M. Robert Fabre réussisse dans sa mission. Ce serait merveilleux, je l'espère, dit-il mardi 11 septembre, à Bordeaux, s'il peut contribuer à résoudre le chômage en France. Si M. Robert Fabre arrive à trouver la pierre d'astéris, je suis preneur.

M. Boulin a d'ailleurs profité de l'occasion pour lancer un appel à toutes les bonnes volontés : « Le problème du chômage, a-t-il dit, n'est pas spécifiquement français. Il existe partout. Aussi, tous les courants politiques doivent rechercher des solutions ». Le ministre a rappelé qu'il avait entrepris de visiter, ainsi que les secrétaires d'Etat, les régions de France pour présenter le deuxième pacte national pour l'emploi. « Je parcourais la France, a-t-il ajouté, pour convaincre les responsables patronaux et syndicaux d'embaucher des jeunes. » S'il faut en croire M. Boulin, ce deuxième plan marque une évolution par rapport au premier : « Les patrons sont en effet conscients maintenant que le contrat de formation est la bonne voie. Ils ont reconnu que l'an dernier l'effort avait été trop porté sur les stages pratiques. »

dont dispose le puissance publique pour accompagner la reconversion structurelle de l'appareil industriel français ». La répartition géographique des incitations à l'emploi relevant de décisions prises par les pouvoirs publics, on ne peut pas dire que ces mesures ont porté en premier lieu « aux régions peu industrialisées, connaissant des difficultés d'emploi moins marquées que dans les régions fortement industrialisées ».

Mal orientées, les aides sont aussi achetées trop cher. Les maquis administratifs parloirs rambolés. Qui peut s'y retrouver ? Certaines interventions sont doublées, au plan national et au plan régional ; certaines procédures « peuvent faire intervenir au moins dix administrations différentes ». L'empirisme gouvernemental, les moyens de l'Etat, avant même que les premières aient pu produire leurs effets. Il arrive que les objectifs soient incompatibles entre eux. « Par exemple, n'est-il pas assez contradictoire d'encourager les travailleurs à accéder à la propriété de leurs logements par l'attribution de crédits immobiliers relatifs, et de les inciter simultanément à changer de département ou de région, par des incitations dites de mobilité ? » L'Etat ne peut rien faire sans données fiables.

Les réformes proposées

MM. Bloch-Lainé et Janicot déplorent l'absence d'un cadre territorial unique de coordination et d'impulsion, et consacrent la dernière partie de leur rapport à des propositions visant à simplifier la gestion des aides aux personnes et à coordonner d'un seul coup celle des aides aux entreprises. Il conviendrait, estiment-ils, d'harmoniser les régimes, et de distinguer dans les crédits d'assistance de celui d'assistance : « Le second, alimenté sur fonds publics, prendrait en charge les chômeurs qui ne seraient plus couverts par le premier. On peut également envisager de transférer à l'UNEDIC l'essentiel des responsabilités, l'Etat définissant les types de prestations et fixant le montant de ces prestations. Le mode d'allocation devrait inciter les intéressés aussi bien à reprendre du travail qu'à se former davantage, ce pour quoi les auteurs du rapport proposent : 1) Création d'une allocation de base servie à tout chômeur au taux maximum de 80 % du salaire antérieur ; 2) Versement d'indemnités supplémentaires « récompensant » les efforts individuels soit de formation, soit de recherche d'emploi. Qui plus est, le régime de chômage ne doit pas souffrir d'une sorte de « suspicion » a priori. Même s'il est hors de question de faire de l'insécurité une incitation à la recherche d'emploi, elle doit être volontaire. On ne peut pas dire que le régime de chômage partiel soit assimilable aux autres risques sociaux. Considération qui amène les auteurs à proposer (autre solution) d'intégrer l'UNEDIC dans le régime indemnitaire de la Sécurité sociale. Cela dans l'intention « d'introduire une certaine cohérence dans le montage des revenus de remplacement ».

S'agissant de l'aide aux entreprises, leur dispersion et les risques de surcharge professionnelle qu'elles entraînent justifient qu'on les réforme. A la règle de départ : « Pas d'aide sans emploi ». S'est substituée une habitude inverse : « Pas d'emploi sans aide ». Il se confirme que pour coordonner les aides aux entreprises, « il faudrait mieux localiser et mieux organiser la politique de l'emploi ». Les arguments ne manquent pas pour démontrer que tout devrait être reporté à l'échelon régional, carrefour de la vie économique du pays. On sait que le gouvernement n'y est pas opposé qui se promet de donner une plus grande autonomie aux agences régionales pour l'emploi. En conclusion, si ces propositions, fondées sur une analyse précise de la situation « ont toutes dans le sens de la simplification et de la coordination de l'action administrative », elles supposent, au-delà, « des choix de nature politique ».

● Occupation d'usine à Rillieux (Rhône). — Un établissement de Pont-de-Mousson, fabricant des compteurs d'eau, a été occupé lundi matin par la quasi-totalité des cinquante-six ouvriers en grève depuis jeudi dernier. Leurs revendications portent sur l'emploi, les salaires et les qualifications.

Renant prétexte de la déconfiture de Terrin Les entreprises marseillaises de réparation navale refusent d'accorder une augmentation de 3,7% des salaires

De notre correspondant

Marseille. — Le comité d'entreprise des Ateliers provençaux du groupe Terrin s'est réuni lundi 11 septembre pour entendre les syndicats du règlement judiciaire faire part du licenciement collectif touchant 400 salariés.

Les garanties financières sont équivalentes à celles accordées aux salariés de la SPAT, mais un point reste encore à régler : celui du paiement de l'augmentation de salaires de 3,7 % accordée à la réparation navale depuis juin 1978. Mais les responsables de la Compagnie marseillaise de réparation (C.M.R.) et des établissements Focil se sont opposés à cette revalorisation, en publiant le communiqué suivant : « Au moment où l'effacement du groupe Terrin paraît imminent, au moment où les entreprises survivantes de la réparation navale réédifieront l'emploi dans leurs pertes en 1978, aux moyens de rester compétitives, une augmentation de 3,7 % des salaires demandée par les organisations syndicales apparaît comme un défi au bon sens. » Cette position est « inadmissible » pour les syndicats. Les représentants C.F.D.T. déclarent en outre que l'opportunité d'une poursuite judiciaire serait envisagée si les ouvriers de la réparation navale ne recevaient pas le salaire de 3,7 %.

De leur côté, après la manifestation publique de lundi matin, les syndicats C.F.D.T. et C.G.T., ainsi que les partis politiques, se sont réunis pour discuter de la note de Marseille ville morte du jeudi 14 septembre, tandis que les unions départementales appellent à la mobilisation pour une manifestation le 15 septembre devant les Marseillais, la fédération départementale des Bouches-du-

Il ne faut pas se contenter d'actions de protestation déclare M. Edmond Maire (C.F.D.T.)

Les divergences de stratégie entre le C.G.T. et la C.F.D.T. ne font pas se contenter d'actions de protestation et de démonstration dont on ne voit pas sur quoi elles pourraient déboucher », a déclaré M. Edmond Maire, secrétaire de la C.F.D.T. à propos du budget de l'emploi et de la durée du temps de travail pour le 15 septembre. Le secrétaire général de la C.F.D.T., a annoncé, lundi 11 septembre, qu'une rencontre entre les deux organisations était proposée à la C.F.D.T. pour le 12 septembre. Il a toutefois souligné « un désaccord sur les formes d'action » entre les deux centrales. La C.G.T. propose la tenue d'une semaine revendicative avec des rassemblements régionaux et l'envoi de délégations au patronat et au gouvernement. La C.F.D.T. propose, au contraire, de se contenter pour sa part des actions

TROIS BLESSÉS LÉGERS AU PUY AU COURS D'UNE MANIFESTATION CONTRE DES LICENCIEMENTS

(De notre correspondant.)

Le Puy. — Après les licenciements aux Tanneurs français réunis, l'annonce de la suppression de cent onze emplois à l'entreprise Elastelle-Tissel (tissus élastiques), dont quatre-vingt-un licenciements, a suscité une tension sociale qui a débouché sur un acte de violence. C'est précisément pour tenter de régler ce dernier conflit qu'une « table ronde » avait été organisée lundi à la préfecture en présence de M. Barrot, ministre du commerce et de l'artisanat, réélu député du Puy en mars, du préfet M. Lavigne, et de la direction d'Elastelle-Tissel et les représentants de l'Intersyndicale C.F.D.T., F.O., C.G.C.

Commencée à 11 heures, la réunion devait se prolonger jusqu'à 15 heures tandis qu'environ cent cinquante manifestants scandaient des slogans et brandissaient des pancartes portant les grilles de la préfecture. A la sortie d'un délégué syndical annonçant que les négociations étaient restées bloquées, une certaine agitation gagnant les manifestants qui, bientôt, se heurtèrent à une compagnie de CRS, qui avaient pour mission de protéger le départ de M. Barrot. Quelques manifestants armés de bâtons furent alors chargés par les CRS et il y eut trois blessés (deux manifestants et un représentant du service d'ordre), mais sans gravité. Quelques personnes se plaignaient de contusions. Trois manifestants ont, d'autre part, été gardés à vue pour être interrogés, à la demande du procureur de la République.

AFFAIRES

L'apreté de la concurrence entre les compagnies d'assurances pourrait limiter les effets d'une liberté totale des tarifs

La montée persistante des cours des valeurs françaises à la Bourse de Paris a donné naissance à des rumeurs suivant lesquelles les compagnies d'assurances procéderaient à des achats nourris en vue d'un échange d'une libération de leurs tarifs en 1979. Une analyse de la situation actuelle montre que la base de ces rumeurs est bien en fait les comptes rendus d'effacement de motifs pour s'intéresser d'elles-mêmes aux actions sans y être forcées ; par ailleurs, elles ont en 1977 d'un régime de « liberté surveillée » dont l'élargissement serait accueilli avec un enthousiasme mitigé en raison de l'apreté de la concurrence.

Les organismes d'assurances, on le sait, sont tenus de prélever sur le montant des primes (97,7 milliards de francs en 1977) des « provisions techniques » destinées à garantir les paiements en cas de décès, d'accidents ou de sinistres. En matière de placements, elles ne subissent d'autre contrainte que de détenir un minimum de 25 % d'obligations et un maximum de 40 % d'immobilier. Contrainte bien douce, puisque, au 31 décembre 1977, les obligations représentaient 50,9 % et l'immobilier 18,5 % d'un encours total de 132 milliards de francs. Quant aux actions, elles ne constituent que 15,5 % de ces placements, contre 25 % en 1965, leur part des 15 milliards de francs investis en 1977 ne s'élevait même qu'à 12 %.

Des victimes ?

Or, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1978, les compagnies peuvent bénéficier de l'avoir fiscal sur les actions au taux plein (50 %), contre 12,5 % auparavant. Les placements d'elles n'ont pas encore tiré toutes les conséquences de cette disposition fiscale. Ensuite, les perspectives de la Bourse s'étant améliorées, les placements en actions redeviennent plus alléchantes (ou moins catastrophiques), notamment sur les valeurs à large marché et à rendement

ÉTRANGER

La Belgique doit assainir ses finances publiques

La Belgique connaît en 1978 une évolution contrastée. Indiquent dans leur étude annuelle les experts de l'O.C.D.E. Le taux annuel de hausse des prix pour l'ensemble des biens a été de 4,75 % en 1977, mais le chômage (1) toucherait 7,5 % de la population active (6,6 % en 1977). Ces résultats seraient dus à une activité économique extrêmement faible ; le P.N.B. n'augmenterait que de 2,75 % en 1978 (+ 1,8 % en 1977). La consommation privée progresserait seulement de 2,5 %, les exportations de 3,5 %. L'augmentation des importations resterait toutefois modérée (3,75 %), ce qui permettrait un

En Grèce

LE GOUVERNEMENT VA ENCOURAGER LES INVESTISSEMENTS ET FREINER LES IMPORTATIONS

(De notre correspondant.)

Athènes. — Lors de l'inauguration de la quarante-troisième Poire internationale de Thessalonique, le premier ministre, M. Caramanlis, a souligné la nécessité d'une étroite collaboration entre le gouvernement et le peuple grec. Si, « dans un monde troublé, la Grèce bénéficie de la stabilité politique, du progrès économique et de la paix sociale », il ne faudrait pas oublier « que cette situation, au lieu de s'améliorer, pourrait fort bien se détériorer rapidement si les mentalités étroites et égoïstes prévalaient ».

LE GOUVERNEMENT VA ENCOURAGER LES INVESTISSEMENTS ET FREINER LES IMPORTATIONS

Analysant la conjoncture, M. Caramanlis a indiqué qu'en 1978 le revenu national grec progresserait de 6 % contre 5,5 % en 1977. De leur côté, les investissements augmenteraient de 6 %, ce qui demeure toutefois insuffisant pour assurer l'adaptation de l'économie grecque à la C.E.E. Aussi, dès le début de l'année prochaine, le gouvernement prendra-t-il toute une série de mesures destinées à encourager les investissements productifs. Des mesures doivent également être prises afin de freiner le rythme de certaines importations. En effet, le déficit de la balance commerciale, qui était de 1 267 millions de dollars en 1977, devrait atteindre cette année 1 500 millions de dollars. Alors que l'an dernier les importations de valeurs ont représenté 400 millions de dollars durant l'ensemble de l'année, en 1978, pour le seul premier trimestre, elles ont déjà atteint 264 millions de dollars.

Le débat sur l'Etat

Dans ces conditions, le soulagement véritable des pouvoirs publics de voir les compagnies d'assurances prendre leur part des investissements en actions dans le cadre de sa nouvelle politique coïncide avec les intérêts immédiats de cette profession.

Quant à la liberté des tarifs, elle est effectivement réclamée par les compagnies. A l'heure actuelle, et depuis 1972, il n'existe plus de tarifs « autorisés » dans la direction des assurances au ministère de l'économie se bornant à examiner les résultats de chaque année et leurs propositions de relèvement de tarifs. Si ces résultats sont insuffisants, et de nature à menacer l'équilibre entre les engagements et les provisions, les compagnies sont « pressées » pratiquement obligées — de rétablir cet équilibre en majorant leurs tarifs. Si leurs résultats sont largement excédentaires, elles reçoivent des « conseils » de modération, qu'elles ne sont pas forcées de suivre, tant s'en faut. C'est, plus sûrement, la concurrence qui s'en charge.

La grande nouveauté des dernières années est qu'une certaine anarchie tarifaire s'est installée, notamment dans la branche automobile, notoirement déficitaire, et dans le secteur « risques industriels », où une guerre des rabais fait rage. Dans ces conditions, l'octroi d'une liberté permettrait aux compagnies d'acquiescer à leur responsabilité en matière de tarifs ; mais il risque également de faire des victimes : dans la profession, certains souhaiteraient, sans le dire, travailler à l'abri de normes tarifaires imposées. Quant à l'obligation de détenir un minimum d'actions au titre du placement des provisions, qui serait la contrepartie d'une liberté totale, elle apparaît peu compatible, pour l'instant, avec la libre concurrence.

FRANÇOIS RENARD.

CANADA

● Le Banque du Canada a augmenté son taux d'escompte, qui passe de 9 % à 9,5 %. Ce taux avait été fixé à 9 % en juillet dernier, après être passé de 7,5 % à 8 % en mars, puis à 8,5 % au mois d'avril.

M. M.

Des mesures doivent également être prises afin de freiner le rythme de certaines importations. En effet, le déficit de la balance commerciale, qui était de 1 267 millions de dollars en 1977, devrait atteindre cette année 1 500 millions de dollars. Alors que l'an dernier les importations de valeurs ont représenté 400 millions de dollars durant l'ensemble de l'année, en 1978, pour le seul premier trimestre, elles ont déjà atteint 264 millions de dollars.

Marc Gilles et Associés. ETUDES COMMUNICATION. ETUDES PRODUITS / MOTIVATION. RECHERCHES CREATIVES. NOUVELLE ADRESSE: 76, Bd. Haussmann 75008 Paris. Tel. : 522.64.31

سكيا من الاجل

# MARCHÉ COMMUN

## LE DÉBAT SUR L'ÉLARGISSEMENT DE LA C.E.E.

### II. — Les paysans espagnols à la recherche de l'indépendance

De notre envoyé spécial JACQUES GRALL

Les agriculteurs du midi de la France craignent l'entrée de l'Espagne dans le Marché commun. Faute de pouvoir s'y opposer, ils exigent des pouvoirs publics des mesures de développement propres aux quatre régions Provence - Côte d'Azur, Languedoc - Roussillon, Midi - Pyrénées et Aquitaine (« Le Monde » du 12 septembre). Plus que l'agriculture espagnole d'aujourd'hui, c'est celle des dix années à venir qui fait peur aux paysans français. Qu'en dit-on à Madrid ?

Madrid. — « Savez-vous pourquoi les touristes de combat ont quitté l'Espagne ? C'est qu'en Espagne les parcours marqués ont été réduits de moitié et reconvertis en vignobles, vites à cordons ou vergers... »

Pour les paysans français du midi, l'agriculture en Espagne, ce n'est pas 21 millions d'hectares cultivés et 14 millions en réserve ; plan d'autosuffisance dans les productions ; 3 millions d'hectares irrigués, mais 1000 hectares supplémentaires par an, avec de l'eau gratuite ; capacité de porter ainsi de 27 à 30 millions d'hectolitres le volume de la récolte annuelle de vin. C'est encore, selon les uns, un système anarchique de l'État, où le cadastre agricole existe peu ; pour les autres, c'est, au contraire, une administration forte, d'autant plus dangereuse qu'elle sera capable de faire appliquer les réglementations communautaires et de se faire financer son développement par le fonds européen d'orientation et de garantie agricole.

Les pays du nord de l'Europe veulent dans l'entrée de l'Espagne l'occasion de se procurer une alimentation à moindre coût. Mais les Espagnols se trompent sans doute quand ils en déduisent que les Anglais, les Allemands et les Néerlandais accepteraient d'accroître leurs propres charges pour le développement de l'agriculture en Espagne.

L'optimisme règne en tout cas de ce côté des Pyrénées. « Nous avons fait un sondage auprès de nos adhérents. Ils sont généralement favorables et attendent l'entrée de notre pays dans la Communauté européenne avec impatience... » Le représentant de la Coordinadora de agricultores y ganaderos qui parle ainsi nous reçoit dans un appartement transformé en siège social. Depuis deux ans que la liberté d'association existe en Espagne, les organisations syndicales se sont multipliées. Les anciens maîtres des anciens syndicats officiels sont trop exigés. Les cartes ont été redistribuées : trois organisations se partagent le terrain : la Coordinadora, la plus à gauche dit-on au ministère de l'Agriculture, représente les petits et moyens exploitants ; il y a un Centre des jeunes agriculteurs et aussi la Confédération nationale des agriculteurs et éleveurs, qui, selon la Coordinadora, regroupe les gros producteurs.

### Les craintes françaises jugées peu justifiées

Le gouvernement a mis en place des chambres d'agriculture, à l'image du système français, pour avoir en face de lui un interlocuteur unique. Les élections sont terminées au plan régional, mais il n'y a pas encore de structure nationale. Dans certaines régions, les associations d'agriculteurs ont boycotté ces élections, car elles ne veulent pas hériter

de personnel des organisations françaises, que l'État veut leur attribuer. Dans ces conditions, il est difficile de connaître le rapport de forces exact au sein des organisations syndicales paysannes. Les représentants de la Coordinadora, un agrarisme et non un permanent administratif, veulent participer à une Europe verte forte. Nous nous attendions à la réaction des paysans français mais nous n'avons rien vu. Il n'y a eu entre nous aucun contact direct. Des négociations seront ouvertes avant la fin de l'année.

### De la place pour tout le monde

Des problèmes, il y en aura pour les fruits et légumes. Sans arriver à une planification possible pour ces produits, l'Espagne croit que le bon sens naturel des paysans permettra d'arriver à une sorte de calendrier naturel. « Il y a de la place pour tout le monde, un marché de 300 millions de consommateurs qu'il ne faut pas décourager par des problèmes et des aliments de mauvaise qualité... »

Mais, est-ce que oui ou non la politique agricole espagnole tend vers l'autosuffisance ? Les réponses sont plus floues. « Nous attendons qu'une organisation professionnelle représentative soit mise en place pour élaborer un programme. Compte tenu de notre mode alimentaire, avec le développement de la consommation de viande, l'autosuffisance n'est pas possible. Il nous faudrait 400 000 hectares de soja et autant de maïs... »

Le discours du gouvernement n'est pas éloigné de celui de la Coordinadora : il faut à la fois à l'Espagne une agriculture économique pour maintenir les équilibres régionaux et assurer l'indépendance alimentaire du pays. Pour se dégager de la tutelle américaine, on favorise la production de produits indigènes. Le programme « soja » porte sur 15 000 hectares. En 1982, il y en aura 75 000, de quoi répondre au sixième des besoins. « En France aussi la culture du soja est possible. Il suffit d'investir dans la recherche... »

Cette volonté de briser la tutelle américaine n'entraînerait-elle pas des représailles ? « C'est le risque à court pour prouver notre volonté d'indépendance politique », dit-on à Madrid.

### Chacun gagnera et perdra un peu

« Au ministère de l'Agriculture espagnole, M. Rodriguez Melina, qui est habituellement en poste à Bruxelles, n'y va pas par quatre chemins : « Je ne suis pas surpris par la réaction des agriculteurs du Sud de France. Dans la région de Languedoc-Roussillon, les paysans voient les camions espagnols passer tous les jours. Par contre, je suis surpris par le manque de rigueur d'analyses que font les Français. Nous sommes, en Espagne, 4 millions de tonnes de maïs ; or rien ne vient du Sud-Ouest français. Pourquoi ? Les conditions d'accès sont meilleures en France pour tout le monde. Ne serait-ce pas une question de qualité ? »

« Nous importons 30 % de nos besoins en lait. Certaines années, la France nous apporte du lait liquide. Pour le lait en poudre, dont nous avons besoin pour le détail, les producteurs français ne sont pas compétitifs par rapport au marché mondial... »

« La seule atout de notre agriculture, c'est notre agressivité commerciale. Depuis vingt ans, les paysans français ne sont pas capables d'avoir la même agressivité. Depuis 1958, le commerce des céréales s'est développé en France, et celui des fruits et légumes ne l'a pas fait. Ce n'est pas la faute de l'Espagne s'il existe un déséquilibre entre les régions françaises. La viticulture espagnole n'est pas responsable de la crise du Languedoc-Roussillon... »

Le potentiel de l'agriculture espagnole, qui fait tant peur en France, fait sourire M. Rodriguez Melina : « Nos 2,2 millions d'hectares irrigués (et non 3,1) sont à comparer à vos terres labourables. Dans les documents officiels, on parle de 15 000 hectares d'irrigations nouvelles par an (et non 80 000), mais personne n'est capable de justifier ce chiffre. Pas seulement pour des raisons financières, mais techniques aussi : 25 % du territoire subissant une érosion grave. Les terres en fôchère que nous pourrions récupérer ? Qu'on me les montre. Penser que nous pourrions doubler notre production de vin parce que, à superficie de vignoble égale à la France, nous produisons moitié moins est un sophisme. Les Espagnols ne sont pas si bêtes. S'ils avaient pu produire davantage, ils l'auraient fait. La vigne est située dans les terres les moins aptes à l'agriculture. Si on a de l'eau, on fera de la luzerne ou du maïs, mais pas du vin... »

« L'entrée de l'Espagne dans le Marché commun ? - Oui, et tout de suite », disent l'ensemble des industriels, parce que cela mettra fin aux avantages procurés aux exportateurs espagnols par l'accord préférentiel de 1970 entre l'Espagne et le Marché commun. « On peut estimer qu'actuellement les droits de douane perçus par la C.E.E. sont en moyenne de 3 à 5 % contre 15 à 20 % du côté espagnol », écrit récemment M. Claude Moreau, président de la chambre régionale de commerce et d'industrie d'Aquitaine. Derrière cet abri, l'industrie espagnole a pris son essor : le triangle Saltillo-Bilbao - Pamplonne école de forces industrielles lourdes ou de transformation. A l'inverse, l'industrie d'Aquitaine est en déclin : difficultés dans le textile, le bois, le chevreuil, la conserverie.

M. Chatillon dirige à Bordeaux une fabrique de machines à emboîtement qui emploie deux cent quarante salariés. « Travailler avec l'Espagne, pour les industriels de la région qui le souhaitent, c'est fait, non pas à tel ou tel lieu, mais par exemple, en coupant pour acheter meublerie à Bilbao. Les entreprises avec lesquelles nous travaillons ne l'ont que du montage et ou-traitement l'usage. Ici ce ne serait pas possible... »

Les investissements espagnols en France sont eux, plutôt discrets. « A la Foire de Bordeaux, nous invitons les Espagnols comme à nouveaux oncles d'Amérique... » Il y a eu quelques implantations autour de Perpignan en 1972-1973, mais il s'agissait surtout de s'installer pour voir et de réder des mécanismes européens ; il y a eu peu d'emplois nouveaux. A l'autre bout de la chaîne des Pyrénées, à Bayonne et à Hendaye, on s'attendait à un phénomène identique ; il n'a pas eu lieu. On crée des capitaux

### Les industriels du Midi et du Sud-Ouest : « Tout de suite, mais... »

« Les relations industrielles entre le midi de la France et l'Espagne sont anciennes. Elles se réduisent par une concurrence particulière entre Bilbao et le Verdun. L'implantation d'entreprises françaises au-delà des Pyrénées et quelques installations espagnoles en deçà, plus récentes. L'entrée de l'Espagne dans le Marché commun ? - Oui, et tout de suite », disent l'ensemble des industriels, parce que cela mettra fin aux avantages procurés aux exportateurs espagnols par l'accord préférentiel de 1970 entre l'Espagne et le Marché commun. « On peut estimer qu'actuellement les droits de douane perçus par la C.E.E. sont en moyenne de 3 à 5 % contre 15 à 20 % du côté espagnol », écrit récemment M. Claude Moreau, président de la chambre régionale de commerce et d'industrie d'Aquitaine. Derrière cet abri, l'industrie espagnole a pris son essor : le triangle Saltillo-Bilbao - Pamplonne école de forces industrielles lourdes ou de transformation. A l'inverse, l'industrie d'Aquitaine est en déclin : difficultés dans le textile, le bois, le chevreuil, la conserverie.

M. Chatillon dirige à Bordeaux une fabrique de machines à emboîtement qui emploie deux cent quarante salariés. « Travailler avec l'Espagne, pour les industriels de la région qui le souhaitent, c'est fait, non pas à tel ou tel lieu, mais par exemple, en coupant pour acheter meublerie à Bilbao. Les entreprises avec lesquelles nous travaillons ne l'ont que du montage et ou-traitement l'usage. Ici ce ne serait pas possible... »

Les investissements espagnols en France sont eux, plutôt discrets. « A la Foire de Bordeaux, nous invitons les Espagnols comme à nouveaux oncles d'Amérique... » Il y a eu quelques implantations autour de Perpignan en 1972-1973, mais il s'agissait surtout de s'installer pour voir et de réder des mécanismes européens ; il y a eu peu d'emplois nouveaux. A l'autre bout de la chaîne des Pyrénées, à Bayonne et à Hendaye, on s'attendait à un phénomène identique ; il n'a pas eu lieu. On crée des capitaux

### LES PORTUGAIS ENTRE L'INDIFFÉRENCE ET L'HÉSITATION

Prochain article :

### CORRESPONDANCE

L'Europe et le contrôle des prix

M. Marc Somershausen, premier président émérite du Conseil d'Etat de Belgique, nous écrit :

« Je lis dans l'article de Bernard Stasi paru dans votre numéro du 1<sup>er</sup> septembre, la phrase suivante : « Ce n'est pas par hasard... si tous les pays européens ont abandonné le contrôle des prix, jugé partout inefficace... »

**CEFAP LECTURE RAPIDE**  
75 % DES FRANÇAIS SONT DES HANDICAPÉS DE LA LECTURE  
avec notre méthode, vous lirez DEUX FOIS PLUS VITE et vous assimilerez mieux. Résultats garantis ; contrôlés par tests.

prochains stages : 26-27-28 septembre et 18-19-20 octobre  
Inscriptions et inscriptions uniquement à la CEFAP.

Tél. : 261-65-79 et 261-65-89

**GENÈVE**  
INTERCONTINENTAL GENEVE  
Un établissement de grand luxe à prestige international. Nouveau centre de conférence pour 500 personnes. 400 chambres. Piscine. Tél. 34 60 91 Téléc 23 130

**RAMADA Genève**  
La plus sophistiquée des hôtels de luxe du centre ville. 220 chambres et suites. B salles de conférences. Rue de Zurich. Tél. 31 02 41 Téléc 289 109

**Penta**  
Le plus grand centre de conférence dans un hôtel à Genève, de 20 à 700 personnes. 320 chambres climatisées avec bain, TV couleur, Navette gratuite aéroport-hôtel - centre ville. Parking pour 150 voitures. Tél. 99 47 00 Téléc 27 044

**SOCIÉTÉ TUNISIENNE DE L'ÉLECTRICITÉ ET DU GAZ**  
S. T. E. G.  
DIRECTION GAZ

**APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL**

La Société Tunisienne de l'Électricité et du Gaz est sur le point de lancer un appel d'offres international en vue de passer commande pour l'étude détaillée d'engineering du réseau de transport et de distribution de gaz à travers la Tunisie et de la conversion des industriels au gaz naturel.

Les ingénieurs conseils désireux de soumissionner peuvent retirer les dossiers d'appel d'offres au siège social de la S.T.E.G. (Division Équipement Gaz, 38, rue Kemal-Ataturk, Tunis - Tunisie) ou de se les faire adresser à partir du 18 septembre 1978 moyennant le versement de 100 dinars tunisiens, ou le virement bancaire de leur contre-valeur en monnaie étrangère à notre numéro de compte 9280/5 - S.T.B.

L'ouverture des plis sera publique et se fera le mercredi 20 décembre 1978, à 16 heures, au siège social de la Société, 38, rue Kemal-Ataturk - Tunis. Les offres doivent parvenir à l'adresse précitée au plus tard le mardi 19 décembre 1978, à 16 heures.

La date limite de retrait des dossiers d'Appel d'Offres est fixée au 31 octobre 1978.

**RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE**  
MINISTÈRE DU COMMERCE

**SOCIÉTÉ NATIONALE DE COMMERCIALISATION DES TEXTILES ET DES CUIRS**  
S.N.COTEC

**AVIS D'APPELS D'OFFRES INTERNATIONAUX**

Numéros 0-79 - DAP (Tissage) et 02 - 79 - DAP (Bonneterie)

La S.N.COTEC lance deux appels d'offres internationaux pour la fourniture durant l'année 1979 :  
— De filés et fibres textiles type tissage.  
— Et de filés type bonneterie.

Les intéressés peuvent retirer le cahier des charges au siège de la S.N.COTEC - Direction des Approvisionnements - 3, boulevard Amilcar-Cabral - ALGER.

Les offres accompagnées des pièces réglementaires requises et placées sous double enveloppe cachetée portant de façon apparente la mention « Ne pas ouvrir A.O.I. NR 01/79 DAP ou 02/79 DAP » devront parvenir à la S.N.COTEC - Direction des Approvisionnements - 3, boulevard Amilcar-Cabral - ALGER.

La date limite de remise des plis est fixée au 31 octobre 1978. Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant une période de quatre-vingt-dix jours à compter de cette date limite.

# CONJONCTURE

## Les conditions d'une politique industrielle libérale

(Suite de la première page.)

Il leur faut produire à des coûts comparables à ceux des grands concurrents industriels et s'assurer la maîtrise de positions dominantes sur le marché mondial dans les domaines d'activité à forte valeur ajoutée.

Le temps n'est plus où il était demandé à l'industrie française de créer des emplois pour remédier à l'exode rural. Cet objectif n'est plus prioritaire. L'exportation, longtemps considérée comme un moteur auxiliaire de la croissance, se voit privilégiée. Il ne s'agit plus de se contenter de vendre à l'étranger les surplus.

Un gouvernement libéral pourrait-il choisir une autre politique ? Non sans doute. Au demeurant, qui ne souhaiterait une industrie française forte et compétitive, s'imposant sur les mar-

chés mondiaux ? Mais reste à apprécier les conditions dans lesquelles s'engage ce difficile pari. Une première constatation : l'industrie française accomplit cet effort de restructuration dans une période de faible croissance, faute d'avoir su mettre à profit le « boom » des années qui ont précédé le quadruplement du prix du pétrole. Voilà qui ne facilite pas les choses.

Seconde constatation : cette révolution concerne une partie non négligeable de l'appareil de production. Dans son remarquable ouvrage, *La Grande Menace Industrielle* (1), Christian Stoffaës écrit : « Un tiers de l'industrie française est à l'encair ». Quelques bons esprits ont cru pouvoir

sourire. En fait, si l'on ajoute à la sidérurgie, les chantiers navals, certaines branches du textile, le cuir, le papier, quelques autres secteurs encore, on ne doit pas être loin de cette proportion.

Curieux, si l'on se souvient de l'enthousiasme que dévêlanchait, il y a quelques années encore, le « miracle » du développement industriel français des années 60. En fait, on découvre aujourd'hui les inconvénients de cette expansion anarchique, qui a préféré souvent le quantitatif au qualitatif et surtout à été mal localisée. Conséquences : il n'est guère de grand groupe qui ne doive aujourd'hui faire un ménage sérieux : des régions comme la Val-de-Seine, la Lorraine, la Loire-Atlantique, sont menacées de mort lente industrielle par asphyxie.

### Révolutions

La tâche est donc vaste. Elle risque également d'être difficile. En fait, même si le mot n'appartient pas dans les communications officielles, la France s'engage dans une politique de spécialisation dix ans après le Japon — et à moindre titre l'Allemagne fédérale, — sans avoir en main les atouts dont disposent ces pays. Son marché intérieur est moins important et plus perméable ; ses réseaux commerciaux à l'étranger sont nettement inférieurs. Dans ces conditions, la loi du marché risque fort de s'avérer rude... et dommageable. Bien sûr, les pouvoirs publics ne manquent pas d'affirmer qu'il ne s'agit pas de s'abandonner à cette seule loi ; que des secteurs jugés prioritaires ou essentiels seraient protégés ou aidés. L'inflexion de la politique pétrolière qui vient d'être décidée amène cependant à s'interroger...

Pour l'heure la nouvelle politique industrielle se traduit essentiellement par des fermetures d'usines, des suppressions d'emplois et des licenciements. Rien là d'étonnant : le volet « défensif » de toute politique de spécialisa-

tion est industriellement le plus aisé à mettre en œuvre. Il en va autrement du volet « offensif ».

Il s'agit de mener à ce titre une double action : permettre aux entreprises déjà engagées dans la compétition internationale de retrouver ou d'accroître leur compétitivité ; faire accéder au marché mondial des firmes, petites ou moyennes. La réalisation de ce programme ambitieux suppose, comme on va le voir, un profond changement de mentalité des agents économiques, en premier lieu des chefs d'entreprise.

On a souvent déploré, à juste titre, qu'une trop grande part des exportations françaises soit réalisée par quelques grands groupes. Ce n'est pas le fait du hasard. La croissance du marché intérieur aidant, bon nombre de patrons français ont longtemps considéré le marché extérieur comme accessoire. On exportait le surplus de production. La politique des prix pratiquée en France depuis vingt ans et qui permettait, en fait, de gonfler plus ou moins la concurrence, ne pouvait que renforcer ce comportement. Il est significatif à cet égard que les représentants des P.M.E. aient manifesté quelque inquiétude devant la politique de libération des prix.

Autre temps, autres mœurs ? Peut-être. Mais à supposer que l'on trouve nombre de candidats à l'aventure du grand large, les problèmes ne seraient pas résolus pour autant, tant il est vrai que dans cette affaire, la bonne volonté ou la volonté tout court ne suffisent pas.

Pour se placer solidement sur le marché mondial, il faut en avoir les moyens financiers, dirait M. de La Palice. Or la structure financière des entreprises françaises n'est guère satisfaisante : endettement excessif, fonds propres insuffisants. Les pouvoirs publics en sont parfaitement conscients, qui ont engagé, ces derniers mois, une action tendant à rendre les placements en valeurs mobilières plus attractifs. Il est trop tôt encore pour savoir si les résultats répondront aux espérances ; mais on peut d'ores et déjà poser deux questions :

● Est-il rationnel d'incliner les Français à devenir à la fois propriétaires de leur logement et de leur industrie ?

● Peut-on affirmer, comme on le fait périodiquement, que « l'industrie est devenue la priorité », sans réformer en profondeur les structures qui depuis vingt ans privilégient l'agriculture ?

Au demeurant, une réanimation de la Bourse de Paris ne permettrait de répondre qu'aux besoins des sociétés qui y ont accès, ce qui n'est justement pas le cas de ces entreprises petites et moyennes dont on veut faire le nouveau fer de lance de l'exportation. Comment permettre à ces firmes de naître puis de disposer de moyens financiers adéquats ? L'innovation coûte cher : il faut pouvoir se permettre de chercher et d'échouer. Poser ce problème, c'est, pour une large part, s'interroger sur le rôle des banques.

### Responsabilité

Dans un document récent consacré à la politique industrielle, l'Assemblée permanente des chambres de commerce et d'industrie écrit à ce propos : « Les rapports entre les entreprises et les banques ne sont pas toujours ce qu'ils devraient être, et l'on enregistre ici et là des tensions. Les banques s'intéressent au bilan de l'entreprise plus qu'à son potentiel technologique et commercial et à ses capacités

de profit. Elles demandent parfois des sûretés réelles sur biens personnels de l'entrepreneur et manquent d'aider les entreprises... Le pouvoir de décision des entreprises est en soi souvent dans les mains des banques », constate encore l'AFIP, qui évoquant « l'aide aux entreprises nouvelles créées à partir d'une innovation », conclut : « Il faut que les banques reviennent à leurs critères d'appréciation des risques encourus ». Sage proposition. Dernière condition : il faut convaincre les Français qui ont lentement « étiré au pays » du fondé d'une politique qui, dans le premier temps du moins, ne leur aura — se traduit déjà — une augmentation du chômage. Il n'est pas certain que cette promesse de « surindemnisation content ». Le mieux serait, en outre, d'associer, d'une manière ou d'une autre, les citoyens à des décisions qui les concernent. Les travailleurs de chez Renault, ceux de Simca-Chrysler, les sidérurgistes qui attendent de l'angoisse le nouveau plan, peuvent témoigner que la responsabilité qu'on en fait de célébrer dans les propos officiels s'avère, c'est le moins que l'on puisse dire, une société responsable fort limitée...

PHILIPPE LABARDE

### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



ouverture le 25 septembre 1978

Le conseil d'administration de cette S.A., créée par les banques du groupe « I.C. », a décidé, dans sa séance du 29 août dernier, de fixer la date de l'ouverture au public au 25 septembre 1978.

A cette date, FRANCIC détendra les 50 % d'actions françaises requises pour permettre à ses actionnaires de bénéficier des avantages fiscaux prévus par la loi du 13 juillet 1978. Les actions pourront être souscrites aux guichets des banques du groupe I.C. :

Credit industriel et commercial, Banque régionale de l'Alsace, Banque régionale de l'Ouest, Banque Scabert Dupont, Banque transatlantique, Credit français, Credit industriel d'Alsace et de Lorraine, Credit industriel de Normandie, Credit industriel de l'Ouest, Société bordelaise de crédit industriel et commercial, Société lyonnaise de dépôts et de crédit industriel, Société nantaise de crédit industriel et Varin-Berthier.

### AGRICULTURE

#### LE GOUVERNEMENT ANNONCE DES MESURES EN FAVEUR DES ÉLEVEURS DE PORCS

200 millions de francs seront décaissés pour faciliter les problèmes de trésorerie des éleveurs de porcs, a annoncé récemment M. Méhaignerie, ministre de l'Agriculture, à une délégation de la Fédération nationale porcine, qui réclamait « un programme minimum de sauvegarde ». Le Crédit agricole accordera des crédits de trésorerie de 150 millions de francs aux éleveurs en difficulté auxquels s'ajoutera une aide de l'État de 50 millions destinée aux professionnels ayant contracté récemment des emprunts pour construire des porcheries.

En outre, la France déposera à Bruxelles un rapport demandant de soumettre les importations de porcs des pays hors C.E.E. à la délivrance de certificats et de leur imposer un prix minimum nettement supérieur au niveau actuel. Enfin, un groupe composé de professionnels et de fonctionnaires établira dans les prochains mois un dossier sur les écarts de coût de production des porcs dans les différents pays du Marché commun.

(1) Le Monde de l'économie du 13 juillet 1978.

### LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

COURS DU JOUR	UN MOIS		DEUX MOIS		SIX MOIS	
	Res	Dep	Res	Dep	Res	Dep
S. E.-U. ...	4,3690	4,2110	- 70	- 30	- 125	- 80
S. can. ...	3,7630	3,7760	- 60	- 15	- 130	- 80
Ven (100) ...	2,2750	2,2850	+ 90	+ 100	+ 100	+ 515
D.M. ...	2,1880	2,1950	+ 60	+ 90	+ 125	+ 160
Floris ...	2,0180	2,0250	+ 40	+ 70	+ 70	+ 100
F. B. (100) ...	13,9680	13,9380	- 40	+ 100	- 110	+ 70
F. S. ...	2,9990	2,9850	+ 140	+ 100	+ 290	+ 230
L. (1000) ...	5,2280	5,2380	+ 200	+ 150	+ 430	+ 340
L. ...	8,4510	8,4310	- 250	- 240	- 670	- 580

### TAUX DES EURO-MCNNAIES

	3/16	3/18	3/14	2/8	3/16	3/11/16	3/16	3/18
S. E.-U. ...	8 1/2	8 1/2	8 1/2	8 1/2	8 1/2	8 1/2	8 1/2	8 1/2
S. can. ...	4 7/8	5 1/8	4 1/8	5 3/4	4 3/4	5 1/4	5 1/8	6 1/8
F. B. (100) ...	1 1/2	1 1/2	7	7 3/4	7 1/4	8	7 3/4	8 1/4
F. S. ...	1/8	5/8	5/16	11/16	3/8	3/4	7/8	1 1/4
L. (1000) ...	13/4	10 1/4	11 3/8	12 1/4	11 3/8	12 1/4	12 1/4	13 1/4
L. ...	12	12	12 1/8	11 1/2	12 1/8	12 1/8	12 1/8	12 1/8
F. franc. ...	7 1/8	7 5/8	7 3/4	8 1/4	8	8 1/2	8 1/16	9 3/8

Nous donnons ci-dessous les cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises tels qu'ils étaient indiqués au fin de matinée par une grande banque de la place.

### AVIS FINANCIER DES SOCIÉTÉS

## GIBTP

Groupement des Industries du Bâtiment et des Travaux Publics

S.A. au capital de F 24.064.000, Siège Social: 128, rue La Boétie 75008 Paris  
R.C. 692008107 B Paris - N° SIRET: 69200810700018 - APE: 8904.

**Emprunt 10,80% septembre 1978**

**208 millions de francs**

Nombre d'obligations: 208.000  
Nominal: F 1.000 par obligation  
Prix d'émission: F 1.000  
Jouissance: 15 septembre 1978  
Intérêt annuel: 10,80% soit F 108 par obligation  
Durée: 15 ans  
Amortissement: en 14 ans au maximum à partir du 15 septembre 1979  
■ soit par remboursement au pair  
■ soit par rachat en Bourse  
Amortissement anticipé: possible à toute époque par rachats en Bourse seulement.

**Taux de rendement actuariel brut: 10,78%**

**Garantie: le service de l'emprunt est garanti inconditionnellement et pendant toute sa durée par les sociétés participant à l'emprunt sans solidarité entre elles, mais solidairement avec le GIBTP dans la limite de leur quote-part respective.**

BALO du 11 septembre 1978. Une note d'information visée par la COB (N° 78-94 du 5 septembre 1978) est tenue à la disposition du public au Siège Social du GIBTP.

Gain de place  
Gain de temps  
Gain d'efficacité

## L'Union de Banques Suisses (Luxembourg) SA

votre spécialiste pour l'euromarché s'installe dans de nouveaux locaux pour mieux vous servir

### 36-38, Grand-Rue Luxembourg / Grand-Duché

Téléphone 47 38 51 · Boîte postale 134 · Télex 1280 ubs lu  
Câbles Bankunion

صكرا من الامم

سوق المال

LES MARCHÉS FINANCIERS

PARIS 11 SEPTEMBRE

Toujours très ferme

Et ça continue ! Toujours appuyés par ses troupes d'élite, la Bourse de Paris, décidément en pleine forme, a continué, en début de semaine, de progresser, assez rapidement et en cadence, avec une avance de 1,5 % environ, l'indicateur instantané d'évaluation n'a pas plus haut niveau de l'année et aussi depuis le début de 1975.

Tous les compartiments ont, peu ou prou, bénéficiés de la nouvelle vague d'achats qui a déferlé sur le marché. Le bâtiment et la construction électrique en ont retiré de sérieux bénéfices.

Saint-Gobain, qui procède à partir d'aujourd'hui à l'augmentation de son capital en numéraire, a encore monté de 2,5 %. Au comptant, le droit de souscription s'est traité à 4,50 F.

Bref, une bonne conjonction de valeurs se sont détachées avec des gains s'échelonnant de 1 % à près de 6 %.

D'après les professionnels, les plus gros ordres d'achats passés durant la séance d'aujourd'hui ont été pour le compte de Crédit agricole et des compagnies d'assurances. En revanche, la demande émanant des investisseurs étrangers a diminué. Quant à la clientèle des particuliers, elle apparaît toujours aussi réticente, par crainte peut-être d'un retournement de tendance à court ou moyen terme, à moins que ce ne soit pour conserver des liquidités afin de pouvoir acquérir des SICAV Monory.

Sur le marché de l'or, le lingot a repassé 20 F à 29,45 F, mais le napoléon a perdu 0,50 F à 260 F. Le volume des transactions s'est élevé à 20 millions de francs contre 10,75 millions.

Aux valeurs étrangères, bonne tenue des américaines et surtout des allemandes. Effacement des mines d'or.

LONDRES

Irregulier. Le marché a calmé après sa forte poussée de hausse, rendu prudent par l'ampleur des demandes d'augmentation de salaires. Les mines d'or poursuivent leur lente reprise.

Table with columns: VALEURS, CLOTURE, COURS. Lists various stocks and their closing prices.

NOUVELLES DES SOCIÉTÉS

CARREFOUR. - Le résultat brut hors plus-values (ou moins-values) et dividendes perçus des filiales s'élevait, pour le premier semestre, à 180,2 millions de francs (+ 35 %) pour un chiffre d'affaires hors taxes, net de 1,6 milliard de francs (+ 3,27 millions de francs (Ventes de produits)).

INDICES QUOTIDIENS (NSER. Base 100 à 29 déc. 1977.) 4 sept. 11 sept. Valeurs françaises 151,1 152,9 Valeurs étrangères 107,8 109,0

NEW-YORK

La fièvre de hausse qui s'était emparée de Wall Street à la veille du week-end est retombée durant la séance de lundi. Après une nouvelle progression initiale, des ventes bénéficiaires sont apparues, qui ont peu à peu érigé sous les gains acquis au départ et, en clôture, l'indice des industrielles s'est établi sans changement à 807,74.

Table with columns: VALEURS, COURS, DERNIER COURS. Lists various stocks and their closing prices.

INDICES QUOTIDIENS (NSER. Base 100 à 29 déc. 1977.) 4 sept. 11 sept. Valeurs françaises 151,1 152,9 Valeurs étrangères 107,8 109,0

Main financial table with columns: VALEURS, Cours, Dernier cours. Contains multiple columns of stock prices and market data.

BOURSE DE PARIS - 11 Septembre - COMPTANT

Table with columns: VALEURS, Cours, Dernier cours. Lists various stocks and their closing prices.

MARCHÉ A TERME

Table with columns: VALEURS, Précéd. clôture, Dernier cours. Lists various stocks and their closing prices.

COTE DES CHANGES

Table with columns: VALEURS, Précéd. clôture, Dernier cours. Lists exchange rates for various currencies.

MARCHÉ LIBRE DE L'OR

Table with columns: VALEURS, Précéd. clôture, Dernier cours. Lists gold prices and other market data.

les Suiss (g) SA

# Le Monde

En Italie

## Le débat entre socialistes et communistes demeure sur le plan idéologique

Rome. — Un grand débat, commencé en plein été, agite la gauche italienne. Il est idéologique, mais cache des ambitions politiques. Cette dispute entre communistes et socialistes s'accompagne d'ailleurs de l'éclatement de plusieurs conseils municipaux — comme celui de Venise — gouvernés par des majorités de front populaire.

De notre correspondant

L'Italie n'est pas la France. Son parti communiste est plus fort que le P.C.F. (34,4 % des suffrages aux élections de 1976) mais son parti socialiste est faible (9,9 %). Et, surtout, elle compte un fort parti démocrate-chrétien dont la grande reconnaissance est le caractère catholique et la nécessité de collaborer avec lui. On a assisté, ces dernières années, à une redistribution des cartes : les communistes ont quitté l'opposition et les socialistes ont quitté le gouvernement. Les premiers se sont rapprochés de la démocratie chrétienne, les seconds s'en sont éloignés. Les communistes orientent du compromis historique et les socialistes misent, à moyen terme sur l'union de la gauche tout en étant soupçonnés — comme du paradoxe — de devenir sociaux-démocrates.

Une offensive sur trois fronts

En d'autres termes, le léninisme n'est pas un « manuel de règles » pour les dirigeants du parti communiste. Mais qu'est-il au juste ? Le secrétaire général du P.C.I. ne le dit pas. Il confirme en revanche, que le prochain congrès révisera l'article 5 des statuts obligant les militants à adhérer et à appliquer « les engagements du marxisme léniniste » parce que ces deux mots accolés « peuvent faire penser d'un corps doctrinal immuable et définitif ».

L'offensive des socialistes ne porte pas seulement sur la notion — de plus en plus théorique — de léninisme. Elle concerne aussi le thème très concret de la centralisme démocratique et les liens avec Moscou. D'une part, ces trois carcans empêcheraient le P.C.I. d'être un parti comme les autres. D'autre part, ils le conduiraient à chercher une « légitimation démocratique » auprès des forces modérées, donc à n'avoir « aucune réserve » dans le compromis historique. « Une gauche gouvernementale n'est pas une gauche qui gouverne avec un dévouement chrétien, mais qui fut la doctrine millénariste, une fois au pouvoir, ne peut que produire

questions en déclarant qu'elles sont inactuelles et d'ailleurs démenties par les faits. Depuis cinquante ans, disent-ils, notre parti a montré son vrai visage, nous n'avons pas d'examen à passer. Ils veulent leur autonomie à l'égard de Moscou et la démocratie de leur organisation interne, tout en sachant qu'ils ne conviendront pas beaucoup leurs interlocuteurs sur ces deux points.

Les amis de M. Berlinguer préfèrent surtout déplacer le débat : pourquoi le parti socialiste quand il se risque de diviser la gauche « d'abord », alors qu'un événement ne justifie une telle chose de moins honorable ? Surtout, pourquoi le parti socialiste ne peut-il se rencontrer avec le P.C.I. ?

Le président de la République, M. Valéry Giscard d'Estaing, a reçu le 12 septembre 1978, à l'Élysée, le ministre grec des Affaires étrangères, M. Georges Rallis. La visite à Moscou du ministre grec des Affaires étrangères, M. Georges Rallis, se sont déroulés dans un climat amical.

La visite à Moscou du ministre grec des Affaires étrangères

## Les entretiens de M. Georges Rallis se sont déroulés dans un climat amical

De notre correspondant

Moscou. — La visite en U.R.S.S. de M. Georges Rallis s'est achevée le dimanche 10 septembre. Les entretiens de M. Rallis avec les dirigeants soviétiques se sont déroulés dans un climat amical. M. Rallis a rencontré le premier ministre soviétique, M. Andreï Kirilov, et le ministre des Affaires étrangères, M. Andreï Gromyko. M. Rallis a également rencontré le secrétaire général du P.C.S., M. Mikhaïl Gorbatchev, et le ministre de la Défense, M. Dmitri Ustinov. Les entretiens ont porté sur des questions de coopération économique et culturelle entre la Grèce et l'Union soviétique.

## Discussion monétaire à Bâle sur le projet européen

Depuis le début de cette semaine le dollar évolue en dents de scie sur les marchés des changes. À 4,375 F à Paris, 2 DM à Francfort, le cours change guère de niveau constaté au cours des jours précédents, après le réajustement perceptible depuis la seconde partie de la semaine dernière. En marge de la réunion mensuelle des gouverneurs de banques centrales au siège de la B.R.I. à Bâle, les gouverneurs des pays membres de la C.E.E. ont tenu une séance de travail ce mardi 12 septembre. Selon une dépêche en provenance de Bruxelles, la France entretient l'anxiété prochaine dans un « serpent réajusté », à condition que d'ici là des dispositions nouvelles soient prises pour lui éviter de se trouver à nouveau dans l'attente sans autre issue que de sortir du serpent. Il semble, croit-on savoir à Bruxelles, que l'on soit très avancé sur ce point entre Français et allemands. Le président Giscard d'Estaing et le chancelier Schmidt repartiront de la question le jeudi 14 et le vendredi 15 septembre, lors de leur réunion d'Aix-la-Chapelle.

DANS LA PRESSE ET A LA TÉLÉVISION

## Le développement de l'information technique suppose une « révolution culturelle »

« Rien n'est possible sans l'opinion publique. Et même si la presse dit qu'elle suit l'opinion publique et ne la précède pas, elle peut présenter plus largement à ses lecteurs, à ses auditeurs, à ses téléspectateurs la recherche technique. » Ces propos préliminaires de M. Bernard Deslappaine, président de l'Association nationale de la recherche technique (A.N.R.T.), ont ouvert la rencontre, le 11 septembre à Paris, d'une cinquantaine de membres de l'A.N.R.T. — une sorte de club qui se charge de promouvoir la recherche technique, publique et privée — avec notre directeur, M. Jacques Fauvet, et le président de la F.R. 3, M. Claude Contamine.

Le président de la F.R. 3 a rappelé que sa chaîne avait diffusé avec un grand succès plusieurs séries d'émissions sur des sujets touchant à la recherche technique. Mais il a reconnu que l'information technique est devenue, à la télévision, à plusieurs difficultés : « Comme dans toutes les formes de presse, les journalistes ont tendance à favoriser l'information sensationnelle ou au moins spectaculaire. Alors que le progrès technique est souvent fait de petits pas qui ne sont guère spectaculaires.

## Un des auteurs de l'attentat du Petit-Clamart

GÉRARD BUISINE A TROUVÉ LA MORT DANS UN ACCIDENT DE LA CIRCULATION

M. Gérard Buisine, âgé de cinquante-deux ans, l'un des membres du commando qui avait commis l'attentat du Petit-Clamart qui visait le général de Gaulle, le 25 août 1962, a été victime d'un accident de la circulation le 25 août dernier, à la hauteur du numéro 20 de la rue Caulaincourt (18<sup>e</sup> arrondissement). M. Buisine a en effet été heurté par un cyclomoteur vers 23 h 30.

Divergences de vues sur la reprise du travail à la SPU

## Des cégétistes ont « occupé » le siège de leur union départementale

De notre correspondant

Rennes. — L'opposition entre la section syndicale C.G.T. des deux usines de la Société paradienne de Ingerie indéfinissable (S.P.I.), à Rennes et à Châteaugiron (six cent cinquante emplois avant le dépôt de bilan du 31 mai), et l'union départementale C.G.T. d'Ille-et-Vilaine, s'est sensiblement aggravée lundi 11 septembre avec l'occupation du siège de l'union départementale (U.D.) dont le secrétaire général a été « retenu » près d'une heure et demie dans son bureau par une quarantaine d'ouvrières de la S.P.I.

Visiblement surpris, le secrétaire général, M. Yannick Prémin, a reproché aux militants de base de venir à la C.G.T. « comme si vous étiez chez un patron », ce qui a aussitôt été traduit par les occupants dans le slogan : « U.D., patronat, même combat. » Reprochant à l'union départementale de n'avoir pas remis à la section syndicale l'ensemble des chèques de soutien qui lui étaient destinés, les militants ont sévèrement critiqué le fait que l'union départementale ait entrepris des négociations, en passant par dessus la section d'entreprise avec la société Eut S.A., qui se propose de reprendre l'usine de Rennes.

Le 31 août, les ouvrières s'étaient prononcées par 102 voix contre 101 pour cette solution de reprise partielle, qui ne comportait pas l'embauche immédiate de deux cent trente personnes à l'usine de Rennes. Depuis, l'union départementale a poursuivi les négociations et, mais on observe de fortes variations selon les secteurs, allant de + 2,3 % dans la chaussure à + 8 % dans l'imprimerie et l'édition.

Les hausses des salaires ouvriers ont varié de 2,3 % à 8 %

Le ministère du travail publie les résultats détaillés de l'enquête trimestrielle sur l'évolution des salaires ouvriers au cours du troisième trimestre. L'augmentation moyenne, toutes activités confondues, a été, on le sait, de 5 % (le Monde du 2 septembre) ;

Le développement de l'information technique suppose une « révolution culturelle »

Le développement de l'information technique suppose une « révolution culturelle ». Ces propos préliminaires de M. Bernard Deslappaine, président de l'Association nationale de la recherche technique (A.N.R.T.), ont ouvert la rencontre, le 11 septembre à Paris, d'une cinquantaine de membres de l'A.N.R.T. — une sorte de club qui se charge de promouvoir la recherche technique, publique et privée — avec notre directeur, M. Jacques Fauvet, et le président de la F.R. 3, M. Claude Contamine.

## UN JOUR DANS LE MONDE

- 2. IDÉES — Philosophie : « Heidegger et l'expérience de la pensée », par Pierre Boutang.
- 3. LES DICTATURES EN AMÉRIQUE LATINE
- 4. EUROPE
- 5. ASIE
- 6. AFRIQUE
- 7. PROCHE-ORIENT
- 8. DIPLOMATIE — La visite en France du président des Seychelles.
- 9. POLITIQUE — Le remaniement ministériel.
- 10. SOCIÉTÉ
- 11. ÉDUCATION — Le ministère veut « dédramatiser » la rentrée scolaire.
- 12. SPORTS
- RELIGION

**LE MONDE DES SCIENCES ET DES TECHNIQUES**  
PAGES 13 ET 14  
— Le système Argos.  
— Les mammifères ont perdu cent quarante millions d'années.  
— Grandeur et misère de l'information scientifique en France.

**15. L'ACTUALITÉ MÉDICALE**  
— MODES DU TEMPS  
PAGES 17 ET 18  
— La chaussure et ses pompes.  
— La percée en France des jeux vidéo.  
— Des tricoteuses à tout-fera.

**19-22. CULTURE**  
36-37. RÉGIONS  
— Provence-Alpes-Côte d'Azur : Il y a dix ans, Pechiney installait une mine de bauxite aux Baux-de-Provence.  
38 à 40. ÉCONOMIE  
— Le débat sur l'élargissement de la C.E.E. (II), par Jacques Grail.

**LIRE ÉGAGEMENT**  
RADIO-TELEVISION (22)  
Annonces classées (22 à 25) ;  
Aujourd'hui (18) ; Carnet (16) ;  
« Journal officiel » (16) ; Météo-  
rologie (14) ; Mots croisés (10) ;  
Bourse (11).

**CAPELOU**  
TOUT CE QUI SE TRANSFORME EN LIT  
  
**DUCAL**  
EXPOSITION ET DEMONSTRATION  
**CAPELOU** distributeur  
MAGASIN DE VENTE  
37, av. de la République  
PARIS XI<sup>e</sup> - Métro PARENTHEUR  
TÉL. 357.46.95 +

**DE LA PETITE RÉPARATION AU TRÈS BEAU VÊTEMENT**  
Avec la garantie d'un maître tailleur  
**COSTUMES MESURE**  
— Dans un choix de 3.000 d'après  
à partir de 798 F  
Prêt-à-porter homme  
Boutique femme  
**LEGRAND Tailleur**  
27, rue de la République, PARIS (10<sup>e</sup>)

Le numéro du Monde daté 12 septembre 1978 a été tiré à 570 068 exemplaires.  
A B C D E F G

**Important mouvement préfectoral**  
**La crise de régime**  
**Prudence**  
**LES**  
**CRAN**  
**la**  
**rita**  
**INSTITUTS BONAPARTE SPINOZA**  
Excellents résultats au bac 78  
de la 6<sup>e</sup> aux terminales A.B.C.D.  
Etablissements privés laïques

سورة الفاتحة